# اللغة والتأويل

مقاربات في الهرمينوطيقا الغربية والتأويل العربي الإسلامي



عمارة ناصر



اللَّهُ الْهُ وَالْسِنْوَلِينَا مقاربات في الهرمينوطيقا الغربية والسّاويل العربي الإسلامي





اللَّهُ وَالسَّهُ وَلِلْ اللهِ مِنْ وَلِلْ مِنْ اللهِ مِنْ وَالْمُنْ اللهِ مِنْ وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا وَلِيلًا مِنْ الإسلامي

عمارة الناصر

يعنع نسخ أو استعمال أي جزء من هذا الكتاب بأي وسيلة تصويرية أو الكترونية أو ميكانيكية بما فيه التسجيل الفوتوغرافي والتسجيل على أشرطة أز أقراص مقروءة أو أي وسيلة نشر أاغرى معا فيها حفظ أنسلم امات ، واست جاعيا من (ذن نظر من الأعلى

# الطبعة الأولى 1428هـ – 2007م ردمك 9-953-87-998 جميع الحقوق محفوظة للناشرين

## منشورات الاختلاف

14 شارع جلول مشدق الجزائر العاصمة - الجزائر e-mail: revucikhtilef@hotmail.com



#### دار الفسارابي

ص .ب: 11/3181 – الرمز البريدي : 11/3180 تاثيرن : 13/977/301461 فاكل : 25/97/301461 فاكل : 2777/201461 الهجه بيروت البائل البريد الالكتروني : farabi@inco.com.lb www.dar-affarabi.com



ماتف: 786233 (1-169) - البرية الأكثر وني: 785104 (1-169) فاكس: 786230 (1-169) - البرية الأكثر وني: 86230 (1-169) - البرية الأكثر وني: http://www.asp.com.lb التوقع على شبكة الأنترنت: الطنورة على وكل الشائرون إن الازاء الواردة في هذا المكتاب لا تعير بالضرورة عن ركل الناشرون

# المحتويات

لليم
- الهرمينوطيقا والنص
ي الهرمينوطيقا
ا – 1 من نظرية المعرفة إلى الهرمينوطيقا: اكتشاف الذَّات
<ul> <li>2 مفهوم الهرمينوطيقا</li> </ul>
ا – 3 في النّص: وساطة الرمزي وجدل الكتابة/القراءة
ا – 4 التأويل والفلسفة
ا – 5 الهرمينوطيقا: الجهاز المفاهيمي وقواعد التأويل
ا - 6 خلاصة نقدية
2 - اللغة والتأويل في الضكر الغربي المعاصر
2 - 1 مقاربات اللغة
2 – 2 التيارات التأويلية
2 - 3 هرمينوطيقا فلسفية للإنجيل
2 - 4 مشروع إنقاذ المعنى الغربي
2 - 5 خلاصة نقدية
3 - تأصيل اللغة والفهم في الفكر العربي الإسلامي
3 - 1 التأصيل القرآني لفهم اللغة
3 - 2 مستويات الخطاب القرآني
3 - 3 مستويات الفهم
3 - 4 طبيعة الرموز في النص القرآني

3 – 5 الفهم والتأويل: حقل الاستقبال وزوايا الانكسار 111	
3 – 6 التأويل والتعديل الصوفي	
3 – 7 الذات الإلهية والنص القرآني: حلقة الدلالة والسلوك 121	
3 – 8 خلاصة نقدية	
4 - القراءات اللغوية والتأويلية في فكر فخر الدين الرازي 127	
4 - 1 القراءات اللغوية	
4 - 2 القراءات التأويلية	
4 - 3 خلاصة نقدية	
5 - قراءة هرمينوطيقية في تفسير فخر الدين الرازي	
"التفسير الكبير ومفاتيح الغيب"	
5 - 1 المعنى والشفرة الثقافية 162	
5 – 2 قراءة هرمينوطيقية في العنوان: "التفسير الكبير ومفاتيح الغيب" 164	
5 - 3 الحلقات الهرمينوطيقية	
5 – 4 مفهوم "خَدَايُ" وتأويل الوجود	
5 – 5 الإمساك بالكائن ورمزيّة الذات	
5 – 6 الوعي بتاريخ الفعل: حدث اللغة	
5 – 7 خلاصة نقدية5	
6 - خلاصة نقدية عامة 6	
الغائبة	
المراجع 209	
فهرس الآيات الواردة في الكتاب	

إلى أخي وأستاذك محمد قارك رحمة الله عليه

## تقت دیشم

منذ أيام البونان، منذ سقراط ومنهجه التوليدي، هناك فلسفة تجدد نفسها، هناك خطاب فلسفي بفلت من اتنهاءات جامدة، يعيد نفيت نفسه، في كل مرة، ليمكن من التسرب في نفوب أسواد اللغة التي تزواد مساكة بسبب التوجيه النمطي للدلالات أو تراكم المعرفة فوق الرموز الحيل بالمعاني والتي تبقى رابضة في ثنايا تراك الفكر الإنساني، تنتظر فتوحات فلسفية لفكها وتحرير المعني التي تعارج بحزم ضد الأوهام التي تتلون بلون الظاهرة وما هي بالظاهرة وتأخذ شكل الحقيقة وما هي بالحقيقة، لأنها تختين في الشروخ والتصدعات وحقية تامة التخير في الشروخ والتصدعات مكتل المحالة المنهجي الصارم والمتصلب فوق القروق بين وعي غير مكتبل وحقيقة الذي الكوين.

وليس من سبيل إلى ترميم هذه الشروخ والتصدعات والإطاحة بالأوهام إلا ينشيت تعظيمات الحقيقة بالكتابة، فإنها إن تُشت كانت قبالة الذات بكليتها وأمكن حينها حصر الأفهام ومراجعتها بالقراهة، واستدراج العالم إلى الكتابة ثم تحريرً للكتابة من جمودها فتخليص للمعنى من رتابة الكتابة.. إلى أن يُولد عالم النص ويتم الإمساك بجوهر الرجود الذي هو شرطً في إقامة الحقيقة.

وفي هذا المخاض الفلسفي نشأت علاقة حميمة بين اللغة والتأويل، قدّمت في اللغة والتأويل، قدّمت في اللغة والتأويل، قدّمت في اللغة المركزية المركزية الأوروبية والمحروصة بآليات المطابقة والمماثلة، وقد بلارت إلى هذا المشروع فلسفات نبتشه، فرويد، ماركس...، موازاةً مع الهرمينوطيقا المعاصرة من شلايراطن، دلتاي إلى هيدغر غادير وريكور.

كما قدّمت هذه الرابطة الممرفية بين اللغة والتأويل في الفكر العربي الإسلامي مشروعاً لتجديد المعاني المتهافئة في غياهب تراث مغمور ومعشّم، مرصلة فيه - إلى حذّ بعيد - أبواب الاجتهاد والتجديد، متناثرة مفاتيحه المعرفية كأحجية عربية قديمة ما تزال غاصفة وميهمة وفي دهاليز هذا المشروع نقف قاظة ناويلية طويلة تحمل سلسلة من مفاتيح العلوم إلى مفاتيح الغيب كالتي يبشر بها مولّف فخر الدين الزازى الصخم "التفسير الكبير ومفاتيح الغيب".

وفي فصول هذا الكتاب تشريح لهذه المشاريع من خلال العمل الهرميوطيقي نفسه:

ففي الفصل الأول تم تحديد ماهية الهرمينوطيقا والكشف عن الدينامية التي بها تشتغل وبها تقتحم موضوعها، ثم تبيين المبررات التي تجيز شمولية هذه الدينامية، وكذا التعريف بموضوعها أي النص، ثم العلاقة التي تنشأ بينهما وطبعتها.

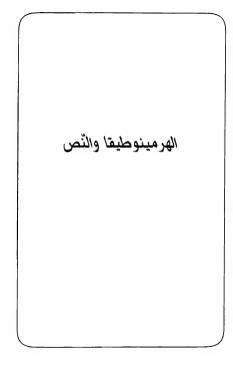
وفي الفصل الثاني عرض المشروع التأويل في الفكر الفري. وظهر أنه من الضروري المحاق البحث في مقاررات اللغة في الفلسفة الغربية بالبحث في الطياحة التأويلية المماصرة، وهذا للإفادة من النجرية التأويلية الغربية وتحصيل ما من شأنه دفع لغة البحث إلى حدود اللغة التي تمتلك فعلاً إمكانية اقتحام النص. في أعماق.

وفي ثالث فصل، تم تشريح البعدين اللغوي والنأويلي في الثقافة العربية الإسلامية، بالبحث عن بعض الديناميات في إنتاج المعنى وكذا في الفهم.

وفي رابع القصول، بيُن البحث رؤية فخر الدين الرازي للغة والتأريل، للُغة باعتبارها أهم أثر لفهم الرازي للنص الديني وللتأويل باعتبار الرازي يقدم لنا تجربته في القراءة وكذا يقدمها لمخالف من المتكلمين واللغوبين.

وفي الخامس من هذه الفصول، اشتغال هرمينوطيقي بنص من نصوص التراث العربي الإسلامي هو تفسير "فخر الدين الرازي" المعروف بـ "مفاتيح الخيب" وكفا باستدعاء النصوص الأخرى والتي يعتبر نص التفسير مستعيداً لها يتفصيل، كما يتم تحصيل تناتج القراءة التأويلة المتعلقة أساماً بفهم الفات أمام النصر، والوعي بتاريخ الكتابة والتاريخ التاتيج من تفعيل اللغة...

فهل فتخ فلسفي وثقافي هي الهرمينوطيقا الغربية؟ أم تعديد لتاريخ الخطاب الفلسفي الذي يقاوم ويناضل ضد النهاية في اللغة والتاريخ؟ وماذا بكون من المعنى والحقيقة وماذا يتجدد في الوعي والتاريخ عندما تشتغل أدوات التأويل بنصوص النراث العربي الإسلامي؟



## في الهرمينوطيقا

## 1 - 1 - من نظرية المعرفة إلى الهرمينوطيقا: اكتشاف الذَّات

"إن العلم لا يفكر "(١)، بعبارة هيدغر هاته، تدشَّن مرحلة حاسمة في تاريخ الفلسفة والعلم معاً، إذ أعادت صياغة الإشكالية والرؤية المرتبطتين بالعلاقة "ذات - موضوع"، فينية العلم تعتمد على قاعدة الذَّات الثابتة والتي تضمن شات الحقائق والتصورات والاستنتاجات، وعلى هذا أيضاً تبنى نظرية المعرفة وضعها في تقدير وتفعيل نشاط الذَّات، 'فوضع الذَّات هو الحقيقة الأولى بالنسبة للفيلسوف، على الأقل بالنسبة لهذا التراث الواسع للفلسفة الحديثة التي بدأت من ديكارت وتطورت مع كانط، فيخته والتيار التأملي(..)، فبالنسبة لهذا التراث(..)، وضع الذَّات هو حقيقة تعطى بذاتها، لا يمكن أن تكون مبرهنة ولا مستنبطة، إنها في الوقت نفسه وضع للكينونة وللفعل معاً، وضع لوجود وعملية التفكير (2)، أي أن وضع الذَّات معد بشكل مكتمل للتمثل والتصور ومنه إنشاء جميع عمليات العقل على مستوى واحد من الظهور وتدعو ذلك بالإبستيمي، "الإبستيمي بما هو منتوج مشروع خطابي عادي، يعطى مكاناً لكل المقولات المأخوذة من أجل الصدق يواسطة كل ما يشارك في المشروع نفسه ((). وكذا فإن "نظرية المعرفة تنبني على فرضية أن كل المساهمات لها المسألة الاستدلالية نفسها والدلالة نفسها (١٠)، وهذا الثبات في مستوى الاستقبال لصور العالم وظواهره هو ما تشكك فيه مقولة هيدغر وتجعله معرضاً للوهم، وقابلاً للتفكك، فإذا كانت نظرية المعرفة تقيم بحثها على بنية موحدة من الوجود والظهور بالنسبة

 <sup>(</sup>١) عيدغر، (مارتن)، "التثنية - العقيقة - الوجود"، تر: محمد سبيلا، عبد الهادي مفتاح،
 المحركة الثقافي العربي، الدار السفاء، بيروت، ط ١، ١٩٥٥، ص ١٩٥٠.

Ricœur (Paul), "le conflit des interprétations: essais d'herméneutique". Edit: Seuil, (2) Paris. 1969, p. 321.

Rorty (Richard),"l'Homme spéculaire", tard, de l'anglais: Thieng Marchaisse, Edit: (3) Seuil, Paris, 1990, p. 355.

للرعي وهو يؤسس لمفاتيح العلم الموضوعي، لأفعال البرهة والاستنباط...، فإن ما ترك شرخاً في الوعي العلمي هو مستوى الظهور نفسه، حيث العلم يستقبل ويلاحظ ما هو قابل للملاحظة والظهور، وون أن يتمثل أو يتأول، أي دون أن "يفكر"، ولأن الأشباء ليست كلها قابلة للظهور، فإن "كل غيء يمكن البرهنة عليه، أي استنباطه من مبادئ وأوليات تختل كمها، ولكن قليلة هي الأشباء التي يمكن نقط إظهارها، أي تحريرها من خلال فعل مؤشر يدعوها للمجيء، إلينا وهي مع ذلك قلما تسمح بهذا الإظهار، "أى وفعل الإظهار هو فعل محايث لفيل الفخير، أي بالعمل على الاقراب من الموضوع بتصفية الذات من أوهامها لفاعة رجودية لليب الحقية.

إن الاقتراب المنهجي الذي تفترضه نظرية العمونة يقوم على اعتبار الأشياء معطاة بشكل نهائي، وكذا على أن الذات الثابتة هي مصدر الوعي العباشر بهذه الأشياء، وعليه يكون الإشكال محل الدراسة بالنسبة لنظرية المعرفة هو تطوير الفهم المرتبط بملاقة هذه الذات بموضوع معرفتها، غير أن استقرار وضيم الذات في حدس ذهني ولا في رؤية صوفية (30 وبهذا تتحول الذات إلى موضوع في حدس ذهني ولا في رؤية صوفية (30 وبهذا تتحول الذات الى موضوع للمعرفة لا تستطيع نظرية المعرفة احتواه بما نفترضه من منهجية في الاقتراب المدعرف، ومنه تبرز ضرورة "الكشف عن الضمنيات الأنطولوجية للتوظيف الداخلية الموضوعة تحت عنوان تأريل الذات (0) والملاقة تصح أكثر عملةًا، حيث يتم الكشف عن الجدال الداخلي بين الذات وما يمكل خارجاً بالسبة لها أي عن "تحديد للإية عن طريق جدالها مع التغاير (0).

لقد ظهر أن مشكل الحقيقة ليس في البنية المنطقية الداخلية لها ولا في توافق قوانين المقل مع قوانين الأشياء، أي أن مشكلها ليس إستمولوجياً بقدر ما هو مشكل هيئة الوجود الذي ترتكز عليه، إذ إن نظرية المعرفة تعجز عن إظهار هذا الوجود لكثير من مواضيعها ومنه فإنها معرضة لوهم المعرفة، ويرى

<sup>(</sup>١) هيدغر، المرجع السابق، ص 193.

Ricœur, "le conflit des interprétations", op. cit, p. 321. (2)

Riccur (Paul), "soi-même comme un autre", Edit: Scuil, Paris, 1990, p. 345. (3)
Ibid, p. 345. (4)

سالنسكي (Salanskis) \*أن واجب الإجابة عن أسئلة مثل: ما هو اللانهائي؟ ما هو المستمر؟ والتي ظلت تقلق الرياضيين لألفي سنة، يتعلق بذات تستوطن وضعاً هرمنوطفاً\*().

فالعودة إلى وضع الذّات في علاقة المعرفة هي العودة إلى صياغة الإشكاليات المعرفية ذاتها بحيث تطرح قضية المعرفة في سياق خطاب معرفي قابل لأن يكون موضوعاً للتأويل.

إن تغييب مستوى الرجود في المعرفة أفرز خطاباً غامضاً عن الأشياء، ولإعادة هذا الخطاب إلى مستوى الوضوح والنبيين استوجب تأويل هذا الخطاب والبحث عن الدلالات العميقة لعلاماته وإشاراته.

ويهذا اتضحت مسألة اقتراح استبدال "المنهج العلمي" أو "التحليل الفلمي" أو "التحليل الفلمي " بنوع جديد من المناهج، وهي مهمة الهرمينوطيقا (أ<sup>(2)</sup> لأن المنهج العلمي لم يصل إلى شمولية تامة في المعرفة يغمل حدوده الناشئة من حدود التاشعة في منافزة فلمية أي منافزة المنافزة المنهج نقام، أي من القواعد والأنظمة والمقرلات التي تقرغ المثان معتواها لتجاهل فاتاً عارفة دون أن تكون فاهمة أي مفكرة في هذا الذي تعرفه، مؤلة لما لطهر يظهر لها أثناء المعرفة، دون أن تكون منتجة لتمثلاتها الداخلية عن

إن الهرمينوطيقا تأتي لتتزج الجهد الظاهراتي الهوسرلي في الاستعاضة عن العاملية في العلوم الإنسانية بمقاربة معرفية أعمق وأشمل وهي تنطلق من فهم الخالت والإطاحة بالالاومام المحيطة بها، ولذا "وإذا ميزنا بين الهرمينوطيقا وبين نظرية المسعرفة فإنه لا يرجد أي سبب لتخيل أن الساس يعدون صعوبة كبيرة في فهم أن الأثياء توجد، ببساطة، وبأن الهرمينوطيقا ضرورية، لأن الناس هم الغين يخاطبون وليست الأشياء "أن، وبأن الهرمينوطيقا نعيد الكشف عن المأتدات المرتب

إنَّ نظرية المعرفة تستند إلى بديهة أنطولوجية، هي أنَّ الأشياء تدرك من

Salanskis (Jean-Michel), "l'Herméneutique formelle, l'infini - le contenu - l'espace", (1) Edit: C.N.R.S. Paris, 1991, p. 03.

Rorty, op. cit, p. 379. (2)

Ibid, p. 382. (3)

حيث هي موجودة لكن "الرهان، ليس تحديد ماهية الوجود ككينونة للكائن، ولكن كفكر للوجود الذي يصبح فكراً للوجود في بعض أشكاله بلا - أو - قبل الكانر: لكن هذا الوجود - الأكثر أصالة - لا يصبح مدركاً كماهية، وهنا يمكن فهم الهرمينوطيقا كبحث وتحرّ عن هذه الماهية (١١) فالمعرفة تحتاج إلى إثبات وجود موضوعاتها من حيث الماهية، أي من حيث تمثل الظاهرة المحضة في كليتها من خلال الفكر، والفكر كما يرى هيدغر، "يتمم العلاقة بين الوجود والماهية (2)، ففي ثلاثية الفكر - الوجود - الماهية تنشأ أرضية ظاهراتية للوعى بالأشياء أي لرؤية العالم بشكل لا يدع الوهم يتسرب إلى الذَّات، حيث كان الفكر "ومنذ زمن، يجنح إلى أرضية جافة (3).

لقد ظهر أنَّ الأشياء لا تعطى للمعرفة في شكل مباشر بل إنَّها تتوسط باللَّفة، إذ إنَّ الوعى لا يقوم باستقبال العالم إلا بما يدركه عنه من تعابير وأسماء، فالعالم يعطى كخطاب، ولئن كان كذلك فالسؤال المهم يكون: ما مدى توافق هذا الخطاب مع أشياء العالم؟ أي إلى أي مدى يعبّر خطاب اللّغة عن مواضيع المعرفة؟ إلى أي مدى تستطيع اللُّغة حمل تمثلات الحقيقة إلى الفهم؟ وعليه اتضع أنَّ عملاً آخر مطوراً عن نظرية المعرفة سيبحث في هذه الإشكاليات هو عمل الهرمينوطيقا.

في نظر هيدغر نحن "لا نفكر بعد، لأنَّ ما يجب التفكير فيه يُعرض عن الإنسان، وليس لأنَّ هذا الأخير لا يلتفت بما فيه الكفاية نحو ما يجب التفكير فيه، إنَّ ما يجب التفكير فيه يُعرض عن الإنسان يتوارى عنه، ويبقى محتفظاً بنفسه، إلا أنَّ هذا الذي اختفي محتفظاً بنفسه قد كان دائماً ولا يزال ماثلاً ومعروضاً (...)، كيف يمكننا على أقل تقدير أن نعرف ولو القليل عن هذا الذي ينسحب بهذه الكيفية؟ بل كيف يمكننا فقط أن نحصل على فكرة تسميته؟ (٩٠). فالارتباط وثيق بين العالم واللُّغة التي لا يمكن حمل العالم إلى الفهم إلا وفق

Salanskis, op. cit, p. 06. (1)

Heidegger, (Martin) "Lettre sur l'humanisme", trad.: Rogier Munier, Edit: Aubier, (2) Paris, 1983, p. 27. Ibid. p. 33.

<sup>(3)</sup> 

<sup>(4)</sup> هيدغر، المرجع السابق، ص 194.

نمبيريها، فلفهم العالم يجب فهم اللّغة أولاً، وإذا كانت اللّغة هي إنتاج ذاتي فوجب أيضاً فهم العلاقة والدينامية الكامنة بين اللّات واللّغة، وعليه فإن مقاربة العالم هي مقاربة اللّغة التي تقنحه.

إِنَّ نظرية العمرقة تضع حداوداً للشيء الذي تتم معرفت، من خلال حدود السنهج ذاته، وبهذا هي تنتج وهما باكتمال صورة الموضوع في الوعي وكذا باكتمال اللّذات، التعمل على رصد العلاقة بينهما ومقاربة ظروف تتأتها ومجالات تحركها داخل التفكير العلمي غير أنَّ "الحوال السنسي هو سوال معنى الكين أنة "<sup>(5)</sup> أي سوال حقيقة ما نخضمه لمنهج المعرفة، سوال الكينونة ومعناها الذي أغفلته نظرية المعرفة ويئت حقائقها على أساس البديهيات والمسلمات والقرضيات والعبادى التي تقلب من سوال الكينونة لتأخذ مكاناً في الماهيات الاساسة للعلوم، وعليه فإنّ الهرمينوطيقا تضطلع بمهمة تفعيل سوال الكينونة ذلك، "الهرمينوطيقا ليس باعتبارها "وريئا" لنظرية المعرفة، ولا تتحدّد كمادة تعليم ولا تتحدّد كمادة تعليم ولا تتحدّد كمادة تعليم المعرفة، وليست تعليم في المعرفة، وليست تعليم والمحد"6).

وعليه فإن الانتقال الكوبيرنيكي من نظرية المعرفة إلى الهرمينوطيقا حمل معه مجموعة من التحوّلات الفلسفية والعلمية على مستويات: المنهج والفكر،

Rorty, op. cit, p. 350. (1) 1bid. p. 389. (2)

 <sup>(2)
 (3)
 (4)
 (5)
 (6)
 (7)
 (8)
 (9)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)
 (10)&</sup>lt;/

عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، الهرم (القاهرة)، ط 1، 2001، ص 44. (a) (4) (a) (4)

وكذا رؤية العالم وحقيقة الكائن ومعنى الكينونة وصورة الذّات في نشاطها للإمساك بالحقيقة وبحثها عن مبدأ عملياتها الذهبية من معرفة وإرادة وتأثل وهو الجهد الذّي يعبد بناء زارية جدينة لروية الحقيقة وهو جهد التأمل في "الإشكالية المهمنوطيقية الذي يوكد من الآن، على الكينونة في إلى الممام وعلى الانتماء المشارك الذي يسبق كل علاقة تقيمها ذأت فاعلة بموضوع يواجهها (أ)، فسألة موضوع المعرفة وليس العالم ذئته، إذ إن تمثلات منا الكائن العالم هي موضوع المعرفة وليس العالم ذئته، لأن العالم يعمى في شكل علامات ومورة على الكائن تشلها وتحليلها وعليه يبدو أن "الطريق القصير، هو أنطولوجية على طريقة هيدغر، والهرمينوطيقا مجالاً لتحفيل الوجود، الدارين، والذي يوجد بالفهم (أ)، أي مجالاً لتمثل حقيقة العالم الذي يوجد ثم ياخذ

إنَّ التحوَّل من نظرية المحرفة إلى الهرمينوطيقا ببدأ بتحويل الطبيعة -الوجود - الكانن وباقي مواضيع المحرفة إلى نصوص بواسطة الكتابة أي يواسطة تشبت ما يجب معرفته واستدراجها إلى المكان الذي تسكن فيه أصالة وجودها وتستد إليه ماهيتها وهو المكان نفسه الذي يثوي فيه الفهم وينتج عملياته من أجل الإسائل بالمعنى الذي تفرة الكينونة لذاتها، وبهذا يقع التحام الفهم بما يشكل خارجاً له ويتم استدعاؤه بالتمثل وتطوير صورته بالتأويل وتخليص تأويله من الوهم بالهرمينوطيقا، قما همي الهرمينوطيقا؟

## 1 - 2 - مفهوم الهرمينوطيقا:

إذّ التحوّل من الطبيعة إلى النّص افترض طريقة جديدة للتعامل مع معطيات العالم، وهي المعطيات التي يتم إنجازها ضمن خطاب من الكلام والكتابة وعليه يكون المعطى الأساسي في فهم وشرح وتفسير العالم المعطى ضمن الخطاب هو معطى "المعنى" ومسألة المعنى المستهلكة في القراءات المنطقية والنظرية والمنهجيات الإسانية أصبحت تُغرق معها ملامع الوضوح والبيان وتلقها بالوهم

Ricœur, le conflit des interprétations, op. cit, p. 10.

<sup>(1)</sup> ريكور، المرجم المابق، ص 26.

الناتج عن فكرة الإنجاز النام للذة الحاملة للمعنى وهو ما يستدعي في كل مرة قراءة لتحرير هذا الخطاب من الأوهام الثارية في شروخ لفته ودلالائه وتخليص المعنى المغمور تحت رتابة الكتابة والمختزل في حدود العبارة وتركيبيتها والمُقلَص في بنية القصدية والجهوبة، وكذا نفيه في المنطقة الواقعة في الفرق بين القارئ واللص، بين القراءة والكتابة، بين الكلام والإصناء.

"في مقاربة أولية ، بمكن تعريف الهرمينوطيقا الفلسفية - حسب ريكور -: كتأمّل حول عصليات الفهم الممارسة في تأويل النصوص (1) . ولنن تميزت الهرمينوطيقا عنا بكرتها فلسنية فلائها ارتبطت في بدايها بتضير وتأويل النصوص الدينية (الإنجيل). وترتبط الهرمينوطيقا كفن للتأويل والفهم باللص كصوضوع ينوب عن العالم المذي تحمله دلالاته ورموزه وعلى التأويل أن ينجز الخطاب الذي تحمل فيه القالم اللي النص "فالهرمينوطيقا هي نظرية عمليات الفهم في علاقتها مع تفسير النصوص هكفا ستكون الفكرة الموجهة هي فكرة إنجاز الخطاب كنص (2) والاهتمام النظري بالفهم كرنه يعثل تقاطع التمثلات التي ينتجها العائم عن نفسه والتمثلات الني تنتجها الذات عن مذا العالم.

وتمثل الهرمينوطيقا نشاطاً ذي فعالية لجهد الداّت في تحصيل الحقيقة و الخطاب وتخليصها من الوهم الذي تفرضه شروط إسكان هذه الحقيقة في الخطاب المحتمل بالكتابة وتوسط الرموز وضعوض العلاقات، وعليه تقوم الهرمينوطيقا المتعنية النهم تلولوجية ذائية الاستقبال خطاب الحقيقة ضمن ظروف تاريخيتها فهي تمكّنه من مزامنة المحقظة التي تتعفصل فيها الكتابة مع المعنى، ودن افتراض في الكتابة مع المعنى، ودن افتراض أو من الميتافيزيقا "فاهمية وشمولية الهرمينوطيقا متأتية من كون الإنسان حيوان منتج للعلامات (...) وتأويل وفهمة العلامات (...) وتأويل وفهمة الملامات هما من أجل هدف واحد مو توفير قاعدة موضوعية للفهم، وضافه الملامات هما من أجل هدف واحد مو توفير قاعدة موضوعية للفهم، وضافه والحقيقة المستطفية البسيطة البيطة المتعاشفية البسيطة الميتأفية المتعاشفية البيطة والحقيقة المتطافية البيطة الحود الذي يسق

Grisch, (Jean), "(l'Herméneutique et la philosophie) in: Encyclopédie philosophique (1) universelle, Tome (IV), "le discours philosophique", Edit: P.U.F, Paris, 1998, p. 1841.

<sup>(2)</sup> ريكور، المرجم السابق، ص 58.

Grisch, (J), op. cit, p. 1843.

المعنى وإلحاق الفهم به، ومنه تنمكن من فهم العالم من خلال استعادة علاقة الفكر بالرجود إلى سكن تستطيع الذات أن تثبته لتراقبه وترصد حركة الدلالة فيه، هذا السكن هو الذنة ولكي تحصل الذنة الوجود ذي الدلالة يجب أن تكون خطاباً. "فمهم الهموينوطيقا هي إثبات أنّ الرجود لا يصل إلى الكلام، المعنى وإلى التفكير إلاً بالصدور عن تفسير متواصل لجميع الدلالات التي تحصل في عالم الثقافة، ثم إنّ الوجود لا يصبح فاناً إنسائية (...) إلا بامتلاك هذا المعنى الذي يسكن "خارجا" في المؤلفات المؤسسات وأنّ الثقافة حيث تموضع حباة الذكو يسكن "خارجا" في المؤلفات المؤسسات وأنّ الثقافة حيث تصوضع حباة الذكو يسكن "خارجا" وهي المؤلفات المؤسسات وأنّ الثقافة حيث لتعرضع حباة الذكو يستها.

وعليه فإنَّ مهمة التفكير تنغير إلى هدف آخر في رصد العواضيع من أجل المعرفة إلى رصد الكينونة من أجل الفهم أي "التفكير في الرجود كفعل للفهم والناويل، كفكر وليس ببساطة كموضوع ومه فإنَّ الموضوعية ستكون مينية على ذاتية الوعر <sup>(12)</sup> فالذّات هي من تنج موضوعها وتعملك.

# 1 - 2 - 1 - الهرمينوطيقا وعالم النّص: من رؤية العالم إلى قراءة العالم

لقد أعاد هيدغر توجيه الفكر إلى أصالة الوجود ومنه العالم الذي يتحرك فيه، فهو برى "أنّا لم نجد لحدّ الآن مدخلاً إلى كينونة الفكر الخاصة به بعيث نقيم فيها، ويهذا المعنى قإنّا لا نفكر بعد على نحو خاص (..) لم تمكّن لحدً الآن من التعرف بما فيه الكفاية على العنصر الذي تحرك فيه الفكر من حيث هو فكر "<sup>(6)</sup>، فإذا كان الفكر لا يستطيع أن يمسك بنفسه من حيث هو فكر، أي أن يتمثل نفسه في اللحظة نفسها التي يقدم جهداً هو محل تعبير وانتاج للعلامات، قارة الفكر يقوم بخلق عالمه الذي يتحرك فيه حيث يتم تثبيت تعبيرات جهده من جلها الوجود، هذا العالم هو عالم الشمر، حيث تيم اللاعائية بتشبيت الدلالات والملاقات التي يؤلدها الفكر وهو يفكر مع الوجود "فالكتابة وتنابية المتلالات

Ricœur (P), "le conflit des interprétations", op. cit, p. 26.

(1) Gadamer (H.G), "l'Art de comprendre, Ecrits II, herméneutique et champ de (2) l'expérience humaine, Trad: pierre fruchon et autres, Edit: Aubier, Paris, 1991, p. 13.

<sup>(3)</sup> هيدغر، المرجع السابق، ص 201.

تحيل إلى عالم ليس هنا بين المتخاطين، إلى العالم الذي هو عالم النص والذي مع ذلك ليس في النص<sup>(1)</sup>، ففي عالم النص يتم استدعاء معنى الكينونة وتثبيته بالكتابة لتشكن الذات من تأويله وفهم رموزه.

وعليه ينتقل الفكر من "رؤية العالم" على اعتبار أنَّ العالم لا يتقدم إلى الفكر إلا بتوسط اللُّغة التي تنتقل من حامل لهذا العالم إلى العالم نفسه، والتأويل عندنذ هو فك رموز هذه اللُّغة وتحرير المعنى من فعل الكتابة وفتح عالمها على الذَّات، "فحسب دلتاي، التفسير والتأويل هما فن فهم التمظهرات المكتوبة للحياة (2). وبهذا فإن تعلق الهرمينوطيقا بعالم النص الذي هو عالم الكتابة هو من أجل تشبيد الوجود الذي يوجد بالفهم، أي من أجل إسكان الكائن داخل عالم الحقيقة الذي لا ينفصل عمًّا يفكر فيه، أو بما سمَّاه هيدغر بالعنصر الذي تحرَّك فيه الفكر من حيث هو فكر، غير أن النص يقيم حدوداً للعالم الذي يحمله من خلال صرامة الكتابة ومشروطية تعيديتها أي من خلال رابطة الدال والمدلول التي تختزل الكنونة الى صغة المعنى، وعلمه تكون وظفة الهرمينوطيقا هي "عزل المدلول عن الدال عن طريق التأويل والتعليق والقضاء على الكتابة عن طريق الكتابة الأخرى التي هي القراءة (3)، وبذلك هي تعبد إنتاج عالم آخر للمعنى، حيث يشكل النّص مفتاحاً له من خلال رموزه ومعانيه المزدرجة التي تعطى كنقطة تمفصل بين عالم النص المؤلف وعالم النص المؤول وتغدو كل قراءة تأويلاً لأنَّها حسب عبارة دريدا تقضى على الكتابة، لتفتع عالم النُّص على الذَّات والوعي.

فالهرسينوطيقا تتخذ من الكتابة وضعية أولى لفتح اللهات على الوجود، بواسطة تأويل الرموز التي تتوسط العالم والفهم، فعالم النص هو العالم الذي تعطى فيه الحقيقة للفهم وكذا لرصدها عن قرب في نشيية الكتابة وعليه تكون مهمة الهرمينوطيقا الأولى حسب ريكور: "البحث داخل النص نفسه، من جهة، عن الدينامية الداخلية الكامنة وراء تبئيز العمل الأدبي ومن جهة ثانية، البحث

Ricœur, "lectures III, aux frontières de la philosophie", Edit: Seuil, Paris, 1994, (1) p. 286.

Ricarur, "le conflit des interprétations", op. cit. p. 66. (2)

Derrida (Jaques), "De la grammatologie", Edit, Minuit, Paris, 1967, p. 229. (3)

عن قدرة هذا العمل على أن يقذف نفسه خارج ذاته ويولد عالماً يكون فعلاً هو "شيء النص" اللامحدود، إن الدينامية الداخلية والانفذاف الخارجي يكونان ما أسنب عمل النص، ومن مهنة الهرمينوطيقا أن نعيد تشييد هذا العمل العزودج للنص ((1)، فالمهمة هي فهم فعل الانفذاف في النص الوليد عالم شيء النص، الدي هو فعل الانتفال من الكتابة إلى القراءة، وارتباط التأويل بالنص الأدبي هو أرتباط تاريخي ومعرفي إذ إنه النص الاكثر شحناً بالدلالات وأفعال التخبيل والتريز وانفاح الذات، ولذلك برى غريش (Gissh)، "أن الكلام الشعري، هو والتريز وانفاح الذات، ولذلك برى ويهذا ظهر أن تأويل النص هو في الوقت غضه تأويل للذات وتطوير لجهدها من أجل الانتماء إلى الوجود.

## 1 - 2 - 2 - الهرمينوطيقا والمنهج:

عرفت العلوم الإنسانية - منذ هوسرل - انعطافاً هاماً داخل المقاربة المنهجية لمواضيع المعرفة، حيث فتحت الظراهرية عالم الذُلت على الوجود الأصبل للظراهر، ولم تعد هذه الأخيرة إلا تعظيماً لحياة نصية تعمل على تأطير الأسل للظراهر، ولم تعلقها وتأويلها من خلال ما تقدمه من إثبارات وهلامات عن نفسها، ولئن كالت الفينومينولوجيا ومن خلال عمليات التعليق والتصفية في المنافية والاختزال، تعد منهجاً للعلوم الإنسانية وللحصول على الحقيقة أ، الهومينوطيقا لبست "منهجاً للحصول على الحقيقة أ، الهومينوطيقا لبست "منهجاً للحصول على الحقيقة أ، الهومينوطيقا في المنافقة (أن) وما يرمفها بكلة تجربتنا في العالم "أن). ففهم العالم وتأويله من خلال المنقة التي تحمله يستند إلى ذات واحية بوجودها الساكن في هذا العالم من خلال المنقة التي تحمله يستند إلى ذات واحية بوجودها الساكن في هذا العالم فن منها، وعليه يمكن فرح السؤان هي الحقيقة ما؟

يرى غادمير أنه "ليس ضرورياً وضع منهج للفهم العلمي، الذي يهمنا هو

Rorty, op. cit, p. 394. (3)

<sup>(1)</sup> ويكور، من النص إلى الفعل، المرجع السابق، ص 25.

Grisch (J), op. cit, p. 1842. (2)

المعرفة والحقيقة، فالظاهرة التأويلية ليست - مطلقاً - مسألة منهج (١)، هذا لأن المنهج يتحول إلى غاية معرفية في حدّ ذاته كما هو الحال بالنسبة للبنوية، وهذا ما يزيد في المسافة ويكتَّف العماء الذي بين الذَّات وموضوعها، وبالعودة إلى تحليل الوجود الذي تستند إليه الذَّات "يمكننا الشك في وجود تقنية للفهم" (2)، ففي حين نظن المناهج العملية أنه بإمكانها رصد موضوع المعرفة في كار تمظهراته واستدعانه خطوة خطوة إلى فهم عميق وواضح بواسطة تعليق الذَّانية، فإن هذا الموضوع كما يرى هندغر "لا يمكننا أن نرغمه من جانبنا على المجرو وذلك حتى في أفضل الحالات حبث ندركه بعمق ووضوح، لم بيق بوسعنا اذن ما نعمله سوى أن ننتظر حتى يتوجه إلينا هذا الذي يجب التفكم فيه ويقال لنا ((3)، وهذا الانتظار ما هو إلا التأما. الداخلي لما قد استقر في الذَّات، أي التفكير فيما تم رصده بالقراءة وهو عمل التأويل، غير أن الانتظار لا يعني بأي حال من الأحوال التملص والابتعاد عن التفكير من حين لآخر، بال (الانتظار) هنا معناه: أن نرجه نظرنا صوب كل الجهات وداخل ما قد فك فيه بحثاً عن اللامفكر فيه الذي ما يزال مختفياً هناك، إذ بمثل هذا الانتظار وحده نكون مزاولين للتفكير ومتجهين نحو "ما يجب التفكير فيه". لكننا في هذا السير والتوجه يمكننا أن نحيد عن الطريقة بحيث لا نبقى مرتبطين بهم الاستجابة إلى هذا الذي تحب العناية به <sup>(4)</sup>.

وعليه يكون التأويل بحثاً في ما قد فُكِر فيه عن اللامفكُر فيه عبر أفق الانتظار الذي هو إشارة وإحالة مع إمكانية الحيد عن الطريقة، عن المنهج، ويتم الاشتغال على اللُّغة بالفكر بصفة مباشرة أي عبر أنطولوجية الفهم و في الفكر يأتي الوجود إلى اللُّغة، اللُّغة هي سكن الوجود، وفي حمايتها يعيش الإنسان (<sup>(5)</sup> ففي اللُّغة لا يتم البرهنة على شيء، كما أن الأشياء لا تظهر بشكل منهجي بالنسبة للوعي.

Gadamer, (Hans Georg), "vérité et méthode: les grandes lignes d'une herméneutique (1) philosophique", Trad. Pierre Fruchon, Edit: Scuil, Paris, 1996, p. 11. (2) Ibid, op. cit, p. 286.

<sup>(3)</sup> هيدغر، المرجع السابق، ص 200.

<sup>(4)</sup> هيدغر، المرجم السابق، ص 200.

Heidegger, "lettre sur l'humanisme", op. cit. p. 27.

فالهرمينوطيقا تقوم على استراتيجية نفلت من المنهجية، إذ تقوم باستدراج الرجود إلى الذقة السنطيع الإمساك بالكانن وفكره من خلال إشاراته، علاماته وإحالته داخل عالم الذفة أي عالم القمي، ومن هنا تكون "مقولة "العلم لا يفكر" هي إذن لا هرمينوطيقية العلم (أ) أي أن منهجية العلم دون اكتشاف ذلك ينم معرفته، ومنه فإن ما يتم معرفته يكون قابلاً للتوهم دون اكتشاف ذلك نظراً للاطمئنان إلى حماية المنهج الذي يقفز فوق الكينونة الأصيلة للمعمونة تجلى الكينونة للكينونة ما، حيث الوقيقة ليست مطلقاً مشكلة منهج، لكنها تجلى الكينونة لكينونة ما، حيث الوجود متضمن في فهم الكينونة (أد)، فالمالم من حيث هو وجود ملحق بالذي، إلى شعولية رواية الفهم لكينونة الماللم من حيث هو وجود ملحق بالذنة.

#### 1 - 3 - 1 في النَّص: وساطة الرمزى وحدل الكتابة / القراءة

إذا كان العالم لا يُفهم إلا بواسطة ما نعتلكه عنه من لغة و البست لدينا إمكانية عجسية لتمييز مختلف الاشكال الذّاتية للرعي ((0) فإن الإمكانية المعتوفية لإنشأء ملاقة بين ذاتية الوعي وعالم اللغة تتم في النّص، حيث يشكل النّص الوساطة بين اللمّات وبين العالم من خلال رمزية لمنته لمذلك يرى ريكور أن "الرمزي هو الوساطة الشاملة للفكر بينا وبين الواقع، إنه يعبر قبل كل شيء عن لا مباشرية فهمنا للواقع ((0) فاستحالة العالم إلى نص لا يعد مرحلة نهائية في مستويات الاتتراب من الحقيقة، بل إن الحقيقة نصبح أكثر كافة ورمزية داخل مستويات الاتتراب من الحقيقة، بل إن الحقيقة نصبح أكثر كافة ورمزية داخل تعددها ركثرة وجوها (الحقيقة)، فالرمز مصاحب لكل نمبير عن الحقيقة.

يلاحظ ريكور "أن كلمة نص نطلق على كل خطاب ثم تثبيته بواسطة الكتابة [بحيث] يكون التثبيت بالكتابة مؤسساً للنص نفسه، النص هو المكان الذي يأتى إليه المؤلف. إن إيعاد المؤلف من طرف نصه الخاص هو ظاهرة

(1)

Salanskis, op. cit, p. 8.

Ricœur, "le conflit des interprétations", op. cit, p. 13. (2)

Peirce (Charles S), "Ecrits sur le signe", Trad.: Gérard Deledalle, Edit: Seuil, Paris, (3) 1978, p. 246.

Ricœur (P), "de l'interprétation, essai sur Freud", Edit: Seuil, Paris, 1965, p. 20. (4)

القراءة الأولى التي تطرح، دفعة واحدة، مجموع القضايا المتعلقة بعلاقات الشرح والتأويل، وهذه العلاقات تولد بعناسبة القراءة (1) النّص هو الغيابات الرمزية التي تنتشر بشكل مختلف ولا منطقي داخل الذّات ويتم وصدها بواسطة الكتابة، للكشف عن ما تفعله الذّات أو تنساه لحظة الانتقال من فكرة لأخرى، "النّص هو تذكير".

في النص يتحقن الانتظار الهيدغري "للذي يجب التفكير فيه ويقال لنا"، إذ انهم نص ما، هو أن نكون مستعدين لتركه يقول شيئاً ما، لأن الوعي المشكل في الناويل يجب أن يكون مفتوحاً بسهولة على تغاير النص، يعني أن نضع في الحسان: أثنا مسوقين، يكون النص ذله يعرض في تغايره، ويمثلك نفسع في الحسان: أثنا مسوقين، يكون النص ناتم يتحول إلى "كان يقول" وكذا يمبّر عن كينونته الخاصة، وهي كننونة العالم الذي تحمله لفته، فعير وكذا يمبّر عن كينونته الخاصة، وهي كننونة العالم الذي تحمله لفته، نقير الرمزية يتم الجدل المشعر بين الكتابة والفراءة، الكتابة تبت تمثلات العالم الذي تحمله الكتابة، وعبر هذا البعدل تقوم بفك الرموز للدخول إلى العالم الذي تحمله الكتابة، وعبر هذا البعدل تقوم بفك الرموز للدخول إلى العالم الذي تحمله الكتابة، وعبر هذا البعدل تقوم الذات بالانفتاح على نفسها أي بإيجاد الكينونة التي تشالم.

يقوم النّص بابعاد مؤلف، عبر تغايره، لبعرض قضاياه مع إمكانية معارضته لحقيفته، غير أن النّص يطرح مشكلة الفرق بين عالم النّص وعالم الواقع، وهل تستطيع الكتابة أن تعلق هذا الفرق وتلفيه؟

ابتداء، يوجد فرق مبدتي بين النمس والواقع، كالفرق بين الكتابة والظاهرة، وبما أنه "لا توجد رمزية قبل الإنسان الذي يتكلم حتى وان كانت قوة الرمز متجذرة بعمق في تعبيرية الكون "<sup>(1)</sup>، فإن اللغة تقوم بترميز إذا كالم والواقع وحمله عبر النمس إلى الفهم، وعلى الرغم من مفا الغرق فإنه "وإذا كانت اللغة ليسم اللغة ليسم اللغة ليسم اللغة ليسم النقل اللها وإن المنام أن من المنام النام المنام عن طريق القراءة العالم عن طريق القراءة العالم عن طريق القراءة

<sup>(</sup>١) ريكور، من النص إلى النعل، المرجم السابق، ص 10.

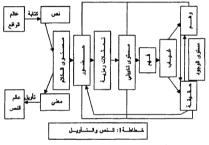
Gadamer, "Vérité et méthode", op. cit, p. 290. (2)

Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 26. (3)

Ricœur, "lectures III, aux frontières de la philosophie", op. cit, p. 304. (4)

المفصلة للذات وللكتابة حيث يمكن تشكيل الحقيقة التي لا نغفل في جوانبها أنها تستقر في الذَّات نفسها، لكن هذه الحقيقة معرضة للتوهم حينما تتم المماهاة المطلقة بين تأويل العائم وتأويل اللّغة إذ إن "مشكلة التأويل (..) ليست الخطأ بالمعنى الاستمولوجي، ولا الكذب بالمعنى الأخلاقي ولكنه الوهم (١١).

وعليه يرتبط التأويل بالنص لتخليص المعنى والحقيقة من الوهم أو للتقليل منه، ولعل المصدر الأول لهذا الوهم هو غياب القراءة بفعل المستوى التخيلي للمعاني.



1 - 3 - 1 - النّص والبنة:

(2)

بالعودة إلى تعريف النص على أنه تثبيت بواسطة الكتابة، فإن هذا التثبيت يفترض قدراً من البنيات للحصول على المعنى، أي أن هناك انتظام للغة حتى تتمكن من تقديم معنى ما، وكما لاحظ غادمير "أن كل خطاب ثابت هو نص، فالنّص هو هذا الشيء الثابت والمستقر في ذاته، بواسطة الثبات الداخلي لبنيته (2) فالكتابة في تثبيتها تفترض خطاطة للمعنى، أي أن النِّص لكي ينتج

Ricœur, "de l'interprétation", op. cit. p. 36. (1) Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 260.

دلالة ما فإنه يمر عبر خطرات بيني خلالها علاقات داخلية بين مكونات النص، وفي اختلافها ينتج الصعنى، إذ إنه "ليس هناك معنى إلا داخل الاختلاف، فعناصر النص لا تأخذ دلالاتها ولا يمكن أن تكون مبودة دلالياً إلا بولسطة لعبة العلاقات، حيث نقوم بتسمية شكل المحترى، وتحليثا بيري لأنه يعطي الوضع لهذا الشكل – المعنى، ليس المعنى وإنما خفة المعنى (11)، فالنص قبل أن يعبر عن معنى ما فهو ينشى مخططاً لذلك، فائمهم بالنسبة للبيرية ليس المعنى وإنما الكيفية التي نشأ بها هذا المعنى وهذه الكيفية هي العلاقات الداخلية والاختلاف في الدوال، فهي تقوم بوصف بنية النص على اعتبار أن كل نص يمتلك بنية مامة لصيافة محتواء وطرح معاتيه.

إن سؤال البنية بالنسبة للنص هو سؤال وصفي تصنيفي إذ إن "الأمر لا يتملق بقول "المعنى" الصحيح للنص ولا بإيجاد معنى جديد لم يُغل، فالأسئة السوجهة إلى النص تحولت واستبدلت": لبس "ماذا يقول هذا النص؟"، لبس "من قال هذا النصي؟" ولكن "كيف قال النص هذا الذي قالى؟"، ويبقى البحث هذا الكيفة منقسماً على احتمالين لانبناه النص، فإما أن تكون البية تمحياية ففعل تشكل النصي بالكتابة وإما أن يكون البحث (التحليل البيوي) هو تنفسه من ينتج هذه البية أي أن البية محاينة للقراءة دون الكتابة وهذا لمقاربة نفسه من ينتج هذه البية أي أن البية محاينة للقراءة دون الكتابة وهذا لمقاربة المنافقة المنافقة والمحتفى، وفي الاحتمال الأول يرى غريمامي المنافقة مصادره، يستحيل إلى بية معندة بملاقات لم تكن في دعامته المادية، وتبقى على الرغم من ذلك محاية للكتال المعطى، يعني أنه (اللسان) لا يبرهن وتبقى على الرغم من ذلك محاية للكتال المعطى، يعني أنه (اللسان) لا يبرهن

فالنّص يتضمن - بهذا الشكل - بنية هي طريقته في الوجود والبرهان،

Groupe d'entrevernes, "Analyse sémiotique des textes, introduction, théorie, (1) Pratique", Edit: presses universitaires de Lyon, 1984, p. 8.

Groupe d'entrevernes, op. cit, p. 7. (2)

Hjelmslev (Louis), "le langage", Trad., du danois: Michel Olsen, Edit: Minuit, Paris, (3) 1966, p. 11.

وبدل البحث عن المعنى يتم الكشف عن البينة للإجابة عن سؤال: كيف قال النمس الذي قاله؟ فبالاترباح عن المعنى يتم الكشف عن الملاقات الوظائفية التي تنبي النمس، ف "الإستفاظ عن طريق البية والعباعدة بالكتابة هما مجرد شرطين قبلين النمس ألالاحدود ((أ)، ونلاحظ هنا أن النمس لا ينتج معان روانما "ألباء" ورائعهم هو القبض على هذا النبي، الذي يقوله النمس بواسطة التماهي في البينة، وكذا اللبات في شكل الخطاب، حيث شكل ليامل، غير تكل أجزاء الخطاب مرتبطة بمحضها، ومثبتة تحت شكل لهاتم، غير قابل للتغير (<sup>(2)</sup>) وهذا الوضع بالنسبة للخطاب هو ما يحمل المنفظ على اتخاذ بنية محددة داخل النموص، ويتكراها يزاجع المعنى إلى شكل المبتوية واستعرارة الخطاب الكناب، لين فقط بواسطة التماهي في البينة، وإنما بكرار واستمرارة الخطابات الخاصة، أيضاً ((أ).

إن التأويل من خلال تفعيله للمعنى ورصده للكينونة، يحاول إنقاذ النص من الجفاف الدلالي الذي تفرزه البنيوية باعتبارها "كفلسفة ذات نسق شكلي، لا تحيل إلى الذات المفكرة، تطور نوعاً من العقلانية، ضد - تأملية، ضد -مثالية، وضد - ظواهرية، أي أن الفهم لا يعني استعادة المعنى ((<sup>(6)</sup>) وعلى هذا يظهر أن هناك تلازماً بين بنية الكتابة وبنية القراءة وأن كلتاهما محيلة إلى الأخرى.

## 1 - 3 - 2 - النّص والعالم: سلاسل التأويل

يوجد فرق جوهري بين النّص والعالم، حيث العالم صامت، والنّص مكتوب ومنطوق، وهو الفرق الذي يطرح إشكالية كيفية تحويل هذا الصمت إلى كلام والكلام إلى كتابة والكتابة إلى نص؟ أي كيف يتحول العالم إلى نص؟ أو بسؤال ديكا (Ducal): "كيف يمكن للغوس الإنساني أن لا يرتبط بعالم الأفكار، وإنما يرتبط بالأشباء التي تظهر، أو التي يُظهرها "؟<sup>(6)</sup>، فالنّص بهذا العمني هو

<sup>(</sup>١) ريكور، "من النَّص إلى الفعل"، مرجع سابق، ص 96.

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 260. (2)

Ricœur (P), "Lectures II, la contrée des philosophes", Edit: Seuil, Paris, 1992, p. 361. (3)

Ibid, p. 355. (4) Ducat (Philippe), "le langage", Edit: Marketing, S.A. Paris, 1995, p. 12. (5)

مستوى الإظهار بالنسبة للعالم، إنه يقوم بوظيفة تقليص المسافة الموجودة بين العالم واللّغة ويقوم التأويل بتقليص المسافة بين النّص والقارئ.

ونشوء المسافة بين الذَّات والعالم هو ما يحتاج إلى جهد تأويلي، وهي المسافة التي تنشأ مع كل تغاير للذات حيث "إن الشيء الرحيد الذي يجب أن يقال حقيقة هو: أنا موجود، وكل لا أنا (Non mon) هو ظاهرة تخل إلى علاقات ظاهرية (أ) ربهذا يشمل العالم كل لا أنا، كل تغاير وعلى هذا ينشأ عمل مزدوج لإحالة العالم إلى النّص بواسطة اللّغة وإحالة النّص إلى الذّات بواسطة التأويل:

1 - من العالم إلى النّص: - في النّص يتم انمحاء الأثنياء وذوباتها في الدان المادي للكلام، وكنا انتحاء الدان في الصرت، حيث "الصرت، أثبه ما يكون بالأنسجاء المطلق للدان، تأثر خالص باللّذات، يشتع بالضرورة بشكل الزّم، ولا يستمير من خارج ذاته، من العالم أو الواقع أي دالْ ثانوي، وأيّة مادة للتعبير (30). فاتحول من العالم إلى النّص هو تحول انسحائي، انسحاء للظواهر في دوال اللّذة وانتحاء للدان في الصوت، ثم انتحاء للصوت في الفهم لمن الرجود، وكذا إيحاء الرجود في الحقيقة، وهي سلسلة التأويل التي تقوم بتحويل العالم إلى نص وإلى عالم هذا النّص المفتوح على تعدد الدلالية.

ب - من النّص إلى الذّات: - إن التحول من العالم إلى النّص يحمل معه المسالة الفاصلة بين الفهم والعالم كموضوع والتي تتحول هي كذلك، مع انتقال النّص إلى الذّات، إلى مسافة بين النّص وقارته وعليه تقوم الهرمينوطيقا بفك رموز النّص وفتح عالمه على الذّات، وبهذا الشكل تتم قراءة العالم الواقعي قراءة متعددة الجهات والزوايا، فلنن كانت رؤية العالم وحيدة الجهة فإن قراءة العالم المحاصد على الدّام المحاصد على الدّامة العالم المحاصد الزوية العالم وحيدة الجهة فإن قراءة العالم المحاصدة الجهات والزوايا، فلنن كانت رؤية العالم وحيدة الجهة فإن قراءة العالم

Husser! (Edmund), "l'idée de la phénoménologie", trad.: Alexandre Louis, Edit: (1) P.U.F, Paris, 1993, p. 41.

<sup>(2)</sup> دريدا (جاك، "الكتابة والاختلاف"، تر: كاظم جهاد، دار طوبقال للنشر، المغرب، ط 1، 1988، ص. 121.

عبر النصر متعددة الجهات، "الهرمين طبقا، كمن لتأويل القصوص، كفن خاص، تعجر أن المساخة الجغرافية، التاريخية، التفاقية، التي تغرق النص عن الفارئ، تنشئ حالة اللاقهم، التي لا يمكن تجاوزها، إلا في قراءة متعددة، يعني تأويلاً متعدة (10)، وعليه فإن العالم والنصي يشتركان في خاصية الثبات وكفا في خاصية المسافة، غير أن مسافة النص قابلة للاختزال والتغليص عبر نشاط التأويل، وفي جهد الاختزال يتم تحريك العالم وكذا الذات، ويهذا فإن صورة العالم تكون أقرب في النص.

إن النّص يقوم بمقاربة الذّات عن طريق نشاط الفهم بدل المعرفة، لأن المعرفة إذ ترتبط بالعالم المعطى بشكل مباشر، تقوم بمقاربته بمفاهيم المعرفة التي تضمن في برهانيتها أوهاماً لمقاربة الظاهرة.

فشلا "يصعب معاثلة: المستمر، اللانهاني، أو الفضاء مع نظام ما هو موجود، فهي تعتبر كغيبيات (<sup>(2)</sup> وبهذا يصبح التأويل ضرورة مُلخة لفهم مثل هذه المفاهيم التي لا يمكن أن ترجد إلا على مستوى اللّغة أي النّص، وعبر النّص يتم البحث عن حقيقتها وتوفير قاعدة وجودية لتشلاتها.

# 1 – 4 – التاويل والفلسفة:

# 1 - 4 - 1 - مفهوم التأويل (الهرمينوطيقا):

يمكنا أن نعتر أن إشكالية التأويل ولدت عملياً مع إشكالية الترجمة، إذ إن سمالة الاعتماد على الفيلولوجيا في ترجمة القصوص، نظرح مشكلة الاختلال في المعنى المتعاد مع معنى القص الأصلي، وعليه تكون مسألة التمادل في المعنى منشأ التأويل، فقد لاحظ غريش "ورائد" - "بعدئياً - "بعا أن لن تكون منالة نظرية عامة لتأويل الله يمكن الحصول على نظرية عامة لتأويل القصوص نظرية عامة لتأويل القصوص نظرية عامة لتأويل ليس منهجة نظرياً وليس قانوناً علمياً للحصول على نظرية منطقية.

Ricceur, "lectures II", op. cit, p. 487.	(1)
Salanskis, op. cit, p. 7.	(2)
Grisch, op. cit, p. 1842.	(3)

وفي مجالات تداول المصطلح يوضح ريكور أن: "كلمة" "Hermeneutik" تعطى في الألمانية كافتراض لتحديد مادة تعليمية تمنح الوضع العلمي الدقيق لمفهوم التأويل كاستعمال هرمينوطيقي محض ومفهمة واسعة للدلالة (Bedeutung)، أما في الفرنسية فيتعلق الأمر بالزوج (فهم/أول) ويحيل دون صعوبة إلى الزوج (Verstehere/Anselegen)، أما مصطلح (Deutung)، فهناك صعوبة في ترجمته لارتباطه بتأويل الحلم الفرويدي "Traumdeutung"، وبهذا فإن الهرمينوطيقا مادة ألمانية (١١)، وبهذا تتميز كلمة هرمينوطيقا عن كلمة تأويل بكون الأولى ذات كثافة فلسفية. ولأن "مصطلح "Herméneutique"، ومنذ إعادة اكتشافه في القرن الخامس عشر، ارتبط عملياً بمصطلح الأنطولوجيا "Ontologie" ، فإن هذا المصطلح ينخرط ضمن الخط التأملي - الوجودي في الفلسفة، من جهة، وباللُّغة كموضوع للتأمل وملاحقة الكينونة في التعددية الدلالية للنص من جهة أخرى. وارتباط الهرمينوطيقا بالانطولوجيا يجعل من الذَّات العميقة حاملاً رئيسياً للدلالة المطورة بواسطة الفهم، ونعتبر أنه منذ هيدغر، "الطريق الأقصر [إلى الحقيقة]، هو أنطولوجية الفهم، (..) وتصبح الهرمينوطيقا مجالاً لتحليل هذا الوجود، الدزاين، والذي يرجد بالفهم (<sup>(3)</sup> أي أن الهرمينوطيقا لا تبحث فقط عن وجود المعنى من خلال النّص وإنما معنى هذا الوجود كذلك.

فالتأويل بهذا المعنى بستغرق في كينونة الموضوع المؤوّل على غرار الظواهرية، فاتحاً بذلك عالم الذّات على عالم النّص دونما وساطة منهجية أي أنه "لا توجد نظرية في التأويل مستقلة عن نطبيقه، فهو ليس منهجاً، بحيث نستطيع تعلمه ونظبيقه على حقل من الموضوعات، بل هو تطبيق لنجرية عملية معتمدة على النّامل الداخلي المحايث للحياة (<sup>04)</sup>.

هذه التجربة مسبوقة بمعطيات الفهم القبلية أي دون توسط أدوات منطقية أو إحدى نتائج ممارسة هذه التجربة نفسها، فالذّات التي تخوض هذه التجربة لا

Ricerur, "lectures II", op. cit, p. 451. (1)
Grisch, op. cit, p. 1841. (2)
Ricerur, "le conflit des interprétations", op. cit, p. 10. (3)
Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 272. (4)

تدعي امتلاك النص بصفته موضوعها، بل تقوم بالاندعاج فيه مباشرة، جاعلة من الفهم والنص كبونة واحدة، لكي تتمكن من الإصفاء عن قرب لما يقوله النصر، وعلى هذا تنميز الهرمينوطيقا عن التأويل، "فعمل الهرمينوطيقا ليس محدوداً بعمل التأويل بمعناه البحث عن المعاني الباطنية للنصوص، بل إن مهمتها هي فلك رموز النص لتحرير الكلام الحي والذي هو معتم ومغمور أو مجمد داخل الكاتبة الله في العمل الهرمينوطيقي تصطبغ الذات بصبغة الكتابة لتتمكن من رصد الرموز داخلها وتكها.

## 1 - 4 - 1 - 1 - الهرمينوطيقا والمنطق:

لتن كانت "محاولة دلتاي (Dilthey) ترمي إلى توسيع التأويلية إلى أبعاد أورغانون لعلوم الفكر "(<sup>(2)</sup>، فإنه وكما أشار غريش (Grisch) في مبحث الهرمينوطيقا والمنطق أنه "لا يوجد تأويل صحيح للنصر، مطلقا، وإنما توجد تأويلات متعددة ((<sup>(0)</sup>) يعني أن التأويل ليس منطقاً خاصاً يمكن الحصول من خلاله على نتائج صحيحة.

وعليه تكون "الحقيقة الهرمينوطيقية"، حقيقة إمكانية، لا تخضع للمبادئ العنطقية، أي أنه لا يمكن أن نميز بين تأويل صحيح وتأويل غير صحيح: "وبناء على هذا العبدا، يكون الكاتب هو أفضل مؤوّل لعوقه"، لأنه الوحيد الذي يمتلك المعنى الأصلي لهذا اللمن، ويكون كل تأويل مغاير، تأويلاً غير صحيح، وعلى هذا فالهرمينوطيقا لا تتخذ بينه منطقة، بل إن عملها مشتق من عمل الشمن ذاته، وعمل الشمن فاته، وعمل الشمن تعتبر عمل الملم للتأويل بل فناً لمناويل، والفن معروض في جماليته لا في منطقت، وفي مستوى تخييلي يمكن من خلاله معارضة الحقيقة جماليته لا في منطقت، وفي مستوى تخييلي يمكن من خلاله معارضة الحقيقة المناخلية للنص والتي يقرضها المستوى الواقعي لتركيب العبارات والعلاقة المرجعة بين الدال والمدلول.

Ibid, p. 260.	(1)
Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 286.	(2)
Grisch, op. cit, p. 1843.	(3)
Idem	(4)

وإذا لم تعتلك الهرمينوطيقا منطقاً، فإنها تعتلك دينامية الاتحام القصوص، للتعامل مع الرموز والعتامة المكتفة داخل الكتابة، هذه الدينامية، ليست إلا ظاهرة اللساحلة، وفتح حوار مع التص ليقول أكثر ما فيه، والنساحلة أي حوار سوال/جواب، تدل ابتداء على عدم امتلاك التص بل اعتباره كانناً بذاته يقول شيئاً ما، هذا يمني أن "الظاهرة التأويلية تحصل في ذاتها الحوار الأصيل ذي البنية: سوال/جواب، فعندما يطرح التص نفسه كموضوع للتأويل فهو يطرح سؤالاً على المعرول، وبهذا المعنى، فالتأويل يحتوي دائماً على إحالة مهمة للسؤال العطرح على أحدهم، وفهم النص هو فهم هذا السؤال لوهر ما ينتج للسؤل التأويلي" (أ)، فبواسطة السؤال لا يمكن الحصول على إجابة فقط، وإنسا على تأويلات متعدة ومتصارعة تقوم بإنجاز عالم النص الخاص وتشكيل كينونه.

إن النص يتقدم إلى القهم - ابتداء - ككينونة، أي أن الشيء الذي يقوله النمس بوجد أولاً، وكينونة شيء النمس هي أولى الرموز والإشارات الني ينبغي للهم يرجد أولاً، وكينونة شيء النمس هي أولى الرموز والإشارات الني ينبغي للهم يرميزه النماة التعني، هو سؤال معنى الكينونة (أناً) لأن سؤال الكينونة يمثل القاعدة الأساسة التي تتخذها ماهية الليء من الفهم، وي سؤال معنى الكينونة يتم المسافة التي تتخذها ماهية الليء من الفهم، في سؤال معنى الكينونة يتم الأمساك فإن التأمير المنافقة التي تتخذها ماهية الليء من الفهم، أن يقوله في رموزه وإشاراته، وعلى هذا الأساس فإن الأنولوجية للفهم (أن فقتع الحوار: سؤال/جواب، مع النص، يعني تركى يقول شيئاً ما عن شعبه أي أن اللسامالة المفتوحة الكينونة، تجعل من القات تفتح على نفسها من خلال الفهم أي أن اكتشف ماهيتها وهي تتجه نحو الكسي، حيث في فعل "الاتجاه نحو..." أولى رموز وإشارات هذه الماهية، فقد وأي مي طيخ في حرب النجد انفسنا، ونحن منجذبون بهذه الطريقة في حركة نحو... ما يجذبنا، فإن كينونتنا تكون قد رأيست يهذه "الحركة نحو..."، وبما أثنا ما يجذبنا، فإن كينونتنا تكون قد رئيست يهذه "الحركة نحو..."، وبما أثنا

Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 393.

ريكور، "من النص إلى الفعل"، مرجع سابق، ص 44.
 Ricœur. "le conflit des interprétations". op. cit. p. 26.

وبهمنا على هذا النحو تُظهر هذا الذي يتوارى، فعاهبتنا هي بالضبط هذا الفعل الذي يتوارى وينسحب (أ)، أي أن الذي يشررى وينسحب (أ)، أي أن النص حينما يدفع الكائن إلى الإشارة إلى ما يتوارى فيه وينسحب، فإنه يحقق كينونته ويُعرف ماهية الكائن، فالنص يجعل الكائن يفهم نفسه أمامه، وفي المقابل يتمكن الكائن من إظهار العنواري والمنسحب في النص.

# 1 - 4 - 2 - الفهم والأوضاع الجديدة:

لقد أدركنا أن التأويل يستند إلى أرضية متاخمة لعناطق الوعي والتمثل وانتهاءات خطاب النصر داخل بورة توتر المعنى في الذّات، ولهذا فإن "تضاعف مماني الوجود تخفي خلف السؤال المطروح: أيَّ نوع من الوجود هي اللذّات؟ ((3) ومع هذا التضاعف تتعدد دوائر المحقيقة بتعدد دوائر الوجود التي نستدها إليها الإنساني واختلاف مستويات الحقيقة باختلاف أشكال الوجود التو نستدها إليها وتداخل دوائر الوجود والحقيقة داخل المعنى وحركته باتجاه الاخراق المضاعف للوجود الاستقبالي للذات "حالة" الخبود والمتقبلي للذات "حالة" النّهم ولهذا يرى غادمير أنه "يجب أن نتامل الوجود تقمل للفهم والتأويل وبأنه يبتلك هذا كملة الأطواروح. (1)

إن التأسيسات الأنظرلوجية لعالم التص لا تستدعي تجهيز وضعية استباقية للفهم بل تستدعي وضعية جديدة للوعي تشكل مع تضمين المعنى استجابة المطولوجية دون أن يكون هناك هدف معرفي يصاحب دونزة الدلالة فحكل فهم للعالم يتضمن فهما للوجود والعكس والوجود بصفته القاعدة التي تحمل الموجود (<sup>(6)</sup>) وهذه الصيغة تجعلنا نختف مع خادير أنه "يمكننا المثل في وجود لأصبة للفهم "(<sup>(7)</sup> لان تضميناته ليست موضوعاً لتقدير إستمولوجي بل إنها محالية لأضالة الوجود، الفهم وضعية معطاة وليست استدعاء لوضعية سابقة وإلا كيف

<sup>(</sup>١) هيدغر، "التقنية - الحقيقة - الوجود"، مرجع سابق، ص 195.

Ricœur, "soi-même comme un autre", op. cit, p. 345. (2)

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 280.

(3)

Rey, (Alain), "théories du signes et du sens, lectures II", Edit: Klinckaiock, Paris. (4)

<sup>1976,</sup> p. 281. Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 286. (5)

نفسر حالة اللافهم؟ لأن "هناك من يقول أن تفهم يعني أن تكون قادراً على . الشرح<sup>(1)</sup>.

والفهم حينما يتعلق بالقص تكون مهمته استعادة اللّغة التي يففز عليها الرمز أثناء محاولته النوسط بين عالم النّص - الذي هو بينته - وعالم الذّات الذي يمثل بالنسبة إليه انشرط الوجودي للعودة إلى التمثلات الأصلية في عالم ما قبل النّص.

وحينما نتكلم عمّا نفهمه، يكون الفهم قد استماد اللّغة التي بموجبها يتأسس الوجود الإمكاني للذات.

وإن كنا في بداية الفصل [1 - 1] قد أثرنا مسألة الانتقال من نظرية المعرفة - كفعل لعمليات العقل المنطقية - إلى الهرمينوطيقا، كفعل لتكانف الفهم، فلأن "الفرق بين الفهم والعلم، أن الفهم هو العلم بعماني الكلام عند مساعه خاصة ولهلا يقال فلان سيئ الفهم إذا كان بطيء العلم بعمني ما يسمع ولللك كان الاعجمي لا يفهم كلام العربي، وقال بعضهم لا يستعمل الفهم إلا في الكلام ألا ترى أنك تقول فهمت كلامه ولا تقول فهمت ذهابه ومجيئه، كما تقول علمت ذلك، واستعمل الفهم في الإشارة لأن الإشارة تجري مجرى الكلام في علمت ذلك، واستعمل الفهم في الإشارة لأن الإشارة تجري مجرى الكلام في الدلالة على المعنى "أى وفي مقا القمل أورد العمكري تغييرين دقيقين إذ عير عن الفهم بالسيئ ومن العلم بالبطيء ولذا فإن للفهم بنية أنطولوجية (حالة السوء) وللعلم بنية تاريخية، زمنة (زمن البطء).

فالفهم وضع لحظي غير تعاقبي في ذاته، "فأن تفهم ليس أن تستعيد ("أ) و"الفهم لا يعني ولا يتضمن الاستيلاء على قصود المعنى ("أ) المعنى الفهم لا يعني ولا يتضمن الاستيلاء على قصود المعنى (أن فحصول الفهم لا يمكن أن يفصل عن حصول الشمور بأثر اختلافي داخل الوعي بالذّات الذي هو مجال الإمكان وهذا لطبيته التواجدية دون أن يكون هناك وضع للأزواج المنطقية داخل هذا المجال ولهذا وكما لاحظ شومسكي أنه "ليس هناك

Ricour, "lectures II", op. cit, p. 355. (3) Ibid, p. 363. (4)

Rorty, op. cit, p. 383. (1)

<sup>(2)</sup> العسكري، (أبو هلال)، " الغروق في اللّغة "، دار الأفاق العجديدة، بيروت، ط 7، 1991. ص 79.

لا قابلية الفهم "Incompréhensible" في الفكرة حيث يوفر التنشيط والإثارة للفكرة فرصة ممارسة بعض العبادئ الفطرية للتأويل وبعض المفاهيم الناشئة من "إمكانية الفهم" نفسها، من إمكانية التفكير" (").

ولعل فكرة شومسكي عن العبادئ الفطرية للتأويل هي فكرة توضيحية لما تحتوبه بنية (<sup>23</sup>الفهم التي تتقاطم مع إثارة الفكرة.

ولهذا فإن التأويل حينما يعتبر الفهم الوضعية الاعتباطية لمرجعيته فإنه لا يحدد نسقاً لوظائفه وبهذا لا نضع الوجه المنطقي للمقارنة بين المعنى المقصود وبين الأثر الذي يُحدثه المعنى في بنية الفهم، لا لاستعادة المعنى في جسد اللَّغة ولكن للكشف عن وضعية الاختراق الذي يُحدثه المعنى في بنية الفهم.

#### 1 - 4 - 3 - المعنى: من تأصيلية الكتابة إلى تأويلية القراءة

إذا اعتبرنا مع بارط (Barth) أن "وحدة النّص لبست في منحه وأصله وإنما في مقصده واتجاهه (أن فإن رؤية النّص، بدل رؤية العالم، ستنخذ أيضاً مساراً عمونياً بالنجاه تخريج النّص تخريجاً تأريلياً ولأنه "لا يوجد "نحو" النّص (أن) فالدخول المعرفي إلى الحقيقة التي يغترضها النّسق العام للتمن يبناً بتجاوز الكتابة كنحو وكسلطة لامتلاك المعنى وحجزه داخل النّس الذي لم يكن في البداية إلا كنوقة تعليمية وليس خلاصة للكلام، وهذا مع اعتبارنا مع دريدا أن "المعنى لا يسكل شيئاً خارج اللّفة، خارج لغة الكلمات، فإنه مرتبط إذا لم تقل بهلم الكلمة أو تلك وبيساطتها في الفات أو ذلك، فعلى الأقل بإمكان قيام الكلمة بعامة وبيساطتها في القابلة للتقويب" (أن). فاتهاه الخطاب إلى وحدة ذَرية يجعل من الكتابة لا باعتبارها تجسيداً للكلام فقط بل تمريراً للمالم إلى وصافة الرموز

Chomsky, (Noam), "le langage et la pensée", Trad.: Louis, Jean Calvet, Edit: Payot, (1) Paris, 1976, p. 122.

 <sup>(2) \*</sup> نشير إلى أن استعمال مصطلح \*بنية\* هو مجرد استعمال لفوي، تعليمي، وليس إحالة إلى البيرية كمفهرم.

 <sup>(3)</sup> بارط (رولان)، "درس السيميولوجيا"، ترجمة: عبد السلام بنعبد العالي، دار طوبقال للنشر، المغرب، ط 2، 1986، ص 87.

<sup>(4)</sup> بارط، المرجع السابق، ص 63.

<sup>(5)</sup> دريدا، المرجّع الــابق، ص 121.

التي تعمل بدورها على ملا المناطق الفارغة من الوعي والتي هي انعكاس ذاتي لفراغات الرمز، حيث سيطرة نموذج نظرية المعرفة على حركية الانتشار لينية الذات "فنحن - في معظم فكرنا ومعرفتنا - مسبوقين يواسطة التأويل اللغوي للعالم، والكلام هم الأن الخالص لمحدودتناه(ال

صنعتير المعنى ذلك الكانن الانسيابي ذي الحركة المتناوية داخل النص حيث ينسحب وراه الكتابة ليقدم وموزه كمفاتيح لعملية الفهم ولهذا نعتبر "القراءة هي فهم ما قرآناه وهي كذلك تأويل ما نفكر فيه، إنها البية الأساسية المشتركة لكل فهم وإدراك معنى "(<sup>20</sup> ويمكننا أن نستنج أنه لا توجد هناك فكرة محضة، فكل تلفظ بفكرة ما، هو تأويل لها، كما أنه لا يوجد فهم محض، فكل فهم هو قراءة - للقراءة، ومنه فإن المعنى هو صيغة الاشتراك بين الفهم والقراءة.

فالمعنى لا يتقدم إلى الفهم إلا بسابقته الوجودية دون أن يمر عبر استدعاء إنشاني لفعل اللّغة.

فإن ما ينتج المعنى، ليس النص بذاته بل هي القراءة المستعادة في شكل اللغة، ف "المعنى هو فيما يوضع الفهم الممكن لشيء ما، فهو يمثل البنية الصورية والوجودية للتجلي المتميز للفهم، فعمنى الوجود لا يمكن أن يوضع في تعارض مع المسوجود أو مع الوجود بصفته سيصبح القاعلة التي تحصل الموجود<sup>(1)</sup>، وهذه القاعدة هي ما يربط المعنى بالحقيقة على وجه العقارة.

ويورد صاحب "الفروق في اللَّغة" تعريفاً للمعنى يربطه بالحقيقة إذ "المعنى هو القصد الذي يقع به القول على وجه دون وجه وقد يكون معنى الكلام في اللغة ما تعلق به القصد، والحقيقة ما وضع من القول موضعه منها على ما ذكرنا يقال عنيته أخيه معنى (<sup>(4)</sup>).

وجوهر المعنى لا يلزم عنه المقصود (المرجع)، كما أن دائرة المعنى تتقاطع مع دائرة الحقيقة لكنها لا تستغرق الحقيقة، لارتباط المعنى بالإرادة مع جواز الاختلاف بين الحقيقة والوجود 'فقولهم عنيت بكلامي زيداً كقولك أردته

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit. p. 62. (1)
Ibid. p. 31. (2)

Rey, op. cit, p. 281. (3)

<sup>(4)</sup> العسكري، "الفروق في اللُّغة"، مرجع سابق، ص 25.

بكلامي ولا يجوز أن يكون زيد في الحقيقة مراداً مع وجوده فدلّ ذلك على أنه عنى ذكره وأريد الخبر عنه دون نقسه، والمعنى مقصور على القول دون ما يقصد ألا ترى أنك تقول معنى قولك كذا ولا تقول معنى حركتك كذا ثم توسع فيه فقيل ليس لدخولك إلى فلان معنى والمراد أنه ليس له فائدة تقصد ذكرها بالقول (1) ولهذا ارتبط التأويل بالمعنى لارتباطه بالقول - النص، ولم يستدع الحقيقة إلا تحت سحوبات المعنى، وهذا لارتباطها ~ حسب العسكري -ُ بموضوع القول، وهذا ما يتزحزح النّص عنه عندما يمّجي في دوال كتابته مدلولات العالم المرتبطة بمواضع القول، ليقدم رموزاً مهمتها تخريج المعنى وليس بناء الحقيقة، ولهذا "توسع في الحقيقة ما لم يتوسع في المعنى فقيل لا شيء إلا وله حقيقة ولا يقال لا شيء إلا وله معنى، ويقولون حقيقة الحركة كذا ولا يقولون معنى الحركة كذا، هذا على أنهم سمُّو الأجسام والأعراض معانى إلا أن ذلك توسع والتوسع يلزم موضعه المستعمل فيه ولا يتعداه (2)، وحينما يورد صاحب الفروق هذا الفرق بين المعنى والحقيقة، فإن هدف الفكر قد تغيّر بالنسبة لوظائف اللّغة، خصوصاً بعد انفجار النموذج الواحدي للحقيقة وولادة الاختلاف من هوية الكتابة، 'فالمعنى ليس ماهية يمكن أن نفحصها في استقلال عن أنواع الدلالات التي نلتمسه فيها: إن المعنى لا يوجد إلا بمقدار ما يندرج في العلاقات التي يشارك فيها ويكون أحد أجزائها (3)، ورؤية البنيوية للمعنى مبنية على مفهوم الاختلاف، في علاقات النَّص التي تفترضها تأصيلية الكتابة، فالتحليل البنيوي يعتبر "أنه ليس هناك معنى إلا داخل الاختلاف، فيوجد معنى لأنه يوجد اختلاف، فالمعنى مؤسس على الاختلاف (<sup>())</sup>، والاختلاف ليس فقط بين العلاقات وإنما داخل العلاقة الواحدة ذاتها، حيث الوحدة هي وحدة الكلمة، لكن المعنى يتموضع داخل منطقة الاختلاف والتناوب بين الشيء والتمثُّل، وهذا الاختلاف الذرِّي قد يعني ضياع الحقيقة لكن لا يعني ضياع

<sup>(</sup>١) المرجع نف الصفحة نفسها.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

 <sup>(3)</sup> فريجة وآخرون، "العرجع والذلالة في الفكر اللساني الحديث"، ترجمة وتعليق، عبد الفادر
 قنيني، إفريقيا الشرق المغرب - لبنان، 1999، ص 26.
 (4) Groupe d'entrevernes, op. cit, pp. 8-13.

المعنى "وبين الشيء والتمثّل وعلى حدودهما يكمن المعنى الذي ليس ذاتياً كالحال مع التمثّل وأيضاً ليس هو الشيء ذاته (<sup>(1)</sup>.

والتأويل في علاقته بالمعنى، ليس محاولة لاستعادة معنى قديم، لأنه لا توجد استعادة مطلقة، كما أنه لا يوجد معنى يحافظ على مصادره الزنينة، "قاتأويل مو ترميم واصلاح وإعادة تجمع للمعنى" ("أ، لكن هذا التحديد لمهمة التأويل حدت مركبر - يوحي بانتهاء مجال اللّفة المرتبط بإنتاج المعاني وأن التأويل حالة معرفية طارقة، يمثل استدعاء لمعاني مضادة لما يمكن أن يحوّر التأويل حالة معرفية طارقة، يمثل استدعاء لمعاني مضادة لما يمكن أن يحوّر الشيئة، ومكنا نجد العاجة دانية إلى وضع الفرق بين العمني والسقيقة.

## 1 - 4 - 4 - المسافة: من التحديد المنهجي إلى الاختزال الهرمينوطيقي

يبدو بديهياً أن التعدد والاختلاف يفترض استقلالاً على مسترى الوجود والماهة، والاختلاف داخل علاقة الذات بموضوعها هو محاولة خلخلة الانسجام المنطقي الداخلي للحقيقة، أو انسجامها مع النظام الخارجي للأشياء، ولهذا فإن التأويلية بلجيزتها إلى اتخذة المسافة من الموضوع داخل تجربة الانتماء للمالم والتاريخ تحيل إلى الفينوميتولوجيا بعا أن كل وعي بالمعنى معرض للإبعاد عن الواقع، وهو الإبعاد الذي يستدعي ترميز هذا المعنى، والمسافة تقيم في النص ذاته لأن عملية الشبيت بالكتباء تنضمن معنى اتخذة المسافة (distanciation) شكله وبين المعاني المتجددة عبر تأويل أو تأويلات لا تخضع لظروف كتابة النص تلك.

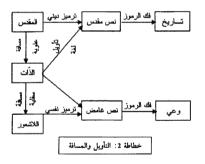
إن العسافة بين الكتابة والمعنى هي عين بنية الرمز الذي يعطى كموضوع لاشتغال الهوميتوطيقا، أي لمحارلة لذى واحتراء وتأويل العسافة المعنصنة فيه وبهذا يتم التقليل من الوهم الكامن في دروب هذه العسافة، وعلى محور الذات المؤولة يمكن التمبيز بين مسافتين أساسيتين متااطرتين بالنسبة للذات هما: مسافة مطربة: تتعلق بالعسافة التي يتخذها المقدس من وعي الذات بالعمني، وفي دربها هطربة: تتعلق بالعمل، ولانفاذت من اللغة التدارية.

<sup>(</sup>١) فريجه وأخرون، المرجع السابق، ص ١١٤.

Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 38. (2

ومسافة سفلية: تتملق بالمسافة التي يتخذها اللاشعور من وعي الذات بالمعنى، وفي دربها وهم العمق والاختفاء والانفلات من الوعي والتأمل الداخلي باعتباره "الجهد من أجل القبض على أنا - الكوجيتو في مرآة موضوعاته، وأعداله وأفداله (1).

وفي لغة النص تتحول العسافات السوضوعية أي المتعلقة ببعد زماني، ثقافي، معرفي، إلى مسافات ذاتية أي مسافات تابعة لشناط اللهات التأريلي، وبهذا يمكننا أن 'فقهم يكنافة مسألة الهرمينوطيقا إذا أمكننا الإسال بالليمية العزدوجة للذات للاشعور وللمقدس، لأن هذه التبعية العزدوجة تتجلى في شكل رمزي نقط (<sup>(3)</sup>، وعلم، إذا كان اللاشعور والمقدس يتخذان الرمز كمسافة للتعبير فإن المأت تنخذ اللغة كمسافة للاخبرات ورصد منا الرمز وقتى.



Ricœur, "le conflit des interprétations", op. cit, p. 321. (1) lbid, p. 328. (2)

## 1 - 4 - 5 - الرمز: من ترسيم الدلالة إلى تعديل الإشارة:

وهذه الوساطة لا تعني التنصل للفعل التاريخي بل على العكس من ذلك توسيع الفهم على أعمق من مباشرية التاريخ، وهكذا فإن الرمز يفتع المسار الإيستيمولوجي عبر أزواجه (الفهم/الشرح)، (التفسير/التاريل)... على زوايا الكسار للحقيقة ومنه - وعبر تحويل الحقيقة إلى معنى - إلى نصوص أخرى هي عوالم أخرى.

والرمز عبر تعديل الإشارة يكتسب تاريخيته المضاعفة، أي أن "تأويل معنى منفول يتم بالاسترداد الواعي لعمق رمزي" (<sup>63</sup>)، أي بترميم واستجماع المعنى الذي

Rey, op. cit, p. 279. (1)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 19. (2)

Ricœur, "lectures III", p. 307.

<sup>(4)</sup> العسكري، المرجع السابق، ص 61. (5)

ينتشر عبر هذا العمق المتمفصل مع تعديلات الإشارة التي يفترضها التمثل الاختلافي للعالم.

إن كانت الكتابة تعمل على تثبيت الرموز، فإن الاشتغال على الرمز بواسطة التأويل يتم حسب دريدا "معزل المدلول عن الدلال عن طريق النأويل والتعلق، وبالقضاء على الكتابة عن طريق الكتابة الأخرى التي هي القراءة (1)، فالتأويل -إذن - لا يقوم بترسيم الدلالة المباشرة والمعطاة في الرمز وإنما يقوم بتعديل الإشارة التي تمنحها الكتابة الأولى للرمز أي لغة النَّص الأصلية، وبهذا فإن أية كتابة ثانية والتي هي القراءة لا تحافظ على الدلالة الأصلية لرموز النص وعليه بكون التعديل في الإشارة أمراً تلقائياً مع كل قراءة.

ولئن كان "الوعى، في كينونته، لا يتعلق بشيء "(2)، فإن الرمز بسلطته يفرض على الوعى نظاماً معيناً للتفكيك أو المقاربة داخل اللُّغة، وفي المقابل يمتلك الوعى القدرة على تعديل الإشارات داخله، لأنه، ومن خلال مقاربة اللُّغة، بمثلك حقيقة وجوده (الرمز)، وإن كان قد امثلك هذه الحقيقة فإن الرمز تكون له قابلية التفكك والانخراط في علاقة الانتماء إلى التاريخ وهذا ما يفسر مهمة الهرمينوطيقا بامتلاك كينونة الرمز، هاته "الكينونة التي لم يثر أو يتمرد عليها التاريخ (3) حسب عبارة هيدغي.

إن وظيفة الرمز هي في الأصل فتح عالم النّص على التعددية وعلى تأويلات متعارضة، أي أن الرمز يعيد تشكيل العالم بتمثلات اللّغة وإشاراتها، وكذا تنشيط فعل التخييل في الذَّات، ففي الرمز يكمن المعنى المزدوج، والمعنى المزدوج هو موضوع التأويل.

إن النَّص من خلال رموزه، لا يسعى لأن يكون مفهوماً فقط، وإنها لأن تكون الذَّات التي تقرأه مفهومة هي أيضاً، لأن الرمز يحث الذَّات على إفراز الوعى اللازم لتعديل الإشارة داخله والتعامل مع التغاير وكذا معارضته للحقيقة المعطاة في مباشرية لغة النَّص، وعليه فإن الترميز ليس توسيط الفكر والواقع فقط وإنما توسيط الفكر بالفكر، أي الفهم بكينونته المندمجة في النّص.

<sup>(1)</sup> 

Derrida (Jaques), "de la grammatologie", op. cit, p. 229. Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 413. (2)

Heidegeer, "lettre sur l'humanisme", on, cit, p. 29. (3)

وعليه يكون القص جامعا لعوالم متعددة في رمزيته التي بواسطتها يتم رفع أيُّ من العواضيع التي يعجز الواقع عن حلها وفهمها في صورها المباشرة، إلى مستوى تتمكن معه الذّات من مواجهتها وجعلها تتعايش معها، كمواضيع: "الخير والشر، المقدس، اللاشعر".

# 1 - 5 - الهرمينوطيقا: الجهاز المفاهيمي وقواعد التأويل

لئن كنا قد حدَّدنا نوع القراءة المطبقة على النَّص بالقراءة الهرمينوطيقية، فهذا يفترض نسقاً خاصاً من المفاهيم والإجراءات التنظيمية حتى تميز القراءة من الكتابة، هذا مع أن القراءة هي كتابة ثانية، ومع أننا لا نعتبر الهرمينوطيقا منهجاً بالمعنى العلمي الذي تصبغه البنيوية على كل نشاط معرفي للتأويل والقراءة عبر ربطه بالأزواج الإيستيمولوجية والتصنيفات النسقية وتكوين العلاقات والوظائف، لكن اختيار هذا المنحى في القراءة والتأويل لا يمنع من وضع جهاز مفاهيمي افتراضي على سبيل التعليمية وبسبب حتمية ارتباط كمون الفكر بحركية اللُّغة، ومع سير الهرمينوطيقا في الخط التأملي، إلا أن ما نسميه بـ "القواعد" هو نتيجة النشاط اللغوي ذاته، كما أنه وكما لاحظ "رورتي (Rorty)": "أنه يتحتم على الهرمبنوطيقا وضع بعض المعايير ((1). التي تجعل منها ممارسة وقابلة للاشتغال المستمر على التصوص واحتواء تنوعها ومنه يمكن أن نكشف "صعوبتين نتعلقان بماهية الهرمينوطيقا: الأولى حول الوظيفة التبينيَّة في الهرمينوطيقا، والثانية حول اللاهرمينوطيقية المستودة إلى العلم (2)، فخلافاً للبنوية وباقى ميتودولوجيا العلوم الإنسانية، ومن خلال التراث الهرمينوطيقي - الظواهري، تتضمن الهرمينوطيقا نشاطأ معيارياً داخل مسافتها الرمزية من أجل الحفاظ على وظيفة التبيين، من جهة، والتنصل من الاقتراب المنهجي للعلم، بضرب أنطولوجية هذه المعايير والقواعد، من جهة أخرى.

وبهذا 'فالهرمينوطيقا ليست طريقة أخرى للمعرفة، ليست الفهم بصفته مضاداً للشرح، إنها طريقة أخرى لترتيب المسائل (أ)، وهذا يتناسب مع نسبية

Rorty, op. cit, p. 355.	(1)
Salanskis, op. cit. p. 5.	(2)

Rorty, op. cit, p. 392. (3)

الحقيقة التي يوفرها أي نشاط تأويلي، لأننا نحتر كل تقعيد هو تثبيت لعتامة وتجميد لأفق اللّفات وترسيمه، لأن الناس هم المخاطبون وليست الأشياه، عودة إلى نفسيب الإنسان مركزاً ومقياساً للأجاء، فكل فهم للعالم هم فهم لللفات، فإذا كانت "المهمة الأساسية للتأويل أو القهم: هي فتح تبادل للرؤى بين النص المعطي وفهمنا الخاص، فإنه لا توجد نظرية في التأويل مستقلة عن تطبيق التأويل "أن ولا بد أن التطبيق لا يتم بشكل اعتباطي، بل أن الممارسة تنضمن تنظيماً قبلياً، لكه مختلف ودوري.

إن الهرمينوطيقا تستميد مفهوم البنية ولكن بشكل يعيد ترتيب درجات تاريخية المعنى دون تصنيفها أي لتعديل نظام الإشارة بين معطيات البنية وافتتاحات المعنى وتكثيف هذا الأخير.

ومن البداية سنطرح السؤال الشكي الذي طرحه ريكور على نفسه "هل تكون الاعتبارات البنيوية - اليوم - العرحلة الفيروية الكل فهم هرسينوطيقي؟ وبعموم أكثر، كيف تتمتصل الهرسينوطية البليوية (20) وليس ضرورياً - هنا -الإجابة عن هذا الإشكال، بل تكون الاستماضة عنه بالعهمة الهرمينوطيقية التي هي حسب غادمير: "الجمع بين الاختلاف في الفهم ووحدة النّص، دون الافتراض بدئياً مفهوماً للهوية ماخوا من السياض غادان.

وانطلاقاً من هذه المهمة، نستطيع تحديد مجموعة من المفاهيم والثواعد و دلالاتها:

#### 1 - 5 - 1 - التقعيد والاستعادة اللاتقعيدية:

إذا كان يتحتم على الهرمينوطيقا تقميد (وضع قواعد) منظورها لمقاربة النّص، ولإعادة كتابة القراءة فهذه الكتابة تفترض بذاتها قواعد للكتابة - الفراءة، وعلى الرغم من أن مستوى التأمل في المقاربة التأويلية يصل إلى أن "فهم نص ما، هو أن نكون مستعدين لتركه يقول شيئاً ما <sup>(1)</sup>، لكن هذا النّص ليس معطى

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 260. (1)
Ricœur, "lectures II", op. cit, p. 378. (2)
Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 17. (3)
Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 290. (4)

بشكل اعتباطي فهو "منظم بطريقة ما بحيث كل أجزاء الخطاب مرتبطة بعضها، ومثبتة تحت شكل فهاتي، غير قابل للتغير (10)، لذا فعندما يقول النص شيئا، فإنه يقول وفق طريقة تنظيمه وحسب ارتباط أجزاء خطابه، ولا يكون أفق انتظار المؤول سلبياً أي للقبض على المعنى الذي ينبئق من الاختلاف الكامن في الكتابة - النص.

والاستمادة اللاتقعيدية هي استحضار القواعد لا لتأسيسها من جديد ولكن لتحظيم امتدادها الإستمولوجي من حالة الفهم إلى وضع العلم ويتم نسيانها في ذاكرة الرعى التاريخي دون الوعي العلمي.

لذا "فأول مبدأ تأويلي هو أن تطبيق القراعد لا يعرف قاعدة للسير في الاتجاء الصحيح" (<sup>(2)</sup> فالاشتغال التأويلي على النّص ينتظم بعض الممايير لكنه لا يستعبدها على مستوى خطاب كتابة القراءة.

وعليه يظهر أن كل فهم للحقيقة يتأسس على حد أدنى من الاشتغال على البية، فلا تمثّل حقيقي للمعنى دون قدر من فهم البيات، وبهذا المعنى تصبح البيبية مرحلة للموضوعية الملحية في طريق التأويلية لاكن التاويلية لا تحتفظ بترسيات العلم ولا بخطئة النسق والمحودة إلى أرضية الفهم الأنطولوجية هي ما يمكن الوعي من استرداد المعاني القديمة دون الحاجة إلى تفكيك التراكم المنهجي للنظريات، "فالفهم طريقة في الوجود قبل أن يكون طريقة في العرفة دان!

والمرور من نسق النص إلى أحد إمكانات تعدد الفهم واختلافاته، يتضمن مرتبة مناينة في الوعي تستلزم بدورها سكوناً لحظياً يمثل قاعدة، لهذا "فالتأويل هو ترجمة دلالة سياق ثقافي إلى آخر حسب قاعدة مُعتلَّة بتعادل المعنى \*(\*)، ويعود التأويل في كل مرة ليُغيّر فهم الوجود الذي يتعلق به هذا التعادل الذي لا تحتفظ به بنية الفهم على شكله المنطقي.

ومنه وعلى الرغم من "اشتمال الهرمينوطيقا على أوجه برهانية "(5) فإنها -

Gadamer "l'art de comprendre" on cit n 260

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 272.	(2)
Ricœur, "lectures II", op. cit, p. 453.	(3)
H : 1 400	(4)

Ibid, p. 489. (4) Ibid, p. 490. (5)

m

أي الهرمينوطيقا - تعيد توظيف هذه الأوجه في خطاب القراءة في أفق فنّي. تنمحى معه سكونية وتأصيلية نسق الكتابة.

## 1 - 5 - 2 - الدائرة الهرمينوطيقية:

إن ما أسمناه فعل الاستعادة الهرمنوطقة للقاعدة هو ما تنضمنه الوظفة النظرية لمفهوم الدائرة (الحلقة) الهرمينوطيقية، وهذا المفهوم هو ما "يشرح -نظرياً - كيف يمكن للنص أن يجافظ على معنى ما دون امتلاك شروط الحقيقة (1). فلا يتأتى هذا التناسب إلا داخل لعبة الدوران أي من خلال الانتقال خارج سياج السكون، خارج النقاط التي تخلفها آثار المعنى المتولدة من نماذج العلاقات والقبيم السيمنطيقية والسمولوجية، ويقودنا نص لغردمان "Goodman" إلى تعريف مقارب للدائرة الهرسنوطيقية "حيث يبدو أنَّا ندور في حلقة، لكن لا يعنى هذه المرة حلقة مفرغة (..)، تُعدَّل قاعدة إنَّ هي أنتجت استدلالاً لسنا مستعدين لتقبُّله، ونستغنى عن استدلال إن هو اخترق فاعدة لسنا مستعدين لتعديلها (2)، فالدائرة تعمل وفق الاستعداد الذاتي للتعديل، لتبادل الرؤية بين المعنى وشروط الحقيقة، مع محورية الذَّات فيها، وبهذا المعنى "الفكر الهرمينوطيقي يغوص فيما يمكن أن ندعوه "الدائرة الهرمينوطبقية"، بالفهم والاعتقاد، والذي يجعله غير مؤهل كعلم، ومؤهل كفعل تأملي مقارب للمعنى المعلَّق في الرمز (3) أي أن الدائرة تحيل إلى التبادل بين الإيمان والمعرفة، بين الفهم/الوجود والاستدلال/الطبيعة وتحدد "مشروع الهرمينوطيقا العامة من خلال الانقلاب الكوبرنيكي الممارس من طرف كانط لوضع قواعد للتأويل، والأكثر شهرة بينها، قاعدة معرفة العلاقة الدائرية بين فهم الكل وفهم الأجزاء، ليس لاختلاف التصوص ولكن للعمل المركزي للفهم (<sup>(4)</sup>، فالإيمان سيتموضع داخل مجال الفهم كإطار لكل اقتراب ظاهرائي لأنه محال إلى قضية وجودية لا يمكن اختزالها أو تعليقها للحفاظ على أدنى شروط الحقيقة وترسب المعنى والانزياح

Scarle (John.R). "Sens et expression: Etudes de théorie des actes du langage", tard: (1) Joille Proust, édit: Minuit, Paris, 1982, p. 11.

Rorty, op. cit, p. 356. (2)
Ricœur, "lectures II", op. cit, p. 352. (3)

Ibid, p. 453. (4)

عن العدمية والفراغ.

"فالإيمان هو الفعل الذي لا يترك نفسه يُعترل إلى أي كلام أو أية كتابة، مذا الفعل يمثل الحد لكل هرمينوطيقا، لأنه الأصل لكل تأويل (<sup>10)</sup>. بهذا تحصل التأويلية على ضمانات حقيقية لامتلاك شروط الحقيقة بحيث يمكن خلق علامات جديدة ودلالات مكتفة لمعاني قديمة دون الحاجة إلى استباقها بمرجع واقعي أو تضمين العلامة بمحتوى متطقي.

إن هذه الدائرة تمنح المؤول أساسا للإصغاء إلى النص، لأن فعل الإصغاء ذاته لا يمتلك أية إمكانية استدلالية إلا من خلال الجدل مع الكتابة، والكتابة بدورها لا تحقق رغبة السئاغية لإرادة الحقيقة في النص، وهذا الدوران يسترجع المعاني التي تؤطرها اللحظة التزانية تفعل النهم التاريخي دون أن نفقد مرجميتها ماخل جسد اللغة وتمثل العالم، ولهذا "فالدائرة الهرمينوطيقية للكلام والكتابة، للكتابة والتراث، للتراث المكتوب والوسائط الثقافية والمفهومية، تتحول إلى نفسا، وجودة (10).

إن الطرح الهرمينوطيقي للدائرة لا يشتمل على أية استراتيجية بالمعنى الذي لا يدع مجالاً لترك اللغة تدفئ تأويلها، أو تسحب حالة الفكر أمام نشاط اللسان، أي أنها لا تدع مجالاً لسكونة العلم (اللسانيات خصوصاً) لنضيع راهنية الفهم وإمكانية في حمل تقاطع المعنى التراثي مع المعنى الراهني إلى مستوى اللغة، ومفهوم الإمكانية ذات لا يمكن أن يُمقل إلا داخل منطقة ما بين المعنى المعنى المتولد والعنى المحدوس.

# 1 - 5 - 3 - أفق المساءلة:

نعتبر أن النص هو ظهور لأفق لغوي يمتد إلى أفق القارئ، ويهذا فإن حواراً على مستوى القراءة/الكتابة ينشأ بين النص والقارئ على اعتبار أن كليهما بمثلك شروط الحياة والكينونة، ومبدأ التغاير المتضمن في نشأة هذا الحوار بجعلنا نرى مع غادمبر 'أن الظاهرة التأويلية تحمل في ذاتها أصالة الحوار والبنية: سؤال/جواب، وعندما يطرح النص نفسه كموضوع للتأويل يعني أنه

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 270. (2)

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 282. (1)

يطرح سؤالاً على المؤول، وأن التأويل يحتوي دائماً على إحالة مهمة للسؤال المطروح على أحدهم، فقهم نص ما، هو فهم هذا السؤال وهذا ما ينتج الأنق التأويلي (أ) وبهذا المعنى فقط يصبح القص حياً، والكساءلة لا تعني الارتكاز على بنية القص والمجعال الملخوي الذي تدور فيه معانيه، الإعادة صياغة الإكانيات التضمنة والتي تحمل معن السباقياً، بل ولان "الهرمينوطيقا هي بحث عن المحافجة والجوهر ((أ) فهي دفع للسؤال - كمفهوم تأملي لا يستعولوجي - إلى عمق القص للبحث عن الإجابات الممكنة والتي تتجاوز ليستعول إلى أسئة أخرى تعيد تعرير الوعي الممكن المذائد.

فلتن كان الفهم هو مقاربة لإمكانات استحالة علامات النص المكتوبة إلى معاني وفتح اللغة المكتوبة أو الشفاهية على هذه الإمكانات لاستيماب المعاني والإمساك يكيونتها وماهيتها فإن المساملة هي فعل الفتح فإنه، "فلا نفهم النص في معناه إلا بامتلاك أفن المساملة، الذي يشتمل بالفرورة على أجرية أخرى ممكنة، حيث يظهر بأن منطق علوم الفكر هو منطق المساملة <sup>(1)</sup>، وهو منطق معدودة ومقولاته ليتأقلم مع المعال الاستثبالي لكتافة الفهود.

# 1 - 5 - 4 - الذَّات وتاريخ الفعل:

تنخرط التأويلية في تاريخ الذات وجهدها من أجبل فهم أقرب للعالم ومنه فهم من أجبل فهم أقرب للعالم ومنه فهم من أخيم ولكنهما يستخرجان بوضوح من التجربة العامة التي يحدثها الإنسان في العالم (أن)، فغمل الكائن تاريخي، لأنه يتوازى مع راهنية الذات، وليست إلا الذات التي يعكن أن تسحب من الذنة تاريخيتها، فكل لغة تقع خارج الفهم أو لا تجد إمكانية استعادة معانيها المكتربة فهي خارج ناريخ الفعل، ومنه فإن كل فهم وتأويل هو إلحاق الذات بوجودها، ثم إن عالم التص مو الذي يحت القارئ، السامع ويدفعه إلى فهم مثانيا الشمي وتطوير قائه بالتنجيل، تتكون جديزة بإسكان هذا العالم بإطهار

Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 393.	(1)
Salanskis, op. cit, p. 6.	(2)
Gadamer, "Vérité et méthode", op. cit, p. 393.	(3)
Gadamer, "L'art de comprendre", op. cit. p. 11.	(4)

إمكاناته المحضة (10. ولأن القص موضوع للتغاير فلا يستطيع التعبير عن العالم المنتهي إلى اللغة إلا عبر إيجاد أفق للتلقي هو اعتراف للذات بتعلاجها ليكون من مهام الهومينوطيقا "الكشف عن الضمينات الأنطولوجية للتوظيفات الداخلية الموضوعة تحت عنوان تأويل المذات "أن نكل تأويل للعالم هو تأويل للذات لأنه كتف للحقول الدلالية والعنابع المغمورة للحقيقة داخل كثافة الوعي، وكل فهم هو فهم تاريخي، فقط لأن للذات تاريخي.

## 1 - 6 - خلاصة نقدية:

لقد تمُّ في هذا الفصل تعيين المفاهيم المركزية في حقل القراءة الهرمينوطيقية وعلاقتها باللُّغة، لكننا نلاحظ انحساراً لدور اللُّغة الذي منحته إياه اللسانيات المعاصرة، وهذا بسبب الاستعادة التأويلية للمضامين المعنوية، وتقتصر اللُّغة على حمل معنى النَّص إلى أفق القارئ ثم انتظار لغة الفهم عند حدود الكلام والكتابة، ثم إن هذه التحديدات الماهوية ذات التضمين الغربي لا تخلو من الأثر الإيديولوجي والتاريخي للفكر الفلسفي الغربي، مع التحفظ من عبارة 'الفلسفة هي الإيديولوجية الاثنية للغرب<sup>(3)</sup>، لأن الجذور البهودية - المسحية والتضمينات الأسطورية للفكر التأويلي وعلوم الفكر عمومأ تجعل من التناقض التطبيق المتعادل لمفاهيم التأويلية، إذا لم يرافقها حذر فلسفى وتعديل نظام الإشارة فيها، وهو ما سيتم في الفصول المتعلقة بالتوظيف الإجرائي للهرمينوطيقا على النّص الديني داخل ظروفه الحضارية، ومنه سنجد تحويرات المفاهم والمضامين التأويلية للتوازي مع هدف الفكر المختلف الذي يحدده النمس الديني الإسلامي، وكذا بنيته ونظام إنتاج العلامات والرموز داخله. وتوظيف الهرمينوطيقا غير منفصل عن الوعى بحدودها، أي بإمكانية تقاطعها مع الوهم لأنه وكما لاحظ "Grisch": "بما أنه لا توجد نظرية عامة للترجمة، فإنه لا يمكن الحصول على نظرية عامة لتأويل النصوص (4).

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 300.

Ricœur, "Soi-même comme un autre", op. cit, p. 345. (2)

Vincent, (descombes), "le même et l'autre, quarante cinq ans de philosophie française (3) (1933 -1978)", Minuit, Paris, 1979, p. 161.

Grisch, op. cit, p. 1842. (4)

# اللغة والتأويل في الفكر الغربي المعاصر

يبدو أنه من غير السمكن الانزياح ولو نظرياً عن العيرات الفلسفي الغربي لأنه يوطر الأفكار الفلسفية المعاصرة ولأن الفلسفة غربية المنشأ فإنه لا يمكن الانفلات من قبضة البعد الغربي فيها، وعلى هذا فإن العرور بالفكر الغربي المعاصر وروزية اللغة والتأويل مرحلة مهمة لإنضاج النظريات اللغربة والتأويلية داخل الفكر العربي الإسلامي فتمايز الأنساق الفكرية المرتبطة بكليات اجتماعية مو تمايز حضاري فمن وجهة انظر الغربية "بستجل التمييز بين الفلسفة والشعر والدين إذا لم نستند إلى التالا العربية المعاصرة هي حتمية تاريخية لا سبيل إلى الاستعادة النظرية للفلسفة الغربية المعاصرة هي حتمية تاريخية لا سبيل إلى التنصل منها دونيا القاطر معها على الأثل.

ولتن مثلت الحداثة في بعدها الفلسفي خلاصة لاستفاذ المعنبال الأسطوري والرمزية اللبينية والفنية الارساء فواعد للخطاب ومعليم تصبو إلى الإنبعاد عن الفاتية لتأسيس القول من خلال أليتهاء التي تتبعها العقل في عملية إقصائه للخيال واللاستجانس واللامعقول<sup>(3)</sup> فقد مثل الجهد اللغوي – منذ سوسير – تغييراً معتملًا لهدف الفكر الغربي وقراءة فلسفية متجددة لرموزه: نيتشه، ماركس وفرويد وغيرهم.

تكمن قوة اللغة في كونها الرابطة الوحيدة للتعبير عن الفكر والوجود ودليل الانتماء للمالم ومعرف وكنا في استرجاع تعبيرة الذات فالحداثة الفلسفية قامت على محدوري الفصال الوجود على محدوري الفصال الوجود بالسلمة من منسخي للمعرفة بالمنات ومحدور يربط الوجود بالسلمية مصفيات طروحة أفلاطون ويضمل الفكر في المحدور الثاني عن الثنائيات المناتجات منا الحدود فضاءات التحيل الخطابة السلمة بصفتها اداة للحجز والإبراء (أن، فإذا كانت اللغة مغارة

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 261.

<sup>(2)</sup> التريكي، (فتحي) والتريكي (رشيدة)، فلسفة الحداثة، مركز الإنساء القومي، بيروت، 1992، ص 76.

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، ص 77.

للذات والعلم في اللحظة ذاتها، وصورة العلم تنتهي عبر اللغة إلى الذات، فإن مهمة الفكر الفاسفي المعاصر أصبحت تكثيف كينونة الذات داخل روح اللغة ولكن في الوقت نفسه تخليص اللغة من الانحطاط الوجودي والنسية المرمزي لتشكانها من خلال صوامة الخطاب العلمي للسانيات خصوصاً باعتبارها "منحدرة من فكرة أنه لتكوين تجربية لا سيكولوجية يجب إعادة صياغة الأستلة الفلسفية تأثلثة خطف (10).

ومع أن الفكر هو تحرير للذات من خلال استعادة معاقل الفهم ومدارك الرعي من سلطة الإسقاط الطبيعي وقانونه وإطاره اللغوي ومت "فلا مكان للعرية إلا خارج اللغة، بيد أن اللغة البشرية لا خارج لها، أيابها انغلاق ولا محيد لنا عنها إلا عن طريق المستجل، وأو بغضل الوحدة الصوفية (<sup>(2)</sup> ومن خلال الناويل يشكل خارج اللغة، وتندفع اللغة إلى أنق ما بعد الكتابة، بل إنها "تغلب على جميع الاعتراضات الموجهة ضد كفايتها، وتساوى كليها مع كلية العلل، إلا أن للرعي التأويلي دوراً هنا في شيء ما يشكل العلاقة العامة بين اللغة والعقل، فالغلغة عي لغة العقل ذاته (<sup>(3)</sup>). أي أن الوعي التأويلي أعاد صياغة الإشكالية اللغوية لا كسوال متغلق بل كسوال فكر، أي أن الفهم لم يعد يتعلق بالصدقي والقول، بل بالمعنى والوجود.

## 2 - 1 - مقاربات اللغة:

نعتبر اللغة ظاهرة إنسانية بما أنها منذ التعريف الأوسطي للإنسان ماهية وجوهر في تعيينه، وانبناء اللغة هو الضمان الأساسي لوجود الحقيقة، ومع أنها تنوب عن العالم في تعييريته من خلال ترميزه، فإن الرمز هو الاختراق المتعدد الأبعاد لوضعية الفهم، لذا أصبح ضرورياً فهم اللغة لفهم العالم، "فإذا كانت اللغة ليست لذاتها ولكن لعالم نتحه وتكشفه، فتأويل اللغة – إذن – لا يختلف عن تأويل العالم "60، وللانتقال من معرفة العالم إلى فهمه وتحويله، يجب

(4)

Rorty, op. cit, P288. (1)

<sup>(2)</sup> بارط، المرجع السابق، ص 13.(3)

Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 424. Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 304.

المرور بفهم اللغة التي "لا ترجد بها إلا التباينات (أ)، حسب سويسير، ولكن ليس اللغة باعتبارها "لا تحتوي لا على أفكار ولا على أصوات توجد مسبقاً في النسق اللساني، واقتصارها على تباينات مفاهيمية وفونية ناتجة عن هذا النسق (<sup>(2)</sup>، بل اللغة باعتبارها مجالاً للتشكلات لا للتصورات، لهذا فاللغة تتخذ الرمز مثالاً عن هيئة المفهوم المتكاثفة عن العالم الذي يتوحد في صورته ويخلف ويتعدد في مثاله.

والمقاربات الفلسفية للغة مبنية على هذا الاعتبار، وكذا اعتبار تعبيرية اللغة هي تعبيرية الإنسان ذاته، فالتمثل هو سحب للفات من تحت لغة العالم، ثم العودة إلى سحب اللغة من صورة العالم إلى الفات، وبهذا ستكون المقاربات الفلسفية للغة بما هي صورة وتمثل.

## 2 - 1 - 1 - المقاربة الفينومينولوجية:

تسعى اللغة إلى فتح العالم الذي يحمل كل روابط الانتماء وغلقه على معترى الكتابة حتى يستجمع هذا العالم معناء ثم تضمين هذا المعنى حقيقة ما، فالمعنى الذي تدفعه اللغة عبر تمبيريتها هو معنى حاضر بنفسه، يتمظهر ليقول شيئاً ما، هذا الشيء الكامن يقوله محسب اللغنة، وفي صمتها نفتحم الظاهرة بنفسها "فعن وجهة اننظر الفينومبتولوجية تؤخذ اللغة كعلاقة حية مع فشهها، أو مع الآخرين، ليس كأداة أو وسيلة، ولكن تكتمظهر للوجود اللماظي وللرابطة النفسية التي توحدنا مع العالم ومع أفضاً "في وبهذا فهي تمثل الرموز الوجودية لعالم الذات، والوجود هو العالمة الظاهرانية التي يتقاطع فيها الوعي مع التمثلات

فعباشرية الكلام تؤسس لحضور الحياة، وبهذا "يؤخذ اللسان أنطولوجياً كتعبير أصيل، كحضور وتمظهر (<sup>(0)</sup>، وفي هذا المعنى يمكننا طرح الإشكال التالي: ها, تكفي اللغة فضها بضها؟

Mounin, (Georges), "Saussure, F", Edit: Seghers, Paris, 1968, p. 126. (1)
Mounin, (Georges), "Saussure", op. cit, p. 127. (2)

Nounn, (reorges), Saussuie : op. cit, p. 127.

Jacob (André), "introduction à la philosophie de langage", Gallimard, Paris, 1976, (3)
p. 85.

ولأن الإشكال يخدم مسألة الفهم والتأويل، فإن الظواهرية تمنح اللغة هذه الكفاية من خلال الحضور المتجذر للمعنى داخل الوجود، ولأنه - حسب هوسرل - "لا يوجد الموضوع خارج المعرفة والوعى\*(أ).

فكل فهم للغة هو فهم للذات، لأنه ومنذ الفينومينولوجيا، لا تمايز بينهما حسب فعل الفهم ذاته ليس كعملية نفسية ولكن كوعي بالوجود وفعل استحضاره.

العالم الذي تفتحه اللغة يحضر بذاته دون أن يترسل باستدلال على نظام إحالاته، ولا بيرهن على أنه حقيقة بل بعير عن وجوده، وهكفا تتوحد الملامات بدءاً بالكلام، وانتهاه بالصمت، ويبدأ المعنى عندما يبدأ الصمت، لذا "تنجذر فينومينولوجيا اللغة داخل فلسفة الصمت التي تجعل التعبير الخلاق متميزاً من خلال اللغة الفينة «(د).

ومن خلال الجهد الفينومينولوجي يتم اختزال مراتب الكتابة إلى تأمل مرتبة الوجود، وتعليق عمل الإحالة لاختراق حالة اللغة عبر نشاطها أي عبر تجريتها في شكلها الكلي والشامل، وهنا يتم تعليق الوسائط أيضاً، أي عبر نسيان راهنية الرمز دون اللجوء إلى استراتيجية لفك، بل إن العمل الفينومينولوجي يقوم بتعليق لحظة فعل اللغة لبجعل من ظاهرة التواصل أو المعنى ممكنة.

يبدو أنه بدون قدر من الفهم الفينوميتولوجي لسلوك اللغة، فإن حالة البقين الدنيا الموسسة لظاهرة الحقيقة منذ الكوجيتو الديكارتي، تتمحي في شكية التصاعد الإستحوار الوجي للدلالة، ولهذا يكون الاستحفار الأشيارينولوجي للمفهوم الدلالة باعتبارها تعفور بنقسها، الدلالة باعتبارها تعفور بنقسها، ولا تحتاج إلى لوغوس، كما يرى أرسطون (20) فإن اللغة التي تعيد ترتيب وتمثل هذه الأشياء الحسب نسقها، لا يمكن أن تعيد تفكيك دلالاتها، لان شرط الحقيقة، في يقرض وحدة الدلالة في قاتها لتتمكن من الظهور والحضور من أجل الكتابة، ثم الاختفاء من أجل الكتابة، ثم

إن ظاهرة الدلالة تتملق بفعل الوعي، لكي تكون الدلالة قابلة للاسترجاع اللغوي، يجب أن يكون فعل الوعى غير منقسم على ذاته، ومنه يكون فهم

Husserl, op. cit, p. 68. (1)
Jucob, op. cit, p. 29. (2)

الدلالة هو التواجد داخلها، أي نقل أبعاد الكائن المنتشرة بفعل الوعي إلى مثال الدلالة المستقل عن المكان والزمان، لأن "العلامة اللسانية ليست بحاجة أن تكون واقماً محسوساً لكي تكون حاملة للدلالة (<sup>(1)</sup>.

## 2 - 1 - 2 - المقاربة الأنطولوجية:

إن العالم الذي تؤطره اللغة، الغابل للدلالة، يحتاج إلى تأسيس لحقيقته، حينما تتنازل اللغة عن ماهيتها لتكون "بيت حقيقة الوجود"<sup>(3)</sup>، وعبر هذه الحقيقة يتم إدراج ماهية الكائن ضمن القراعد الأولى في تراتبية الوجود. حيث التوظيفات الدلالية للمعنى والإشارة والزمز تأخذ شكلها في الوجود. لأن "اللغة تتجه نحو عمق أشكالها الدلالية، عندما تمارس وظائفها في الصظهر والتراتب داخل ميدان الكائن"<sup>(3)</sup>، أي أنها تعبر لأنها تحضر، وتحمل وجود حقيقة ما.

ويخص هيدغر "الوجود - هنا" بكتافة المعنى "فالوجود هنا هو وحده الذي له إمكانية أن يكون مخصوصاً بمعنى "(1) فكل فهم للمعنى برنبط يفهم استباقي لحضوره في العالم أي لشكل تواجله وإحالة الوجود له، وفهم الحضور يمعته "الوجود - هنا، مستبق بدوره بمعنى كانن في البده. ومكلاً يصبح الفهم - مع هيدغر - ذو بنية دائرية لكني لا يترك مجالاً للأشكال الميتافوريقية لتلتمش بالخط الذي يعطي رابطة الانتماء بين المعنى والوجود، إنه الفهم الذي يدافع بخراع عن راهنية ضد الأصول الميتافوريقية التي تتجذر داخل اللغة وتحتمي بكاتفها وازدراجية معانيها.

فالتراجد في المالم يفترض تعايناً لمعنى ما، 'فوحده الوجود - هنا له معنى، ونمتير كل كانن ليس من نمط 'الوجود - هنا' كفريب عن المعنى، كاللامعنى، وهذا 'اللامعنى' لا يتضمن أي حكم بالقيمة ولكنه يربد التميير عن تميين أنطولوجي، ووحده هذا اللامعنى يمكن أن يكون ضداً للمعنى "<sup>(5)</sup>، فللامعنى حكم عنا، مم اختراق هذه الحالة الحالمة عنا مم اختراق هذه الحالة

1bid. p. 25.	(1)
Heidegger, op. cit, p. 43.	(2)
Jacob, op. cit, p. 102.	(3)
Ibid, p. 102.	(4)
Rev. op. cit. p. 281.	(5)

لمجال اللغة وتمظهرها بدوال ليست لها الإمكانية للبرهنة على إحالاتها ولا على إيجاد تأسيسات أنطولوجية لمعانبها.

إن كل علامة هي إحالة إلى وجود ما، والإحالة هي "وجود من أجل" ما تحيل إليه "فالعلامة التي لم تنجع بعد في التحرر من الشيء الذي تدل عليه، ينفذ استعمالها بشكل كامل في "الوجود من أجل" الشيء المسلول عليه، حيث لا يمكن أن تكون فكرة العلامة وتكون قابلة للفهم، فهي "نجهم الأنطولوجيا العميقة الذي يفضله توجد العلامة وتكون قابلة للفهم، فهي "نجهم الأنطولوجيا العميقة ما يجعل الوعي قابلاً لأن يفكر بصواتة، ويكتب ويقرأ، "فلوض اللوجود الفكر العسنجيب لصوت الوجود كما يقول هيدغر، هو الصصدو الأول والأخير للعلامة وللفرق بين الدال والعلول (...) ومؤودة "الوجود" فضها، أو الدفروات التي تدل عليها في مختلف اللغات، ستمال مع مفروات أخرى "كلمة أصلية" الكلمة الستمائية التي تضمن إمكان كون جميع الكلمات الأخرى كلمان "أث."

وبهذا اتجه الفكر الفلسفي الغربي إلى البحث عن البية الأنطولوجية للغة، لكي يستطيع إنشاء لغة جديدة للفلسفة على أنقاض التقويض الهيدغري والعخر الفوكري والبينشوي والفتكيك الدوبدي، لأنه ومن خلال اللغة فقط يمكن إنشاء فكر جديد، "والمينافيزيقا العربية، بما هي تحديد لمعنى الوجود في حقل المصور إنما تنحقق كهيمنة لشكل لغوي معين "أن فظهر أن اللغة هي التي تنشي المتعالي داخل الوعي، وتعين نمط الوجود واتجاء الحقيقة، وتمكن من استعادى كل عائد الأبعاد إلى فهم المات.

فالمعنى يجد وحدته - بالتالي وحدة الكلمة ووجودها - في شكل اللوغوس، وهنا يمكن اعتبار اللوغوس إصباغاً للغة على الوجود، ليجد المعنى هيئة تاريخية داخل نظام العقل، ليتحول إلى وجود ثابت، يؤدي مجاوزة حده إلى فقدان الحقيقة.

<sup>(1)</sup> 

Rey, op. cit, p. 277. Ibid, p. 278.

<sup>(2)(3)</sup> دریدا، "الکتابة والاختلاف"، مرجع سابق، ص 12.

<sup>(4)</sup> المرجع نفسه، ص 125.

## 2 - 1 - 3 - المقاربات النظربة:

منذ الجهد السوسيري الذي رفع اللغة إلى مستوى العلم، أي اعتبارها ظاهرة قابلة لأن تكون موضوعاً للدراسة النظرية، حيث "اللغة هي النسق الذي لا يعرف إلا نظامه الخاص. ((()) هذا النسق القابل للتفكيك والتحليل لأنه شكل، وبهذا يندو - مع شوصكي "اللسان الإنساني نحوياً، لأن كل خطاب مو فعل للتكلم مزود بتنظيم داخلي وبالتسجام بنيري ((()) ومن خلال تجريد بنبات اللغة العبقة وتحديد مجمل العلاقات والوظائف فيما بينها، داخل مجال موضوعي أي بعرل نشاط اللغة في توليد الدلالة وتشيل الملامة وتوجيه المعنى عن الانتماء الزماني والقاتي لما هو خارج اللغة ذاتها، "فاللغة كأي موضوع للعلم، لا يجب حركيتها (()) وباعتبار تحوها منطقاً يحتمل قيم الصدق والكذب وباعتبار روح حركيتها (()) وباعتبار تحوها منطقاً يحتمل قيم الصدق والكذب وباعتبار روح اللغة أي "المعنى كاثر للبية (())

#### 2 - 1 - 3 - 1 - المقاربة اللسانية:

حينما تنجز اللغة قصودها تكون قد بدأت في إظهار إنجازيتها كاستقلال عن كل ما يكن أن يلقى قصودها ، أي أنها تصل عند حد القصد ثم تعود دون أن نفكر إلى الأشكال الإبتدائية ، إن اللغة "تمبر" عن الفكر لكنها لا تفكر ، "فكل لغة تتعظيم مباشرة كنسق من العلامات، يضي كنسق من وحدات التعبير التي تشمن معتوى (معني)" (أن) هذه الرحدات التعبيرية تنظم داخل نسق وفق قانون لا يمكن فهم أصواد وإنسا يدرك كنشاط إنتاجي.

مهمة اللسانيات كعلم هي اختراق الكتافة المعنوية التي تتأسس بعد انتهاء العبارة من بناء عناصرها، والبحث عن العلاقات والوظائف والمجالات الشرطية التي تحكم الروابط الموضوعة بين الحروف والأصوات وبين الكلمات والعبارة، وبين العبارة والتصر...، وإعادة صباغة أسئلة للغة كأسئلة منطق، وهذا ينضر علم.

Mounin, "Saussure", op. cit, p. 121.	(1)
Chomsky, "le langage et la pensée", op. cit, p. 103.	(2)
Jacob, op. cit, p. 89.	(3)
Ibid, p. 260.	(4)
Hjelmslev, op. cit, p. 55.	(5)

إمكانية تفتيت اللغة إلى عناصرها الذرية الدقيقة ومنه يمكن مطابقة قوانين اللغة مع قوانين العلوم الدقيقة.

فاللسانيات نفترض بنية عميقة وفطرية للغة، هذه البنية، زيادة على كونها منتجة للدلالة وموجهة للإشارة ومؤطرة للرمز، فهي فرضية "معقولة" ومن خلال هذه البنية يتم إنشاء جميع أشكال النحو وعلاقاته الداخلية ووظائف البنى الإنشائية، وكل ذلك بنم بناسب عكس مع الكتافة المعنوية.

إن البنبوية تقدم الإمكانات الإستمولوجية لقيام اللغة، من خلال موضعة النصادات قصود اللغة إلى العالم، فالبنبوية فاقمة على النغقير من المعنى كشرط للبراخ المستوى المنطقي وعلى استبعاد الذات كحامل للدلالة أو كمنشئ لها كشرط لإسكان المحصود الناجع الوصفي التصنيفي، وكسبل إلى تمين اللغة كفا الانحصار داخل حدود السباح الوصفي النصنيفي، وكسبل إلى تمين النقة كفاهرة علمية قابلة للفكك، عند "لحظة لسانية والتي تسمح لنا باكتشاف نظام عميق تحت الفكك الظاهر (11)، فارتباط اللسانيات بالبنيوية يقدم وصفاً علمياً للذي الذرية لإنشائية اللغة.

ومع اعتبار اللسان كتجربة بشرية تماثل الوظائف الحيوية الأخرى غير أنه يجاب البواعث النفسية، ويعتبر شوصكي "أن اللسان الإنساني "نحوي" لأن كل خطاب نفسل للككام، مزود بنسق داخلي، بينية، وبانسجام، (...)، لذا فمن الخطأ الاعتقاد بأن استعمال اللسان الإنساني يشكل من خلال الإرادة أو فعل الحصول على المعلمة و"<sup>(2)</sup>، أي أن الذات ليست على علاقة بشكل اللسان، فهي لا تحمل البية المنطقية التي تظهر على جاهزية اللغة وبباشريتها، ولهذا فإن "هدف اللسانيات ليس وصف أكبر عدد معكن من أفعال الكلام، وهو ما قام به فقها، المغة للأجيال السابقة، حيث بحوار في الأشكال القرية والأسلوبية لتصوص المولفين المختلفة، وإنسا هذا في دو المنافقة على يعمق ويشب بطريقة منسجة النواب النسقية المنافقة على يجعله ويتمان المعتملة النواب النسقية متصرياً واخط للكام يجعله متمانية تحت ظاهرية النص هو الذي يجعله متمارياً حضوياً، داخل الكلمة، المهارة والنص في شهوات.

Arkoun, (Mohamed), "lectures du coran", Edit: Maisonneuve et Larousse, Paris, (1) 1982, p. 5.

Chomsky, op. cit, pp. 103-105. (2)

وإذ يختص علم الدلالة بالكشف عن الشروط النحوية والسقية لتوليد الدلالة وكذا البحث عن المجال النطقي لقصدية المعنى وجهويته. "فالعمل السميولوجي يحمل على التوظيف النصي للدلالة وليس على الملاقة التي يمكن أن بشكلها النص مع مرجع خارجي (...) فالمعنى يعتبر كأثر ونتيجة مستخلصة من لعبة الملاقات بين عناصر دلالية، فهو داخل النص حيث يشكل من خلال محيفة وبهذا المعنى فالدلالة ليست وليدة حركة نحوية واختلاف داخلي لعاصر النص، وهو ما يشكل لعبة محاينة للغة، والسهمة السيميوطيقية تكون وصف لعبة الاختلاف والتحليل المحايث لغعل التدليل للعبارة.

ويصف التحليل السبميوطيقي "أهم المستويات التي تنظم الإكراهات التي يخضع لها إنتاج المعنى، وتسمح لنا بمعرفة مكوناتها وعلاقاتها مع بعضها، والتعرف على النظام الذي يستظيم توليد الدلالة:

# 1 - المستوى السطحي: يتكون من عنصرين:

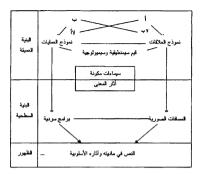
- المكون السردي: ينظم توالي وتسلسل الحالات والتحولات.
- ب المستوى الخطابي: ينظم تسلسل المجازات وآثار المعنى داخل النص.

# 2 - المستوى العميق: يتكون من عنصرين:

- أ شبكة من العلاقات التي تقوم بتصنيف قيم المعنى حسب العلاقات التي تنضمنها.
  - ب نظام العمليات التي ينظم العبور من قيمة إلى أخرى (2).

العلاقة إذن ليست مستقلة عن الدال في مادينه، بل هي نتيجة اختلاف داخل بنينه، فتغييرها أو استمرارية توليدها يتبع خط الاختلاف، لأن "الدلالة ليست ممكنة إلا على قاعدة الاختلافات (10) ويمكن رسم مخطط لتوليد الدلالة داخل النص بالشكل التالي(4):

Groupe d'entrevernes, op. cit, p. 62.	(1)
Groupe d'entrevernes, op. cit, p. 9.	(2)
Ibid, p. 129.	(3)
Ibid, p. 144.	(4)



إن هذا التحليل الدلالي ينبني على 'فرضية الحقول الدلالية: أي وجود خط مشترك بين وحدات كثيرة، هذا الخط هو ما يسميه 'lounsbury'، بدلالة الفاعدة الشهوذجية (أ). من خلال البحث داخل مجال الاختلاف عن جزئيات دلالة مشتركة.

تجتهد النظرية اللغوية في البحث عن صلوك اللغة الذي يناسب مواقع حفظ المعنى، أي عن تلك العلاقة التي بين اللغة وذاتها، "وتعتبر النظرية اللغوية نسقاً من المبادئ والقواعد النحوية التي تربط بين الصورة الصوتية والصورة الدلالية (أو المنطقية)، وبهذا يكون الشمكل هو معرفة طريقة إسقاط المعاني فيما يقابلها من صور صوتية، فإنه على النظية أن ترصد كيفية "امتلاء" الأصوات بالدلالات (<sup>(3)</sup>).

فالمستوى النظري للغة يحمل الدلالة والمعنى إلى علاقة التمثيل الذهني البشري مع ما ينتج عن هذا التمثيل من أصوات ودلالات، إذ لم يكن مطروحاً

سؤال اللغة: هل ما أنكلمه هو ما أريده وأفكر فيه؟ أو بالطرح الدريدي للإشكال 
" على احديثاً للغة، أي علماً للدلالة يدفر وحدة الكلمة ويقطع مع عدم 
اخترائيها العزومة، سيظل مرتبطاً بعا يسمى عادة به "اللغة (" ) ولنن كان هذا 
العلم مرتبطاً بهيمنة اللغة، بصواتة الكلمة وتركيب العبارة ونسقية النحو ووحدة 
الدلل والمدلول، إلا أنه يبقى ضرورياً بالنسبة لكل إنتاج نظري حول اللغة، 
الانتراب المنهجي من حركة توليد العمنى والقيض على الدلالة ومكانها، لهذا 
الإنزاب المنهجي من حركة توليد العمنى والقيض على الدلالة ومكانها، لهذا 
الإنزاب الديمة على يجب أن تطرق إليها نظرية العيني هي:

 أ - إقامة رصد دقيق ومتطور للخصائص والعلاقات الدلالية الخاصة بلغة من اللغات.

 الكشف عن جوهر "المعنى" الذي ترتكز عليه التجليات الخاصة في اللغات وذلك بالتركيز على المبادئ العامة، فعلى النظرية أن تربط أكبر عدد من الظواهر الدلالية بقواتين خاصة تكوّن مجموعة منسقة تحكمها مبادئ عامة ننسجب على كل اللغات (<sup>(0)</sup>.

وإذا كانت السيميولوجيا "بوصفها أورغانونا أو نظاماً للدلالة، تعتبر نشاط اللغة، ك "إشارة" للتواصل أو – أكثر انساعاً – كعلامة (أأ، فاللغة هي إنتاج اجتماعي لأنها ترتبط وظهفاً بالأنشطة الفعلية للإنسان التي لا يمكن أن تتمين إلا باعتبارها تواصلاً سواء مع الذات أو مع الآخرين وليس هذا التعيين اختيارياً حينما يمتلاً بعناصر اللغة، لأن اللغة حينما تشير لتحقيق التواصل ترتبط فورياً بصورة العالم الذي لا يملك تعديلها إلا على مستوى الدوال.

# 2 - 1 - 3 - 2 - المقاربة النفسية:

إذا أمكننا وصل فعل التذايت مع فعل التكلم، في لحظة لسائية، فإن اللغة تنسحب هن موقعها كصورة خالصة لنهاية الفكرة لتعود إلى نشاطها كتعبير عن الصلة بين الإرادة والصوت، وبين فعل التغاير للنفس وحالات الوجود المكتوب. "فكل ما نستحضره هو تجلّ ظاهرتي لأنفسنا، فالإنسان كائن مفكر، إذن هو

Rey, op. cit, p. 292.

<sup>(</sup>١) دريدا، الكتابة والاختلاف، مرجع سابق، ص 12.

<sup>(2)</sup> جحفة، المرجع السابق، ص 17.

## علامة لسانية، إنه كلمة "(1).

وصند فرويد، وإضافة إلى التحليل النفسي للكاتب نفسه، حملت اللغة ذاتها إلى مستوى الاستغلالية الفضائية لتمثلاتها، والاستلاء الدلالي لعمليات الفكر التي تتوزع على مناطق الرغبة والإرادة، وتنفسل القصود ذات المنشأ النفسي العميق عن الدوال الحاملة للدلالات بشكل يستدعي التحليل النفسي سابقاً على التحليل اللغزي، ويتجلى هذا الانفصال من خلال ظاهرة الحلم إذ "يقيد الحلم وتمثلاته في منطقة لغزية، كمكان للدلالات المركبة، وندعو الرعز هذه المنطقة: منطقة : منطقة المنتورة (دوء (د).

فإذا كان الرمز بمثل عبمنة الشكل اللغوي على الفهم كفعل للذات، فإن التشمل والازواجية داخل صورة الرمز ذات نشاط نفسي من خلال انفسام التصمل والازواجية داخل صورة الرمز ذات نشاط نفسي من خلال انفسام التصمل الإدادي واتبخه الرغبة على ذالتيهما ليتموضع القصد داخل هيئة اللالالة المستنفذة في أشكال رمزية مختلفة ويصطبغ التعبير عه بصبغة الكلام المباشر، المحام إصورة الفياء ومن المحتمل المهاء تنشأ من المحامل المورة التعبيرية المعادرة بالمعادرة المحام المورة التعبيرية نفسه لتدونج اللغة والمحابة في الرقت نفسه لتدونج اللغة و المحامة في اللاشعور، الفي نفسه لتدونج اللغة - الكلام ولا منطقية المحامة المحامة تغدو اللغة حلما أطرة والمحامة تغدو اللغة حلما أشرة والمحامة تغدو اللغة حلما أشرة رموزه تتحه إلى المخارج والى الداخل، وتحقل المفارية النفسية جزءاً من إشكار وموجه مخصوص، إذ يمكن أن نفهم وعلى وجه محدود أن الرئاطة المؤطائي بين عناصر اللغة هي علاقات نفسية ، وعلاقات المواضعة نفسية ، وعلاقات المواضعة نفسية ، وعلاقات وطافعة نفسية ، وعلاقات الموتب المحورة المحلاة المدونة المحورة المحلاة المحامة الكلام والمحالة إنها موافقات نفسية ، وعلاقات والمحافة المحدة المحردة المحردة المحدود الناسة وحربة المحدود الناسة بهراء المناسة المحدودة الناسة وحيد والمحدود أن المحدودة المحدود

Peirce, op. cit, p. 248. (1)

Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 17.

<sup>(3)</sup> فرويد، (سيجمند)، "معالم التحليل النفسي"، ترجمة: محمد عثمان نجاتي، ديوان المطبوعات الجامية، الجزائر، 1986، ص 76.

<sup>(4)</sup> المرجع نفسه، ص 79.

نعبر اللاشعور كجزه من الذات، فهو مجال آخر لتعبيرية الذات حيث لا يجد نحواً خاصاً ولا منطقاً لكلمات تعبيريته فنعبيريته مفارقة لتعبيرية اللغة المرتبطة بالراقع "طليس في اللاشعور فصل بين الاضداد، بل إنها تعمل في كأنها مترافات، وقد ينشأ توفيق بينها لا يكون له معني (أ) هذه الملاحظة ستطرح إشكالاً على مستوى نظرية المعني، إذَّ ما هو اللامعني؟ إذَّ كان هذا اللامعني يجد تعبيره في اللغة، فهل اللامعني هو اللانحو، أو اللامنطق أو اللامفهوم؟ ومكذا لا يمكن إساد المعني وتأسيه إلا على أرضية نسية.

"وقد وجد بعض علماء اللغة أن هذه الظاهرة نفسها مرجودة في اللغات القديمة، فوجدوا أن الأفداد مثل (قري - ضعيف)، (ضرء - ظلام)، (مرتفع - منفض) كان يعبّر عنها في أول الأمر بكلمات واحدة، ثم نشأ بعد ذلك من الكلمة الأولى كلمتان مختلفتان للتمييز بين المعنيين، ولا تزال بقايا ذلك في الكلمينية المنقدمة مثل كلمة ۱۸۱۵: (ومعناها "مرتفع" و"عمين")، Sacr .(معناها "مرتفع" و"عمين")، منبوق برنمناها "مقلم" و"ملعون") ومنه فإن فعل اللسان البشري مسبوق بالإحالة الفضية في الصواتة المنطقية، وبهذا فإن اللاشعور ينتج المعنى انطلاقاً من اللاحض.

## 2 - 1 - 4 - المقاربة الهرمينوطيقية:

لتن كانت المقاربة الغضية تكشف عن التأسيسات الغضية فعل تشكل اللغة بالتالي التخفيف من حدة طرح مفارقة الرمز الموخد على مستوى الدال المردورج، وعلى مستوى المدلول المنظور الدلالة والمعنى المسيوق باللامعني وتكاثف العلامة إلى حدة التعالي الميتافيزقي، حيث الاستعادة النفسية للعلامة جزء من الكشف عن تاريخية فهم الفعل المتعالي، لكن وكما أشار غادمير، فإن "اللغة الأكتب في الميام المتعالية الإنفصال عن قطر تشكلها، إذ إنه في شكل المكتوب، يكون كل ما هو متقول مزامناً لأي حاضر (10) إن ملكة الانفصال تلك هي مجال لتحويل هدف الفكر إذ إن "مزامنة أي حاضر" عكس ما تسميه

<sup>(</sup>١) فرويد، المرجع السابق، ص 80.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، الصفحة ننسها. (3) Gadamer, "vérité et méthode", op. cit. p. 412.

اللسانيات البنيرية بتزامنية اللغة أو تعاقبيتها المعدموجنين في سكونية اللغة ذاتها كظاهرة علمية، هو ما سيجعل من اللغة علامة حبة وبدلاً من فعل التشكل كمجال للدرامة اللسانية العلمية يستقل الشكر إلى روح المعاني كمجال للنفهم المنتجلد داخل اللغة ذاتها، وهو ما ندعوه بالانتراب الهرسيوطيقي للغة، حيث إن وقبل أن تباشر الهرسيوطيقا مهمة الفهم الأساسية تراجع لغة القهم ذاتها، لتدخل في حلقة بين الفهم ولغة الفهم كي تتخلص بواسطة الشك المنتقل من "الشيء" المؤسس منذ الكرجيتو الديكارتي - إلى الشك في الوعي، لتتخلص صلائة الاستماد لا تهتم بالعلاقة المحاورية بين الكاب والقارئ، ولا بقرار سامع الكلام، ولكن بعالم النص حيث يُنطح فهم الذات "ال

فالمقاربة الهرمينوطيقية للغة هي محاولة الكشف عن اللعبة الداخلية لها أو نعوذجها النصي، لعبة الظهور والاختفاء، المساطة، والترميز. فتأويل الرمز ما هو إلا نك للعقد التي تشكلها علاقات سيميولوجية وسيمنطيقية ونفترضها وحدة النص العضوية، وتستدعها تقاطعات دلالية كثيرة لتوليد معنى مكتمل وقابل للفهم والكتابة الثانية (أو القراءة).

وإذا كان علم اللغة بضرعاته قد تمكّن من فهم دئيق لأفعال تشكل اللغة ومن شم القبض على منهجية تفكيكها وفهمها وتاويلها، إلا أنه زَجُه نشاط الوعي نحو الطبيعة المنتهية عند حدود البنى الذرية للغة، وهذا بدوره برسم حدوداً للوعي، إن الهرمينوطيقا تنجه إلى الذات لاستعادة العواقع المنجددة للوعي وأفعاله غير المنتهية من خلال الكينونة المستعرة للرمز. فكل قراءة للغة هي قراءة للذات.

وبدلاً من تخريب النص بالنخر الميتودولوجي للنظرية العلمية، فإن الهرمينوطيقا تتنظر عند أنق الدوال ما يقوله النص عن شيء ما، وهذا يمنع اللغة فرصة استفراغ حمولتها من كثافة الوجود المختفي خلف عنامة المسافة، إذ إن "الرمزية المنطقية فارغة، في حين أن الرمزية الهرمينوطيقية ممنلتة" (<sup>(2)</sup>.

وتعتبر الهرمينوطيقا اللغة حياة خاصة مبغدة بفعل المسافة التي تخلقها

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 304. (1)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 60. (2)

محدوديتنا المتجلبة في نشاط اللغة كحد أقصى لما يمكن أن نختزله للتعبير عن وجودنا، فهي إذن الإمكانية الأخيرة لفهم العالم والذات معاً، إذ لا يشكل توسط الرموز عائقاً وإنما إمكانات إضافة للفهم.

وعليه فالهرمينوطيقا تقوم على استراتيجية تنفلت من المنهجية، إذ تقوم باستدراج الوجود إلى اللغة لتستطيع الإمساك بالكائن وفكره من خلال رمزيته داخل عالم اللغة، فالوهم يحصل من الاطمئنان إلى حماية العنهج الذي يقفز فوق الكينونة الأصلية لموضوع المعرفة وللكائن العارف.

# 2 - 2 - التيارات التأويلية:

مع أن التأويلية الغربية المعاصرة تضع من بين مهامها تغيير هدف الفكر، الذي أفرغت البيوية لنت من معانيها لكي تشكن من القبض على البنية والسق، واخفقت الهينومينولوجيا في التوصل إلى شفاية كاملة له، وتصليب أسبه يغمل التطبيق الصارم للإستمولوجيا، إلا أنها - أي التأويلية الغربية - تحددت بشكل يصل إلى المثانية الألمانية في اللغة التي يشير إليها عنوان مؤلف غادمير "الحقيقة والمنهج"، وتُدَخُل الترات المنهجي للبنيوية والتراث المثالي الأفلاطوني - المبيغلي في انفسام التأويلية الهادفة إلى تجميع المعنى وإحبائه، إلى تيارات المثلغ بالديها.

# 2 - 2 - 1 - جذور التأويلية الغربية:

يكشف التراث الفلسفي الغربي عن مصادره التاريخية ليتمكن من تجديد نشاطه المعرفي من خلال المشاريع التي تنقاطع في هذه المصادر (اليونانية)، ويمكن أن نميز في الفكر الغربي أصلين للهرمينوطيقا: فصل: 'Peri' ويمكن أن نميز في الورغانون' أرسطو والتغسير الإنجيلي' (أ). وإذا كانت كلمة

<sup>(</sup>١) أنظر مقالاتنا التالية حول موضوع الهرمينوطيقا:

<sup>-</sup> عمارة الناصر، "الهرمينوطيقاً والفكر المعاصر"، مجلة أوراق فلسفية، (صدر في شكل مؤلف جماعي)، العدد 10، الفاهرة، 2004.

<sup>-</sup> صارةً الناصر، "الهرمينوطيقا: مقاربات المفهوم"، مجلة الكلمة، العدد 41، بيروت، لبنان، 2004.

<sup>-</sup> عمارة الناصر، "حجاجية التأويل القلسفي"، مجلة الكلمة، العدد 44، بيروت، لبنان، 2004.

'Hermenia في 'Hermenia de l'interprétation' بالمعنى الكامل هي الاجتماعة الكامل هي المحاملة القابلة للصدق أو دلالة الجملة القابلة للصدق أو الكذب (1). فالهرميني الأرسطي هو فهم لمنطق العبارة إذ 'إن قول شيء ما عن شيء ما أي التأويل، لا يهم أرسطو إلا لكونه مكان للصدق والكذب (2).

- ونجد جغراً آخر للكلمة من خلال "ملاحظة أرفون (H. Arvon) أن الهرمنوطية "Hermés مأخرة من كلمة هرمس = Hermés الذي هو أهر المينولوجيا البرنانية، الوسيط بين الآلهة والبشر، فالهرمنيوطية هي علم التأويل حيضا يتملق في المينولوجيا البرنانية، الوسيط بين الآلهة والبشر، كلمة المعرب التأويلي حيضا يتملق يفهم النص الديني وتوسط الرموز الدينية، كما أن "كلمة Markeume" نعطق في اللغة الألمانية لتحديد مادة طبية دقيقة لمفهوم التأويل بيتماسم مادة الفيلولوجيا والوظيف العلمي المكلمة ظل مشتركاً في الثقافات الغربية بتماسم مادة الفيلولوجيا وآلية التغسير، وبينتى الجذر الثاني من "نراث نفسير الإنجيل كبابة "Ecritor" المتعرب مقدمة فيالمة التغسير (أن فامتبار الإنجيل كبابة "Ecritor" التقديم مقاصة المقابلة الإنسانية، بالترجمة أو التفسير، إذ كل قراءة هي تأميل إنساني بختلف عن النص المكتوب ويرتبط بالقمل التاريخي الرامز لعملية الفهم.

و "تتحدث العصور الوسطى عن تأويل طبيعي (interprétation natural) باللجوء إلى استعارة كتاب الطبيعة، هذه الاستعارة تظهر توسعاً ممكناً لعفهوم الغسير، حيث يفيض مفهوم "النص" عن مفهوم "الكتابة"<sup>(6)</sup>، ومنه فإن التأويل لم يتضعن أي نشاط إنساني يحرر فعل الذات والإرادة.

ويعود التراث السفسطائي إلى الواجهة الفلسفية من خلال التحكم في الخطاب دون البرهنة عليه، أي بإفراغه من محتواه المنطقي، إذ يظهر أنه ليس

Jacob, op. cit, p. 247, et Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 30.	(1)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 31.	(2)
Ibid, p. 32.	(3)
Jacob, op. cit, p. 244.	(4)
Ricœur, "Lectures II", op. cit, p. 451.	(5)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 34.	(6)

هدف الفكر إثبات حقيقة ما وإنما تربية الفكر على التحكم في خطابه فعمنى "مونسطيقي، التحكم، والسفسطاني هو المتحكم يذكر فيه وجوه المنالطات التحرور منها والسفسطانيون هم الذين لا يشيون حقائق الأشياء ((1)، إذ يتحقق امتياز اللغة كحقيقة لذاتها وليس لأنها تحيل إلى أشياء تفترض البرمان ونجد لدى الخوارزمي تعريقاً للشي، ونوسى لقوة اللغة على حساب ما تحيل إليه إذ يقول: "الشيء هو ما يجوز أن يخبر عنه، وتصح الدلالة عليه ((5) التأويل معلى حقيقة الشيء، ولا يكون التأويل مسنودة إلى منطق ما وإنما إلى فن الخطابة، ونمثر في محاورة جورجياس على سؤال لسقراط موجهاً إلى جورجياس: "بأي جورجياس: يتمثل هذا الفن بالخطابات ((5) غلن كان التأويل فنا فإني يتملق جورجياس: يتمثل هذا الفن بالخطابات ((5) غلن كان التأويل فنا فإني يتملق بالخطابات كون مواصوع فن الخطابة ((6) بالخطابات عمي موضوع فن الخطابة ((6) فإن النصوص المكتوبة كخطابات مثبتة بالكتابة هي موضوع التأويل

#### 2 - 2 - 2 - التيارات التأويلية المعاصرة

## 2 - 2 - 2 - 1 - تأويل اللغة: (دلتاي - شلايرماخر)

ظهرت معالم التأويلية الحديثة على أنها المنطق الجديد لعلوم الفكر مقابل علوم الطبيعة دون التداخل مع برهانية المنطق الداخلي للغة ومع الحفاظ على التمايز بين التأويل النحوي أو الموضوعي الخاص بميزات عامة في الخطاب الثقافي، هي خصائص اللغة ذاتها، والتأويل النفسي ذو الطابع التكهني الخاص بالترد.

ومنه "محاولة دلتاي الذي أراد توسيع التأويلية إلى أبعاد أورغانون لعلوم

Ricœur, "De l'interprétation", op. cit, p. 35.

<sup>(2)</sup> الخوارزمي، (الكانب)، 'مفاتيح العلوم'، دار العناهل، بيروت، ط 1، 1991، ص 145.

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، ص 37.

Platon, "Protagoras ou les sophistes, Gorgias ou sur la rhétorique", Tard: du grec: (4) Lion Robin. édit: Gallimard, Paris 1980, pp. 144-145.

الفكر<sup>(1)</sup> من خلال وضع تقنية للفهم وقواعد لعملية التأويل، محاولاً "متح التأويل وضعية العلم بالمساواة مع علوم الطبيعة <sup>(2)</sup> ولعلها اللحظة التي تم فيها تعديل جهة القبض على المعاني بتغيير نظام الإشارة وتحرير المنظور الموضوع للروية والتمثل ثم تبديل أرضية استقبال لغة النصوص والطريقة التي بموجبها يتعامل مع اللغة، أي ليس باعتبارها متحدرة من أصول، ولكنها تخمن وتتكهن، إنها اللحظة التي وضع فيها الفهم أمام النص وليس خلف.

وقد لاحظ ويكور أن "مع الآباء الإغريق وكل التأويلية الوسيطية، تشكلت أربعة معاني للقراءة، يعني أربعة مستويات: أدبية أو تاريخية، أخلاقية، رمزية، صوفية، وبالنسبة للمحدثين نشأت هرمينوطيقا إنجيلية جديدة من إلحاق العلوم الفيلولوجية الكلاسيكية بالنفسير القديم، فعنذ النهضة، خصوصاً من القرن الثامن عشر، شكلت فيلولوجيا النصوص القديمة حفلاً ثانياً مستفلاً للتأويل (10) الفيلولوجيا بما هي تأصيل من المدرجة الثانية لمعاني بالنصوص بالكشف عن المبلولوجيا بما هي تأصيل من المدرجة الثانية لمعاني ما، هذا المعل الذي أشج في اتجاء معاكس لعمل الفهم الإبداعي، كنافة إضافية إلى التراث الفلسفي وهذا التضاف ما كان ليجد تمفسلاً منهجياً إلا مع التأويلة الحديثة التي والمؤلف وتاريخ للقرائ، وأصبح "التأويل ترجمة ذلالة سياق ثقافي إلى آخر حسب قاعدة معتدة معادل المعني (10).

وهكذا تحددت مهمة التأويلية الحديثة من خلال روادها شلايرمخر، دلتاي، في تأسيس تأويل عام يتحكم بالتأويلات الخاصة (تفسير الإنجيل، الفبلولوجيا الكلاسيكية،...)، بناه على منهجية تنقل الفهم المشروط بخصوصية النصوص إلى شروط عامة لتأويل التصوص.

وتبدو أهمية التعديلات الحديثة على التأويل في التحرر تدريجياً من البنى الاستباقية للحياة النفسية للمؤول.

 Ibid, p. 146.
 (1)

 Gadamer, "Vérité et Méthode", op. cit, p. 286.
 (2)

 Riccuru, "Rectures II", op. cit, p. 453.
 (3)

 Ibid, p. 489.
 (4)

#### 2 - 2 - 2 - 2 - التأويل الوجودي (هيدغر):

بعد أن تُزعت من الفهم حمولته النفسية، ارتبط التأويل بالمسألة الأكثر عمقاً، مسألة اللغة، باعتبار الكائن لا يفهم إلا في مجال التكلم باللغة، ومنه يبدو أن التأويل هو المرحلة اللغزية للفهم، لكن الفهم ليس باعتباره منهجاً متولداً من فقه اللغة، وإنما باعتباره المحايثة الواعبة للوجود قبل أن يتقيد بأطر الكتابة، وبالشموص، إذ "كل فهم للمالم ينضمن فهماً للوجود والعكس" (1).

ويكون هيدغر قد أدرج مسألة الكانن بكنافة ضمن استباقية الفهم المتضايف مع الرجود، هذا الفهم لا يؤخذ كرعي بل ككينونة مكونة للدزاين Dasein ومبرهنة عن "المكان" الذي يفترض أن المعاني ثاوية فيه، وتنوسط القراءة في البدغرية للغة الوجود طريقاً فينومينولوجية والتي ستجمل من الهرمينوطيقا لحظة في البحث عن المعامت.

إن هيدغر بمحاولته "فهم الكائن في العالم" مروراً باستحضار الوجود الستاخم لحدود إنشاءات اللغة، وكما يقول هيدغر "أن تأويل الكائن دون طرح الستاخم لحدود إنشاءات اللغة، وكما يقول هيدغر "أن تأويل الكائن دون طرح الحقيقة، وكل تفكير هو خروج من مواقع الوجود وبما أن التفكير يستمر كفعل العقيقة، وكل تفكير هو خروج، من مواقع الوجود وبما أن التفكير يستمر كفعل ومواقع إصدائر المعاني وأفعال الفهم ونشاطات التعثيل "صحيح أن الميانافيزية المتحضر الكائن في كينونه وكذا وجود الكائن، لكنها لا تفكر في الفرق بين الرجود والموجود (أ) ولنن سعى هيدغر إلى تقويض هذه المينافيزية امن خلال الرجود والموجود (أ) ولنن سعى هيدغر إلى تقويض هذه المينافيزية امن خلال الحضور، إنما نتحقق كهيمنة لشكل لغزي معين. ولن يعني استطاق أصل هذه المهمنية تذويب مدلول متمال وإنما التساؤل عنما يشكل تاريخنا، وما أنتج العماني" نفسه، وهذا ما يذكّر به هيدغر نفسه عندما لا يدعنا نقرا كلمة

Idem.	(1)
Rey, op. cit, p. 281.	(2)
Heidegger, op. cit, p. 51.	(3)
Ibid. p. 53.	(4)

"الوجود" (...) إلا تحت علامة شطب (x)، هذه الشطبة هي الكتابة الأخيرة

لحقية محددة (١)، ومنه فإن التأويل الوجودي هو مراجعة المواقع - الدوال التي بنسحب منها الفهم ليبرهن عن حالة وجودية استباقية عن مجمل الماهيات التي تستعرضها ظروف القراءة والتأويل نفسه، وهنا لا تحمل اللغة شيئاً من ذاتها، فمنذ اللحظة الهيدغرية تتماثل الهرمينوطيقا مع وجود الكائن، هذا الوجود ينتقل من كونه حاملاً للأصول اللغوية التي تتغذى بها تعاليات الميتافيزيقا إلى كونه حاملاً لتاريخية الفهم عبر دائرية الوجود - هنا والمعنى الذي يصدره، ويعتمد هيدغر مجموعة من المفاهيم التي يتمحور حولها الفهم المتجذر في تاريخية الوجود، وذلك من خلال المعنى الذي يخلعه على العلامة وعلاقتها بالإحالة، بل لمفهوم العلاقة ذاته، إذ وكما يقول "أن تحيل يعني أن "تضع في علاقة (2)، وتوفره القاعدة الأنطولوجية لاستباقية الفهم يتمكن هيدغر من تأويل الإحالة ضمن شروطها الراهنة ليخضعها للدزاين، إنها القاعدة الصامتة وفي صمتها تنتهى جميع حالات الاختراق التي يفرزها نموذج الإحالة، ومنه تتأسس جميع المفاهيم - الكائنات بل وتصبح قادرة على الاستمرار في الكينونة، 'فتأويل أي كانن ضمن نموذج "العلاقات" ينجح دائماً لأنه - في العمق - لا يقول شيئاً ((3). وهو ما يشكل وضعاً للفهم يكون فيه مستعداً لما هو آت، سواء من العالم أو من لغته، هذا الاستعداد ذو طابع تكهني أي أنه لا يسمح بإفلات الكائنات التي ليست من جنس 'الوجود هنا' أو العلامة التي تحمله إلى مستوى اللغة، "فتأسيس العلامة يتم من خلال الرؤية التكهنية، رؤية تحتاج إلى كانن عملي يوفر لها في كل لحظة إمكانية إبانة العالم حيث يستمر في الوجود، ومن خلال الأدانية التي مهمتها استخراج قصدية الكانن (4).

يجهز هيدغر العلامة بقاعدة ظاهراتية تضمن لها الارتكاز إلى معنى ثاو في الوجود كعالم أول، وكذا ينظام إحالة أداتي يكفل لها الانتماء اللعظمي للتاريخ والوجود - هنا كتاريخ أولي - هذا الانتماء يستمر مع السحب المتجدد لمواقع

<sup>(</sup>١) دريدا، المرجع السابق، ص 125.

Heidegger, (M), "l'être et le temps", trad.: Rudolf Boehms et Alphonse De Waclhens, (2) Gallimard, Paris 1964, p. 103.

Ibid, p. 104. (3)

Ibid, p. 106. (4)

التفكير بذاتها، ليستحيل إلى "خلق للعالم" بدل رؤيته، من خلال الاستعادة اللغوية لتمثلات الوجود والعدم في أدوات الوجود والزمان.

التأويل الهيدغري هو الإصغاء إلى صوت الوجود وتحقيق الإصغاء الجيد "فالفهم طريقة في الوجود قبل أن يكون طريقة في المعرفة" (1) ومنه فالمعرفة تنطلق من الدوائر الشبية التي تم التأسيس لها وجوديا، وتعمل اللغة بعدن على حمل الكيزونة إلى مستوى الخطاب من خلال ملتنى العلامة، حيث "إن العلامة لا تستحضر الشيء المشار إليه فقط، بالمعنى الذي تعضف، إنها هذا الشيء نفسه الذي تكونه (2)، ومن خلال العلامة المجهزة بالإحالة - الأدانية بتم إلحاق الفهم بعمني الوجود، هذا الإلحاق يعر عبر اختزال الوجود من جهة من خلال الطلامة المسحب الفهم من وحدة الكلمة وكشفه للوجود الظاهراتي وهي مرحلة التأويل في اللغة،

#### 2 - 2 - 2 - 3 - التأويل الفني (غادمير):

دون الإفراق في التشريح المفاهيمي لفلسفة غادمير، يمكن اعتبارها إطارة جديداً في الوعي لاستقبال النصوص، من خلال إعادة فهم الفهم ذاته أي باعتباره "فياً (أذ) والقن باعتباره الفعل التخبيلي الأكثر قدرة على فتح الذات بشكل منتشر على آفاق النص، و نعتبر هذا جهة جديدة للوعي بالذات، ونغيراً لهدف الفكر بالتاويل، الذي "ليس منهجاً نستطيع تعلمه وتطبيقه على حقل من الموضوعات، فهناك كذلك تطبيق لتجورة عملية معمدة على التأمل الداخلي المحايث للحياة (ف) والتجربة الغنية بترائها الرومانسي - أي الفكير المستبق بحالث شاعرية للنحل - تسمع بحمل فعل الإسفاد والإنصات إلى مستوى بحالث شاعرية للنطب لتسمع بحمل فعل الإسفاد والإنصات الي مستوى كل مرة لسابقة نظرية، والطابع الفني - الوجودي يدشن "مسيرة نعمل - في كل

Ricœur, "lectures II", op. cit, p. 453.

Heidegger, "l'être et le temps", op. cit, p. 108.

 <sup>(3)</sup> وهو ما يشير إليه عنوان مؤلفه "فن الفهم"، (مرجع سبق ذكره).
 (4) Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 272.

قراءة وفهم للمكتوب على رفع ما هو ثابت في النص إلى عبارة جديدة وتكنيفه بطريقة جديدة (1)، وهو عين الهدف الجديد للفكر لدى غادمير، إذ إن "تجربة الغن تؤسس - بالنسبة للوعي العلمي - التحريف - الأكثر حضوراً - على إعادة الغن تؤسس - الاحتراف مدونة المحبسة (2)، وهذا ما يذكرنا به عنوان مؤلفه الكبير المحقيقة المتجابة في الفهم والانزياح عن كل تقنية منهجة، وهو ما يوضع تحت عنوان مشروع الهومينوطيقا، لأن لا يمكن استقبال الملقة في نشيتها بدون التلون بجماليتها، هذا التلون بقرأ على مستوى الوعي بالوجود، لكنه يتلاش إلى حذ الاسحاء في دوال القهم عنما نحاول النبير عما ينهم، أي أننا لا نعيد صبغ اللون الجمالي على مستوى خطاب الفهم.

ومع غادمير نجد قوة فلسفية أولى في ربط الفني بالتاريخي، أي أن التجربة الحسية لفعل اللغة يعنح وجودنا راهنية أعسق بالفعل التاريخي، فامتلاك المعنى يجب أن يعر بمرحلة امتلاك الحامل الوجودي له، والذي ليس في كل الحالات قابلاً للبرهنة أو يمكن الاستدلال عليه، بل يتم امتلاكه في الملحظة التي نحس فيها أننا نستمع إليه. "ومنه إعادة اكتشاف الفرز كمكان للحقيقة (10).

يجهز غادمبر الظواهرية – المخفقة في الوصول إلى الشفافية المطلقة - 
بمجال جمالي، بحيث تشكل فيه الظاهرة من بسط جميع كينرتها على مواقع 
الفهم، داخل هذا المجال يتم تخفيف المنطق إلى أفق المساملة، واختزال 
المديورة إلى دائرة، والوعي إلى فهم، وجر الفن تصل الظاهرة التأويلية إلى 
مداها، إذ يكتشف غادمبر أن "الوعي - في كينونه - لا يرتبط بشيء، وأن 
الوعي القارئ بكون في حالة امتلال بالقرة لتاريخه (١٠)، وبهذا تتضاعف مهمة 
الوعي القارئ بكون في حالة امتلال بالقرة لتاريخه (١٠)، وبهذا تتضاعف مهمة

إن الطرح الغادميري للفهم يفترض مفاهيماً مسبقة "لكي تحمل اللغة هدف النحص (5) وهو عمل التفسير، غير أن هذه المفاهيم الوسيطة قابلة للاختفاء

Gadamer, "L'art de comprendre", op. eit. p. 173. (1)

Gadumer, "vérité et méthode", op. cit. p. 12. (2)
Fruchon, "Etudes critiques: pour une herméneutique philosophique" in (Revue de (3)

métaphysique et de morale, N° 4, Edit, Armand, Paris 1977, p. 556.

Gadamer, "vérité et méthode", op. cit, p. 413. (4)

Fruchon, on, cit, p. 419. (5)

والتلاشي عندما تنهي إيصال هدف النص إلى مستوى اللغة، وهي ذاتها فكرة التعبير، مما يجعلنا نعتقد بوجود لغة تصل الفهم بلغة التعبير لكنها تختفي عندما يتحقق النواصل واخفاؤها هو علامة الإصغاء الفعلى للنص.

ويعتبر غادمير أن "الكتابة هي مركز الظاهرة التأويلية بالذات "أن فقيها - الكتابة - يظهر التأويل مجرداً من كل عنصر نفسي، لأن الجهد الجمائي في إشاء اللغة يتغلب على كل تلون نفسي للتعبير، فبداً من الكلام تبدأ لغة مفتوحة على كل المملكات، والأنها وصيغ مشترك في شكلة فإنه لا يمكن المساق حالات نفسية مختلفة بنفس العبارة الموسومة بالحالة الأولى، ويممل النقل الفني على إيراز إشكاليات جديدة على مستوى عملية الفهم، إذ "لم يعد بوسعنا الفهي على كما لو كانت مخزنة في احتياطي كلامي، ناخذ منه، حين يكاد الفهم العبائر أن المفاهم، باخذ منه، حين يكاد الفهم العبائر أن يخفق لولا وجود هذه المفاهم، ناخذة من الوسط الشمولي الذي تتخذ من عملية الفهم ذاتها "ف"، ولا يمكن التعبير عن الحالة التأويلية التي تتخذ من المجال الذي - الروسنسي القناة الظواهرية لتمرير مدى الفهم، لا يمكن التعبير عنها - حسب غادمبر إلا بمفهوم اللمبة، فذاخل حركة الجواب/السؤال تذوب عنها - حسب غادمبر إلا بمفهوم اللمبة، فذاخل حركة الجواب/السؤال تذوب القواعد النظرية التي تُعرق داخل جدراتها الخلاصة الجانية والهامة لعبيرية الفهم.

منذ العؤلف 'الحقيقة والمنهج': 'مسألة الحقيقة - التي هي أمر النص تسبق وتحيط بمسائل المنهج (٥) وبهذا تكون الهرمينوطيقا حسب غادمير: فن
تأويل وفهم النصوص باللعب على اللغة من خلال إيقاع الصحاءاة وحمل المسائة
وتعليثها واختراق تعادف المعنى ذاته، وهذا ما يسمع باكتشاف أبعاد جديدة
وتعليثها وتجهيز التجربة الدينية اللغة التأويلية بأفق الانتظار الذي يتمحور حوله
الإيمان، هذا الأفق يكشف عن اللحظة التي ما كانت تسمع بمعايشتها نظرية
المعرفة والمعرفة عموماً، إنها لحظة العمنى وهي تقوله الحقيقة عبر النص،
فبعدها بصبح المعنى خاضماً لمجال ما بعد اللغة ومل الما ألهم وهي المنطقة
التي تفتد فيها الحقيقة قرتها وهي في طريقها إلى الناون بلون اللغة ولمل صمت

(1)

Fruchon, op. cit, p. 414.

Ibid, p. 410. (2)

الانتظار داخل لحظة الفهم هو ما يجعل الناويل قابلاً لأن يوجد، والوجود هنا مسألة ضرورية لأن الفهم هو اشتغال محل داخل الوعي والذي يحمل دانماً معنى البدء، فاللغة تبدأ لأنها توجد، والوجود هو الجبهة التي يبني فيها الفهم مواقعه وقواعده، ومنه يتأسس الفعل التاريخي بشفافية.

# 2 - 2 - 2 - 4 - التأويل المنهجي (ريكور):

تندرج تأويلية ربكور ضمن خط الفلسفات التأملية لكن دون التنازل عن التراث المنهجي للبنيوية التي تحاول أن ترتفع إلى مستوى مقولات العقل، وبهذا يقرر ريكور "أن مهمته مقابلة البنيوية كعلم، بالهرمينوطيقا المقررة كتأويل فلسفى للمضامين الأسطورية المحجوزة داخل تراث حي (١). ولئن كان هذا التراث يتقدم للغة عبر الوساطة الرمزية، فإن عملية فك الرموز هي في الوقت ذاته فك لرمزية الذات التي يمتد تاريخها إلى التراث الأسطوري، واستعادة الذات من خلال التأويل الذي هو في المشروع الريكوري مرحلة للتخفيف من الضغط البنيوي على الحقيقة، "فتأويل الرمزية لا يكون هرمينوطبقا إلا في المعيار الذي يكون فيه فهماً للذات نفسها وفهماً للوجود، وخارج هذا العمل هو لا شيء (2)، وينخرط هذا الطرح ضمن الاتجاه العام للإشكالية المتعلقة بالفهم والتأويل، إذ يبدو واضحاً أن الوجود ينسحب - أثناء عملية الفهم - من تحت الذات ومواقعه فيها، ولهذا 'تتضاعف معانى الوجود وتختفي خلف السؤال المطروح بأهمية: أيُّ نوع من الوجود هي الذات؟ •(3)، وللإجابة عن هذا السؤال يباشر التأويل مهمة التفتيش عن خلفية منهجية للقراءة عبر احتمالية التصنيف، والمهمة التالية هي تحديد الطريقة التي بموجبها تقرأ الرموز كعبارات لسانية ومنه يكون "التأويل هو اشتغال الفهم على فك الرموز "(<sup>4)</sup>.

يتعامل ريكور مع المعنى عبر رمزيته، هذه الرمزية هي ما يجعل التاريخ يلتحم باللغة كفعل، وما يحافظ على استمرار الكينونة المؤسسة على الفرق

Ricœur, "lectures II", op. cit, p. 351.	(1)
Idem.	(2)
Ricœur, "soi-même comme un autre", op. cit, p. 345.	(3)
Ricerus "de l'interprétation" on cit n 19	(4)

الأدنى بين الفهم كفعل للذات لا يمكنه استعادة شروطه ومواقعه إلا بتأويل هو محل اختلاف وبين الواقع كرجود لا يقدم إلا ما هو صامت فيه على أنه صوت تصحيي فيه مركبات اللغة قبل أن تنمجي محاوره في استيحابية الفهم "قالرمزية هي الوساطة الكونية للفخر وبيننا وبين الواقع، إنها تعبر قبل كل شيء عن لا مباشرية فهمنا للواقع (...)، الرمزية تحدد القاسم المسترك لكل طرق إعطاء معنى للواقع "أ، فالرمز هو المنصر الذي من خلاله يتم نشر وبعث المعنى المغمور داخل كافة وعنامة المستالة السترايدة في التمطط بين الفهم الفاقد لمواقعه والواقع الذي يبدأ في فقد مررات تواجده استناداً إلى التعديل المستمر لجهة الحقيقة المحقيقة المحقية المحقية المحقية المحقية

إن التأسيس اللساني للمعنى والتوجيه البياني للحقيقة، يصلان دائرتين تكادا تتناقضان، دائرة البيوبة كملم والهرمينوطياق كدائرة الفكري إذ يضع ديكور البيوية كشرط صبيق لكل فهم هرمينوطيني هلان الفكر البنيوي يبقى الفكر الذي لا يفكر نيه، التأويل خاضع لبنية استباقية للفهم لا يمكن تجاوزها، ويحاول ريكور متع التأويلية وضعها الأكثر شمولية لكن دون إفغال التراث الفلسفي الفرنسي المنبي خلال الشروط البيانية الإنتاج المعنى، وأعملها مواضعة: الشرع/الفهم، هذا الزوج الإستيمولوجي الذي يدفع بالتأويل إلى امتلاك المعنى وليس مقارته فظما "لكن تحت شرط شهجي يعفق بالأولوية للشرع على الفهم، حيث يفقد الفهم كل وضع إستمولوجي متيخ في ستخرج من البيدافوجيا أكثر من الإستمولوجيه. "فكن إن المعنى بهذا الشكل هو موضوع مراهنة للنظيم الدلالي الذي ينشئ هدفاً للغة إن المعنى بهذا الشكل هو موضوع مراهنة للنظيم الدلالي الذي ينشئ هدفاً للغة الفعل نطيقاً للأمر الاسترجاعي للشرع.

يشترك ريكور مع غادمير في تحديد موضوع الهرمينوطيقا كفن لتأويل النصوص المكتوبة إذ "إنه في الخطاب الشفاهي يمكن للمتحدثين وجهاً لوجه أن يحيلا إلى ما يتحدثان عنه معاً، إلى العالم المحيط والمشترك، ووحدها الكتابة

Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 20. (1)
Ricœur, "fectures II", op. cit, pp. 432-433. (2)

يمكنها أن تعبل إلى عالم ليس هنا بين المتخاطبين، إلى العائم الذي هو عالم النص والذي مو عالم النص والذي مو عالم النص والذي موضوع الموضوع الموضوع الموضوع الموضوع الموضوع الموضوع أمامه (أ) وواعد الكشف عن "شيء النص" عبر علاماته ودلالانه، عبر لمنته واذا كانت الكتابة هي الشكل الأقوى لتنبيت هذا الشيء، فإنها تفترض لمنتهجاء فيثاك نحو بعدل الاحواد وينهي الحواد الدائر بين الكلمات والاثنياء دخل شق الكتابة في هيئة منى.

والعالم الذي يقتحه النص، "شيء النص" غير المُحال إليه بصورة مباشرة، هر ما يحتاج تأويلاً ليس لأن شيء النص غير موجود والمهمة إيجاده والإحالة إليه ولكن الهومينوطية انفهم مستوى الفتح في النص والذي يتحه بالمقابل إلى فتح الفات، "فعالم النص هو الذي يحث القارئ، السامع، ويدفعه إلى فهم نفسه مقابل النص، وتطوير ذاته - بالتخيل والانجذاب - لتكون جديرة بإسكان

وبهذا تصبح إشكالية العنهج في استلاك الحقيقة مفتوحة على استباقية الفهم في الذات وعلى كثافة اللغة في الكتابة، وكما يقول ريكور: "فإن الفلسفة لا تبدأ أبدأ لأن كثافة اللغة تسبقها، وأنها تبدأ من الذات لأنها هي التي تشيد مسألة المعنى وأساسه (<sup>(3)</sup>.

وبين تجميع المعنى وترميمه وتقليل الوهم والخداع في الوعي يمكن أن تتمفصل المنهجية البنوية والفنية الهرمينوطيقة وفي التركيب بينهما يمكن أن يكون السنهج العاربة إلى إخراج المعنى المشترك إلى أشمال ويهلنا يفصل ريكور "أن التحليل الهرمينوطيقي لا يمكن أن يكون جذرياً إذا لم نبحث في طبيعة الفكر التأملي نقسه عن مبدأ لمنطق للمعنى العزدرج، مركزاً وليس اعتباطياً، دقيقاً متفصلاته، لكن غير معتزل إلى منطق مرزي (أأ).

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 286. (1)
Ibid, p. 300. (2)

Ibid, p. 300. (2)
Ricorur, "de l'interprétation", op. cit, p. 48. (3)

Ibid, p.59. (4)

#### 2 - 3 - هر مينوطيقا فلسفية للإنجيل:

#### 2 - 3 - 1 - الهرمينوطيقا والنص الديني

إن درس تاريخ الفلسفة يذكرنا دائماً أن هناك تفعيلاً دينياً وراء كل تغيير بطرأ على نسق القلسفة، لسي الدين باعتباره الارتباط المصيري بمجموعة من القم والعقائد وإنما باعتباره تجربة للفكر داخل دائرة المفاهيم والتمثلات التي يقتضى فهم المعانى القائمة بها، التحام ظاهراتياً بمستوى الحقيقة الذي يرتسم عبر أفق، ظاهرهُ اللغة وباطنهُ فيه عملِ التخمين والانتظار وهو مجال مناخم لحدود الفلسفة باعتباره باعثا على فعل التخبيل على مستوى الفهم وعلى فعل التأويل على مستوى اللغة، وهي اللحظة التي لا تستطيع فيها الفلسفة أن تُدخل إلى عمقها المفاهيمي موضوعاً غير قابل للاختزال على مستوى الصورة ولا على مستوى اللغة، والذي لا يمكن أن يكون إلا هامشاً، لأن في الفينومينولوجيا ذاتها استباقية منهجية تجعل من الالتحام بالحقيقة نسبياً، بل يلقُّه الوهم بانسجام الفلسفة والدين في دائرة لغوية واحدة، وبهذا تحاول الهرمينوطيقا النقليل من حدّة هذا الوهم من خلال الاشتغال على اللغة الدينية والعودة بها إلى مواقع الفهم وإيجاد الفاعدة الوجودية لكل شكل ديني ترتفع به اللغة إلى الفهم المتعالى، هذه المواقع ما هي إلا تاريخيات الفهم المستعادة في الوساطة الشمولية للغة، "فالدين بشكله التاريخي الوضعي يشكل بالنسبة للفلسفة خارجاً خاصاً وتغايراً بحيث لا يمكن أن تضعه إلا في هامشها نفسه، على الخط الداخلي الفاصل بين المتعالى اللاتاريخي والديني التاريخي (١).

يجد انتحاضي الفلسفي للغة الدينية شحناً جذرياً للمعاني التي تتصلب حينما يتكرر الواقع تحت سلطة ما صدقها، فالنص الليني هو الهامش الذي يدفي المتن الفلسفي كما أنه يندرج ضمن مستوى فتح العوائم، هذا المستوى الذي لا يمثلك برهانية مستقرة يمكن استيعابها بشكل نهائي، وهذه اللانهائية في فتح العوالم التي تعتلكها اللغة الدينية تشكل إبداعية النصوص التأويلية، لأنها تنفلت من المصلحة عمر شعريتها، وبهذا المعنى كما يرى ريكور "للغة الدينية لذه شعرية وكلمة شعرية هنا لا تعنى "نوعاً أدبياً" بضاف إلى النثر، لكنه التوظيف الشامل لكل أنواعه بصفته مقراً للإبداع الدلالي، لاقتراح عالم ما، لإثارة فهم جديد للذات (1)، وعالم النص الديني عالم خصب بالدلالية وبالطرق الإنتاجية لها، فعبر مجازية اللغة وامتزاج "التاريخي الراهن" بالناريخي المؤجل" وباللغة التي تنتظر في اللغة، وبالأشياء التي توجد لأنها غاية في الغياب، وبالحالة الجذرية التي بموجبها يبدأ المعنى بالالتصاق بالفهم دون أن يكون هناك فارق زمني يفصل ورود المعنى عبر اللغة ووجوديتها واستعداد الفهم لاستقبال قصدية ما، هذا الفارق المنعدم يدرج تناقضاً بين كونه فارقاً أي أنه بحمل اختلافاً هو بالضرورة فهم متغاير للاستباقية الوجودية، فهو "شيء آخر، وهو عالم آخر للتأويل، - وبين حالة الانتظار التي تحمل عدماً ولكنها تحمل في الوقت نفسه حقيقة لشيء ما هو رهن الإيمان، وعلى اللغة حينك أن تتوسط بين قوة الحقيقة وضعف الفهم المنتظر فهذا التوسط ليس إلا التأويل.

ولأن هذه الحقيقة لا تقدم فرصة لمحاصرتها بمنطق المنهج فإن الفينومينولوجيا هي المجال الأمثل للاقتراب من الحقيقة عن كثب ولأن الحقيقة وقوتها يستشعران في لغة النص، فإن التأويل الذي تحمله اللغة في الفينومينولوجيا، هو إذن بالمعنى القوى للكلمة: "هرمينوطيقا". ومع هذا يبقى الاختزال الذي يجهز به هوسرل الفينومينولوجيا كمنطق "للحصول على معطى مطلق، لا يتوفر على أي تعال (2) مشوياً بحالة الوهم الذي لا يمكن الاستدلال عليه إلا بوضوح اللغة وأشيائها.

### 2 - 3 - 2 - تأويل النص الإنجيلي:

هل الإنجيل نص فلسفى؟، يجيب أحد رواد التأويلية المعاصرة والمشتغلب بعمق على النص الإنجيلي عن هذا السؤال بشكل مباشر وتأسيسي: "الإنجيل نص غير فلسفي، والصليب رمز غير فلسفي ((3) وبهذا ينفتح مجال لقول شيء ما وللإصغاء إليه معاً، حينما يكف الخطاب الديني عن الاختفاء خلف الجدلبة الفلسفية ويقدم حقيقته لمجال الاستقبال التأملي بدل الاستقبال البرهاني الهادف

Ricœur, "Lectures III", op. cit, p. 146. (3)

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 301.

<sup>(1)</sup> Husserl, op. cit, p. 68. (2)

إلى فك الجدلية والتأسيس المنطقي لمقاولات النصوص، بل إن "المقولات التيولوجية توضع بنفس المستوى النظري للمقولات الفلسفية، حيث الخطاب التيولوجي لا ينبني بدون اللجوء إلى مفاهيم مستعارة من الفلسفات النظرية، الأفلاطونية، الأرسطية، الديكارتية، الكانطية، الهيغلية، (....).(<sup>(1)</sup>.

الفلسفة إذن توضع كنص مساعد بالنسبة للخطاب الدولوجي فلا تداخل بين النص الديني والنص الفلسفي من حيث المفاهيم، ويستحيل الدين هامشاً مناخماً للحدود الفلسفية، ولكن النص الإنجيلي ينتج الحقيقة من خلال الواقع الذي تشكله لحظة الصراع بين كتاب الأناجيل والأوضاع السياسية والاجتماعية المتراكمة خلف المسيح.

ولأن الأناجيل مرت بترجمات كثيرة من اللغة الأولى زمن الصبح والفترات السقطمة لكتابتها، فهي لغة لحقيقة من قوة اللغة، وفعل الكتابة الذي يؤسس للفهم ألتاريخي يشكل البداية النظرية تعديل اللغة، وفعل الكتابة الذي يؤسس للفهم ألتاريخي يشكل البداية النظرية تعديل المحقيقة – المعنى أو ترسيم الدلالة الدينة داخل تاريخية الفهم وهنا ما يلكرنا به مبدئة داتما حيث مالدين البهودي والسبحي مؤسسان على كلام مأخوذ ككلام المدنية الكلام ألم على كلام الله والكتابات التي دؤنها المعينية نشكل المكتابات التي دؤنها المعينية الكلام من أجل الإلحاح الأسامي للكتابة والكتابة كمكان درام على المواسلة والكتابة كمكان وموضوع للتأويل والكتابة كمعلى وموضوع للتأويل والكتابة كتنظهر الكلام، أي بداية تشكل الوساطة اللغوية بين النص الديني الشفاهي والفهم العترب عن القراءة، إنه التأويل.

ويذكرنا غارودي أن "عبارة - ابن الله - لم تُحفظ - في الأناجيل -للمسيح وحده (<sup>(0)</sup>، وإن كانت هذه العبارة توسى لكل العقيدة المسيحية لم تحتفظ بنفس المعنى، فإن عمل التأويل بالنسبة للإنجيل هو استرجاع المعاني القديمة عبر رمزية اللغة والتعامل مم الأسطورة.

Ricœur, "Lectures 111", op. cit, p. 289. (1)

Ibid, p. 268. (2)

Garaudy, (Roger), "Vers une guerre de religion?", édit: Desclée de Browwer, Paris, (3) 1995, p. 25.

إن الإنجيل صورة مباشرة لفعل الكتابة لكنها - وعبر الدلالة المُومُرة دينياً -كتابة مقدسة، ثم "إن الكتابة المقدسة ككل وثيقة تاريخية أخرى لا يمكن أن تمثلك قيمة مطلقة، فما كتب ليس بالفسرورة حقيقة (1).

### 2 - 3 - 3 - طبيعة الرمز والإشارة في النص الإنجيلي:

إن لا فلسفية الإنجيل ورمزه (الصليب)، تهدف إلى رفع الفعل الإنساني إلى المستوى الألهي أو تجنيب التناقض والاحتكام إلى النفة، ومهنا تتم ترميزه من خلال تشهيد الملسفات النظرية والمثالية، وحتى يبلى حاجًا كان لا يد من العودة دائماً إلى الأسطورة لتعليق الناريخ في اللفة ولتحريك التاريخ من خلال التأويل والمعودة بالتأويل إلى نقاط الوجود من خلال المينومينولوجيا ورفع الأخيرة إلى اللفة الباطق من خلال الهرمينوطيات.

ويمكن أن نفهم الرمز الإنجيلي كطبيعة حضورية ولأن الرمز يتحرك من وراه الغياب ويصبغ به اللغة التي يعبرها، فإن الإنجيل لبس رمزاً بالمعنى الذي يعتشل التأويل "إذ لا توجد أية مسافة بين عيسى التاريخ ومسيح الإيسان، وتكتب الوحدة: عيسى - المسيح، في دارة قسيرة بين المعنى والحادثة (قائم فلا مسافة بين الحضور والخياب ومنه لا يمكن تعبير كثافة لغوية داخل دائرة جديدة لفهم تكتب تمقصلاً تاريخياً هو نشاط للتأويل، والإمكانية الوحيدة هي في تكتيف العمني وترسيم الرمز باستدعاء الأسطورة والتنظيرات الفلسفية، تم يستجيب الإنجيل لشرط الإيسان باعتباره "المنطقة الرمزية حيث وظيفة الأفق تتناقض، دون أن تتوقف وظيفة الموضوع (أل).

إن إشاراته - أي الإنجيل - هي تحريك فلأشياء أو تجعيدها داخل الفكرة، بل لا يكاد يفكر إلا بها (الأشياء)، فالتمثيل الديني في الإنجيل يسير نحو الحقيقة بمنطق الإسقاط الشيشي وإن حاول رفع الحوادث إلى مستوى المعطئ غير أن المطلق ذاته لا يكاد يخرج عن دائرة الأخلاق، فالعلامات التي لا تشير، كانت قد رئمت المسيح ورموزه في أيقونات هاته الرسومات والصور التي تدل على عجز

<sup>-----</sup>

Gadamer, "Vérité et méthode", op. cit, p. 293. (1)
Riœur, "Lectures III", op. cit, p. 131. (2)

Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 553.

## 2 - 3 - 4 - الذات الإلهية وحضورها في النص الإنجيلي:

تتخذ الكتابة في نص الإنجيل مهمة إنتاج المعنى أي أن الفعل التاريخي يؤسس للمعنى والدلالة، هذا الحضور الكتابي سيصبح الذات المتكلمة بتعاين فاصل بين وهي بالمطلق المتعالي ووعي بالتاريخي، ويهذا يعاول ريكور تأويل الشهادة وتقديمها كفعل لتغيير الإسابي الحاضر في الإنجيل فهي "تعطي شيئاً ما ليُؤولُ (10 والخطاب الإنجيلي يعارس نقدية تاريخية على الحوادث المتعلقة بشخص المسيح وحضور الإله، بحيث يجملها قابلة للتأويل ومنه "تنتج هرمينوطيقاً من خلال الشهادة في نفسيرين: نفسير الشهادة التاريخية للمطلق وتغيير الذات بضيها في نقدية الإلهي (20).

تحاول التأويلية المعاصرة المستندة إلى التراث الإنجيلي - الأسطوري التطوري - تحاول رفع الأحداث الكبرى في الإنجيل إلى مستوى التنظير لإعادة تشكيل الوعية بالتاريخ تم العودة مجدداً من التمس التلظري إلى الفعل أو العادة لترسيم هذا الرعي في التاريخ، هذه الدائرة تم من خلال الشعيل الدلالي للناجيلي والآلام كصورتين للفهم الإنجيلي للنص والحادثة، "قالإلا يتمين من للخلج والذات المؤسسة بالعلائة مع المجرى العادي للتاريخ." (أ).

إن حادثة آلام المسبح هي فعل تاريخي لكنه ارتفع بفعل الكتابة ثم من خلال التفسير والتأويل إلى مستوى التعالي، ويعود التأويل نفسه إلى وضع الحادثة في مراهنة تاريخية، حيث "يعين - الآله - في الشيء المحكى، وأثره في التاريخ قبل أن يكون في الكلام هو في الحادثة (<sup>(4)</sup>، فتجلي اللفات الإلهية في الإنجل يحضر باستدماء تاريخي للتغاير بين "الأنت" و "الأذائت"، ثم تعمل البنة الخاصة لبض أشكال خطاب الإيمان على دفع مرجع "الإله" إلى اللانهاية المتلائية، ليحقق فعل الإيمان نشع، إن كلامها يلازم مع الآخر ليحقق عاهيه.

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 130.	(1)
Idem.	(2)
Ibid, p. 291.	(3)
Ricœur, "lectures 111", op. cit, p. 130.	(4)

وبهذا تتحدد معالم الذات الإلهية في الإنجيل مع باقي "أشياء" النص من خلال فعل الشهادة كنمط من التأويل بحمل اللغة إلى الحادثة لفهم "أشيء" وحمل الحادثة إلى اللغة لفهم "الذات"، حيث تشكل حلقة مرمينوطليقة بين الكلام - الوحي والجماعة الشاهدة والمعزولة، حيث يتأسس شيء هذا الكلام من خلال ما يحمله المهزول له من معنى وكتابة ويتأسس بناء على هذه الكتابة فهم للذات.

وفي سلسلة دفع مرجع "الآله" إلى التلاثمي عبر بنية الإيمان واستدعاء هذا السرجع حينما تتصل اللغة بالتاريخ وتحديد شكل هذا الاتصال، داخل هذه السلسلة يندفع التأويل نحو اللغة لفك رموزها أي لتقديم دلالات واضحة ومتشرة على سطحية التاريخ وللعلامات التي يخلفها كأثر تعطط المرجع الإلهي بين النجل. - الحضور والنباب.

## 2 - 4 - مشروع إنقاذ المعنى الغربى:

لقد ظهر عند استعراض التراث الفكري الغربي أن الفكر الفلسفي الغربي لم يعمل إلا على تشيء كل ما هو معطى للفكر بدءاً بالبحث عن أصل الكون مع المحكماء السبعة وانتهاء باللسانيات الحديثة وهذا ما جعل المعاني تنسحب خلف لا شيئيها في مقابل الإلحاح الفطري لذى الإنسان على الامتلاك برغبة والمعرفة بفهم والتواصل بلغة والإحساس والإدراك بشعور والعيش بقيم.

من هنا كان لا بد من أن يبحث الفكر الغربي عن طريقة مختلفة لتجديد المعاني التي أنبتها الوهم بامتلاك الحقيقة واستقرارها في خطاب اللغة والأخلاق والشعور والسجتمع والاقتصاد...، ولذا نعتبر نيشته، فرويد، ماركس رموزة لتعديلية الفكر الغربي، ويعتبر فوكو "أن ماركس، نيشته، فرويد لم يضاعفوا، الإشارات في العالم الغربي، إنهم لم يعطوا معنى جديداً للأشياء التي كانت بلا عمني، لقد غيروا في الواقع طبيعة الرمز وعذلوا الطريقة التي يمكن بمقتضاها تأويل الإشارة "أن

 <sup>(</sup>۱) فوكو، (ميشال)، ["نيتشه، فرويد، ماركس] تعريب: حاتم علامة: مثال ضمين:[دراسات عربية، عدد 4، دار الطليعة، بيروت، 1989، ص 109.

#### 2 - 4 - 1 - نيتشه وتأويل الأخلاق:

في مواجهته للعدمية يعمل نيشه على تعديل منظور الإشارة داخل علامات الأخلاق والوعي باعتبارها علامات مجازية ويمكن لمراجعها ألا تنتهي إلى أصل في الواقع بل هو محض الزيف والوهم ويصبح الوهم هو ما ينتج الواقع في عمق علاقات هو أنه عمل الوعى الزائف.

حينما يوول نيشه الكتابة برى "أننا حينما نكتب لا نحرص فقط على أن نُفهم ولكن أيضاً على ألا نُفهم "(أ). وحينما يوول الكلام برى "أن كل عقل، كل فرق يختار مستمعيه حين يريد أن يتواصل، وبذلك نفسه يرسم حداً للأخرين، من هنا تنشأ كل قواتين الأسلوب المهلبة، أيها تبعد نخلق مسافة، تمتع "الوصول" تمتم الفهم "(أ) ويؤول الفعل فيرى أنه "قبل الأثر نومن باشيا، غير التي نومن بها بعده "(أ). ففي الكتابة، الكلام والفعل، أشكال للوعي الزائف يجب أن تفهم كإشارات قابلة للترجمة، إشارات الوهم العتسرب إلى حقيقة الأشاء عر مجازة اللذة، مل إلى مجازة تمثلات الأشاء ذاتها.

وضمن الكتابة المتفصلة مع الشعر والفلسفة بحاول نيشه ترميم المعنى وتعديل نظام الإشارة للعلامات التي تحمله من خلال الإغراق مجدداً في اللفة المجازبة حيث لا يمكن البرهنة على مرجعية جميع الحقائق الواردة في التعبير عن النيم والمشاعر والأهداف التواصلية.

أراد نيتشه القضاء على عالم المظاهر وهذا بالقضاء على عالم الحقيقة ذاته، الحقيقة ذاته، الحقيقة التي يقدمها الواقع مضورة في وهم اللغة، وبهذا يصبح التأويل مصاحباً لكل نشاط للمقل أثناء الفهم، والحقيقة كما يقدمها الواقع هي كذب ووهم والحقيقة بالمعنى، أي لعالم التأويل، لأن المحتى في نظر نيشه ينسحب خلف أسالب التواصل اللغوية التي تخفي خداع المعنى في نظر نيشه ينسحب خلف أسالب التواصل اللغوية التي تخفي خداع الأخلاق، وبهذا "بحث نيشه عن تحليل العشاعر الجعيلة وإظهار ما تُخبّه في

 <sup>(</sup>١) نيتشه، "العلم الدرح"، ترجمة: حسان بورقية، محمد الناجي، إفريقيا الشرق، الدار اليضاه، ط 1، 1993، ص 247.

<sup>(2)</sup> المرجع تقسه، الصفحة نفسها.

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، ص 154.

الواقع \*(١).

في المعنى يقبع عالم آخر هو الحقيقة، وغير الناويل تعود الحقيقة إلى اللغة، وظهر لينشه أن الواقع ولغنه يقدمان حقيقة ينخرها الوهم أي أنها تستجل إلى خواه، إلى عدمية، ولنخر العدمية وملا الوهم بالحقيقة توجّب تحويل العالم إلى مجاز حيث كل شيء مستمار لخدمة الوهم ثم ينم إلحاق الحجاز باللغة كوسيط لتمثيل الحقيقة، ويستقر العالم النهائي داخل التأويل كمجال لكل هذه التحولات، إنه ومنذ نيشه أصبح "العالم في الواقع لا يساوي ما اعتقدنا أنه يساوه، وهذا هو أيقن شيء تقريباً أمكن لحذرنا أن يفهمه، (...) فعلى قدر الحذر تكوم الفلسفة "(أ) وهم الحذل عبه الذي يمنحه التأويل عندما يكشف عن شريخ الحقيقة داخل وهم الواقع حيث اللامعنى المسحوب من العدمية المتأسسة الذهل الرغية" أو "المصلحة" ...، وكلها مكتشفات الفعل الناويلي.

## 2 - 4 - 2 - فرويد واللاشعور:

بعد تفكك السسق الفلسفي بانفلات الفكر الفلسفي من قيضة هيغل حيث لم 
تعد الحقيقة جامعة لسنات الوعي والسلوك الإنساني بل منقسمة على ذاتها، 
ودشن فرويد مرحلة مهمة في الوعي الغربي بالكشف عن بعد نفسي فاعل - 
غالب في الوعي والشعور، لكنه يقدم إلىارات للزجمة، عبر الحطم والنفة ...، 
ونظهر إشارات الحلم على أنها علامات نعالم آخر يختفي وراء وقع مخادع 
وهمي، فعلى حدود الحلم والحقيقة يفف تأمل دقيق للمقارنة والتذكر المزدوج 
لمعنى بصنعه السلوك الذي لا يفهم نفسه والأخرى يسنعها حلم هو جزء معتزف 
به في الجهاز العام لقصلية "إسان" ويذكن لفرويد "بأننا تقوم في الحلم بخلم 
فرضنا أن الحلم الذي لاخلام إذا 
وتستطيع أن نهم ال نفر الحلم إذا 
فرضنا أن الحلم الذي لذكره بعد اليقظة ليس هو عملية الحلم الحقيقية ولكنه 
فرضنا أن الحلم الذي للكالم الفائدة، ونحن هنا نيئز بين مادة الحلم الطقيقية ولكنه 
نقط ستار تختفي وراه تلك العملية، ونحن هنا نيئز بين مادة الحلم الطقاهرة،

<sup>(1)</sup> فوكو، المرجع السابق، ص 115.(2) نيشه، المرجع السابق، ص 208.

وبين أفكار الحلم الكامنة (أ). أي أنه بحث عن آليات اللاشعور التي نتنج المعنى. انطلاقاً من اللامعني.

هذا التحليل الذي يكشف عن اللاشعور كجزء من كينونة محسوبة على الوجود العام لمعنى الإنسان هذا المعنى الذي لا يُخترف داخل اللغة إلا بكونه فعلاً تاريخياً للذات، وهذا الذات بصغنها مصدر الوعي ووكا تلقي إشارات العالم الخارجي تنقسم على نفسها ماتحةً طاقة إضافية لتشاط التأريل، وهي اللحظة عينها التي تبدأ فيها طبقة جديدة من البقين تشكل على حدود انوعي واللاوعي مشجدةً من "الوعي الزائف" والشعور الوهمي مرجماً لدفع الشك إلى أقصاء للودودة باللغة إلى الوقيقة.

### 2 - 4 - 3 - ماركس والوعى الزائف:

تنغير مع ماركس إشارات الواقع الاجتماعي من علامات على حقيقة كانت توجهها إيديولوجيا البقاء الطبقي، إلى وموز لوعي وهمي وزائف بألف واقعاً آخراً يختفي وراء أستكال كثيرة من الوعي (الدين، اللغة، الفرن.)، ويعتبر ماركس الدين وعياً يمكس دور المعنيان الاجتماعي في رفع الواقع إلى مستوى نظري لتتحقق إمكانية التصرف في نتائج اختلال الواقع الاجتماعي وجعلها تنساب وهمياً - مع رغبة ملحة للبقاء، "فهدف التأويل الماركسي للدين هو إعادة إيجاد "المعالم الواقعي" من خلال الخطاب الديني وكذا العلاقات الواقعية بين

وكذا يعمل التأويل الماركسي مع باقي أشكال الوعي، غير أن ماركس لا يقف عند التأويل كتفسير وإنما كتحويل للمالم، أي إعادة إنتاج واقع جديد هو نتاج معاني معذنة ومخترقة لرمزية العلاقات الاجتماعية المعتبدة في تواصلها والوعي بها على فهم زائف وشكل من الوعي مفترض لتغطية إيديولوجيا داخلية تعمل في كل نشاط للوعي على تغيير جهة الحقيقة عبر اللغة السياسية أو المظاهر الاجتماعية التي يتقدمها الوعي الحيد الذي تفترضه البرجوازية.

<sup>(1)</sup> قرويد، المرجع السابق، ص 75.

Bertrand (Michel), "Le statut de la religion chez Marx et Engels", Editions Sociales (2) Paris, Paris, 1979, p. 30.

و' في الأشكال الدينية المختلفة، يطبق ماركس وإنجلز منهجهما في التأويل، أي وضع التصورات الدينية في علاقة مع الأشكال الأخرى للحياة الاجماعية: ((اللغة، القرن الثقافة، السلطة، القسيم الاجماعية للعمل، (أ) فكل ما يخرج عن المعارسة الاجتماعية، يعتبر وعباً زائداً نتيج عن تفكك البنية الاجتماعية ونظام العمل، ويكون نظاما التمثل دخل هذا الوعي نظاماً اجتماعياً، منافظة التمثل هي أشكال اجتماعية للوعي (<sup>(2)</sup>)، حيث يفترض أن المجتمع حبنها يجد نفسه منطقاً على تقتت طبقي وبنية تحية مستمادة في أشكال ما استحضار الواقع واسترجاع صورته عبر الذي، الدين، الادب..، ومحاولة إعادة ترميم هاته الصورة ولكن على مستوى الخيال خداعاً للحقيقة ومراوغتها بالوهم لتحويل العالم إلى تمثل مستماد في أشكال من الوعي الزانف.

لكن التأويل الماركسي لا ينتهى عند حدود تفسير العالم ولكنه يعر إلى تحريله أي أن الفعل الحقيقي الوحيد للوعي هو الممارسة حيث الالتحام بالصورة الحقيقية للواقم.

#### 2 - 4 - 4 - تعديل التأويل ومنظور الإشارة:

إن عمل الثلاثة (نيشه، فرويد، ماركس) يندرج ضمن المهمة العامة في خلق علم خاص يترويض العمني من خلال دفع عملية الشك إلى مداها باستعادة السوال الديكارتي لكن ليس حول الاشياء وإنما حول الوعي "فعنذ ماركس، نيششه، فرويد، نحن نشك، وبعد الشك حول الشيء بداهة الرحلة الشك حول الوعي، فإذا كان ديكارت قد تغلب على الشك حول الشيء بداهة الوعي، فإن (ماركس، تنهشه، فرويد) يتغلبون على الشك حول الوعي بواسطة تأويل المعنى (10) أي الهم عدلوا طريقة التأويل حبت الوعي مصدر العماني وليس الأنباء.

وتبيّن أن "قصدهم المشترك تقرر باعتبار الوعي في مجموعه كوعي زانف"(<sup>(ه)</sup>، فمنظور الإشارة تبدل من إشارات لعكس الأشياء في الوعي إلى

Bertrand, op. cit, p. 33. (1)
Ibid, p. 11. (2)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, pp. 43-44. (3)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, pp. 43-44. (4)

الإشارات التي ينتجها الوعى أثناء استقباله وترجمته لتمثلات العالم.

ويهذا ثلث استعادة وتجميع المعنى المعترب داخل نسق ثقافي مغلق "فينا حاول القيام به هؤلاء الكلائة بطرق مختلفة، هو مطابقة مناهجهم، - الواعية -لعملية فلك الرموز مع العمل - اللاواعي - الذي يستدون إلى شغرات: إرادة القوة، الوجود الاجتماعي، الفصية اللائمورية (()، ثم يحاول فلاسفة الاختلاف (فوكور، دريدا، دولور:..) العمل على التأسيس لشروخ اللغة والتاريخ الغربيين وتمحور اللغة داخلهما من خلال الكشع عن معالم الاختلاف داخل الكتابة بمفتها الشكل الثابت للمرقة الفنسفية، التاريخية، فيربط فوكو تأويله بالسلطة

إن الكشف عن التنافض والشرخ المعرفي داخل المجال التاريخي – انتقافي للغرب هو ما يجدّد إمكانية إنتاج المعاني وتكثيفها داخل الكتابة من خلال الكتابة التأويلية الممازسة على النص (الليني، الميتافيزيقي خاصة) لتحريك تاريخ المعنى وإصدار معنى للتاريخ.

وياعتبار النص الرأسمال التاريخي للكتابة والمعنى، فإنه بالنسبة للتأويلية الغربية محور الفهم والنشاط المعرفي، وبهذا يلخص دريدا مسيرة الفهم الاختلافي - التأويلي للنص أنه "ليس هناك من نص متحاس، هناك في كل نص، حتى في النموص الميتافيزيقية الاكثر تقليبة، قوى عمل هي في الوقت نفسه قوى تفكيك للنص (..) هناك دائماً إمكانية لأن تجد في النص المدروس شمه ما يساحد على استطاق وجعله يتفكك بنفسه (..) والمعرو على توترات داخلية يقرأ النص من خلالها نفسه ويفكك نفسه بنفسه (<sup>0</sup>).

ولأن الفكر لا خارج له - عموماً - فكل نشاط تأويلي ينطلق مما هو معطى في الكتابة والقراءة معاً.

ولأنه كما رأى ريكور "أن الفلسفة لا تبدأ أبدأ لأن كثافة اللغة تسبقها، وأنها تبدأ من الذات، لأنها هي التي تشيّد مسألة المعنى "<sup>(3)</sup>، ولا يمكن نهذه الكنافة أن تستجيل إلى معاني مؤسسة إلا باستطاق الذات لذاتها، بدون الاعتماد

Ibid, p. 44.

 <sup>(2)</sup> دریدا، 'الکتابه والاختلاف'، مرجع سابق، ص 49.
 Rioceur. "De l'interprétation". op. cit. p. 48.

على خارج هو طريق إلى المزيد من الأوهام ولأن اللغة تنفلق على مجال محدود من المعاني المربوطة بلوازم النحو والدلالة وبنية الخطاب، فلا يمكن إنتاج المعاني إلاً من خلال النموضع داخل شروخ هذه الكتابة لأنها الفرصة الوجيدة لالقاط وإنقاذ اللغة - التاريخ من النهاية العدبية.

التفكيك هو الشكل المفترض للفهم المنتج للمعاني من خلال التفكيك وانه، "فاستراتيجية التفكيك هي الحيلة التي تسمح لنا بالكلام، في الوقت الذي لا يوجد ما نتكلم عنه، لأن الخطاب المطلق قد اكتمار."<sup>(1)</sup>.

وبالانزياح عن السلطة وتحريك الرغبة والتغنيش عن التناقض والاختلاف يتم تحريك الشكل الثابت الذي تصبغه اللغة على الثاريخ: فللغة فعل وهو عبن فعل التاريخ.

### 2 - 5 - خلاصة نقدية

لقد تحددت الفلسفة التأويلية المعاصرة تحت عنوان "اللغة تشرح التاريخ، لأن معنى التاريخ هو أن يكون تاريخاً للمعنى (<sup>(1)</sup>)، لكن اللغة ذاتها لم يكن من المستطاع تطويمها للفهم الهوسينوطيقي إلا بالتخلص من الصلابة المنهجية لنحوها وصيانيا، إذ لم يعودا مكانين لاستقرار الحقيقة ووحداتها، "فالحقيقة هي حقيقة هرمينوطيقية بانفلاتها من تجريبية المنهج، ويهذا "تم إعادة اكتشاف الفن كمكان للمقيقة (<sup>(1)</sup>)، باعتبار الفن مجالاً للمختلج من مواقع لم تكون لنظهر في منهجية العلوم المعطبقة في العلوم الإنسانية. بالتألي فإن "دراسة تأويلي والفرجود كلمة (<sup>(1)</sup>).

ولنن اقتصر هذا الفصل على الخطوط الكبرى للفلسفة التأويلية الغربية ومضامينها اللغوية فلان البحث المغرق في النظريات السيمبائية... هو حاصل لتكوين محابث لجهد الفهم نحظة النفسير "فالعلامة ليست موسومة من طرف

Vincent (d), "le même et l'autre", op. cit, p. 163. (1)
Vincent, op. cit, p. 92. (2)
Fruchon, "études critiques", op. cit, pp. 556-557. (3)
Ibid, p. 558. (4)

الوعي، والتمثل الإدراكي أو التخيلي للعلامة لا يفعل فينا شيئاً، سوى أنه يحدث فينا القعل المعطي للمعنى، يعني أنه يوجّه كل انتباهنا نحو الموضوع<sup>(1)</sup>.

وبهذا فإن مسألة المعنى تصبح معطاة خارج المحددات النظرية للسوابق الدلالية - البنوية التي تظهر في الخطاب بشكل لا يمكن معه الإفلات فعلياً ولا نظرياً من "التكلم من أجل..." "التكلم ب...." وهو العبور الذي يسمح بالمرور إلى اللانهائي الذي تستدعيه حركة اللغة من أجل تعبير الفكر إلى الفهم والطريقة غير المتمايزة منهجياً في عمل التعبير.

بالمودة إلى مزاوجة الميتوس باللوغوس لاتشال المعنى الذي يغدو "غربياً" بالمعنى المكتف للكلمة من الدائرة التي تراوح مكانها بتفكيك اللغة إلى بباتها القصوى وتجميع هذه الجزئيات في إطار المعنى، لكته يطرح موالاً تقدياً مهناً نعتقد أن تم نساته نظرياً هو: أي معنى هذا الذي بحث الناولية الغربية؟ هل هو موسمة جديدة لإنتاج النشاط المنهجي - البنوري؟ ثم يمكن توسيع الصالة إلى أبعاد الحقيقة، ففي كل محاولة فلسفة غربية يتوجب تعديد مكان الحقيقة، إن في الطبية، في البنة، في الذي، أو في سابقة عقلية...، وإن كان سياج اللغة لا يسمع بغير ذلك إلا أن فعل الإصغاء الذي تؤسس له الأصطورة الخربية لبس إصغاء حقيقياً بل هو مجال جديد للتحاور حول معطى محدد مسبقاً لمحال تعود النصوص إلى إعادة تشكيل نفسها بالإفلات من الفلسفة والتمحور حول المضامين الدينة - الأسطورية.

Ducat, op. cit, p. 30.

تأصيل اللغة والفهم في الفكر العربي الإسلامي في كل ثقافة إنسانية هناك جهد مدفوع نحو الناريخ يتماضى مع الأشكال الإنتاجية لوعي الجماعة المؤلسة ثم يعيد التعبير عن نفسه بطريقة تسمع له بالبقاء حياً على مستوى للقاكرة، كتاريخ، وأوسع طرق البقاء هي التموضع داخل رمزية الشفهي وفعل الغيب داخل المكتوب، ثم يتم استدعاؤه في كل مرتز بقك رمزيته، لينقفة وعي تاريخي ضمن كيابونة مضافة إلى نصر، ولئن تم الزاوج النصي بين الرمز والتاريخ داخل الثقافة الغربية باستدعاء الأسطورة والتراث الذيني المسابي على الكتابة المقدمة، فإن الرمز في الثقافة العربية الإسلامية يكون قد تأسر داخل اللغة ذاتها لم تكالف مع الحمولة المجازية للنص الديني الأساس، الخيزن، الأساس، الغزن، أن الخراق،

ويُعلَى النص القرآني نصاً حياً لأن الفهم المتعلق به لم يكتمل، بل إنه يعيد نفد الأفهام السابقة عليه، وهو ما يجعله في كل مرة منتجاً لنص أو لنصوص هامشية تنحول، مع شروط الوعي السرتبط بالتاريخ، إلى نصوص مركزية والاشتغال على رمزية النص بالتأويل لا يتأتى إلا عندما تستيق اللغة نفسها أي حينما تعطى كثوة محابق لفعل الفهار الفهد نفسه.

والنص المؤسس لتاريخ الفهم العربي الإسلامي، القرآن، ينطلق من التميّز في بنيت عن السعر الجاهلي، أي أن إنتاج الرموز فيه يختلف عن إبتاجها في الشعرية الجاهلية ليس على مستوى اللغة وإنما على مستوى الدلالية وعلمها الذي يفتر إلى الأشياء ومراجعها، لأنه - القرآن - يشتفر منذ البداية على حعل اللغة لتقرير الاشيئ من "كن" في المتحقق على المائة والوجود ينبثن من "كن" في إنف أثراء أوا أزاد نشيئة أن يُلول لم كن تواقعيكون في أنه، ثم إن العالم كله مسبوق بنص شامل هو (اللوح المعفوظ)، فنداما تتوسط اللغة الذات الخالفة والخلق، فإن المال عالم المنافقة والخلق، فإن

ولأنه لا يمكننا الفهم إلا في اللغة وبها، فإن اقتراب الغيب من الفهم الإنساني لم يكن ممكناً إلا بتوسط الرموز اللغوية وتحريك العجاز داخلها لتوسيع دائرة الإمكان الوجودي ومنه يتمكن الفهم من نشر قواعده والاحتفاظ بشموليته في ربط وظائف متعدة واحتياطيات المعنى باللحظة التأسيسية الواحدة. وبعد انتهاء الوسائط البشرية (الأنبياء) والطريق السباشرة في الإبلاغ (الوحي)، أصبح الفكر العربي الإسلامي في مواجهة اللغة التي بَلَت هي الأخرى أنها اكتملت نحواً وبلاغة... ومنه فإن أي تأويل وأي تجديد للمعنى داخل الثقافة العربية الإسلامية لا يتم إلا عمر إعادة خلطة اللغة واستمادة زمن إنشائية أي محاولة إخراجها ونشرها وبعثها. وإن كانت اللغة هي ما ابندى به الدخل فإن التأويل هو ما يُبتدئ به البحث والمعاد، فالتأويل عودة إلى خلقية المعادة مالتأويل عودة إلى خلقية الموسد تاريخاً واللغة القرآية المؤسسة بعياً ولئ كان ما من بد من تفجيل المؤسسة بقاؤ الولى، فأول ما تنشو عنه نشرية التأويل ربط التاريخي بالفهم واللغة التأويد على ...

إن المهمة التأويلية في عموميتها تتحدد بالنسبة للنص الديني: في فعل وعي الذات لنفسها، وفعل الفهم التاريخي للعلامات التي يقدمها المطلق عن نفسه.

### 3 - 1 - التأصيل القرآنى لفهم اللغة:

بالعودة إلى التكوينات الاستباقية للعنة العربية ومنذ التأسيسات الأولى لحقول قعل اللغة، منذ معجمية الفراهدي ونحوية سيوره، وخفائصية ابن جني ويلافية المجرجاني...، ظهر أن حقل اللغة البنائي قد اكتماء فني المعنى تم إقصاء المجمل وفي النحو لا يمكن إنتاج المعنى إلا بتركيبة متناسقة لعوامل المبارة، وفي البلافة يتم إخضاع المجاز والمحقيقة للتباينات التي تتحقق انطلاقاً من الرابقة: لقط - معنى.

### 3 - 1 - 1 - اللفظ والمعنى: انتمائية الفهم وهيئة الحقيقة

لنن كانت العودة الإستمولوجية لثنائية المعنى واللفظ داخل الثقافة العربية لا تضيف جديداً إلى السخل الانتراضي للدلالة إلا إذا تم تصفية الملاقات السيطة في الثنائية وتوجيه الضربات الاستثنائية إلى الاحتياطي الدلالي الذي تفترته حالة الانفلات من الثلازمات المنطقية بين اللفظ والمعنى، ولعلنا نظام على تصفية من يتم استرجاع اللغة الإبتائية إذ كما لا يجوز أن يدل اللفظ الواحد على معنيين مكذلك لا يجوز أن يكون اللفظان يدلان على معنى واحد لان في ذلك تكثيراً للغة بما لا فائدة فيه (1): وبالعروة إلى هكذا خلخلة لنظام الرمزية المعتمد على البنية المزدوجة يمكن أن نلاحظ أن هيئة المعنى قد شغلت جزءاً هاماً من هيئة الحقيقة إذ لا تنوفر ثنائية المعنى والحقيقة على سلطة الرحدة بما يخولها تثبيت النصوص في جهة الفهم، فمن جهة المعنى لا يمكن اعتبار الفهم من وجوه انتها، المعنى عبر قصليت إلى موضم ما.

يقول صاحب الفروق "المعنى هو القصد الذي يقع به القول على وجه دون وجه وقد يكون معنى الكلام في اللغة ما تعلق به القصد والمعقيقة ما وُضع من الكلام في اللغة من المعنى واصفيقية ما وُضع من اللغة دون اللجوء إلى اللغلة دون اللجوء إلى اللغلة بين اللجوء إلى اللغلة بين اللجوء إلى اللغلة بين اللجوء إلى اللغلة بين اللجوء إلى انفعيل النشاط اللساني المتعلق بشرطية الدال والمدلول "فالمعنى مقصور على القول دون ما يقصد، ألا ترى أنك تقول الدال والمدلول كنا ولا تقول معنى حركتك كذا، ثم ترسع فيه فقيل لبس لدخولك إلى فلان معنى والمراد أنه ليس له فائلة تقصد ذكرها بالقول وتوسع في الحقيقة ما لم يترسع في المعنى فقيل لا شيء إلا وله حقيقة ولا يقال لا شيء إلا ولا تعداء "أن وصنه ما نفيل الأنها أن ذلك توسع والترسع يلزم موضعه المستعمل فيه ولا يتعداء "أن ومنه بل بلمعنى لأنه أن اللغظ في المعنى.

اللغة في تأصيلية البيان العربي الإسلامي هي المجال الحيوي لإصدار المعنى وترميمه عبر حركة اللفظ.

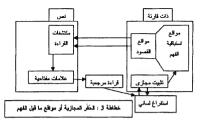
# 3 - 1 - 2 - المجاز: استراتيجية ما بعد الفهم

يمكن الانطلاق من مسلمة تأويلية، أن اكتشاف النص هو في الاتجاه المقابل (الذات) حفر في ما قبل مواقع القصود. ويمكن التمبير بهذا المخطط:

<sup>(</sup>۱) المسكري، "الفروق في اللغة"، مرجع سابق، ص 14.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 25.

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، الصفحة نفسها.



إن هذا الاقتراض يجعلنا نعتقد أن حالة اللافهم التي تنشأ من الاشتغال المجازي على قصود اللغة واللعب بجهوريها هي ناشئة أصلاً من الدخول العباشر لمواقع القصود على الدعن معتبرة ما يتم اكتشافه لحظة القراءة الأولى مفاتيحاً السابة لأية قراءة ثانية أي لأي تأويل، ويهيئا تسيطر مثبتات القراءة الأولى على المواقع المتقدمة في الفهم والتي تحتفظ بالقصود المرجبية لكينونة النص في حين يقوم السجاز المستفرغ لسابياً أي الخاضع لمشروط العبارة ومرجعية الدال، يقوم بحض مواقع جديدة نسميها مواقع ما قبل الفهم وتعمل اللحظة الأولى لفعل للتطبيب المجازي على إنشاء حالة اللافهم التي تنتج عن سيطرة المواقع الأولى للعمل للتطبيرة المواقع الأولى.

والمجاز في الفكر الإسلامي ينطلق من الرؤية التي تشير إليها الكلمة: جاز، يجوز...، أي عبر، يعبر، ولنن كان التحليل اللغوي للمجاز يقود دائماً إلى "الاختيار الكاشف عن الفرق بين العسلمين، الذين يصرون على الحياة "في" العالم، وبين أولئك الذين يعتبرون هذا العالم مجرد "معبر" أو "مجاز" أن فإن الاستعادة اللسانية – التأويلية لفعل مجاز اللغة يصبح أكثر إلحاحاً على طرح مسألة الأثر المترتب عن استقبال الذات لمجازية الصور التي ينيها عالم اللغة،

 <sup>(1)</sup> نصر حامد أبو زيد، "النص، السلطة، الحقيقة، الفكر الديني بين إرادة الممرفة وإرادة الهيئة"، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء/ بيروت، ط 1، 1995، ص 175.

فعلى قدر انفتاح عالم اللغة يكون انفتاح عالم الذات والكشف عن مواقع استباقية في الفهم.

ويهذا يأخذ مجال المجاز عالمه الخاص غير المتعالق شيئياً مع المواضيع المشار إليها بدلالة الألفاظ، ويذكر الجرجاني أن "القوم إذا وضعوا في أنفسهم أن كل اسم مستعار فلا بد أن يكون هناك شيء بمكن الإشارة إليه بتناوله في حال المحقية، ثم نظروا مخرج قوله تعالى: ﴿وَلَهُمُنُهُ عَلَى عَبْنِي﴾ ﴿وَاصْنِهِ الْفَلْكُ بِأَعْيِنًا﴾ فلم يجدوا للفظة المين ما يتناول على حد تناول النور مثلاً للهدى والبيان، ارتيكوا في الشك وحاموا حول الظاهر، وحملوا أنفسهم على لزوم، حتى يفضي بهم إلى الضلال البعيد وارتكاب ما يقدح في التوحد (أن

والسوال الذي يُطرح داخل التراث اللغوي العربي حسب ما يفهم من الجرجاني: ما المفصود من استخدام المجاز إذا كان فعلاً لازماً لعجال إشارته الجرجاني: ما المفصود من استخدام المجاز إذا كان فعلاً لازماً لعجال إشارته الني لا تتعدى إلى الأشياء؟ فبها يمكن العودة إلى تحليل أثر العجاز على مفاهيمه إذ نجد الفرق "بين التصور والتخيل، أن التصور تخيل لا يشت على حال وإذا ثبت على حال لم يكن تخيلاً، فإذا تصور الشيء في الوقت الأول ولم يتصور في الوقت الثاني قبل أنه تخيل، وقبل التخيل تصور الشيء على بعض أرصاف دون بعض فلهذا لا يتحقق والتخيل والتوهم ينافيان العلم "(3)، وهذه أنسافية في التخيل هي ما يتيح مجالاً لروية العالم بالصورة التي تختلف عن تلك التي يقدمها العلم.

ربهذا تتم الاشتغال على المجاز في الثقافة العربية الإسلامية من الناحية التي يرتبط فيها بالعالم الذي ينفتح عليه دون العالم الذي يخلفه كأثر لحظة شروعه في استشارة اللغة وتصيدتها.

<sup>(1)</sup> نصر حامد أبو زيد، المرجع السابق، ص 184.

<sup>(2)</sup> العسكري، المرجع السابق، ص 93.

### 3 - 1 - 3 - أصول الفقه: تجميع المعنى وتثبيت الدلالة

بدأ التأصيل الفقهي للنص القرآني بشكل بياني مع الشافعي إلا أن الفرق الحاصل بين لغة القرآن ولغة الفهم (التفسير) ازداد انساماً مع الزمن وأصبحت اللغة التفسيرة غبر قادرة على استيماب المعاني التي تتشتت عقب كل خروج المنطق وعبر برهانية مقاصد الشرعة يعيد تجميع المعنى المشتت بغمل إعجاز الشاطعي وعبر برهانية مقاصد الشرعة يعيد تجميع المعنى المشتت بغمل إعجاز الشائلة المجازية، ويحول جميع القصود المشتركة في أصل الموضوع إلى قصود كلية بحيث لا يمكن المعب على دلالة الألفاظ الطنية أو الشابه الذي يحدثه الاستدلال بالمجاز، لأنه "لا يستطيع أي نمى شرعي، بل ولا أي خطاب لغوي أن يحتل المرتبة الأولى في سلم الحضور والبين، لكون الإضمار أو الطني الكريمي صفة جوهرية من صفات كل تواصل طبيعي وهذه الدعوة في الني توسد تعلى المرة" "(النص تعلى الشعبة المرة في الني المرة" (النص الطرق القضية الشرعية كان قواعد التأويل تعاديف الرءز" (النص الشرعي القضية الشرعية الأن قواعد التأويل، ما هي في الحقيقة إلا تعاديف

يعمل أصول الفقه على تأصيل كتابي للمعنى المشتت والمختلف وتثبيت دلالة البيان ضمن كلية البرهان، أي تفريغ الحمولة النفسية والبيانية والحفاظ على الشكل النهائي الموظر لكل مسألة شرعية، هذا الشكل يختزل حدود اللغة إلى إشاراتها النهائية، بهذا يتم التأصيل للفهم من خلال تجميع المعنى المشترك برهائياً، فما هو برهائي في اللغة هو بياني في الفهم.

## 2 - 2 - 2 مستويات الخطاب القرآنى:

ياتي القرآن "الكتاب الإلهي" كنهاية لفعلي التبشير والتنذير أي كخلاصة لجميع الإشارات الإلهية عن ذاته وعن الغيب والشهادة... إضافة إلى إعجازه الذي يمثل نهاية اللغة واكتمال المعاني فلم يكن من العمكن الففز على لغة النص القرآني التي تشغل حيزاً من مستقبل الإنسان وبداية خلقه والمعنى الذي

 <sup>(</sup>١) التقاري، (حمو)، "المنهجية الأصوئية والمنطق اليوناني من خلال أبي حامد الغزالي وبن تبعية"، ولادة للنشر، المغرب، 1991، ص 10.

يصبغه بشكل نهائي على حاضره مهما كانت مروته لأنه في كل مرة بربط اللغة بأسابق على المسابق على الناسجود، والراهنية، إنها التاريخ السابق على الناريخ، فكل فعل إنسائي والوحي العربط به مسبوقان بفعل اللغة "كان" ربهذا ليتكل القرآن خطاباً بمسحح جغرافية الفهم لأنه يجعل القارئ "يحتاج أن يفهم"، وينشأ الفهم المستمر بشقيه: فهم النمس وهوم الفات أمام هذا النمس وهو ما يؤول التم حقة بين الفات والنمس، ولأن النمس يتراتب في تحديد الوجود فإن فهم الفات ينراتب بدوره في تحديد القصود، منشئة بذالك مستوبات تراتب لخطاب القرآني داخل مستوبات تراتب

### 3 - 2 - 1 - المستوى البرهاني: استعادة الذات والتصنيف التأويلي

يقسّم ابن رشد "الناس" إلى ثلاثة أصناف: "الخطابيون" و"الجدليون" و"البرهانيون"، استناداً إلى الآية: ﴿وَانَعُ إِلَى سَبِيلِ رَبُلُ بِالْجَكُمَةِ وَالْمَوْطِقَةِ الْمَسْتِيلِ رَبُلُ بِالْجَكُمَةِ وَالْمَوْطِقَةِ الْسَعِيلِ اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهُ الللّه

إذ إن "هذا التأويل لبس ينبغي أن يصرح به لأهل الجدل فضلاً عن الجمهور (2° فهل يخرج الخطاب القرآني بكليته - لدى هذا الصنف - إلى

 <sup>(</sup>۱) إبن رشد (أبو الوليد)، "كتاب فصل المثال وتقرير ما بين الشريعة والحكمة من الاتصال"، المطبعة الكاثوليكية، ط 1. بيروت، 1961، ص 52.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

البرهائية ومستوى التلقي البرهائي - الصناعي؟ ولئن كانت هذه المسألة قد عولجت من باب المواضيع المتعلقة بتحديد مستوى قرآني أو آخر، ففي هذا المبحث تستدعى صورة الذات في مقابل هذه التصنيفات.

قالعامي في فهم الغزالي لا ينبغي أن يشبع بالتأريل البرعاني لأن ذلك من باب "إطعام الرضيع الأطمعة القوية التي لا يعليقها (10)، وبهذا الطرح يتعدد مستوى الرضاعة في الفهم والذي يُبت مع نصيفية البرعادا، مانهاً للتعليمة التي تكسيع اللغة المستركة وعمومية الخطاب الفرآني والأثر الإعجازي في التلفي وليس في ذات الأثر، بل إن الغزالي ينتقل من مستوى الرضاعة إلى مستوى المحبور: "إن مثال سباح ماهر يجر معه عاجزاً عن السياحة وذلك حرام، لأنه يعرف لخطر الهلاك وهذا هو المثال الحق لعالمي إب التأزيلات والتصرف في خلال المظراهر (20) غلالشكال: إذا كان فيح بدورود الشرع في المظاهر والباطن هو اختلاف فعلم الناس وتباين قرائحهم في التصديق على الأويل الشرع إنما مقصودة تعليم الجميع (20)، و"كان الشرع إنما مقصودة تعليم الجميع (20)، و"كان الشميل عن برمانيتها أي في أثرها المكوّن لملكة الفهم البرهاني للذات، وبهذا يكون البرهاني التحام والاكتساب وهو ما نلخ عليه اللغة حينما تختزل كافتها أثناء تحقيق التواصل بين "الله" و"المبد".

### 3 - 2 - 2 - المستوى الخطابي: تعليق الحقيقة

مع هذا الصنف من الناس "الذي ليس من أمل التأويل أصلاً، وهم الجمهور الغالب ذلك أنه ليس يوجد أحد سليم العقل يعرى من هذا النوع من التصديق<sup>(5)</sup>، تندفع أفعال الذات نحو التذاين والتغاير في الوقت نفسه، من

<sup>(1)</sup> الغزالي (أبو حامد)، "إلجام العوام عن علم الكلام"، دار الكتاب العربي، بيروت، ط 1، 1985، ص 70.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 67.

 <sup>(3)</sup> ابن رشد، المرجع السابق، ص 36.

 <sup>(4)</sup> المرجم نف، ص 50.

<sup>(5)</sup> ابن رشد، المرجع السابق، ص 52.

خلال تنشيط المخيال اللغوي والالتحام بالنص دون اللجوء إلى اختيار أشيائه.

وإذا كان الإيمان لا يتأسس إلا على فعل إمكانات التصديق المنتقاة دون برهانية قصدية فإن الفهم المرتبط به لا يتأسس إلا على إمكانات اللغة واحتمالاتها مجتمعة، أي أن اللغة هنا لا تعدد لتبرهن على الحقيقة وإنما على المكس لتعمل على تعليقها وملا المساحة الاستقبالية للفهم المبنية على وجودية الإيمان، ولهذا نقرأ الآية: ﴿إِنْ لَحَنْ مِثْلَ مِثْلُ مَا أَنْكُمْ تَطْهُونُ﴾ (الفاريات، الآية 22)، فالحقيقة مؤسسة قبل أن تتحدد في معاني النطق أي أنها محايثة في وجودما لأطولوجية النطق، فالخطابة تعليق للحقيقة وفتح للذات على المعنى المستعدد من قبلها.

وفي الخطابة يختلف الخطاب الإنساني عن الخطاب القرآني ليحقق معنى من معانيه، وفهماً لد: "ما نفذت كلمات الله"، ولئن كان المستوى الخطابي زمن النزول ليس هو في الأزمنة اللاحقة وحتى اليوم فلان تأويلاً يضاف إلى مفهوم الخطابة، حيث يتم نقلها من إطارها اللغوي، الشفهي بمستواه الشعري والكتابي وبمستواه البلاغي، إلى الإطار النفسي حيث الانفلات اللاحق من الأطر المرجعية للأشياء التي تقولها الحقيقة النصبية والانخراط في مجال نفسي منتشر على أسطح غير متوازية فيما بينها، لأن الذات تعيد قراءة مفاتيحها كلما نقدمت لاستمال خطاب اللغة.

#### 3 - 2 - 3 - المستوى الجدلى: تداخل الآفاق

في الجدل يتم إقحام أفق القارئ في الأفق المزدوج للكاتب ونصه؛ ومنه نشأ لفة تحمل القارئ إلى الحقل التخيلي لأفعال لفة النص من خلال الجدل الناش بين الثارئ المجادل ومعاني النص المعروضة بذاتها للمسادلة، وفي القرآن عرض لمختلف الأسئلة المحركة للفضايا الإيمانية أو التي تفترض إطاره البيائي - التاريخي، ثم يتحمل الجدل إلى فعل مناغم مع صيولة المعاني القرآنية لاستقبال اللاتهائي لمعاني النص القرآني من خلال توليد "الحالة" التي تسمح يترجيع الإشارات وتعليل العلامة التهائية للإنسان. عبارة "الجدليون بالطبع (أ) لاين رشد تجعل من الفهم طابعاً جدلياً أي تلك الطبيق لفك الرموز وتعبير النص إلى حدود استباقية الفهم.

#### 3 - 3 - مستويات الفهم:

يتميز الخطاب الديني القرآني بكونه لا ينفصل ولو لحظة عن الرابطة الانتمائية لقارئه لحظة إيمانه أي لحظة تعاطفه وتمازجه مع المكون الدلالي للنص القرآني، وبهذا يحصل الفهم الذي يمكن ألا يستماد في جسم اللغة وإنما يرتبط بشكل مباشر بالممارسة الدينية التي تصطبغ بنظام العقيدة ومقتضيات الفهم عن النص الديني أي عن الكلام.

ولما "كان معلوماً أنه غير جائز أن يخاطب جل ذكره أحداً من خلقه بعا لا يفهمه عنه المخاطب، ولا يرسل إلى أحد منهم رصولاً برسالة إلا بلسان وبيان يفهمه المحاطب والرسل إليه إن لم يفهم ما خوطب به وأرسل به إليه فحاله قبل الخطاب وقبل مجهوء الرسالة ويعده سواه إذ لم يفده الخطاب والرسالة ثبياً كان به قبل ذلك جاملاً والله جل ذكره يتمالى عن أن يخاطب والرسال رسالة لا توجب فائدة لمن خوطب أو أرسلت إليه لأن ذلك فينا من فعل أهل انقص والعبت "في استازم أن يحمل النص أو الخطاب إشارات من فعل أهل انقهم لا للإمجاز، غير أن الإعجاز في صناعة العبارة طريق إلى المديم في محاداد للتفكيل البنة العبارية للخطاب القرآني، بينما يستمر إصداد الأفهام المدتورة ذاته.

لكن السؤال الخفي والذي يعمل على شق جبهة الفهم الأساسي للنص القرآني: - هل يختلف الفهم بين اللحظة التي يواجه فيها النص مع استحضار كينونة الله وخطابيت؛ واللحظة التي يغامر فيها الفهم مع نسيان الذات الإلهية كونها هي المتكلمة، هي المخاطبة؟

ومنه تتشكل مستويات للفهم بالنسبة لرؤية الذات المتكلمة، مستوى يستحضر الذات وآخر يغيها وآخر لا يفهم إلا عن الذات نفسها.

<sup>(1)</sup> ابن رشد، المرجع السابق، ص 52.

<sup>(2)</sup> الطيري، (محمد بن جرير)، " تفسير الطبري، (وبهامشه تفسير غرائب القرآن ورغانب الفرقان، لنظام الدين النبسابوري)"، دار الفكر، بيروت، 1978، م 1، ص 5.

### 3 - 3 - 1 - الفهم عن المتكلم:

إن سحب الفهم إلى ذات المتكلم (الله) يعيد حمل النص القرآني على بنية وجودية تفتح بدورها ذات القارعا على حدود وهمية ورمزية مغمورة تحت ما هو وجودية تفتح بدورها ألله المتقباله ما يجب قهمه أي تحت إثارة وتحريض اللغة. "فلا يصح أن يقال مراد القائل من هذا الكركم كذا فقط وإنسا الأدب أن يقال الذي فهمته منه كذا، ولا يقطع لأنه حصر للمعن في مذهب العرب أن يقال الذي فهمته تمثلك الكلمة بطريق الحصر بما يحتوي عليه مما تواحل المبادئ أن وبهذا يبرز أفق يتحدر من أفق أضيق وغيتم مجالاً واستقلى والمبادئ والتي يقدم ودائرة نفهم الذي يتقدم ودائرة نفهم الذي يتقدم ودائرة المنهم الذي يتقدم ودائرة النهم الذي يتقدم ودائرة المنهم الذي يتنظر عند حدود الـ "من" نفهم عنه محضور الإلهي في الكلام المحدوث للفهم بصبغة "من" التراتية ومنه العودة المستنيمة إلى المتخلم، وهي العودة التي تسحب معها المعاني المتفاية (بين ذاتية المتعانية النمان نسيال. (intersubjectivite)

# 3 - 3 - 2 - الفهم عن الكلام:

تضمن القراءة نسياناً محايثاً لفعل الفهم، وهو النسيان الذي يسمع بضعيل الكتابة، فكل كتابة تستدعي تنازلاً حتمياً عن فهم يتعلق بتمدد لحظي للدلالة، فإذا كانت الكتابة تثبيت فهي اختزال لأفق لا يشكك عن التمدد الستكافف للفارق بين للدوال الكتلم و محادر وكلام التكلم وكلام التكلم ف أإن الإنسان له كلام بمعنى التكلم الذي هو مصدر وكلام وكلام التكلم به الذي هو حاصل بالمصدر (30 موفينا "ينيني لك أن تقرق بين الفهم المتكلم به الذي هو حاصل بالمصدر (30 موفينا "ينيني لك أن تقرق بين الفهم أثرل القرآن على قلعكم وهو المطلوب. فالفهم عن المتكلم ما يعلمه إلا من أثرل القرآن على قلهم، وأما الفهم للكلام فهو للعامة، فكل من فهم من العارفين

 <sup>(1)</sup> الشعراني. (أبر المواهب)، "الأنوار الفدسية في بيان آداب العبودية"، مطبوع على هامش،
 الطبقات الكبيرى، دار الجبل، بيروت، 1988، ص 93.

<sup>(2)</sup> الألوسي، (شهاب الدين)، "روح المعاني في تفسير القرآن الكريم والسبع المثاني"، دار الفكر، بيروت، 1978، م 1، ص 90.

عن المتكلم فقد فهم الكلام وما كل من فهم الكلام فهم عن المتكلم ما أراد به على اليقين له من كل الوجوه أو من بعضها ١١٠٠.

ومن هنا يمكن أن نفهم وجود الكتابة القرآنية بدل الفراءة المباشرة للمنكلم والتي نطرح إشكالية نمط التناير في العلاقة إنسان – الله. فلا طريق إلى الفهم إلا عن طريق الفهم عن الكلام.

القرآن، "نص" تنزيلي، أي تخفيف عبر الكتابة لحضور الذات الإلهية في الفرآن، "نص" تنزيلي، أي تخفيف عبر الكتابة لحضور الذات غير النفوط في أفق الكتابة المتعاقة نسبياً مع المعاني المرسومة لها، لكتها قد تفترض شرط لا معنويتها لتحافظ على النسبة بين الكلام والمستكلم وهمي النسبة لتنع شمت شرط الخروج من النص إلى التعليق وتحزل دون امتلاك اللغة لسلطة للمعافرة.

# 3 - 4 - طبيعة الرموز في النص القرآني:

نعتبر "القرآن" - مبدئياً - نصاً لكي نتمكن من ضبط الإشكالات المتعلقة باللغة التأويلية، وهنا يمكن البحث في المصطلح الذي يؤطر الغائرة: الفهم عن الكلام والفهم عن المتكلم، وهو مفهوم "التعلق" أي تعلق الخطاب الإلهي بالذات الإلهية وبلغة الخطاب ذاتها هو ما يجعلنا في مواجهة حالة الفهم المتعالي المرتبط بالصورة السديمية التي تتج من وجود الخطاب القرآني المكتوب والذات الإلهة التي تتبهي عندها حدود ما بعد الخلق.

ونعش على نص الألوسي يمنح هذا الطرح روحاً لمعناه "للحق تعالى شائه صغة أزلة منافية للأفة الباطنية التي هي بصنرلة الخرس في التكلم الإنساني اللفظي ليس من جنس الحروف والألفاظ أصلاً وهي واحدة بالذات تتعدد تعلقاتها بحسب تعدد المتكلم به، وحاصل الحديث من تعلق تكلمه بذكر اسمي تعلق تكلمي بذكر اسمه، والتعلق من الأمور النسبية التي لا يضر تجددها، وحدوث المتعلق إنما يلزم في التعلق التجيزي ولا نتكره، وأما التعلق المعنوي التقديري ومتعلقه فأزليان، ومنه يتكشف وجه صحة نسبة السكوت عن أشياء

<sup>(</sup>١) الشعراني، المرجع السابق، ص93.

رحمة ليس نسيان (10 فتعلق الخطاب القرآني تعلَّق تنجيزي ليبان الحدوث، والتملق التكلمي في جهة الخطاب "يا أيها"، تفصيل لما يتحدر من تفعيل الرمز للمودة المتجددة للحالة التي يكون فيها الفهم بحاجة إلى مرجع للعلاقات التي يشكلها الفهم أثناء التعلق التكلمي، وهو المرجع الذي يصدر ضمن مؤسسة الإيمان.

# 3 - 4 - 1 - عالم القرآن:

إن هيكل الخطاب القرآني منتظم في بنيات غير متغايرة مع نصوص أخرى ونفترض عالماً لا يستقر على مرجع، بل إنه يهاجم المرجع في كل لحظة يدرج فيها فهماً للذات ويرمي إلى تعليق العلامات وحجم الدوال لتوجيه الاستقبال الدلالي إلى قعل الفهم، وبالعودة إلى هيكل القرآن نجد السورة "استقبالي الارتفاع صور البناء والمدينة لأن السور يوضع بعضها فوق يعض حتى ينتهي إلى الارتفاع الذي يراد فالقرآن أيضاً وضع آية إلى جنب آية حتى بلنت السورة في علد الأي المبلغ الذي أراد الله تعالى وقبل شهيت صورة لأنها وصفت بالعلو والرفعة كما أن سور المدينة معي سوراً لارتفاعه. وقبل سعيت سورة لإحاطتها بما فيها من الأيات كما أن سور المدينة محيط بمساكنها وأبنتها، والآية قال بعض العلماء معتاها العلامة لأنها تدل على نفسها بانفصالاتها عن الآية المتغدمة عليها و

فالعالم الذي يعرضه القرآن للرجود يجعل في اللحظة الواحدة إحاطة السورة وانفصال الآية والتعالي المسترتب عن نهاية الآيات في فهم واحد، والوحدة هنا لا تعني القبض الكامل على المعنى النهائي للقصد، وإنسا ما يفيدنا به النيسابوري كون أن المعنى يحمل أبعاداً ثلاتية داخل نسق السور والآيات: الإحاطة - الأنفسال - والتعالي، وهي حركات ذات جهات مختلة وو ما يمكن الفهم سن نشر مطلقاته في ذاته يشكل لا يدّم مجالاً للمودة إلى انطلاقات قصدية ناقصة.

الآلوسي، المرجع السابق، ص 11.

 <sup>(2)</sup> النيسابوري (نظام الدين)، "نفسير غرائب الترآن ورخائب الفرقان"، مطبوع على هامس، نفسير الطبري، مرجع سابق، ص 25.

وعالم القرآن عالم استرجاعي أي أنه لا يعطي فرصة للقارئ للقبض النهائي على المراجع المشار إليها أثناء توظيف العلامات والدوال الترغيبية أو الترهيبية وهذا لاختيار الإيمان وهو المعرفة التي تتم تصديقاتها بدون البرهان على المرجع "فالقرآن كلامة تعالى غير مخلوق وإن تنزل فيه هذه المراتب المعادثة ولم يخرج عن كونه منسوباً إليه إما في مرتبة الخيال فلقوله (ص): "أغنى الناس حملة الترآن من جعلة الله تعالى في جوفه".

أما في مرتبة اللفظ فلقوله تعالى: ﴿وَإِذْ صَرَفُنَا إِلَيْكَ نَفْرًا مِنَ الْجِنْ
يَسْتَبِمُونَ الْقُرْآنَ﴾ وأما مرتبة الكتابة فلقوله تعالى: ﴿ فِيلَ هُو قُرْآنَ مَجِدً » في
مرف القُرْآنَ مبعد استقبالي واحد هو القراءة حيث الفهم هو تشكيل وإعادة
تشكيل العالم المعطوح في وجودية الألفاظ الأولى وبهذا يمكن أن نفهم القول
الذي يورده ابن قتيبة في تأويل مشكل القرآن: ورفحه \*قوج\* في قرل الله
وكلاه إلى أنه ليس قولاً ولا كلاماً على الحقيقة وإنما هو إيجاد للمعاني \* (ث)،
ولابحد المعامي خلق لعالم ما بعد الفهم ثم يستجيل إلى عوالم ما بعد التأويل،
لأن الكلام معروض في لفلطه لإيجاد المراجع أو توهم عالم حقيقي للصور
البياتية، ولأن \*الله لم ينزل شيئاً من القرآن إلا لينفع به عباده، ويدل به على
معنى أراده \* (فإن الله لم ينزل شيئاً من القرآن إلا ليفع به عباده، ويدل به على
معنى أراده \* (فإن الله الفيم واللالة لا يقمان إلا في عالم يحققهما، لكنه عالم

ظهر أن فعل إيجاد المعاني داخل النص القرآني يتجدد بترميز المعطى التاريخي (أسباب النزول) وحمل اللغة بيانها إلى خانة الرمز حيث الحقيقة معلقة بالإيمان كشرط للفهم، وكشرط كذلك لتجويز العبارة من الوهم إلى الحقيقة حيث لا مجال آخر للسيطرة على مطاطبة الفهم المستعصية على حركة السؤال.

ويسوق الزركشي قصة عن التوحيدي: "قال أبو حيان التوحيدي في

<sup>(</sup>١) الألوسي، المرجع السابق، ص ١١.

<sup>(2)</sup> ابن فتية (عبد الله بن مسلم). "تأويل مشكل الفرآن"، دار التراث، الفاهرة، ط 2، 1973،

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، ص 93.

البصائر": سألت السيرافي عن قوله تعالى: ﴿قَائِمًا بِالْقِسْطِ﴾: ثم انتصب؟ قال: بالحال، قلت: لمن الحال؟ قال: لله تعالى، قلت: فيقال لله حال؟ قال إن الحال في اللفظ لا لمن يقطغ بالحال عنه ولكن الرجمة لا تستوفي حقيقة المعنى في النفس إلا بعد أن يصوخ الوهم هذه الأشياء صياغة تسكن إليها النفس، وينقع بها القلب، ثم تكون حقائق الألفاظ في مفادها غير معلومة ولا منقوضة باعتقاد وكما أن المعنى على بعد من اللفظ، كذلك الحقيقة على بعد من اللفظ ابتداء ثم يكون على حقيقة عندما يتعلق الوهم على وجه التصور بالفض.

### 3 - 4 - 2 - عالم الإنسان:

عملت الجهود التأويلية في الثقافة العربية الإسلامية على تحصيل المعاني الاقترابية من التزود بقاعدة إيمانية تختزل كل جهد موجه لفهم اللفات الإنسانية للوصول إلى الإلهي وبهلا حدثت الانزياحات الثقافية عندما تحددت اللغة بموجودات المعاني، بموجهة ما هو إلهي ومطلق دون فهم أدنى شروط الإحاطة بموجودات المعاني، ويورد الزركشي "قول السموقندي - في كيفية إنزال القرآن: أنه إنسا نزل جبريل على النبي (مرمر) بالمعاني خاصة، وأنه صلى الله علمه وسلم علم تلك المعاني وعير عنها بلغة العرب وإنما تمسكوا بقوله: ﴿فَرَلُ بِهِ الرَّومُ الأَبِينُ هَ عَلَى المعاني الشاعماني الشاعماني المعاني المعاني المعاني المعاني المعاني المخاصة الذافعة الإنساني فهم ثانوي ومجانب للمعاني

وتعبير المعاني في لغة العرب فعل للترجمة وإبراد المعاني الإلهية في حقل دلالي إنساني، بيني عالماً يشمثل فيه ما فهمه اشتباهاً أنه الحقيقة، ولهذا رأينا عوالم مختلفة في الثقافة العربية الإسلامية.

عالم صوفي برى الموجودات علامات تخفي نسبياً أو مطلقاً لتقدم إشارات لاحتراق الذات عند السدرة الفاصلة بين عالم شهودي وآخر أخروي وليس غيبياً، ومن المهم هنا توضيح الفرق بين الأخروي والغيبي، فبالنسبة إلى المؤمن فهناك

<sup>(</sup>١) الزركشي (بدر الدين محمد بن عبد الله)، "البرهان في علوم القرآن"، دار المعرفة، 1972. ج 1، ص 306.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 230.

عالم الآخرة لأنه يتغاير مع عالم الأنا وليس لأنه يغيب ثم تكون الغيبة في المدلول المرجعي للالفاظ التي توصف بها الآخرة.

ويورد القرآن خطابات مختلفة نحو الإنسان: يا أيها الإنسان...، يا أيها الناس...، يا أيها الذين أمنوا...، يا أيها الكافرون...، ما كان لبشر...، وهي مقامات رمزية تضع مفهوم الإنسان في دواتر متقاطعة، مرة في خانة إنسانية وأخرى في خانة اجتماعية أو إيمانية... ثم يتعين عائم رمزي داخل مفهوم الإنسان من خلال تأويلة الظواهر اللغوية.

## 3 - 4 - 3 - أفق السؤال والجواب:

إن القراءة الإجمالية للنص القرآني تشير إلى أنّ الإشارات الإلهية إجابات من أستلة غير عادية، هي خطاب غير عادية، إنه خطاب السوال – المشتاح لعالم الله الذي يحفظه علم في لوح محفوظ الكن الإشكال: كيف تم إنشاء وانتقاء الأستلة الإنسانية؟ أيهما بدأ في الزمان والفهم الكوني: السوال الإنساني أم الحباب الإلهي؟، ثم نجد نومين من الأستلة الإنسانية، سوال داخل النص نفسه الحبواب الإلهي؟، ثم مستوى يخص العلم إلا كانت تحفظ إنسانيت أي طبعة تكويت "ويسالونك عن ..."، وتسضى العلم الإلهية إلى حدّ افتراض السوال أم أنها ترقعه إلى مستوى يخص العلم الإلهية إلى حدّ افتراض السوال الإلهية إلى حدّ افتراض السوال خصاً لا نهائياً أنه يعمل إلى المواضيع القصوى أي الذات الإلهية في لفظة (علي)، ثم كان الحواب بعدما مفتوحاً على الاقتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمِن فَيْرِانِهُ عَلَى وَلِيْهِ عَلَى الْمَانِ : ﴿ وَالْمِن فَيْرِانِهُ عَلَى وَلِيْهِ تعالى: ﴿ وَالْمِن فَيْرِانِهُ عَلَى وَلِيْهِ تعالى: ﴿ وَالْمِن فَيْرِانِهُ عَلَى وَلِيْهِ عَلَى الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمِن فَيْرِانِهُ اللَّهِ الْمُنْهِ عَلَى الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمِن فَيْرِانِهُ الْمُنْهِ الْمِنْهُ عَلَى وَلِيْهُ عَلَى وَلِيْهِ اللَّهِ عَلَى الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهُ عَلَى الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ اللّهُ عِلْهُ اللّهُ عَلَى الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهِ مُنْهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الانتراب، في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهُ اللّهُ الانتراب في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ أَنْهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى المُنْهَ عَلَى الانتراب في قوله تعالى: ﴿ وَالْمُنْهُ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ أَلْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ عَلَى الْمُنْهِ الْمُنْفِقَا الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْهِ الْمُنْه

ففي كل الآيات التي ورد فيها تعبر عن السوال، كانت الإحالة إلى الجواب على لسان الرسول (ص)، "ويسالونك... فقل..."، إلا في "وإذا سألك عبادي عني..." فقال "فإني قريب..."، حيث الحضور جواب كلي. وإن كنا نجد "اختلافاً بين علماء المسلمين: فمنهم من ذهب إلى أن النبي (ص) بين لأصحابه كل معاني القرآن الكريم، ومنهم من ذهب إلى أنه لم يبين لهم إلا القلبل (أ)، وعلى هذا يستمر سؤال خارج الكتابة الأصلية، يتعلق بالسؤال

<sup>(</sup>١) الذهبي، (محمد حسين)، "علم التفسير"، دار المعارف، القاهرة، 1977، ص 15.

المستعاد في كتابة القرآن، فسؤال القرآن يؤسِّس تنظيرا لسؤال الهامش الإنساني.

ولتن كان "كثير من الصحابة يكتفون بالمعنى الإجمالي للآية (1) فلأن السوال كان مستماماً في تجربة إيمانية مكانفة، واكتمال الدين لم يكن مانماً من استمرار السوال تحت ظل علم الفقه "قالله جلّ ثناؤه لم يقبض تبه إليه إلا بمد إكمال الدين به لعباد، وعلمه بأن لله في كل نازلة وحادثة حكماً موجوهاً بنص أو للانة (2) وخروج النمس إلى الدلالة نتح لمجال السوال واستمادة الدلالة إلى الصي جواب للغة الذان فتجها لأنق عالمها

# 3 – 5 – الفهم والتاويل: حقل الاستقبال وزوايا الانكسار

دون العودة إلى تصنيفات الاجتهاد التأويلي يمكن استدعاء المجال العام لاستقبال النص الأساسي ومنه توضيح البنية العامة والمواقع المعلنة في سطح الفهم التراثي للنص القرآني وتبيان زوايا الروية لكن هذه المرة بما هي زوايا التكسار كاثر مباشر للمجال الذي تخترته فهماً وتاويلاً، لأن الكتافة والأسمك يختلفان في نصوص مصاجبات الذي تخترته فهماً وتاويلاً، لأن الكتافة والشمك وإشارات متعالفة حدياً، وسمك تقرضه لغة هي كتابة موضوعة للعبير، للتجوز، والمجاد والتأسيل.

## 3 - 5 - 1 - فهم النص الديني: تأسيسات الوعي النصى

لقد تشكل الفهم التنظيري في الثقافة العربية الإسلامية أساساً بالتعامل مع التصوص المكتوبة وإن ارتبط من حيث هو وظيفة للتواصل بالسماع أي الشفهي، ويمرّف العسكري الفهم "أنه العلم بمعاني الكلام عند سماعه خاصة ولهذا يقال فلان سين الفهم إذا كان بطيء العلم بمعنى ما يسمع ولذلك كان الأعجمي لا يفهم كلام العربي، وقال بعضهم لا يستعمل الفهم إلا في الكلام ألا ترى أنك تقول أنك فهمت كلامه ولا تقول فهمت ذهابه ومجيّه، كما تقول علمت ذلك، واستعمل الفهم في الإشارة لأن الإشارة تجري مجرى الكلام في الدلالة على

<sup>(</sup>۱) المرجع نفسه، ص 17.

<sup>(2)</sup> الطبري، المرجم السباق، ص 30.

المعنى <sup>(10)</sup>، لذا فإن الفهم عن النصوص لم يأخذ شكله الإسترجاعي داخل دائرة النظريات اللغوية إلا عندما استشكل النص المكتوب على تعبُّر الفهم في بيئة نفافية مختلفة وفي مجال لغوي تحللت رموزه إلى إشارات تكاد تعمل ضد اللغة ذاتها.

وعندما نتحدث عن النص في الثقافة العربية الإسلامية، فإننا نبحث عن البور الدلالية التي تستجمع المعنى وتنجل من نواد لتوالد المعاني الأخرى، ولئن كان الواجب أن يكون "القرآن مصدراً من قول الفائل قرأت الشيء إذا جمعته وضممت بعضه إلى بعض وفي قوله تعالى: ﴿إِنْ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُوْزَانَكُ يَقُولَ: 
(تنادة) حفظه وتأليفه ورأى أنْ تأريل القرآن التأليف، (أنّ).

فالنص تأليف وتجميع لنواة الحقيقة، وتأويله تأليف، حينها يعمل مفهوم التأليف عملاً مزدوجاً: النص تأليف إلهي، والتأويل تأليف إسائي، وبهذا يمكن التأليف المنافر إلى النقر إلى الفرق الصادر عن تأليف من تشريح الفرق الصادر عن تأليفين مختلفين في الدجم ومشتركين في اللغة، وبذلك يطرح إشكال زمنية تأليفين مختلفين في الدعة، وبذلك يطرح إشكال زمنية اللغة، مل يمكن للغة أن تحتوي التاريخ وشكته المبارة؟ كيف يمكن استيماب اللغق المراقب تضمين العلامة وتقصيدها المراقب لتضمين العلامة وتقصيدها المراقب النضمين العلامة وتقصيدها المسترتب عن تركيب الحبارة وتهيئة النسق الرمزي لتضمين العلامة وتقصيدها خلفها إلا علماً، حيث 'له تمالى شأنه كلمات غيبية وهي ألفاظ حكمية مجردة عن البواه مطلقاً نسبية كانت أو خيالية أو روحانية، وتلك الكلمات أزلية مترتبة من عرامة ملائي العلمي لا في الزمان إذ لا زمان، والعاقب بين الصغحة المشتبلة على كلمات مرتبة في الوضع الكتابي دفعة فهي مع كونها الصغحة المشتبلة على كلمات مرتبة في الوضع الكتابي دفعة فهي مع كونها الصغحة له في ما لا يزال (أن).

<sup>(</sup>١) العسكري، المرجع السابق، ص 79.

<sup>(2)</sup> الطبري، المرجع السابق، ص 32.

<sup>(3)</sup> الألوسي، المرجع السابق، ص 11.

ومنه تنبني ثلاث مستويات للزمان واللغة:

- مستوى العلم الغيبي، حيث لا تعاقب ولا مجال لهيمنة القصدية اللغوية.
- مستوى الكتابة القرآنية، حيث التراتب اللغوي وزمان منباين لتاريخ القراءة.
- مستوى التأليف التأويل، حيث التعاقب في الظهور والتراتب المسترجم للغة.

وعلى هذا يكون النص القرآني "تنزيلاً" بالمعنى الذي يفهم من ترتيب هذه المستويات، فظهور النص يكون عبر تنزيل (الكلمات الغيبة)، "ومعنى تنزيلها المستويات، فظهور النص يكون عبر تنزيل (الكلمات الغيبة)، "ومعنى تنزيلها والمكتوبة "أن ولهذا كان التنزيل إعجازاً لكونه يخترق هذه المستويات دون انمنظ في المعنى أي دون أن يؤثر الفارق الكوني بينها إذ لا مشابهة، مما جعل "التأويل الصحيح هي الأمانة التي تخللها الإنسان، فأبى أن يحملها، وأشفق منها الشماؤات والمؤثرة في قوله تعالى: ﴿إِنَّ عَرْضًا الأَمَانَةُ عَلَى المشكورة في قوله تعالى: ﴿إِنَّ عَرْضًا الأَمَانَةُ عَلَى المشكورة في قوله تعالى: ﴿إِنَّ عَرْضًا الأَمَانَةُ عَلَى المشكورة في قوله تعالى: ﴿إِنَّ عَرْسًا المُمَانِ أَن المعجزة اختراق مستويات الوجود الدلالي، ويرى صاحب "روح المعاني" أن "المعجزة مجرالاً بالنص ﴿إِنَّ عَمْلِناهُ قَرْانًا عَرِيبًا﴾ (أن المعجزة العربية، فكونها لفظا حقيقاً عربياً مجرالاً بالنص ﴿إِنَّ عَمْلِناهُ قَرْانًا عَرْبِيًا﴾ (أن المعجزة المدينة العربية، فكونها لفظا حقيقاً عربياً مجرالاً بالنص ﴿إِنَّا عَرَائِناهُ قَرْانًا عَرْبِيًا﴾ (أن المعرفة الميلة) النص المتيقة.

## 3 - 5 - 2 - الخطأ المعرفي في التأويل: النص وقرينة الانكسار

وُضعت ثلاثية القارئ والدّات الإلهية في مجال تأويلي متسع لأن فروقاً أنشأت انشقاقات داخل لغة الفهم وجعلت منه منفسماً على نفسه يحمل الحقيقة ليختزل كتافة اللغة المتحاملة على التاريخ، ثم يحمل اللغة من وجومها لينخرط في سياسة الاستيلاء على القصود من مواقعها النفسية باللعب على مواقعها التركيبة.

ويبتكر الألوسي حلاً حيث "يكون الفرق بين ما يقوم بالقارئ من الألفاظ

<sup>(</sup>١) المرجم تفسه، الصفحة نفسها.

<sup>(2)</sup> ابن رشد، المرجع السابق، ص 55.

<sup>(3)</sup> الألوسي، المرجع السابق، ص 14.

وبين ما يقوم بذاته تعالى باجتماع الأجزاء وعدم اجتماعها بسبب قصور الآلة، فنقول هذا الفرق إن أوجب اختلاف الحقيقة فلا يكون القائم بذاته من جنس

الألفاظ وإن لم بوجب وكان ما يقوم بالقارئ وما يقوم بذاته تعالى حقيقة واحدة والتفاوت بينهما إنما يكون باجتماعه وعدمه اللذين هما من عوارض الحقيقة الواحدة كان بعض صفاته الحقيقية مجانساً لصفات المخلوقات (١) وهذا التفاوت

والفرق بين ما يقوم بالقارئ من فهم وبين ما يقوم بذاته تعالى، هو ما نطلق عليه مفهوم انكسار، وهذا الأخير له قرينة لاعتبار كثافة المعنى عبر سمك الكتابة، وهو ما يعبّر عنه النص القرآني بمفهوم "الزيغ"، في الآية "فأما الذين في

قلوبهم زيغ"، قال القرطبي: "الزيغ الميل، ويقال: زاغ يزيغ زيغاً إذ ترك القصد \* (2) ولئن تعلق كل من التفسير والتأويل بد "بيان اللفظ" (1) و "سان المعند. " (4)

على الترتيب، فالربط البياني بينهما مكن للغزالي من وضع قانون كلى للتأويل إذ "بين المعقول والمنقول تصادم في أول النظر وظاهر الفكر، والخانضون فيه تحزبوا إلى مفرط بتجريد النظر إلى المنقول، وإلى المعقول، وإلى متوسط طمع في الجمع والتلفيق (...) أن لا يكذب برهان العقل أصلاً فإن العقل لا يكذب،

ولو كذب العقل فلعله كذب في إثبات الشرع إذ به عرفنا الشرع<sup>•(5)</sup>. فبين مستويات حضور النص القرآني قرائن انكسار، انطلاقاً من كثافة المعنى داخل النص إلى كثافة اللغة في حقل استقبال الفهم إلى سمك العبارة في تركيب النص. ويتولد الخطأ المعرفي في التأويل من الكتابة المتولدة جانبياً عن الكسار

الحقيقة عبر هذه الكثافات، ولتعديل منظور التأويل في الفكر الإسلامي تم تزويج (١) المرجع نفسه، ص 12. (2) القرطبي، (محمد ابن أحمد الأنصاري)، "الجامع لأحكام القرآن"، دار إحياء التراث

العربي، بيروت، م 2، ج 4، 1957، ص 13. (3) المرجع نفسه، ص ص 15 - 16.

<sup>(4)</sup> المرجم نفسه، الصفحة نفسها.

<sup>(</sup>٥) الغزالي، "قانون التأويل"، ضمن مجموعة رسائل الإمام الغزالي"، دار الكتب العلمية، سروت، ط 1، 1988، ص 123.

هذه الكتافة بكتافة التجربة الإيمانية كملوك للنصر ذاته، ثم ظهر الفارق التاريخي بين الفهم والإيمان بعد مرحلة الرعيل الأول حيث التلقي ممارسة ومحاكاة لسلوك الرسول (ص)، وهو الفارق الذي يحدث زيغاً وانكساراً للمعنى داخل اللغة - الخطاب.

وتوضع المنشابهات في القرآن على نحو توضع الاحتمالات في بنية الفهم إذ وجودها تأسيس للحقيقة المغابلة، "فإنما تعلم مراد الستكلم بإظهار مراده، فإذا لم ينظم فعن أين مراده إلا أن تنحصر وجوده الاحتمالات ويبطل الحميع إلا والحدة فيتمين الواحد بالبرهان "(أ)، ولنن كان هذا وجه الناصيل في التأويلية السرية الإسلامية من جهة ما هو برهان لعنني يحتمل المصادرة، فإن تمريز المنظاب، يقول الألوسي: "التفسير تفعيل من الفسر وهو لغة البيان والكشف الخطاب، يقول الألوسي: "التفسير تفعيل من الفسر وهو لغة البيان والكشف والقول بأنه مقلوب السفر معا لا يسفر له وجه ويطلق النفسير على التعرية (...) والتأويل من الأول وهو الرجوع والقول بأنه من الأيالة وهي السياسة كان المؤول للكلام صاص الكلام ووضع المعنى فيه موضعه (أ) وإفادة التعرية المؤول للكلام سأس الكلام ورضع المعنى فيه موضعه (أ) وإفادة التعرية من ثبات الكتابة التي هي الدرجة الدنيا في نتزيل النص وظهوره ومه فإن التعرية وسياسة الكلام لتحريك النص نحو التاريخ.

#### 3 - 6 - التأويل والتعديل الصوفى:

أعاد الصوفية فهم النص الديني بناء على ترتيب مختلف للوجود، إذ أخفوا تعارض اللغة مع التاريخ في هيولى وكينونة القرآن أي أن الصوفي يعيد لغة النص إلى مستوى التنزيل من العلم إلى الكنابة وفي اللحظة لا يتوفر فيها زمان لقول شيء ما عن شيء ما، وهو تأويل جذري اشتفل على النص بقوة تناظرية، وفي

<sup>(</sup>۱) المرجع نفسه، ص 127.

<sup>(2)</sup> الألوسي، المرجع السابق، ص 04.

زمن التجلي بغيب زمن البيان فناويل الصوفية يتموضع في الخلق، ولملهم على فهم الزركشي لائية ﴿خَلْقُ الإِنْسَانُ ۞ غَلْمَهُ أَشِينَانُ﴾ وليحقف الواو في قوله أنعانُهُ وَخَلْقُ الْبَيْنَانُ لا أنه جمل تعليم البيان في وزان خلقه، وكالبدل من قوله: ﴿خَلْقُ الإِنْسَانُهُ لانه حي ناطق وكانه إلى نحوه أشار أهل المنطق بقولهم في حد الإنسان، حيوان ناطق (أ) ومنا استمادة للوجود المتاخم للخلفية عبر تحريك الإشارة وتعديل رمزية عالم النص بما يفتح عالم الخلق حيث لا زمان واللازمان موضع الحقيقة المطلقة إذ لا أثر للمعنى وهنا تصطلم التجربة الإيمانية بالتجربة التاريخية ويعمل التصوف على تعديل الوعي التاريخي حيث كانة المنا للذة لاتيار اللهة قائها.

#### 3 - 6 - 1 - الهيولي الصوفية لعالم القرآن:

يعمل الصوفي على التحرر من ثبات الكتابة ونواة تقرير المعنى داخل النص، من خلال تحويل حقل استقباله من فهم موجّه إلى كشف ينفلت من تركيبة العبارة حيث يتم الاستقبال اللانهائي بالمجاهدة بما هي إمانة للنفس وانخراط في تجربة المعلق.

إن المنطلق الاستقبالي في الهيولى الصوفية اضطراب "قال الطمستاني: التصوف اضطراب فإذا وقع مكون فلا تصوف (23 ثم لا يحصل له الفهم إلا بالوصل الإلهي لذا كان البسطامي يقول: "با رب أفهمني عنك فإني لا أفهم عنك إلا بك (10 فقي تجلي الفات حجب لمالم لا يعتبره الصوفي حقيقة بل مثالاً للوهم التغيري لدنيا المجاهدة، ويعيد فهمها كرموز وإشارات للمطلق فنواة المعنى بالنسبة للفهم الصوفي للنص القرآني هي حضور الفات، وقد سئل أبو يزيد البسطامي عن درجة العارف، فقال: "ليس هناك درجة، بل أعلى فائدة المرافر وجود معروفه (10).

<sup>(</sup>١) الزركشي، "البرهان في علوم القرآن"، مرجم سابق، ص 312.

 <sup>(2)</sup> السلمي، (أبو عبد الرحمان)، "طبقات الصوفية"، تحق: نور الدين شربية، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط 3، 1986، ص 474.

<sup>(3)</sup> السلمي، المرجع السابق، ص 72.

<sup>(4)</sup> المرجع نفسه، ص 69.

إن ما يهم المعنى الصوفي هو تشتيت المادة الأولى لنتبيت الدلالة في الزمان، فالاضطراب نشر لسطوح الفهم المنسحب خفف اللغة وبالتالي تغريب الزمان خارج نشاط الوعي بالذات الإلهية وكأنه كشف للازمانية العالم الأخووي انتها، وما قبل الخلق ابتداء إذ العلم بلا زمان والوجود بلا مكان.

هذه النهبولي هي الحال الذي يُخرج النص من قوليته إلى فعليته لذلك قال الخزال (1) علم المخالف الله الخزال (1) علم فقي الحال الخزال (1) علم فقي الحال ينتشر الفهم المقابل لحق الذات على العقل وتستدرك القراءة سرّ الوجود الكامن في تقرير الأشياء.

#### 3 - 6 - 2 - مستويات التلقى والتأليف:

إن ما يعيز الفكر الصوفي في تاريخ القراءة العربية الإسلامية هو كونه داتم البداية باستثارته لعراجع جديدة تعاماً من حيث معاني حيادية لا تسمع بنفوذ اللغة ولا يتحريف الفعل التاريخي، ولنن كان النص سابقاً على الفهم في العواضعة الزمنية، فإن الوعي بالإمكان يفتح الملغة على عالم تضطرب فيه العراجي الإساسية لدلالات الكمامات ولا تتمكن العلامات من البرهنة على شكل وجودها وهو ما يسمع للذهن بإنشاء شروخ داخل صورة العالم الموجه بقصود المعنى الضروري للتصر، وعبرها يتم إنشاء العالم الجديد والتألقي عالم إحالي وفي الإحالة تندرج خيلة لمالة الإمكان.

#### 3 - 6 - 2 - 1 - مستوى الكشف الخيالي:

لكي ينفلت الصوفي من حدود الكلمات والأشياء يفتح هامشاً على نص العالم ليعمل على تحريك جميع الإشارات نحو الصور وفي علائق الصور يبني عالمه الجديد حيث الاستقبال هو مقابلة صور الذات الإنسانية بصور الذات لإلهية، ومنه يمكن التحدث عن انتهاءات النص عند حدود الصورة لينطلق فعل تخيلي ذاتي يمكنه توظيف مفاهيم التعرية والانطلاق في التأويل.

فالمجال الخيالي هو المجال المؤهل لتقرير إمكانات الوجود، وحدود عالم

 <sup>(1)</sup> الغزائي، "المنفذ من الضلال"، ضمن مجموعة رسائل الإمام الغزائي، مرجع سابق، ص 92.

الصدق والكذب، فإن تم اختراقها كنفت حال الوجود ما قبل المنطق وما قبل تاريخيته، وهو ما يصنفه ابن عربي تحت علم الأحوال أفعلم الأحوال والذوق ولا سبيل إليها لا بالذوق فلا يقدر عاقل على أن يدما ولا يقيم على معرفتها دليلاً كمرارة الصبر (...) والمعنق والوجد والشوق... (أ) والأخيرة أحوال في المعرفة وليست أحوالاً للمعرفة، لذلك قال السطامي:

"العابد يعبده بالحال، والعارف الواصل يعبده في الحال<sup>(0)</sup>، وفي مستوى التخيل يتحقق الاضطراب؛ "فإذا تصور الشيء في الوقت الأول ولم يتصور في الوقت الثاني قبل أنه تخيل، وقبل التخيل تصور الشيء على بعض أوصافه دون بعض <sup>(0)</sup>، فالانتقال في تصور الشيء يحقق الانطلاق والتصور الجزئي يحقق التعربة، وفي الانطلاق والتعربة حسب نظرية الألوسي تأويل خلاق هو كشف للتعربة، وفي الانطلاق والتعربة حسب نظرية الألوسي تأويل خلاق هو كشف

#### 3 - 2 - 2 - الرغبة والعشق: التأويل التناظرى

إن مواقع الفهم الصوفية، وتحت معطع الاضطراب الوجودي، تقوم بتعطيم الدلالة المحايثة للغة خطاب النص وكذا النخر في جوف العلامة ثم ملتها بكثافة الحضور، وبالرغبة والعشق يتم ملا الشروخ التي يخلفها الفكر الناصيلي المنقطع أثناء تمضله بين فهمه للبنى اللفظية والمبارية واستيمابه للمعاني والدلالات ومنه عالم الخيال الصوفي عالم إمكاني إذ لا دليل إلا دليل الوجود.

ويأخذ التمثل في التأويلية الصوفية شكلاً تناظرياً، إذ تتحول مكونات الوجود لحظة التأمل إلى حيث تبدأ الرغبة الدغلتة من حدود القواعد الخطابية، بل إن الصوفي هو من ينتج الخطاب أثناء صمت القراءة، فتناظر العوالم حينها مخترقة الشمك الحاصل من الوسائط المنذاية شبيًا في الكتابة أو الصورة، وعبر السماع يتم نفكيك الكتابة إلى الشفاهة وفي الشفاهة يتم زرع الرغبة والعشق في بنية الخطاب لتحيك إلى عالمها حيث يختفي الزمان واللغة.

<sup>(1)</sup> ابن عربي، (محي الدين)، "الفتوحات المكبة"، دار صادر، بيروت، (د. ت)، م ١، ص

<sup>(2)</sup> السلمي، "طبقات الصوفية"، مرجع سابق، ص 69.

<sup>(3)</sup> العسكري، المرجع السابق، ص 93.

وقد "سئل الجنيد؛ من العارف؟ فقال: من لم يأسره لحظه ولا لفظه (١١) وعمل التناظر في التأويل الصوفي يحصل بطريقة متناهبة في التذابت حيث يعمل الصوفي على إغراق اللغة في اللازمان الذي يختلقه المخيال الوجودي والحضور المتكاثف للذوات، وكذا في الجهة التناظرية الأخرى يعمل على إغراق الزمان في اللالغة التي تختلقها وحدة خيالية لرغبة تفترض وجودها قبا. الخطاب لعظم المحبة المنتهية في لحظة الخلق حيث تصبغ لحظات التاريخ كلها بصفة خلقية، وتنتهى المحبة إلى نواة أولى هي نواة محبة المخلوق لخالقه دون مجاوزة هذه المحبة حدود الخلقية، وفي الخلقية مبدأ الذوق لا مبدأ البرهان إذ لم يكن محتاجاً مع الخلق إثبات ومنه كان اضطرابه فهماً لخلقيته واستعادة هذه الحال لا يكون إلا بالذوق، قال صاحب المنقذ "فمن لم يرزق منه شيئاً بالذوق، فليس بدرك من حققة النبوة إلا الاسم (...) حتى قالت العرب: "إن محمداً عشق ربه (2)، فحقل اللغة عندئذ مجال مغلق للإشارات، وفتحه لا يتم إلا عبر تحرير النص القرآني من انتهاءات اللغة العبارية، والتأويل الصوفي حبنها هو "قراءة محو" إذ إنها تشبه طريقة الحفظ في الكتاتيب الصوفية حيث محو الألواح مستوى في الحفظ، ففي قراءة الصوفي التأويلية محو الأشياء العلامات التي يفرزها نظم الخطاب وحركة إشاراته لتقرير التاريخ وتشفير الرسائل الكونية.

#### 3 - 6 - 2 - 3 - الحقيقة وموت النفس:

إن الممرفة لدى الفهم الصوفي تجلّ لصور الحقيقة المطلقة، والحقيقة هنا ذاتُ حية لا تفصل عما تقوله في النصر، لذا فالتأويل لدى الصوفية إنتاج لنوعين من النصوص:

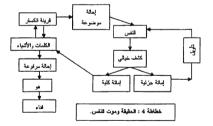
نص التجربة الذوقية للمشاهدة وهو درجة عليا في مراقبة 'هو' هذه
الإحالة على الغائب غائبة في عالم الحقيقة المطلقة واستغراق في
المشاهدة.

نص الكتابة الإشارية لتوثيق دلالات الشوق.

<sup>(1)</sup> السلمي، "المرجع السابق"، ص 159.

<sup>(2)</sup> الغزالي، "المنقد من الضلال"، مرجع سابق، ص 64.

ولتن وجد العموني نفسه طرفا في صيغة حضور متكافف فهذا لتبيت الحقيقة وتوطين الصحية وآخر مرحلة في عصلية التأويل رفع الإحالة إلى الذات الإلهية بدفع الوجود كله نحو ضمير "هو" تم الشناءه ولرفع هده الإحالة فإن أحد الطرفيين في الحضور وجب أن يتعدم هو النفس، فكل الإحالات إلى الأبياء تعبل بدورها إلى إحالة السابية في العالم إلى "هو" قال ذو التون: "من "هو" لا يبالي ما فاته، مما هو دونه (أ) لهفا فإنه يمكن ملاحظة أن التأويل أنها مناته، عند رفع الإحالة ومشاهد الحقيقة باستثاء العودة إلى علائق النفس أنها المنابية وهو التراجع النفس وهو التراجع النفس وهو التراجع النفس وهو التراجع المستاني: "ما الحقيقة إلا في موت النفس وهما لإماتها بقول الطلب النفس وهم المنابقة عند علامة النفس فقد التراجع النفس وهما لإماتها بقول المالم (أ) والقرار منا عودة إلى النص من حيث هو الترام بالمعلول اللغوي للحقيقة ورجوع إلى تدمير الإحالة في نواة "هو" ثم يبقى بالمعلول اللغوي للحقيقة ورجوع إلى تدمير الإحالة في نواة "هو" ثم يبقى يحافظ على منطبة كونية حيننا يقترض الصوفي وحدة الحقيقة وراه كل لحظة بواه كلي النفس، فلا صعادة إذن ، بل هو انتظار دائم في شوق الموت.



<sup>(1)</sup> السلمي، "طبقات الصوفية"، مرجع سابق، ص 22.(2) المرجع نفسه، ص 472.

ولتن كانت التاويلية الصوفية تنتصل لحدود المنطق لما يلزمه من تصديق أو تكذيب في إليات الأشياء فإن رفع الإحالة وصل للمقل باللغوق ثم استرجاع محوي للأدوات التي يمترضانها عبر مسافة الكشف المسترجمة سماعاً إذ في قوله: ﴿وَرَبَهُمْ مَنْ يَسْتَبِمُونَ إِلَيْكُ أَمَّاتُ تُسْمِهُ السُّمْ وَلَوْ كَالُوا لاَ يَغْفِرُن ﴾ كيف دل على فقعل السعي يُنظرُ إليَّة أَمَّاتُ تُقْبِهِمُ مَنْ يَنظُرُ إلِيَّكُ أَمَّاتُ تَهْدِي اللَّمْنِي وَلَوْ تَأْمُوا لاَ يُسْمِرُونُ ﴾ كيف دل على فقعل السعي يلا فقدان على اليصر، حين جعل مع الصمم فقدان العقل، ولم يجعل مع العمي إلا فقدان النظر (\*\*\*)، فمرحلة في تأويل الذات وتجويز رمزيتها، هي تحريل العلامة إلى سماع ثم دفع الإيمان إلى دائرة الذات حيث لا يخضم عقل الاستقبال لزوج منظي أو نقل تاريشي، \* فكما لا يلزم مذا السامع له صدة لا يلزمه تكليه ولكن يوقف وإن صدقه لم يضره لانه أتى في خبر، ما لا تحيله العقول بل بما تجوزه أو تقف عنده، ولا يهذ ركناً من أوكان الشريعة ولا يبطل أصلاً من أصولها فإذا أي بأن طردة أصلاً \* أن أصولها فإذا أي بغيض لنا أن نرده أصلاً \* (\*\*).

بهذا تستجل القراءة الصوفية إلى قراءة للصمت "ما سكت عنه الشارع..." وعبر محو المكتوب يصبح الصمت المقروء عالماً كاملاً ومستقلاً مغرفاً معه جميع قرائن الانكسار المتولدة من تفاوت الموالم واختلاف الكثافات.

## 3 - 7 - الذات الإلهية والنص القرآني: حلقة الدلالة والسلوك

إن النص القرآني يحفل بحضور كثيف للذات الإلهية من خلال التعقيبات المتنابط وذاته . المتنابط وذاته . المتنابط وذاته . المتنابط وذاته . وهو تذكير لا ينفسل على ذاته ، وعلم فإن وهو تذكير لا ينفسل عن أنه ، وعلم فإن لله . كلام بمعنى المتكلم وكلام بمعنى المتكلم به ، وما هو أمر واحده المعنى الأول وهو صغة واحدة تمدد تملقاتها بحسب تمدد المتكلم به من الكتب الأولى وهو صغة إن فرةاً جوهريا ينشأ بين ولالة اللص ودلالة اللذات الإلهية، إذ إن لكليهما دلالة مخصوصة وأخرى دلالة على الآخر، لذلك يقول القاضي عبد الحبار في (متشابه القرآن): "أن الكلام لا يدل على الملى الله)، لأمر

 <sup>(1)</sup> ابن قتية، "تأويل مشكل القرآن"، مرجع سابق، ص 7.
 (2) ابن عربي، "الفتوحات المكية"، مرجع سابق، ص 31.

<sup>(3)</sup> الألوسي، المرجع السابق، ص 13.

يرجع إليه [الكلام]، وإنما يدل لكون فاعله حكيماً، ولذلك لم يدل كلام النبي صلى الله عليه وسلم على الأحكام إلا بعد العلم بأنه رسول حكيم <sup>(1)</sup> فمنتج الدلالة ليس النص بذاته وإنما الذات الإلهية التي أرادت أن يكون كلامها \*مجعولاً بالنص ﴿إِنَّا جَمْلُنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِياً﴾ (2)، ومنه يمكن تقسيم الدلالة في النص القرآني إلى قسمين:

#### 1 - دلالة ذاتية:

أي أن مرجع الدلالة في الشيء هو ذات الشيء، إذ "ليس كذلك دلالة الفعل على أن فاعله قادر ولأنه إنما يدل لأمر يرجع إليه لا ينعلق باختيار مختار د(د).

#### ب - دلالة تلازمية:

أن يكون مرجع دلالة الذات الإلهبة هو القرآن، وأن يكون مرجع دلالة القرآن هو الذات الإلهية، بحيث تتلازم الدلالة في هذه الحلقة مع الاحتفاظ بالدلالة الذاتية إذ، "أنه لا تعلم صحة القرآن إلا بعد معرفة الله تعالى ولا يعرف تعالى إلا بعد معرفة القرآن، وذلك يوجب أن يدل كل واحد منهما على ما عليه وأن يكون دليلاً على نفسه (9).

إن حلفة الدلالة في النص الفرآني حلفة مولدة للسلوك، فمعرفة الله مرتبطة بسلوك الفهم عن النص الفرآني، والسلوك – العبادة ناتج عن فهم للفرآن ومعرفة بالله، ومعرفة الله تزيد في قوة الرابطة الاستلزامية بين الفهم والسلوك، وهي رابطة الإيمان وعليه يعمل كل منهما كمرجع ضامن للدلالة التي يتجها الآخر.

#### 3 - 8 - خلاصة نقدية:

ظهر أن التأويل في الخطاب الفكري العربي الإسلامي عمل على نقل الذات

<sup>(1)</sup> عبِد الجبار (القاضي)، "متشابه القرآن"، دار التراث، القاهرة، 1966، ج 1، ص 3.

<sup>(2)</sup> الآلوسي، المرجع السابق، ص 14.

<sup>(3)</sup> عبد الجبار، المرجع السابق، ص 3.(4) المرجع نف، ص 1.

<sup>0 0</sup> 

الفارنة وفرضيات الخطاب إلى جهة لا تتعادل في المعنى، وإذ لا تعادل فلا نهاية للتأويل وإنما عودة أبدأ إلى خطاب النفس لتجديد دلالات اللغة الموضوعة لمراهنة العمني، فلم يخضع المعنى أنفل النمو إذ هو في البداية "حقيقة"، وكل الأفهام اللاحقة استرجاع لفعل النواة الأولى التي هي محل لا "حجيمات المعنى، في النواة المستخطاب المعنى، النها الموتى الإسلامي كان دافعاً لموضوع التأويل وديمومة الصورة التناظرية لفعل الفهم التي أغرقت في زمانيتها لموضعة لذ نظر إليها دائمًا للمحترفة لحظة استخطار الذات والسؤال المدير لإشكالاتها، إذ نظر إليها دائمًا كتماهرية نامة للاستغبال والتأليف.

فيينما يكون التأويل بالنسبة للتأويل الغربي "وضع فرضيات حول معرفة الذات الناطقة وعلاقها بالبحبال اللغوي، ثم هو تطوير للقصد"<sup>(2)</sup> بينما في الفكر الإسلامي هو تقليص للقصد نحو النراة البياخطاية وهو فعل مواز لفعل تقليص الذات القارفة، فني مستوى الخطاب البياني البرهاني تحت اخترائية الرأي باعتباره منشأ الخطأ في التأويل وفي الخطاب الصوفي تحت إمانة النفس وإحالتها لاستحضار الذات الإلهة كاملة تخييلاً لحقيقة صور المشاهدة ولذا رأى نيشته أن "التفسيرات الصوفية، تشهر بكونها عبقة الحقيقة أنها ليست حتى سطحية «<sup>(3)</sup>، ونقد نيشه يؤسس لقعلة الذات في كونها عمق نحو الداخل وليست عمقاً نحو الخارج كما يقمل التحايل الصوفي للذالم وإحالات.

ومنه ظهر أن اللغة وموضوعها هما المنتصران في مواهنة التأويل، الذي يطرح في كل فهم تخارجاً مطرداً لمواقع الفهم، هذه المعواقع التي أُغرقت في جدل الممجاز والحقيقة في خطاب اللغوبين وفي اضطراب النفس في خطاب الصوفة.

وما يهم في التأويلية العربية الإصلامية أنها أنتجت المعنى من المعنى أي أبحاداً من الحقيقة للحقيقة ذاتها وهو اشتغال دوراني يغرق معه كل محاولة لاستحضار الذات القارنة كنصر عى مؤسس ومنه عالماً مفتوحاً للغة خصية.

<sup>(</sup>a) نيشه، "العلم المرح"، مرجع سابق، ص 133.

وفي مسألة الخيال تشت وظائفه على طويقين الأولى في حقل المجاز، لكنه ما أشعر لغة جديدة ولا العالم الذي تفتحه لأنه كان ينتصر لقضايا القصد وليس لننة القصد ذاتها.

والثانية في حقل التصوف، لكت تخلف عن العودة إلى إسقاطات الكتابة، ثم إن الكتابة الصوفية لم تشكل عالسها، إذ إن فرقا بين التجرية الوجودية – اللفرقية والكتابة الصوفية جمل الأخيرة تنفق منظومة ثقافية واخل تعارض الرموز الكشفية مع التأصيلات الفقهية دون امتلاك المجال اللغوي لاستغلال العوالم، فاشتراك اللغة في نسق من السراجع والإحالات والعلامات...، جعل المنظومة الثقافية العربية الإسلامية مجالاً لتصارع اللغة مع ذاتها وهو صراع لتقليص، اختزال، وتقزيم الأطراف المقابلة وربطها بالأزواج اللاتأويلية (الكفر - الإيمان)،

صحيح أن النشاط العموني اشتغل على لغة متغايرة نسبياً لكنه لم يتهمش (من الهامش) في طلب الحقيقة - الذات، حيث كان يمكنه تطوير القصدية الرمزية، بل إن مراهته على مشاهدة الذات الإلهية وكفايتها لمقارنة الحقيقة وهي مقارنة موضوعة لمراهنة عامة ولصراع ثقافي وطائفي أعم.

ولتن كان يبدو أن كل شيء في اللغة محسوم منذ البداية فلأن العلامات العطروحة لتنظيم الإحالات والصراجع، ومنه تنظيم مجال ثقافي تتطور فيه القصدية وينية الفهم، هذه العلامات - في المنظومة الثقافية الإسلامية - تنقط في شيئية فهابات القصد، ومنه لم يمكن تشكيل خطاب للناويل عند هذه النهات، لم يمكن رفع الشخلات إلى سترى يتمكن معه الفهم من إعادة تعديل مرموز النص وتحويل قصديته دون الإخلال بالمراجع المشتركة في تقاطع الخطابات الفقهية والصوفية واللغوية...، لأنه لم ينظر إلى العلامة على أنها "لا تستحضر الشيء النشار إليه فقط، بالعمنى الذي فيه تعوضه، إنها هذا الشيء تشحه لذي تكونه (أنها هذا الشيء نفسه الذي تكونه (أنها هذا الشيء نفسه الذي تكونه (أنها هذا الشيء

ولعلنا في الفصلين القادمين نحاول تحرير النص التفسيري في الثقافة العربية الإسلامية باعتباره المنظرمة الوحيدة التي تحيط بالنصوص التأسيسية (القرآن - السنة) إحاطة مفتوحة على اكتشاف تنظيرات للغة والتأويل والإشارة إلى بنية النمهم المرتبطة بهما.

والشيء الذي جعل الرازي محل هذه الدرات في تاريخ القراءة العربية الإسلامية هي موسوعيته التي تتيح مجالا للكشف عن نقاط معرفية جديدة أو نقاط معرفية ناتجة عن نقاطع مصادر أثقافية مختلفة في فكره، ثم محاولته الأساسية في تطويع اللغة المشتنة بين تأصيلية أرباب البلاغة والنحو..، والنزعات المقتلمة الكلامة.

# القراءات اللغوية والتأويلية في فكر فخر الدين الرازي

رموز:

. غ ----- مفاتيح الغيب (تفسير الرازي).

د. ف ------ - طبعة دار الفكر، بيروت.

د. ت. ع -------- طبعة دار التراث العربي بيروت.

ضغن الرازي مجمل مولفاته فلسفة للغة تحصيلاً للمعنى المغيب في رموز النص وتحصيلاً لمسلكة فهم اللغة، لكن النص المحوري الهام هو تفسيره الموسوم بـ "مقاتيح الفيب"، ونسبة مقلت في اللغة إلى بافي التفسير هي كتنبة مقدمة ابن خلدون في فلسفة التاريخ إلى بافي التأريخ لأنها تتتمل على كافة تنظيرية مهمة لأفعال اللغة ومنه يمكن الاعتماد أساساً على مقدمة نص التفسير الكبير كمرجع لتميين القراءات اللغوية في جانبها التنظيري للملالمة والدلالة والعرجم والمعني.

## 4 - 1 - القراءات اللغوية:

#### 4 - 1 - 1 - القراءة الصوتية:

يعمل الرازي في دراسته لمسألة المصرت على حلّ الإشكال المقترن بمسألة إفادة المعنى وفي حدّ الصوت ذاته وارتباطه بالكلام إذ "لا ثلث أن الكلمات إنسا تحصل من الأصوات والحروف فعند ذلك يجب البحث عن حقيقة الصوت، و وعن أسباب وجوده، وأما الحرف فيجب البحث أنه هل هو نفس الصوت، أو هميّة موجودة في الصوت مغايرة له؟ ولا شك أن هذه الحروف إنما تتولد عند تقطيع الصوت وهي مخارج مخصوصة في الحلق واللسان والأسان والشفتين، فيجب البحث عن أجوال تلك المجابس."().

يبحث الرازي عن البنية الأنطولوجية للصوت وعن الحقيقة الداخلية لهذه البنية من خلال وظيفة الكلام ونطق الحروف.

وأسباب الحدوث هاته "أحدها أن النفس عند الإخراج سبب لحدوث الصوت، والأصوات عند تفطيعاتها أسباب لحدوث الحروف المختلفة (...) والثاني أن هذه الأصوات كما توجد تفنى عقيبه في الحال، فعند الاحتياج إليه تحصل وعند زوال الحاجة تفنى وتنقضى، والثلث أن الأصوات بحسب

 <sup>(</sup>۱) الرازي، (فخر الدين)، التفسير الكبير ومفاتيح الفيب، دار الفكر، بيروت، ط 3، 1985، م ل، ج 1، ص 19.

التقطيعات الكثيرة يتولد منها كلمات في مخارج الحروف تتولد منها الحروف الكثيرة بحسب تركياتها الكثيرة يتولد منها كلمات تكاد تصير غير متناهية «(1).

فهيئة المصرت هي بين زرح "الحاجة والفناء" ومنه فإن الفناء نهاية للحاجة في الصوت وترليد للحرف ثم الكلمة، ويحسب الرازي فإن الصوت رغبة تتلون عبر مخارجها في طريق التنفس بلون الحرف المتقطع وتركيب التقطيع يولد 1911:

## 4 - 1 - 1 - 1 - الصوت والرغبة:

يبحث الرازي في آلية إنتاج مادة الصوت رابطاً هذه الآلية بهواه وظيفي للرغبة، إنه ترويح للفريزة، والحاجة الدافعة في الفلب لتعديل الغريزة فيه نواة أولى لدافعية الصوت، يقول الرازي: " ووقع صرف الهواه الخارج عن انقناض القلب (لاحتياجه إلى الترويح لأجل التعديل من حدة الحرارة الغريزية فيه) إلى مادة للصوت ثم إن المقدر الحكيم والعدير الرحيم جعل هذا الأمر على سبيل الغرض الواقع في العربة السابعة مادة للصوت، وخان محابس ومقاطع للصوت في الحلق واللسان والأستان والشفتين، وحينت يحدث بذلك السبب هذه الحروف المختلفة ويحدث من تركيباتها الكلمات التي لا نهاية لها (20 ومنه والمحروف المختلفة ويحدث من تركيباتها الكلمات التي لا نهاية لها (20 ومنه فاللغة ترويح وتعديل للفائض الغريزي ومادة الصوت هواه هذا التعديل.

#### 4 - 1 - 1 - 2 - الصوت والمعنى:

في الإشكالية الصوتية تنخرط قضية المعنى في صلب تاريخ الشفاهة، لأن اللغة تطورت شفاعاً لتحقيق التواصل، لكن وخلاقاً للمجال التواصلي للصوت بما هو اصطلاح اجتماعي، يضع الرازي هذا الاصطلاح لا في المجال الخارجي للمصوت وإنما اصطلاحاً على الفات ومنه تمديم التمديل والترويج إذ "إنه لا معنى للكلام اللماني إلا الاصطلاح من الناس على جعل هذه الاصوات المقطعة والمحروف المركبة معرفات لما في الضمائر، إن الكلام عبارة عمن فعل مخصوص يفعله الحي القادر لأجل أن يعرف غيره ما في ضميره من الإرادات والاعتقادات

<sup>(</sup>۱) المرجع نفسه، ص 33.

<sup>(2)</sup> الرازي، م. غ، المرجع السابق، م ١، ج ١، ص 34.

وعند هذا يظهر أن المراد من كون الإنسان متكلماً بهذه الحروف مجرد كونه فاعلاً لها لهذا الغرض المخصوص، وأما الكلام الذي هو صفة قائمة بالنفس فهر صفة حققة كالعلوم والقدر والإرادات (أ).

ولتن كان مشكل النظرية اللغوية "هو معرفة طريقة إسقاط المعاني فيما يقابلها من صور صوتية، وعلى النظرية أن ترصد كيفية "امتلاء" الصوات بالدلالات (.) لأنه وإذا كان المعنى قضية عبرهة، فإن ما يعتاج إلى البرهة هو المكان الذي يغترض أن المعنى ثاو فيه <sup>(2)</sup>، لهذا ببرهن الرازي عن هذا المكان على أنه فعل تعريف الضمير لغرض ما، وامتلازه بالدلالة يتم بالطريقة عبنها لاتخذاء النفس بالعلوم والقدر الإرادات، فالمعنى صفة حقيقة بالنفس موجود بها بالقوة، وموجود في الصوت بالفعل.

#### 4 - 1 - 2 - القراءة الفيلولوجية:

لتوسيع دائرة المعنى من خلال وساطة اللغة يلجأ الرازي في مدونته إلى اشتقاقية اللغة لتقرير المعنى وتثبيته بل إنه ينفتح على معان تثبتها الاشتقاقية ويغيها أصل الشرع.

يرى الرازي أن "معنى اللغة يشبه أن القدر المشترك بين كل تقاليبها هو الإمعان في الشيء والخوض النام فيه على خلاف ابن جني: لغرت تكلمه (<sup>(1)</sup>) ويغذا هي طريقة في إنتاج المعنى من خلال تقليب حرف الكلمة وإيجاد القاسم المستنزك من معاني كل هو الإمعان المستنزك من معاني كل والن في التقليب، وفي اللغة معنى كلي هو الإمعان والنامل، ثم الخوض النام والاستغراق في تحليل التأمل، ليوفر بذلك قاعدة الإمعان التعملي المعاني المعاني المعاني اللغوى لعماني النص القرآني هي قاعدة الإمعان النعن.

وبيحث الرازي في لفظ "الله" فيرى أنه " اسم علم لله تعالى وأنه ليس بمشتق البتة، لأنه لو كان لفظا مشتقا لكان معناه معنى كلياً لا يمنع نفس مفهومه

<sup>(</sup>١) المرجع نفسه، الصفحة نقسها.

 <sup>(2)</sup> جحفة (عبد المجيد)، مدخل إلى الدلالة الحديثة، دار طوبقال للنشر، المغرب، ط 1،
 2000، ص. 9.

<sup>(3)</sup> الرازي، مفاتيح الغيب، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ط 3، (د. ت)، ج ١، ص 15.

من وقوع الشركة فيه، ولو كان كذلك لما كان تولنا - لا إله إلا الله - توحيداً
حقاً مانماً من وقوع الشركة فيه بين كثيرين (() وها هنا دائرة لفعلي المعنى
العنشاق إذ إن المعنى والقصد الذي تحمله الحال الإيمانية لفهم لفظ "الله"
تمنع من وقوع الشركة فيه، ثم إن فرض عدم الاشتقاق للفظ هو ما يحقق هذا
المعنى، وهذا يمكن أن يرجع إلى فعل اللغة فاته "باعتباره إرسالاً من ناحيته
المعنى، وهذا يمكن النافة بشارك دانماً في مشروع عام للنواصل (أ) فحيث لا
اشتقاق فلا شركة في المعنى ومنه لا يقى للفظ إلا فعل إرسال قصديته.

إن الرازي إذ يبحث في فهم الألفاظ المؤسسة لنشاط تحليل اللغة يوسس لمجازية فعل اللغة ونسط لمجازية فعل اللغة ونشاطها، ففي فقه كلمة اللغظ على هذه الأصوات والحروف على سبيل المجاز وذلك لأنها تحدث عند المغلق النفس من داخل الصدر إلى الخارج، فالإنسان عند إخراج النفس من داخل الصدر إلى الخارج، فالإنسان عند إخراج النفس من داخل الصدر إلى الخارج بحببه في المحابس المعينة، ثم يزيل ذلك الحبس فترائد تلك الحروف في آخر زمان حبس النفس أو زمان إطلاقه والحاصل أن اللفظ هو: الرابعي(...) بسبب لفظ ذلك الهواء من الداخل إلى الخارج صار ذلك شبيها بما أن المخارج عام ذلك من الخارج مار ذلك شبيها بما أن أصل المجاز (٥). ويهذا يشتمل كل فعل للكلام على بنية مجازية أي أن أصل المخارج مل بنية مجازية أي أن أصل المخارج الرياسة للكلام على بنية مجازية أي أن أصل المخارج المعارية من الداخل إلى الخارج دري للأصوات من الداخل إلى الخارج.

وبهذا ظهر أن القراء الفيلولوجية لدى الرازي لم تتأسس على إطلاقية الاشتفاق بل على دائرة بين المعنى والاشتفاق وفهمهما مماً وهنا يأخذ المعنى جهة مستفلة سيلاحفها الرازى فيما بعد بعقل "العلم الفمرورى".

#### 4 - 1 - 3 - نظرية المعنى:

إن المحاور التي ينبغي أن تنظرق لها نظرية المعنى هي:

 أ - إقامة رصد دقيق ومتطور للخصائص والعلاقات الدلالية الخاصة بلغة من اللغات.

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، ج ١، ص 156.

<sup>(1)</sup> الرازي، م. ع، ج 1، ص 105. (2) Charaudeau, op. cit, p. 50.

<sup>(3)</sup> الوازي، م. غ، ج ١، ص 15.

ب - الكشف عن جوهر "العنى" الذي ترتكز عليه التجليات الخاصة في اللغزة الذي التجليات الخاصة في اللغات وذلك بالتركيز على البغزة عامده من النظرة أن تربط أكبر عدد من اللظواهر الدلالية بقوائين خاصة تكون مجموعة منسقة تحكمها مبادئ عامة تنسج على كل اللغات (1)، وعلى هذا يقوم الرازي بربط مجموعة من الظواهر اللذلالية لتقنين مسالة المعنى وإذ يقوم بذلك فلائن المعنى اسم للاعتقادات والدلالات الإيمانية ونواة في فهم وتأسيس أصول اللبن.

البحث عن جوهر "المعنى" حسب المنظومة الرازية يتبع قاعدة ظاهراتية لسحب الوجود الحامل للدلالة في نسق النص الديني الإسلامي، فيمزف المعنى بأنه "اسم للصورة اللغمية لا للموجودات الخارجية لأن الصنى عبارة عن الشيء الذي عناء المعاني وقصده القاصد وذلك باللات مو الأمور اللغمنية وبالعرض الأشياء الخارجية فإذا قبل أن القائل أراد بهذا اللفظ هذا المعنى، فالموراد قصد بذكر ذلك اللفظ تعريف ذلك الأمر العقصود" (أنا) أي أن المعنى يوجد يشكل عرضه، الخارجي الذي يشكل جوهره وبين الشيء الخارجي الذي يشكل عرضه.

#### 4 - 1 - 3 - 1 - المعنى والدلالة:

يقوم الرازي بالبرهنة على الصيغة الذهنية للمعنى، بريطها بظاهرة الدلالة 
"فلالفاظ دلالات على ما في الأذهان لا على ما في الأعبان لهذا السبب يقال: 
الألفاظ تدل على المعاني لأن المعاني هي التي عناها العاني وهي أمور ذهنية، 
والدليل على ما ذكرناه من وجهين: الأول أنّا إذا رأينا جسعاً من البعد وظنناه 
صحرة قلنا إنه صحرة فإذا قرينا منه وشاهدنا حركته وظنناه طيراً قلنا أنه طير، 
فإذا ازده القرب علمنا أنه إنسان فقلنا إنه إنسان فاختلاف الأسماء عند اختلاف 
التصورات الذهنية يدل على أن مدلول الألفاظ هو الصور الذهنية لا الأعيان 
الخارة (أن)، وعلى هذا يكون تقدير المعنى كصورة ذهنية فعلاً للتمثل الداخلي

<sup>(</sup>١) جحفة (عبد المجيد)، مدخل إلى الدلالة الحديثة، مرجم سابق، ص 17.

<sup>(2)</sup> الرازي، م.غ، (د.ف)، ج ١، ص 325.

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، ص 31.

منافياً للهوية "فعلاقة الدلالة هي إلى حدّ ما علاقة مضادة للهوية ومناقضة لها إذ الدلالة همي في ذات الوقت حضور وغياب، إشارة وارتضاع إنها أساساً مزدوجة "<sup>(1)</sup>.

يبني المعنى ها هنا على دلالة عباينة وعلى قصدية دوراتية إذ إن البينة الأنطولوجية التي يثوي فيها معنى مخصوص تعمل - دون استرجاع فوري للقصود المتزادفة - على ترجيع الدلالة من حيث هي اختلاف لعظي للمسورة اللفتية المشتركة في قدر من الاقتراب الخيالي ' نعندما نتناول الدال والمدلول، فإن اللغة لا تحتوي لا على أفكار ولا على أصوات توجد صبيةاً في النسط للسائي ولكن توجد تبايات مفاهيبة وتبايات فونية تاتجة عن هذا النظام (10).

يجرّد الرازي المعنى من نظام الدلالة إذ هي ترتيب لصيغ ورود المعنى من مناهم القصدية والجهوبة والدلالة الركيبة وما تنخرط الدلالة في المرجم الذاتي لأمكنة المعنى، إذ هي المودة المعنية إلى ما في الأفعان، تركب جسد اللفظ كطرين للعودة لأن فعل خروج الدلالة فعل مخصوص يزمنيته، وفيه انسلاخ عن مادة رجود المعنى في الذهن، وهي المادة التي تنحل مباشرة بعد إرداف التعبير بصيغة الدلالة ثم تكون دلالة المائي اللفظ، أي أنها بالتعبير اللسائي المعاصر أثر محصور بين فعل اللفظ وفعل القهم.

## 4 - 1 - 3 - 2 - المعنى والمرجع:

يقيم الرازي فصلاً بين المعنى والعرجع في دليله الثاني على ذهنية الألفاظ ودلالتها يرى "أن اللفظ لو دل على الموجود الخارجي لكان إذا قال إنسان: العالم قديم وقال آخر حادث لزم كون العالم قديماً حادثاً معاً وهو محال، أما إذا قلتا أنها دالة على العماني الذهنية كان هفان القولان دالين على حصول هذين الحكمين من هذين الإنسانين وذلك لا يتناقض "<sup>(0)</sup> فما كل لفظ يدل على تعين خارجي هو مرجع، وهي فكرة مدعومة بينية منطقية إذ لا تناقض بين حكمين

وا) ونزيفان (أزوك)، ضمن المرجع والدلالة في الفكر اللساني الحديث، مرجع سابق، ص 25.
 Mounin (G), "Saussure", op. cir, p. 127.

يتعلقان بلفظين مرتبطين بمرجع واحد.

وفي الجهة الأخرى ما كل مرجع يحتمل اسماً ولفظاً إذ "لا يمكن أن 
تكون جميع الماهيات مسميات بالألفاظ لأن الماهيات غير متاهية، وما لا نهاية 
له لا يكون مشعوراً به على الفضيل وما لا يكون مشعوراً به انتبع وضع الاسم 
بإزانه (1)، والوعي بالمرجع سبب في وضع الاسم له، ودفع مرجعية اللفظ عن 
جهة دلاليته المزدوجة ودفع لتعادل الدلالة في العبارة المحيلة إلى مرجع واحد. 
وبحسب نظرية الرازي في العيني يوجد المعنى ولا يرجد لفظ وما منا 
مسالة نحتاج إلى برمان يقيمه فيتول: "المعنى الذي يكون خفياً عند الجمهور 
ينتبع كونه مسمى باللفظ المشهور مثاله لفظ الحركة لفظة مشهورة وكون الجسم 
منتقلاً من جانب إلى جانب أمر معلوم لكل أحد، أما الذي يقول به بعض 
إلا الخواص من الناس، وإذا كان كذلك وجب أن يقال: الحركة اسم لفس مقا 
لفس 
الانظال لا للمعنى الذي يوجب الانظال وكذلك يجب أن يكون العلم اسماً لفض 
الخالية، والقدوة اسماً للغادري، لا للمعنى الدي يوجب للعالية والقادرية (2)،

يبدو أن الرازي يعنح المعنى كثافة داخلية ويعطي العرجع سحباً نحو المداخل عبر العلامة فيغدو "كل ما نستخره هو تعظهر ظاهراتي لأفساء"<sup>(10)</sup> فإن أمكن لمارازي تحرير اللغة من مراجعها أو على الأفل تفكيك الرابطة المضرورية والمنطقية لاتمانية المرجع إلى دائرة المعنى ثم أمكن له تحريرها من الرابطة الانعاء الفاظي للعض إلى العالم الذي تقدم اللغة.

فالاستعاضة عن المعنى كمنطقة للتمثل الذي قد لا يفهم نفسه ومنه لا يحتمل

ومته يظهر أن نظرية الرازي في المعنى تعتمد مفهوماً جوهرياً في تحديد المفاهيم المركزية لهذه النظرية هو مفهوم "الفناه"، فإنه يُخضع جميع المفاهيم اللغوية للزوج المعرفي (الفناء/البقاء) ليمحص الأسمى الوجودية لهذه المفاهيم ومنه قابليتها لتحريك اللغة نحو الفهم وتوطين الفهم في اللغة.

لفظاً ضرورة.

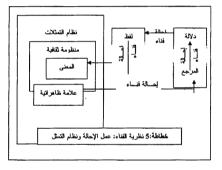
<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ف)، م 1، ج 1، ص 31.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 32.

Peirce, écrits sur le signe, op. cit, p. 248.

#### 4 - 1 - 3 - 3 - المعنى ونظرية الفناء

يقوم الرازي فيما أمكننا تسميته بـ "نظرية الفناء" بتحديد البنى الوجودية والفواعد الظاهراتية على أساس مفهوم الفناء، أي أن الخاصية التي تتضمنها الملاقات الدلالية والوظائف الإشارية والإحالية هي خاصية الفناء، فهواء المحابس يغنى ليقدم الصوت والمصوت يغنى ليقدم الحروف والحروف نفنى لتقدم الكلمة والكلمات تفنى لتقدم المهارة والمبارة تغنى لتقدم المعنى "فالاسم أصوات مقطعة وضحت لتعريف المسميات، وتلك الأصوات أعراض غير بالية والمسمى قد يكون بابقاً، بل يكون واجب الوجود للله "(أ).



ثم يقوم الرازي بتوليد الصيغة النهائية لفنائية اللغة في توصيل المعنى فيقول: "أعلم أنا استخرجنا لقول من يقول الاسم نفس المسمى تأويلاً لطيفاً دقيقاً، وبياته أن الاسم اسم لكل لفظ دلَ على معنى من غير أن يدل على زمان

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ف)، ج ١، ص ١١٦.

معين، ولفظ الاسم كذلك فوجب أن يكون لفظ الاسم لفظاً لضمه، فيكون لفظ الاسم سعى بلفظ الاسم، ففي هذه الصورة الاسم نفس المسعى، إلا أن فيه الشكالاً، وهو أن كون الاسم اسمناً لمسعى من ياب الاسم المصفاف واحد المصافين لا بد أن يكون مغايراً للآخر<sup>ه(1)</sup>، وهذه المغايرة النواتية تجعل من أدوات تحليل اللغة ذاتها محا شكية نهائية ولكنها تفترض ظاهرية المعنى الثانجة ورفاتها تقترض ظاهرية المعنى الثانجة من فناءت الإحالاً،

#### 4 - 1 - 3 - 4 - التسمية: مبدأ التعاين الزماني

يدئن الرازي منذ البداية الفرق الصحيم بين الاسم والعسمي ولكن من زوايا لمختلفة ، "التسبية عندنا غير الاسم والتسمية عبارة عن تعيين اللفظ الدعين لتعريف المناسبة وذلك التعين معناء قصد الواضع وإرازته، وأما الاسم فهو عبارة عن تلك اللفظة السعية والفرق بينهما معلوم بالضرورة (30°) فقط التسمية غير تعين الاسم ومنه الفرق المنتج لمعان متمفصلة وجود مع كون المسمى معدوماً، والاسم والتسمية غيرى "أن الاسم قد يكون موجوداً مع كون المسمى موجودة مع أن ولا "المعدوم منفي" معناه سلب لا ثيرت له، والألفاظ موجودة مع أن الدسمي بها عدم محض ونفي صرف وأيضاً قد يكون المسمى موجودة والاسم معدوماً مثل الحفائق التي ما وضعوا لها أسماء معينة، وبالجملة ثيرت كل واحد يشكيك الروابط اللسانية بين العرجع والإحالة، إذ لم تعد الإحالة إلى مرجع ما يقاعاً السانية بين المرجع والإحالة، إذ لم تعد الإحالة إلى مرجع ما وها منا ولالا لمغرا الوجود بعنى الوجان والمحرفة إذ إنه "لا يلزم من المعال الوجود بعنى الوجان (والمحرفة حصول الوجود بعنى الوجان والمحرفة عمول الوجود بعنى الوجان المعرفة منا يكون معلى الدوت، لما المنات المعدوم قد يكون معلى ألماء

وتتحدد روابط جديدة ببن أفعال اللغة أثناء قيامها بوظيفة التدليل:

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ف)، ج 1، ص 116.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسة، ص 118.(3) المرجع نفسه، ص 116.

<sup>(4)</sup> الرازي، م. غ، (د. ف)، ج ا، ص 126.

 أ - رابطة معرفية: تلك العلاقة بين الاسم والمسمى من جهة أن فعل التسعية هو معرفة بالمسعى ومنه إمكان وضع الاسم له.

ب - رابطة الثبوت: تلك العلاقة بين الاسم والمسمى من جهة أن فعل
 التسمية هو إثبات لمرجعية المسمى ومنه إمكان تعيينه وجوداً.

ج - رابطة التعاين الزماني: تلك العلاقة بين الاسم والمسعى من جهة أن فعل السحية هر تعيين زماني للمسعى والزمان هنا داخل في بنية اللفظ قبل حصول القصد أي أنه الزمان الوجودي الحامل لظاهرة الموست إذ لا صوت ولظاهرة الدلالة إذ لا فعل للتعليل، ولهله يهم الرازي الفرق بين الاسم والفعل أساس من اختلاف في بنية الزمان التعايني، "فالألفاظ الدالة على المعاني ستيح ذكر الألفاظ الدالة على ترفيع الحروف ووضع الأسماء سابق على وضع الاسماء والأقعال سابق على وضع المحساء والأقعال سابق على وضع المحسول الأسماء ملية : أن الاسم لفظ دال على الساهية والفعل دال على حصول والمفرد سابق على الشرك، بالذات والرتبة وكذا في الذكر واللفظ "أن فصيفة الإضام على المائية الشائية على المؤلفظ مركباً، فصيفة الإسم عي صيفة الرابقة - المسافة بيت وبين المرجع إذ عي مختزلة في الذكر واللفظ "أن فصيفة في قبل الاسم، وهي الرابطة التي تنبني في القعل تحت تأثير التعاين الزماني في قبل الاسم، وهي الرابطة التي تنبني في القعل تحت تأثير التعاين الزماني لني المناس، وث يكون الفعل مركباً.

#### 4 - 1 - 3 - 5 - اللغة والحقيقة: المغايرة والخيال التوصيلي

إن المعنى في الفهم الرازي محمول على توصيلات الخيال من حيث هو ينية في التمثل ومن حيث هو مجال للانتقال بين اللفظ والمعنى والصورة الذهنية \*فيحتمل أنه إذا استقر في الخيال مقارنة بين اللفظ المعين والمعنى المعين فعند حصول الشعور باللفظ ينتقل الخيال إلى المعنى، وحيننذ يندفع الدور \*(2) ويهذا هو اختزال وتعليق للإحالة إلى مقارنة بين اللفظ والمعنى العمينين، وهي المقارنة التي توفر قاعدة وجودية لصيغة المعنى ومن ثم صيغة الحقيقة، والشيء الذي

<sup>(</sup>۱) المرجم نفسه، ص 118.

<sup>(2)</sup> اثرازي، م. غ، ج ١، ص 31.

بعمل على التعليق والاختزال ودفع الدور بينهما هو ما نسميه فهماً عن الرازي بالخيال التوصيلي.

الحاصل الجديد في فهم الرازي لرابطة المغايرة بين اللفظ والمعنى أنه ينزق "الشعر باللفظ و المعنى" ويحتمل الخيال واصلاً بينها وها طرح مختلف لوض الحقيقة بالنسبة لإطار اللغة ووظائها وهو وضع المغايرة، يقول في موقفه "أصول الدين": "الكلام صفة مغايرة للحروف والأصوات والدليل عليه هو أن الألفظ الدالة على الأمر مختلفة بحسب اختلاف اللغائب، ومقيقة الأمر ماهية واحدة فوجب التغاير وأيضاً اللفظ الذي يفيد الأمر إنما يفيده لأجل الوضع والاصطلاح". فعمايرة الصقيقة لاختلاف اللغة يوجب ثباتها لكنه ثبات غير والاصطلاح ذمن الثبات القصدي لفعل الدلالة وإنما للغائبة الأمر وثباته "وكون الأمر أماهية ذاتية لا يمكن تغيرها بحسب نغير الأوضاع، فوجب التغاير، غيب أن الأمر ماهية قائمة بالغي يعتبر عنها بالعبارات المختلفة" (ق. ومنه فإن اختلاف العبارة لا يوجب تغير ماهية الشيء واثما يعبد صباغة الجهة التي ينظر منها إلى

وبهذا ينتج الرازي عالم اللغة على حقيقة لا متناهية بما هي تغاير للكلام بعبارته وصونه ولهذا يرى أنه "إذا لم يمننع كونه - سبحانه وتعالى -عالم بعلم واحد بجميع المعلومات غير المتناهية، فلم لا يجوز كونه تعالى متكلماً بكلام واحد، متعلق بأمور غير متناهية <sup>9,0</sup>، وفي الجهة المقابلة فإن المغايرة تبدأ من ارتباط الكلام الواحد بأمور غير متناهية وها هنا تعاين ظاهراتي لأصل الحقيقة بما هي توصيلة في الإحالة إلى الكلام الواحد والكلام توصيلة في الإحالة إلى ذات ئابة لأن المعنى فيها غير الألفاظ والعبارات وغير توصيلة جهة المصد بالمرجع.

#### 4 - 1 - 3 - 6 - المعنى وفرضية العلم الضروري:

في المدونة الرازية عرض كثيف لنظريات اللغة العربية لكنه يخرج برأي مجانب: ففي مسألة دلالة الألفاظ يفترض الرازي حلاً فلسفياً لها إذ يخالف مبدأ

 <sup>(1)</sup> الرازي (فخر الدين)، "أصول الدين"، مكتبة الكليات الأزهرية، القاهرة، (د. ت)، ص 61.
 (2) المرجم نفسه، الصفحة نفسها.

<sup>(3)</sup> الرازي، "المسائل الخمسون في أصول الدين"، دار الجيل، بيروت، ط 2، 1990، ص 55.

الاصطلاح في ربط اللفظ بالمعنى إذ يرى أنه "لا يمكننا القطع بأنها (دلالة الألفاظ) حصلت بالاصطلاح، خلافاً للمعتزلة واحتجوا بأن العلم بالصفة إذا كان ضرورياً كان العلم بالموصوف أيضاً ضرورياً، فلو خلق الله تعالى العلم في قلب العاقل بأنه وضع هذا اللفظ لهذا المعنى لزم أن يكون العلم بالله ضروريا وذلك

يقدح في صحة التكليف (١)، فدلالة الألفاظ ليست اصطلاحية بالنسبة للرازى بل هي متموضعة في علم قبلي ضروري لكن الرازي لا ينسب هذا العلم إلى وعي ذاتى بخلقيته الإلهية حتى تكون هذه الدلالات إبداعية لفعل الذات محققة بذلك صحة التكليف ' فلمَ لا يجوز أن يقال: إنه تعالى يخلق علماً ضرورياً في القلب بأن واضعاً وضع هذا اللفظ لهذا المعنى من غير أن يخلق العلم بأن ذلك

الواضع هو الله تعالى وعلى هذا التقدير يزول الإشكال (2). وبهذا المعنى يكون الفهم القبلي للعلم الضروري منحدراً من منطقة مفترضة للمعنى دون التلازم مع واضع اللفظ المخصوص لها، وتؤدي فرضية الرازي بتعويض الواضع الخالق وهو ذات الله بواضع افتراضي إلى التأسيس لفعل الذات القاصدة لمعنى ما، ومنه تكون الدلالات توصيلة ذاتية لحركة الواضع الافتراضي للألفاظ وزوايا الرؤية فيه وها هنا عالم للغة ينفتح افتراضاً بالانزياح عن العلم

المباشر بخلق الله للعلم المشتمل على الرابطة المنطقية بين اللفظ والمعنى. وعلى هذا الطرح تتأسس بالمقابل إمكانية وضع الألفاظ أي لفتح العوالم على لغة مخترعة لتفي بتعبير المعنى إلى دائرة الفهم والتواصل، يقول في لباب الإشارات والتنبيهات: "يجب الاحتراز في الحدود، عن الألفاظ الغريبة والمجازية والمستعارة والوحشية، فإن اتفق أن لا يوجد للمعنى لفظ مناسب له،

فليخترع له لفظ من أشد الألفاظ مناسبة، فليدل على ما يراد به، ثم ليستعمل (3).

إن نظرية الرازي في المعنى والدلالة اللغوية تقوم على جبهتين، فتح اللفظ

1 ، 1986 م س. 28.

<sup>(</sup>١) الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، ج ١، ص 23. (2) المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

<sup>(3)</sup> الرازي، (فخر الدين)، "لباب الإشارات والتبيهات"، المكتبة الأزهرية للتراث، القاهرة، ط

على اللامعنى وفتح المعنى على اللالفظ وهو المجال الذي تتحرك فيه الحقيقة بما هي نتاج انتقال من الذهن إلى اللغة كفعل التعليل اللذهني البشري، والانتقال من اللغة إلى الذهن كفعل للفهم والتقاط النجرية الدلالية لفعل اللغة ذاته.

ويهذا يكون الرازي قد حطم المظهر العام في المعنى ومنطقيته وخلخل البية النمسة لأصل المعنى بطرح مسألة الواضع الانتراضي التي تضع المعنى في منطقة افتراضية ليست ملكاً لأي جهة نفسية لمتكلم اللغة ولا بارتباط داخلي بالشكار المنطقى للمبارة.

## 4 - 1 - 4 - اللغة وتمثل العالم:

يدرس الرازي مجال اللغة كفعل لتمثيل ذاتي أو بتعبير الرازي تعريف ما في الضمير، فوضع اللغة هو للتعريف بعالم الفات اعتماداً على تعريف المعنى بعا هو صورة ذهنية لا الصورة الخارجية، "في الحكمة في وضع الالفاظ للمعاني، هي أن الإنسان خلق بعدت لا يستقل بتحصيل جميع مهماته، فاحتلج إلى أن يعرف غيره ما في ضميره ليمكنه الترسل به إلى الاستعانة بالغير (10)، فاللغة هنا ستعادة لنطل ذاتي وللصور اللاهنية عنا العالم.

أما بالنسبة للعالم الذي تفتحه لمغة النص الديني (القرآن) فإنه يعتمد تأويلاً للغطاب الفرآني بشأن ما يتعلق بلغته في خلقيت للعالم، أي حين تستحيل اللغة إلى ما تقصده مع فارق في الزمان وأشكال الشغل الرمزية ففي تفسيره للحديث (أعوذ بكلمات الله الثامات) يقول الرازي: "فاعلم أن المراد بكلمات الله هو قوله تعالى: (زانما قولنا لشيء إذا أردناه أن نقول له كن فيكون) والمراد من قوله (كز) نفاذ قدرته في المعكنات، وسريان مشبئته في الكائنات، والجسمانيات لا يكون حدوثها إلا على سبيل الحركة، والخروج من القوة إلى الفعل يسيراً بيسرأ، وأما الروحانيات فإنما يحصل تكونها وخروجها إلى القمل دفعة ومنى كان الأمر كذلك كان حدوثها شبيهاً بحدوث الحرف الذي لا يوجد إلا في الأن الذي لا يتجد، فاهذه الشائهة مسيت نفاذ قدرة بالكلمة \*(2).

<sup>(1)</sup> الرازي، م.غ، (د. ف)، م ١، ج ١، ص 33.(2) العرجع نفسه، ص 79.

يحمل الرازي إذن العالم وتمثلاته على قاعدة وجودية للغة وكذا آتية هذا الرجود، وهو تزامن بين الوجود واللغة، بين 'كن' كحرفين، والعالم الذي ينفتح حينها، ينفاذ القدرة في الممكنات، ففعل اللغة هنا هو إخراج القدرة والمشيئة من القوة إلى الفعل.

وها هنا دليل على أن اللغة ليست لذاتها وإنما لعالم تفتحه، إنها تحمل الإرادة على ظاهرية الوجود لتقرير الرؤية إلى العالم.

وبهذا يكون فعل اللغة تاريخيا إذ لا زمان يفصل بين لحظة الفعل اللغوي في خطاب كينونة النص القرآني ولحظة الفعل التاريخي المتكون بخلقية المشيئة والإرادة ومنه تتأسس كينونة الرعبي الإنساني بالنص الديني دون الإطاحة الأنظولوجية بالتمثل الداخلي للعالم.

إن كينونة اللغة تخترق كينونة الوعي العباشر بالعالم الظاهراتي، لأن الرازي يقطع علاقات التلازم المنطقي بين المعنى وإحالات اللفظ وتدليله، حيث لا أثر للوجود الأول في الزمن الفارق بين دائرة الحقيقة جينها ينفصل العالم عن العلم القبلي باللغة وفعل التشكل ثم يغيب هذا العلم في لحظة بناه اللغة للتعبير، وتجهيز اللغة وفعل التشكل ثم يغيب هذا العلم الغبي وحدا تتحدد علامة متطابقة للإنسان من خلال حمل النص إلى بية ظاهرية في الذهن تعمل على نقل الرمز الخاصة بوجود إنساني هو تمثل لارادة وليس الفعل الأول لقرير الوجود إلا فعلاً للتعلق اللناخلي، إلى العمد لذي نعير مع يبرس، "أن الكلمة أو العلامة .

فالرازي إذن يفتح اللغة على عالم الذات الإنسانية ويعتبر النص الديني الأساس رموزاً للحفر في الذات وتشكيل الصورة العميقة في العالم.

#### 4 - 2 - القراءات التأويلية:

بناه على المقدمة اللغوية الهامة التي يبني عليها الرازي فهمه للقرآن، يتحدد نموذج تأويلي متميز يعيد من خلاله صياغة مفاهيم الذات، الإنسان والعالم، مظهراً جانباً إبداعياً في لغة النفسير – التأويل؛ ووظيفة التخييل حيث يتشكل

وعي أساسي بالذات والتاريخ.

إن الرازي لا يكنفي بعمله كانفري حتى لا تتلاشى كينونة النص في حدود الركبة النحوية والفضية للنتها "فاللغوي يكفي في علمه تصور المفهوم، سواه كان حقاً أو باطلاً "(أن فاغلضة ستشغل جزءاً هما من فهمه من النصر القرآني، بل بعظمها فيقول "وكان أعظمهم قداراً (الفلاسفة) أرسطاطاليس وله كتب كثيرة وبنقل تلك الكتب أحد أحسن مما نقله الشيخ الرئيس أبو علي بن سينا، وجميع الفلاسفة بعتقدون في تلك الكتب اعتقادات عظيمة، وكن نحن في إبداء اشخاال بتحصيل علم الكلام تشوقا إلى معرفة كتبهم لمرد عليهم فصرفا شطراً صالحاً من العمر في ذلك "أك وإن كان هذا يعرض لمصدر تأصيلي في تأويلية الرازي فإن تعلق ذلك بالموضوع المؤول يعيد بناء هذا العصدر على أساس من النحاب "واعلم أن نسبة الشافعي إلى علم أصول الفقه، كنسبة (أرسطاليس) الحكيم إلى علم المنوض هاللة وكسية (أرسطاليس)

ومنه فإن التفسير وعلم الكلام الملحقين بفلسفة تأصيلية، يعتمدان منطقا لتحرير لغة كلية "وذلك لأن الناس كانوا قبل (أرسطوطاليس) يستدلون ويعترضون بمجرد طبانعهم السليمة، لكن لم يكن عندهم قانون ملخوس في كيفية ترتيب الحدود والراهين، فلا جرم كلت كلماتهم مشوقة مضطرية، فإن مجرد الطبع إلى المي المناقبان الكلي قلما أفلح، فلما رأى "أرسطاطاليس" ذلك اعتزل عن الناس مدة مديدة واستخرع علم المنطق روضع للخلق بسببه قانوناً كلياً يرجع إليه (الكم علم المنطق روضع للخلق بسببه قانوناً كلياً يرجع إليه في الفهم وتأصيل المعاني المستخلفة من النص القرآني.

ويعتبر التفسير الكبير "مفاتيح الغيب" المدونة الأساسية التي يتضح فيها منهجه في التفسير والتأويل بالعمل على دحض الأفكار والتأويلات الكلامية

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ت. غ)، م ١، ج ١، ص 38.

<sup>(2)</sup> الرازي، (فخر الدين)، "اعتقادات قوق المسلمين والمشركين"، مكتبة الكليات الأزهرية، القاهرة، 1978ء ص 146.

<sup>(3)</sup> الرازي، (فخر الدين)، "مناقب الإمام الشافعي"، مكتبة الكلبات الأزهرية، القاهرة، ط 1، 1986، ص 156.

<sup>(4)</sup> الرازي، مناقب الإمام الشافعي، مرجع سابق، ص 38.

والدخول في جلد كلامي وفلسفي ولغري معها ثم عرض التأويلات الجديدة المرتبطة أساساً بعلاقة تلازمة بين فهم إنساني مبني على قاعدة لغوية - وجودية وإيمان ظاهراني مبني على التحام لا نهائي مع المعطى - المعنى في الخطاب الإلهي، وتبقى اللغة تشكل القارق المفاهيمي في علاقة الفهم بالنص.

## 4 - 2 - 1 - حاملية (\*) النص الديني (القرآن):

في فهم النص الديني، تنفير - في النخيفة - وفسية القارئ، إذ إنه على فرض الاشتراك في أدوات التأريل فإن فارقاً في الفراءة يتحدد بالتعامل مع موضوع النص، والنص الديني (الفرآن) يتقدم لا كلفة منتهية في حدود البني التكوينية فقط بل أيضاً ككلام لفات حية مسحوع صوتها وحاضر وجودها في للعلائة والرزء ، وعموماً "قان مهمة اليولوجي ووظيقة هي ادعاء شرح ما تكشفه ين الإيمان، وهذا العمل لا يستدعي أيناً قاعلة يجب إنباعها، (").

وعلى هذا فإن حاملية النص الديني الأولى هي حالة الإيمان، وهي ما يؤسس الحالة التأويلية، هذه الحالة يقيمها الرازي على ثلاثة مقامات:

\*مقام الشريعة: وهو أن يواظب على الأعمال الظاهرة ومدلوله ﴿إِيَّاكُ نَعْنُهُ﴾.

وثانيها: مقام الطريقة: وهو أن يحاول السفر من عالم الشهادة إلى عالم الغيب. والمدلول عليها بقوله: ﴿وَإِيَّاكَ نَسْتَبِينَ﴾، فيرى عالم الشهادة كالمسخر لعالم الغيب.

وثالثها: مقام المعقبة: أنه يشاهد عالم الشهادة معزولاً بالكلية والمدلول عليها بقوله ﴿الفينَا الصُرَاطُ المُسْتَقِيمَ﴾ (3)، ولعل الجديد في هذا النصيف هو مقام الطريقة الذي يقدم لحاملة تأويلية للنص القرآني كسفر، ومنه كتعبير وتجويز، موسساً روية إلى العالم (الشهادة) كالمسخر ومنه كرمز لعالم الغيب، ويقع الالتحام بين العالمين في لحظة اللغة ويقع النعير والتوصيل في لغة الناويل. وهذه الحاملية للنص القرآني مؤسسة بدائرة بين الكتابة والقراءة، ففي حين

<sup>(</sup>ه) الحاملية هنا هي قدرة النص الذائية على حمل المعاني وتخزينها وتقديمها للتأويل. (1) Gadamer, L'art de comprendre, écrits II, op. cit, p. 272.

<sup>(2)</sup> الرازي، م. خ، (د. ف)، م ا، ج ا، ص 191.

ترفع الكتابة "إرادة الصعنى" الإلهي إلى مستوى الظهور من أجل الفهم والإيمان، نقوم القراءة يحمل الصعني إلى مستوى الناب في تجربة عقامي الشريعة والمعقيقة من أجل عالم الفيب المبني على نبات الكتابة، ف "الكتابة هي النهاية في قوة الله المعالم، فكأنه تعالى قال: وكل شيء أحصيناه إحصاء مساوياً في القوة والنبات والتأكيد للمكتوب، فالعراد من قوله كتاباً تأكيد ذلك الإحصاء والعلم، واعلم أن با يلق بأنهام أهل المؤلمية وحسب ما يلتي بأنهام أهل الظاهر، قان المكتوب يقبل الزوال لأنه واجل اذان (10، وعلم الله بالأشياء لا يقبل الزوال لأنه واجب لذات (10،

ربهذا يحمل الرازي النص القرآني على قاعدة متحركة ونسبية، باعتباره للكتابة زائلة لتوثيق المعنى الذي يقدمه الخطاب القرآني، ونمبير التأويل إلى علم الله بالأشياء وهي مرحلة وطور في حمل الفهم إلى ما بعد النص، وهي الإطار التأويلي الذي يلف العنوان الهام لموثّقه الكبير (التضير الكبير ومفاتيح الفيب) إذ يوضع "التسير" "والغيب" على طرفي لغة واحدة.

#### 4 - 2 - 2 - راهنية الفهم: تعليق الحياة والعقل

بالعودة إلى المفهوم الرازي للعلم من حيث هو تحصيل لمصورة العالم من خلال الصورة ذاتها ومن خلال اللفظ (اللغة) أيضاً، فإنه خالف الفلاصة إد "قالت الفلامية العلم صورة حاصلة في النشر مطابقة للعملوم وفي هذا التعريف عيوب، أحدها: إطلاق انفظ الصورة على العلم لا شك أنه من المجازات فلا يد في ذلك من تلخيص المحتيقة (...) لأناً إذا عقلنا الجبل والبحر فإن حصلا في المذهن في الذمن جبل وبحر وهذا محال وإن لم يحصلا في الذهن ولكن الحاصل في الذهن صورتاهما فقط فحيننذ يكون المعلوم هو الصورة فالشيء يلتفي بالمورة صورت "(أ)، وبهذا يقيم الرازي فارقاً زمياً في لحظة العلم إذ تصور المنيء.

ثم إن الرازي يميز بين الفهم والإفهام "الفهم هو تصور الشيء من لفظ

<sup>(1)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 15، ج 13، ص 18.(2) المرجع نفسه، م 1، ج 1، ص 202.

المخاطِب والإنهام هو اتصال المعنى باللفظ إلى فهم السامع (1) وهذا يجعل من الفهم كينونة في الذهن تنسعب خلف اللغة دون أثر، أما الإنهام فهو تفعيل هذه الكيونة أي نقلها خارج حدود المواقع الأولى لاستقبال اللغة - الخطاب.

لكن الرازي يقوم بتقرير مسألة فلسفية مهمة، إذ يفكك الخطاب بين الفهم والإنهام ويرى إمكانية قيام عمل الإقهام دون فهم مسبق ويرفع بفلك شرطية العلاقة بينهما، وها هنا فصل للخطاب عن العلاقة بينهما، وها هنا فصل للخطاب عن العين المستوى المستوى لله ورفع لوضح الصدق في منطق الخطاب وتحرير لمستوى اللغة في راهنية الفهم إذ لا تلازم بينهما وبين اللات باعتيارها ماض في محور الفعل المغزي الموجه للإنهام، يقول الرازي: "إذا خاطبت إنساناً يتكلم بكلام منظوم مرتب يوافق الخطابية فعلمت بالشرورة أنه جي عاقل قاهم، وهذا الجزم غير ثابت لأن المفتضى لفلك الجزم إما أقواله أو أقعاله أما الأول فلا يوجب رأما الأفعال الجزم عاقلاً أهماك الغزم عاقلاً أموات منفطة وحصولها في الفات لا يقتضى كون الفات عياً عاقلاً، وأنفى طرف المخاطب، في التقول والفعل لا يدلان على كونه حياً عاقلاً فاهماً مع آنا نضطر إلى فنيت أن القول والفعل لا يدلان على كونه حياً عاقلاً فاهماً مع آنا نضطر إلى العلم بذلك.

## 4 - 2 - 3 - الكاتب المجيب والسؤال الأخير: بنية النداء

تحدث أرنلداز (R. Armaldex) في بحث عن فلسفة الضمائر لدى الرازي بعنوان "الأنا الإلهي والأنا الإنساني من خلال المدونة القرآنية لفخر الدين الرازي"، أنه "بالنسبة لكثير من المفكرين أن فعل الكلام الإلهي الموجّه إلى الإنسان، هو العلامة التي يمكن أن ترجد علاقة شخصية بين الخالق ومخلوقه، حيث الـ "أنا" و"أنت" متقابلين ومتحاروين" (أنّ. وهذا ما يمنح النص القرآني

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م ا، ج 2، ص 205.

<sup>(2)</sup> الرازي، (فخر الدين)، محصل أفكار المتقدمين والمتأخرين من العلماء والحكماء والتكلمين، مكنة الكلنات الأزهرية، القاهرة، (د. ت)، ص 37.

Arnaldez (Roger), "Aspects de la pensée musulmane", édit: librairie philosophique, J. (3) Vrin, Paris, 1987, p. 185.

بنية حوارية 'فوق لغوية'، ففي تفسيره للآية: (واذكر ربك في نفسك) يرى الرازى أن "المراد بذكر الله في نفسه كونه عارفاً بمعانى الأذكار التي يقولها بلسانه مستحضراً لصفات الكمال والعز والعلو والجلال والعظمة (...) ألا ترى أن الفقهاء أجمعوا على أن الرجل إذا قال: بعت واشتريت مع أنه لا يعرف معاني هذه الألفاظ ولا يفهم منها شيئاً فإنه لا ينعقد البيع والشراء فكذا ها هنا (1)، فالتوسل باللغة للفهم لم يعد ممكناً إلا بالاستعانة ببنية تشاخصية لطرفي الحوار بين العبد والإله، أي حضوراً لشخص الإجابة وهو ما يقدمه خطاب الذكر، " ففي خطابات الذكر نجد حضوراً لله إلى الإنسان وللإنسان إلى الله (2).

وبهذا نعثر على بنية جديدة للنص القرآني، فإجابات ومعانى هذا النص ليست متروكة البات اللغة أو انزياحاتها بل هي تلحق دائماً لحظة القراءة بمجيب لا يبرهن بخطاب وشروط التاريخ وإنما يبرهن بحضوره لأن يتقدم على اللغة والوجود معا ويعذل المعنى بالاقتراب من المتلقى عبر علاقة شخصية تفيد الاستغواق، "ويقدم الرازي اعتبارات فلسفية في تفسيره للآية: ﴿ وَإِذَا سَأَلُكُ عِبَادِي عَنَّى فَإِنِّي قَرِيبٌ ﴾ الآية: فالمعنى يظهر من "عنى" في عبارة "وإذا سألك عبادي عني"، فكلمة "عني"، تدل على أنهم طلبوا المعلومة التي هي نقطة الانطلاق في "الأنا"، يعني أن السؤال حول ماهية الله ليس الماهية المجردة، لكن الوجود المحدد لهذه الماهية، والذي يساوى الشخص ((3)، ففي هذه العلاقة يتأخر النص عن الكاتب في بنية الخطاب - الحوار، مقدماً بذلك مجالاً متقدماً لاستقبال المعنى الذي يشكل تفصيلاً لمجمل الحقيقة.

وإذا كانت هذه الآية هي الوحيدة التي تعلن فيها الإجابة بدون عطف تراخى، وتحمل الذات الإلهية عبر فعل الاقتراب الإلهي إلى الشخص الإنساني وهي إجابة عن سؤال أخبر، هو سؤال الماهية المتعينة والتي تغدو محايثة لفعل الإفهام ومشكلَّة للبنية الأنطولوجية للإجابات الثانوية.

وبهذا يعتبر الرازى الأسئلة الخطابية المتفصلة عن سؤال الماهية "هو" أسئلة

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 8، ج 15، ص 106.

<sup>(2)</sup> 

Arnaldez, op. cit, p. 199. (3) Idem.

الزياحات "فإن العبد متى ذكر الله بشيء من صفاته لم يكن مستغرفاً في معرفة لله تعالى لأنه إذا قال: "يا رحمان" فعينذ يتذكر رحمته فيميل طبعه إلى طلبها فيكون طالباً للحصف، وكذلك إذا قال: (يا كريم» يا محسن، يا غفار، يا وهاب، يا فتاح...) أما إذا قال: (يا هر) فإنه يعرف أنه هو وهذا الذكر لا يدل على شيء غيره البته فعينتذ يحصل في قلبه نور ذكره "أن، ومت يذكرنا الرازي أن بنية الناء تكون شخصية ليكون السؤال الأخير سؤال الماهمة ضامناً للفهم للاحق للخطابات المتضمة شروط استعرار العلاقة الإنسانية الإلهية.

وكما لاحظ أرنداز فإن "عبارة "إني قريب" تدل على أن الزب للعبد (23) وأنه حبتذ لا فاصل في الفهم بين الوعي بالذات الإلهية والوعي بالتاريخ وهو ما يتحقق لحظة النداء وخطاب الذكر وفي فعل الاقتراب الإلهي ذاته لان فعل الاقتراب وفعل الخلق فعلين لذات واحدة، وفي خطاب النص القرآمي استدعاء لكانب يجب ويعطي الحقيقة والشرط لفهمها مرة واحدة، وعلى هذا فلا بد من النداء الاستعادة الإجابة وشرط الفهم وتعديلات المعنى، وكذا الاستماتة على المعنى، وكذا الاستماتة على الموترد وتحرير النص، ثم الوحل بالذات الإلهية لاختراق إعجاز النص فهماً.

## 4 - 2 - 4 - الكلمة والزمن: التأويل للتاريخ

عندما يأتي الرازي بتفسيره للآية: (إنما قولنا لشيء إذا أردناه أن يكون أن لفول له كن فيكون) فإنه يرى "أن المسراد من قوله (كز) نفاذ قدرته في الكتائات، والجحسانيات لا يكون حدوثها إلا على سبيل الحركة، والخروج من القوة إلى الفعل يسيراً يسيراً، وأما الروحانيات فإنما المحوف الذي وحدوثها وخروجها إلى الفعل دفعة، وحتى كان حدوثها شبيهاً بحدوث المحوف الذي لا يقد المشابهة سميت نفاذ قدرته بالكلمة "(أ) فهو يقيم المشابهة بين لا انقسامية المحرف ولا انقسامية الحادثة ومع أنه لا يضع المسانية بين الكلمة والحادثة أي أنه يجمل للفلارة موضوعاً هو ومع أنه لا يضع المسانية بين الكلمة والحادثة أي أنه يجمل للفلارة موضوعاً هو المحكنات وهي مواضعة نظرية لتقدير جهة اللغة في كلمة (كز) فالتاريخ هو محل

(2) Arnaldez, op. cit, p. 200. (3) الرازي، م. غ، (د. ف)، م ا، ج ۱، ص 79.

<sup>(1)</sup> الرازي، م.غ، (د. ت. ع)، م ١، ج ١، ص ١٩٦.

الإمكان والكينونة والفعل المتعلق بهما هو فعل اللغة، وهنا أيضاً وجب الإشارة إلى التاريخ هنا يشتمل على تاريخ الخلق وتاريخ الفعل، والوعى بهما في هكذا حال للتأويل، لا يكون منفصلاً عن أن "المراد بكلمات الله التامات تلك الأرواح العالمية الطاهرة (1)، فإن كانت الكلمة التامة مرتبة بتعال ما فإن التاريخ الحادث بفعل الكلمة الناقصة، لتنزيلها، فهو تاريخ غير مكتمل وظهرت الحاجة إلى التوسل بالكلمة التامة لتعديل معناه، بل إن الوعى بتاريخ الفعل وعي بالاختلاف والتناقض وبهذا فشر الرازي الآية \* ﴿ وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوْجُدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا﴾ وذلك يدل على أن كل ما كان من عند الخلق، فإنه لا ينفك عن الاختلاف والتناقض" (2) فها هنا بنية التاريخ الإنساني تتراوح بين الاختلاف والتناقض بينما يختزل الخطاب الإلهى المسافة الموجودة بين فعل اللغة وفعل الخلق والحدوث.

وعلى هذا يتحدث الرازي عن مثال لذلك في خلق المسيح عندما يصل إلى تفسير الآية ﴿إِنَّ اللَّهَ يُنشِّرُكِ بِكُلِمَةِ مِنْهُ اسْمُهُ الْمَسِيخُ عِيسَى الْزُّ مَرْيَمَ﴾ • أن كل مخلوق وإن كان مخلوقاً بواسطة الكلمة وهي قوله (كن) إلا أن ما هو السبب المتعارف كان مفقوداً في حق عيسى عليه السلام وهو الأب، فلا جرم كان إضافة حدوثه إلى الكلمة أكمل وأتم فجعل بهذا التأويل كأنه نفس الكلمة كما أن من غلب عليه الجود والكرم والإقبال يقال فيه على سبيل المبالغة إنه نفس الجود، ومحض الكرم (3) إن هذا التضايف بين الحادثة والكلمة، تضايف زمني، فسابقة الكلمة زمنيا تفترض تأويلاً لمفهوم الإنسان المخلوق بكلمة وللعلاقة التي تنشأ بينهما، عندما تحمل الكلمة الإنسان إلى التفكير ثم إلى التاريخ وهذا اشتراكاً في الحدوث ويتقاطع هذا الطرح مع تعبير بيرس أن "الإنسان كائن مفكر إنه إذن علامة نسانية، كلمة (...) إن الكلمة أو العلامة التي يستعملها الإنسان هي الإنسان نفسه (4) فلئن كان هذا التضايف يعتبر الكلمة لاحقة من جهة ما

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ف)، م 1، ج 1، ص 79. (2) الرازي، مناقب الإمام الشافعي، ص 157.

<sup>(3)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م4، ج8، ص 47.

Peirce, "écrits sur le signe", op. cit, p. 248

تحققه من بعد دلالي في مفهوم الإنسان فإن الناريخ يتقدم على الفكر لتمثيل العلامة.

وعلى هذا يضيف الرازي في تأويله لعلاقة المسبح بالكلمة الجهة اللاحقة حيث "كان عبسى سبباً لظهور كلام الله عزّ وجل بسبب كثرة بياناته وإزائة الشيهات والشعريفات عنه لا يبعد أن يسمى بكلمة الله تمالى على هذا الناويل <sup>(1)</sup> وبهذا الناويل تتأسس العلاقة بين العادة الناريخية وزمية الكلمة عندما تصفصل السابقة واللاحقة لوعي الفعل المشكل للعلاقة، فحينما يعتبر الرازي عبسى – الحادثة سبباً لظهور الكلمة ثم يلحقها زمنياً، تتم الوحدة في لبناء القصد.

قام الرازي - إذن - بتأويل الكلمة للتاريخ وبرصد الحركة التي يقوم بها المعنى الإظهار أبعاد الحادثة.

ومن جهة أخرى تكون الكلمة المرجع الإلهي لاستعادة الاعتراف بالخلفية ففي نفسيره للآية: ﴿خَلَقَ الإنسَانُ ۞ غَلْمَهُ الْبَيَانُ﴾ يقول: (كأنه إنما يكون خالفا للإنسان إذا علمه البيان وذلك يرجع إلى التعريف المشهور من أن ماهية الإنسان هي الحيوان الناطق<sup>(2)</sup>.

#### 4 - 2 - 5 - التأويل واللسان: استقبالية المعنى

يوظف الرازي الألسن التي يعض بها لتحديد الفرق الحاصل في استقبائية اللمان المعنى، غير أنه يضع الحقيقة في نقاير مع هذا اللمان ذاته حيث "حقيقة الأمر شيء واحد إلا أنه يمكن التعبير عن تلك الحقيقة بالعبارات المختلفة تارة بالعربية وتارة بالفارسية وتارة بالمتركة وتارة بالعبرية، فإذن اختلفت العبارات على الأمر، مع أن حقيقة الأمر شيء واحد لا يتغير، فنيت أن حقيقة الأمر شيء واحد مقابر لهاد العبارات والعبروف والأصوات "ذا، ثم يعمل الرازي على

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 4، ج 8، ص 48.

<sup>(2)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 11، ج 22، ص 46.

<sup>(3)</sup> الراذي، المسائل الخمسون في أصول الدين، مرجع سابق، ص 54.

تأويل هذه المغايرة لافتراض المجال الذي يحصل فيه المعنى.

يربط الرازي التأويل بالإمكانات التي يوفرها المجال الاستقبالي للسان ما، ومثا الربط هو ما يؤدي إلى التأويل والطريق التي بها يمكن القبض على المعنى وتحصيله باللفظ المعبر، وعلى هذا يكون المجال اللساني للغة شرطاً في الامكانية التي تحمل التأويل إلى اللغة وتهيئ استقبالية المعنى الذي يتأسس وجوداً عندام تتماين القافاط في السياق اللساني لخطاب ما، ففي تنسير، الآية: والرائحات على القرش المترزي يقول: "إنه تعالى لما خاطبنا بلسان العرب وجب أن لا يربد باللغظ إلا موضوعه في لسان العرب وإذا كان لا معنى للاستواء في اللغة إلا الاستقرار والاستيلاء، وقد تعذر حمله على الاستقرار وحب حدله على الاستقرار والاستغرار المنطق وإنه غير جائز "(ا).

وبهذا يصبح اللسان اللوغوس الذي تحتكم إليه احتمالات التأويل أو تأويلات مختلفة، ففي تأويل هذه الآية يتقاطع الرازي مع خصمه المعتزلي الزمشتري، محتكماً إلى هذا القانون، وها هنا دليله \* على أنه لا بد من العصير إلى التأويل وهو أن الدلالة العقلية لما قامت على امتناع الاستقرار ودل ظاهر لغظ الاستواء على معنى الاستقرار (..) وإما أن نرجع النقل على المقل وإما أن نرجع المقل ونؤول الثقل، والأول باطل وإلا لزم أن يكون السيء الواحد منزها عن المكان، حاصلاً في المكان وهو محال (..) فلم يبن إلا أن نقطع بصحة المقل ونشغل بتأويل المقل وهذا برهان قاطع في الشقود (أأ).

إن الجدل الكلامي الذي يبنى على تأويلات متافضة، يقوم الرازي بترويض هذا الجدل داخل المجال اللساني وإخضاعه لمرجعية اللغة لذاتها؛ وبهذا يواجه اعتراضات المتكلمين المبنية على تقديرات المعنى الممرجع إلى اتجاهات في الفرق والمذاهب، بيناء النواة اللسانية في خطاب المتكلم، أي حينما يقوم بحمل المعنى إلى ألفاظ متعادلة لسانياً لفلت الجدل الكلامي.

ويورد الرازي هنا ردود خصومه ليبين ويستخرج منها النواة اللسانية لمعنى الاستواه. "فإن قبل هذا التأويل غير جائز لوجوه (أحدها) أن الاستيلاء معناه

<sup>(1)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 11، ج 22، ص 06.(2) المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

حصول الغلبة بعد العجز وذلك في حق الله تعالى محال و(ثانيها) أنه إنما يقال فلان استولى على كذا إذا كان له منازع بينازعه وكان المستولى عليه موجوداً قبل فلك، وهذا في حق الله تعالى محال، لأن العرش إنما حدث بيخلية "(أ) وهي ها هنا اعتراضات وتأريلات محيلة إلى الذات الإلهية بها هي تقرير لعمني سبدني هو سابقة للصفات والأسماء وعلى هذا يقوم الرازي بنغير الوسائط المعنوبة بين الفهم ومقتضيات الذات الإلهية بتغير تعادل جديد للفظ الاستبلاء بالجواب "أنا إذ ضرنا الاستبلاء بالإفدار زالت هذا المطاعر بالكلية "(أ)

وعلى هذا بين الرازي أن الاختلاف في التأريل كان يتم في الجدل الكلامي بسبب تغيير مجالات استقبال المعنى والانزياح عن الوسائط اللغوية المشتركة التي يوفرها الاحتكام إلى التعادلات المعنوية والخطابية في مجال لسان ما.

إن الاستقبالية التي يفترضها الرازي هي نوع من التعديل في الترجمة ليس للفظ أو المعنى، وإنما للسباق اللساني الذي يُروان فيه وهو تأويل للجهة التي يرمي المعنى للاستقرار إليها، وهذا يفترض عدم ثبات البنة الخطابية للمبارة إلا في السيافات اللسانية التي تحطلها إلى مجال مكتمل من حالات التأويل، ففي نفسيره لكلمة "الأب" التي تعلق على السيح بيين الرازي "الوهم" في التأويل نفسيره والمدينة والمواقعة المناقب اللهنئي مو مجال مرتفع عن السيافات التي ترد فيها العلاقات والوظائف المباشرة للغة الاجتماعية وهو إذ يقدم قراءة تأويلية في الإنجيل لكلمة الأب يرسم هدأ تأويلياً برتبط أساب بحمل مدراة تأويلية في الإنجيل لكلمة الأب يرسم هدأ تأويلياً برتبط أساب بحمل ممن ذكر الأب وهو أنه قال: إن الباري المباهدين المباهدة المباهدين المباهدين ومه ثبت إلى أن يعشها فيتر على هذا المعنى بلغظ الأب من جهة أن الأب هو الذي حصل من تكوين الابن، تم

ثم يتأول السبب في تحويل الاستقبالية وهو ما يعبُّر عنه بالتحريف، وبالنسبة

<sup>(</sup>١) المرجع نفسه، ص 7.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

<sup>(3)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 4، ج7، ص 173.

لتغيير المجال اللساني ما عبر عنه النص القرآني بـ "ليّ الألسن"، في فعل التغيير المجال اللساني ما عبر عنه النص القرآني بـ "ليّ الألسن"، في فعل الحويل الاستقبالية إذ في تفسيره للآية: 
﴿وَإِنَّ مِنْهُمْ لَقْرِيقًا يَلْوُونُ الْمِسْتَمَمْ بِالْكِتَابِ...﴾ يتجاوز التفسير الذي تقدم فيه اللغة فاتها إلى روية وجه آخر "وهو أن الآيات الدالة على نبوة محمد (ص) كان يحتاج فيها إلى تدقيق النظر وتأمل القلب والقوم كانوا يوردون عليها الأسئلة السامين، والمهورة والإعتراضات المنظلمة فكانت تصير تلك الدلائل منتبهة على السامعين، والمهود كانوا يقولون: مراد الله من هذه الآيات ما ذكرناه لا ما ذكرناه لا ما ذكرناه لا ما الساني هو تغيير للمجال اللساني لاستغيالة العمني، بالليّ

# 4 - 2 - 6 - التأويل بالأثر:

يجد الرازي أن بعض الصفات الإلهية التي تشترك في دالالاتها مع المواصفات الإنسانية، وهي تحمل دلالة النقص والعيب، تحصل في فهم تأويلي لين يخرج عن اللفظ عبر استراتيجية تعديده إلى بداية ونهاية رالى فعل وأثر، وها هنا سيرورة المعنى داخل اللفظة والتأويل عندها هو اقتطاع زمني لفعل المعنى يقول الرازي: "اعلم أن القانون الصحيح في هذه الألفاظ (المحكر، المنفسب، التحجب، الاستهزاء) أن نقول، لكل واحد من هذه الأحوال أمور توجد معها في البداية وأثار تصدر عنها في البهاية، مثاله أن الفضب حالة تحصل في القلب عند غلبان دم القلب وسخونة مزاجه، والأثر الحاصل معها في النهاية إيصال المفرر إلى المنفسب المنفس الله تعالى المناطقة على المناس للنقط بعبل المفسر للنظ المناس للنقط المفسر للنظ المتدادةً داخلياً منقسماً يحيث يشترك العمنى الإنساني مع العمنى الإلهي في المتدادةً داخلياً منقسماً يحيث يشترك العمنى الإنساني مع العمنى الإلهي في المناوية ويخص الإنسان المعنى المقصود.

إن فعل التأويل ها هنا حركة للفهم داخل اللفظ وفي حدود مجاله منتبعاً وراصداً مسيرة الانزياحات والتعالقات الهامشية للمعنى وبهذا يأخذ التأويل في

<sup>(</sup>۱) المرجع نفسه، م 4، ج 8، ص 107.

بعض من حركيته اللغوية حيث 'أصله في اللغة المرجع والعصير، من قولك آل الأمر إلى كذا إذا صار إليه، وأولته تأويلاً إذا صيرته إليه (أ) فهو حركة رصد المرجع، والمعصير لا إلى مرجع خارج اللفظ بل إلى مرجع هو أثر داخلي في المعنى بعسب هذا انظرح مؤسسة معتدة على محطات المعنى المام اللغفظ، فالمعنى بحسب هذا انظرح مؤسسة معتدة على محطات منفصلة وقابلة للانقسام على ذاتها مائحة معاني جزئية مستقلة، ما نفتاً تؤسس لنفسها صورة ذهنية خاصة ومرجعا يلحق بها لخطة الانفصال عن المعنى الذي يشكل في بداية الفهم المرتبط بعمض اللفظ.

#### 4 - 2 - 7 - الخطاب والإرادة:

يقوم الرازي بتحرير الخطاب الإلهي من البنيات التي تحوّل فعل اللغة إلى لعمل منته في المعتري في استقبال الخطاب القرآني وفعل الأمر على الخصوص "إذ قالت المعتراني في استقبال الخطاب القرآني وفعل الأمر على الخصوص "إذ قالت المعتران صيغة - افعل النظام موضوعة لا يعرف أن ذلك القائل يعتقد أن الأمر الفلاني كفا وكفاء (20 بهفاة افن الخطاب هنا هو خطاب الإلهادة في حق المفات الإلهادة بحيثة يونونة، وعلى هذا يعترض الرازي مقدماً تأريلاً لخطاب الأمر، مفرقاً بين الكلام الشعبي والكلام الذهني حيث "الطلب الشعائي مغاير للإرادة والحكم الذهني أمر مغاير للاعتقاد، أما يلايمان وهذا منتفى عليه ولكن لم يرد منه الإيمان ولم أراده لوقع (...) فوجب أن يكون أمر الرقع (...) فوجب أن يكون الرادة (لل أمر الله تعالى فعل شيء آخر سوى الإرادة (...) فوجب أن يكون الرادة (ل.)

فحاملية الخطاب لدى الرازي تنسلخ من الفعل الذي تشكل مجاله قوى الإرادة التي هي كينونة وفعل الإيجاد، وها هنا يصبح خطاب الفهم فارغاً من حمولته النسية تاركاً لفة الخطاب الموجه إليه تصنع عالمها وتنشئ الصورة التي تنفصل تدريجياً عن فعل تشكلها لتكون موضوعة لاستدعاء المحقيقة من ذات

<sup>(</sup>١) المرجع نفسه، م 4، ج 7، ص 189.

<sup>(2)</sup> الراري، م. غ، (د. ت. ع)، م ١، ج ١، ص 26.

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه، ص 27.

القارئ نفسه إنها مفاتيح لإثارته وتحريك لغة توجد بالقوة إذ لا إرادة لتكوين ما تقصده لغة الخطاب الإلهي ثم إن هذه الإرادة ترتبط بعلم محيط ومسبق مهمته بناء الأنوية الأولى لمتطلقات الفهم وتحديد جهة الخطاب ومجاله وترميم المعنى المنشكل عن فهم ينيب شروطه وحدوده.

ظهر أن الرازي يريد فتح الخطاب القرآني على عالم اللغة حينما تنفلت من الإرادة المصاحبة لفعل تشكل هذه اللغة.

إن الاستعادة التجزيئة للحوار الداخل في تكوين أطراف لغة الجدل الكلامي الحصل حول حالة الخطاب القرآبي حداثته وقدمه وخلفيته، تمكننا من ترتيب مراحل بناء التفاعة الوجودية للفهم والاستقبال وتحريك السوال، لأن ذلك يؤسس للغة ما بعد النص، أي ما يتقدم كل إشارة، في المكان والزمان اللذان يتحركان دون معنى أمام المدلول، والمسافة التي تسبق انتشار العلامة، والفراخ للذي يتعاين قبيل نثيبتات الكتابة، ومواقع الاستقبال التي يفترض أنها تنهياً بحركة في الغائد، من نقدير المسافة التي بعوجها تعمل على رصد العنى واقتاصه.

وها هنا تحديد لمواقع بين الخطاب في الأمر والتذكير والنهي... ثم يربط ذلك بما تستوجه صفة الإعجاز في كلام الله، "إذا قلبا: كلام الله معجزة لمحمد صلى الله عليه وسلم، عنينا به هذه الحروف وهذه الأصوات التي هي حادثه فإن القديم كان موجوداً قبل محمد (ص) فكيف يكون معجزة له؟"(أ)، وهذا يقيم فصلاً بين التكون الذي يحمل معنى العلم المحجل والإرادة الشاملة للوجود وبين الوجود الذي ما يُعناً يشكل في اللحظة التي تبدأ فيها لمنة الخطاب الأعجاز أي أنه يرسم حينها حدود المفهم ولفته ووضعه من الحقيقة ووافعيته إلى التنصل عن عوالم ما قبل الخطاب.

#### 4 - 2 - 8 - الاستقبالية الذهنية والاستقبالية الاعتقادية:

ولئن كان الرازي قد أعاد ترسيم البنية الوجودية للخطاب الإلهي بفصله عن

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، ج ١، ص 31.

أثر الإرادة ثم عن العمني الذي بلحقه عند اعتباره قديماً ومعجزة في الوقت نفسه (كما جاه في النصر 4 الح - 2 - 7 أه أثن من جهة المستقبل - الفارئ فإنه يحدد الشغرات التي يعوجيها يتمكن من التغريق بين ما يقرره المحكم الله عني وجوداً وما يتمثله عقيدة وهما مجالان لاستقبال السر مختلفان وقد يؤول أحدهما إلى الأخير لكن دون ملازمة منطقية، ف "بيان أن المحكم الفدعي مغاير للاعتفاد والمعلم الثانل بقدم المعالم وقد يفول الفائل بلسانه هذا مع أنه يعتقد أن المالم ليس بقديم الفائل بقدم المعالم وقد يفول الفائل بلسانه هذا مع أنه يعتقد أن المالم ليس بقديم لمعايداً أن الحكم الفعني معاير للاعتفاد عني مغاير المعالم المنابع بين المحتم الفعني مغاير المجتفدة المعالم المعاني المعاني المعاني المعاني المعاني المعاني المعاني المعتقاد الذي يسكن المطبقة المحتمد منفار المعتمدة المعاني المعاني التي يتحفر تحدد المنة وفعل تشكلها، وعلى هذا يصف تعاني المعتمد وعنيه للغة وفعل تشكلها، وعلى هذا يصف تعاني المناخ، (مجان المناخ)، (م

ويهذا يفرق الرازي بين استقبالية ذهنية حدودها تصور العفاهب والحكم الله نفي بأحكام نخصها واستقبالية اعتقادية حدودها ترسيم الدلالة في البيئة العميقة للوجود الذي تقرره اللغة وهى تندرج فى خطابتها.

#### 4 - 3 - خلاصة نقدية:

إذا كان القصل قد تضمن المناحي الجديدة في القراءات اللغوية والتأويلية في التراث العربي الإسلامي من الجهة التي يفتح فيها خطاب القراءة على الملاقة فوق اللغوية بين فارئ مهياً الاستقبال والاعتقاد، في مجاله المتراوح بين الفهم للمرفة والفهم للإيمان، وبين ذات كابة وإليهة في مجالها المتراوح بين الخطاب للارادة والخطاب للعلم، فإذا كان هذا قد أسفر عن تفكيكات عميقة للدلالات المسبئية التي يقدمها أي تفسير، فإذا عمل الرازي لم يكن إلا على الطرف الآخر للفة الجدل الكلامي وها هنا كان يظهر أن رؤية أخرى للمعنى تصل باللغة قبل

<sup>(</sup>۱) المرجع نفسه، ص 27.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 38.

خطابيتها، وهي مقارنة أوردها ابن قبية في "قول الله وكلامه: إلى أنه ليس قولاً ولا كلاماً على الحقيقة وإنما هو إيجاد للمعاني (10) وهذا الفصل بين الحقيقة والوجود، هو الفصل الذي كان يختل في لغة الرازي وعلى هذا سبلجا إلى تعيين مجال جديد لتحريك أفعال الفهم، القراءة والاستقبال وهو مجال الشخصاء المعانية العلائقية في خطاب الحوار (عبد/إله)، وهو المجال الذي يسمح بإغفال الانشقاقات وغمر السروخات التي تتموضع داخل الحدود الفاصلة بين العقيرة والوجود، إذ إن التلازم بينهما يظل غير مته في الحضور وهو ما يجمل المجادل عن من الخطاب في بنة الوجود - الخلق.

وبين القراءة المقدمة في الفصلين الأول والثاني للغة والتأويل الغربيين والقراءة المقدمة في الفصلين الثالث والرابع للغة والتأويل في الثقافة العربية الإسلامية ظهر أن شرحاً ثقافياً تكون تاريخياً في الفروقات والعسافات التي تعاين بالحدود الثقافية التي تعمل على تحرير واخلها نحو داخلها نفسه و يكمن هذا الشعرة في كون العجال اللغوي، إذ في الشعرة في كون العجال المغين اللغوي، إذ في الشعارة أن العجم لم تسع في (العجاز) اتساع العربي، وهو مجال لم يكن افراضياً بل مصاحباً للعدود الدنيا للغة الخطابية العربية، بينما "أمكن في اللاتينية تجديد اكتابات معان قديمة (ال).

فلعل التأويل تأسس نظرياً في قعل التجديد نفسه كطاقة للفهم الذي يتجه في اللغة عمودياً تصعيداً للحالة التأويلية ورصداً لإمكانات التكنيف داخل حدود العبراء السرسومة أرسطياً في منطق تأصيل الفهم، ويتجه في العمني أفقياً عودة لفعل التاريخ كوعي بالمذات الأولى وتقدماً في الوحي بالتاريخ كفعل للذات، إلا أن بنات الذات القارنة وفعل الفهم المصاحب لتناطها في الوجود توفره الحدود التي ترسعها الأوية الخطابية في النص التأسيسي للثقافة الإسلامية، أي أنها تحل الإشكال المتعلق باللغة من جهة الوجود ومن جهة تراتبيته في الوعي، وهو ما تذشبه الفلسفة الشخصائية لدى الرازي والتي تتغذى بالمعاني الصوفية ومجالات تأويلها.

<sup>(</sup>۱) بن قتيبة، تأويل مشكل القرآن، مرجع سابق، ص 106.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 21. (3) Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 22.

تجربة الفن من تخريج المعاني وفي الاقتراب من حالة الخطاب عبر استقبالية التربية وفي بعث الذات إلى أفق الاستقبال والحضور عبر تخليصها من صورة المنهج الذي يعبد تشكيلها خارج هوامش كثافة الفهم إيهاماً لها بالتوسع، الذي يتم على حساب تلاش داخلي لبنى الثبات والرصد والاستقبال بهذا الجهد نفسه، ستحاول - في هذا الفصل اللاحق (الخامس) - تعربر الكتابة الفسيرية لدى

الرازي، عبر طاقة التجديد الإشارية والتقاطع مع المضامين التأويلية الغربية.

وبنفس الجهد النأويلي الذي مكّن غادمير من حمل النفسير إلى اللغة وفي

قراءة هرمينوطيقية في تفسير الرازي "التفسير الكبير ومفاتيح الغيب" يبدو واضحاً أن الدرس الهرمينوطيقي يهدف إلى دفع الفهم إلى حدوده القصرى متجاوزاً الجوارية العفروضة على جوانب المعرفة لحظة تأصيل الكتابة، وبهذا فإن الجهد التأويلي مدفوع نحو المثانت من خلال ما تستلك لنفسها وها هنا اختراق للغة التي تمتع الفهم من جهة الوهم الحاصل لحظة الاستمادة المتباعدة لرموز السائة التي تفتح الفهم من جهة الوهم الحاصل لحظة الاستمادة المتباعدة لرموز يكون لهذه التوصيلات أفعالاً في اللغة، وكذا ترفع رابطة الانتماء إلى التاريخ إلى مستوى توهمي قابل لنشاط اللعب، ولقلب كينونة المعنى من جهة أنه لم يكن موضوعاً للفهم إلا لكونه موضوعاً التاريخ الفعل وجهة هذا الاستلزام هي ما يعيد بناء الوعي بالذات لحظياً أي على مستوى وجودي غير قابل للاختراق وهو نفسه المستوى الذي تأسس عليه الحقيقة.

ومن الواضح أن المهمة التي صاحب الجهد التأويلي ترمي إلى تغير هدف الفكر كلياً من خلال العمل على تحويل الكثافة الفغوية، المرتبطة أساساً بانتماءات التواصل وحوار الفات لتعرير الوجود بما هو النقاف للمغيقة في رمزيها بنشاط الفكر، إلى حلقة بين الجبهة التي نشأ مع إصدار المعاني وفك الرمونة وتأثير العلامات... وبين الرابطة التاريخية التي وضعت لمراهنة الاختلاف الذي يبدو وكأنه يهدد الوحدة الأنفؤلوجية للوعي التاريخي الغربي موترسم منه الحلقة داخل مهمة التأريلية مو نقسه هدف لدفع اللغة إلى الحياة التحافظ على تراث المعمني وبهفا "قمهمة الهرمينوطيقا ليست محدودة بعمل التحافظ على تراث المعمني وبهفا "قمهمة الهرمينوطيقا ليست محدودة بعمل التاريخي المناتي ومو عمل برضي النص ولا يرضي القارئ من جهة أنه ينغير بوجود هذه المعاني بجانب فيها الكثاب ذات ناركاً بذلك فعل اللغة في المونية بيتهي في الخطاب وبستاء دون عودة في راهنية الوجود.

. إن تطوير علمنا عن الفهم وعن الذات هو إيجاد لعالم المعنى، وهو العمل

Gadamer, l'art de comprendre, op. cit, p. 260.

الذي تضطلع به القراءة. ولا بد من إعادة تمريف مفهوم القراءة على أنها "ليست، مطلقاً، نشاطاً يكمن في إعادة إنتاج ما يسمع بالمقارنة مع الأصل (...) بل هي فهم ما قرآناه، وكذا تأويل ما نفكر فيه، هي إذن البنية الأساسية المشتركة لكل فهم وإدراك للمعنى (أن)، وعليه يصل النشاط التأويلي إلى الحدود التي ترسمها القراءة لنضها بامتلاكها الأفاق والقبض على الكينونة.

ولئن كانت "استراتيجية التفكيك هي الحيلة التي تسمع لنا بالكلام، في الوقت الذي لا يوجد ما نتكلم عنه، لأن الخطاب المعطلق قد اكتمال <sup>(1</sup>0 فإن الهربوطية هي الحيلة التي تسمع لنا بالفهم والقراءة، في الرقت الذي لا يوجد ما نفهمه ونقروه، لأن المعنى يكون قد انتهى في التاريخ وعلى هذا يكون تجديد معاني قديمة وتكيف دلالإمها هو تشيط لمعنى التاريخ والوعي بالفعل التاريخي.

وتوظيف هذه الكتافة في قراءة منتشرة بإسقاطات وجودية، في نص تفسيري مؤسس على رؤية لغوية هو عمل شامل للفهم المعؤطر بواسطة الهرمينوطيقا فحسب غادمير "المهمة الأساسية للتأويل أو الفهم: هي فتح تبادل للروى بين الشمل النخاص "(أ)، وهذا النبادل للروى ذو بنية حوادية أي الاشتغال اللغوي من مواقع متقابلة في مكان ثابت لحقيقة، ثم إن "الهرمينوطيقا في ناحيتها النصية، لا تهتم بالمحلاقة الحوادية بين الكاتب والقارئ، ولا بقرار سامم الكلام، ولكن بعالم النص، فعلى عالم النص هذا يتأسس فهم للذات "(أ)

### 5 - 1 - المعنى والشفرة الثقافية:

كان لزاماً قبل الدخول على النص التفسيري - التأويلي لدى الرازي، تحديد المجال الثقافي والمنظومة الحضارية لنشاط الفهم من جهتين:

الأولى أن نص الرازي "مغاتيح الغيب" لا ينفصل عن الأفكار المعلنة مسبقاً والاعتقادات المنخرطة في لغة الخطاب - الشرح والتفسير.

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 30, 31. (1)
Vincent, "le même et l'autre", op. cit, p. 169. (2)
Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 304. (3)
Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 304. (4)

والثانية: أن الجهد التأويلي المطور بواسطة الهرمينوطيقا الغربية هو جهد يسترجع التواصل الثقافي للروح الدينية التي تسعى إلى إعادة ترسيم الدلالة الدينية ذاتها في الوعي التاريخي للجماعة الثقافية وعليه استلزم الأمر إذاك، تصفية العمل الهيرمينوطيقي من الأصول الرمزية الدينية والأسطورية، وهو إذن تغيير للشفرة التقافة.

فالشفرة الثقافية التي ترسم أفق الحوار في الدين السيحي واليهودي مفتوحة على الكتابة المقدسة بما هي رصيد ثابت للمعنى ولمستوى مبادئ الظهور والنجلي الوجودي في مسكن اللغة وفي النواة الثقافية الأولية، "فالدين اليهودي والدين المسيحي مؤسسان على كلام مأخرذ ككلام لله، لكن هذا الكلام ليس قابلاً للاستعمال خارج الكتابات التي أقوما القديسون (11) فالذين حملوا المعنى إلى المقدس عبر الكتابة هم مترجمون مقطعون تاريخياً عن الأصل.

ربهذا ظهر الغرق إذ يجب الاعتراف بأن ما يمكن أن ندعوه بالمقدار الدلالي للرسالة القرآنية يختلف كثيراً عن تعاليم المسيح، هذا الذي تكلم بالأرمية ويسرعة انتقلت مقولاته إلى الإغريقية ثم إلى اللاتينية وفي القرن السادس عشر إلى الألمانية بواسطة لوثر (30 وهي الفروق التي تمنح تعديلات جديدة على البنيات التأويلية ومصادر الوعي الجماعي، المتعلقة بالشفرة اللسانية التي تضع المغابح الأولية ومصادر الوعي الجماعي، المتعلقة بالشفرة اللسانية التي تضع المغابح الأولية ومصادر الوعي الجماعي، المتعلقة بالشفرة اللسانية التي تضع

وعلى هذا "فإنه ويتفيير الشفرة اللسانية فإننا نغير في كل مرة الشفرة الثقافية، بإرساء نقطة ميلاد لحساسيات دينية جديدة<sup>ه (1)</sup> فيتأسس الرموز الأولى يتمرر معنى عام هو شفرة لفتح آفاق الثقافة ووعى الجماعة ومصيرها التاريخي.

ظهر أن هناك معنى يعتبر كنواة لباقي المعاني المتوائدة وعلى هذا يرى أركون "أن البحث عن المعنى، يجب أن يبدأ بالتأويلات المتوانية بمفارقة نواة الدلالة الأصلية للقرآن "<sup>(6)</sup> أي أن الكثافة التي تتولد عن النواة الدلالية الأصلية للنص القرآس تتسم بالاختلاف عن الأصل، غير أن هذا أيضاً يستدعى تغيير

Arkoun, op. cit, p. 4. (4)

Ricœur, "lectures III", op. cit. p. 304.
 (1)

 Arkoun, "lectures du coran", op. cit, p. XXXI.
 (2)

 Idem.
 (3)

الشفرة الثقافية وهو ما يسلخ النص من راهنيته المتعلقة بوعي إيماني - تاريخي الذي هو ترميزة الجماعة لاشتراكها في المعنى العام للوجود.

ومنه فإن الجهد التأويلي الممارس على نصر التغسير لا يعمل بالانزياح عن النوائلة لأن ذلك يضفي إلى التناخل مع منظومات ثقافية أخرى على سبيل التناخل مع منظومات ثقافية أخرى على سبيل التصوف في البنية الوجودود لنشاط فهمها وهي أحكام ومفاهيم استباقية ورسيزات شخصية ثقافية تعمل بالاختلاف والمفارقة، بل إن هذا الجهد سيمعل ويشتغل على نص تفسير الرازي باستخماف جديد لمفاتح فهم الفات أما النصر المؤسس، أي إعطاء معنى مقارب لواحبة وجوده وللفهم الذي يحتمي وراه استقرار المعقبة التي يحتمي وراه استقرار المعقبة على وما يعتم - أحياناً - من التواصل مع وعى تاريخي مشترك للمعنى.

وعليه فأول جهد تنظيري للاشتغال الهرسينوطيقي هو مفارقة النواة الدلالية الأصلية للنص وهي المفارقة التي تؤسس مبدأ عمل الحلقة الهرمينوطيقية، أي تلك الحركة الدورانية غير المستقرة والتي تدفع بالحوار بين الذات القارئة والنص إلى حدود تفجير الكون الثقافي في البية الاستياقية للفهم وكذا إعادة نعيل العالم من خلال تربية المفاهيم والنشلات لا من خلال تعلم ومعرفة الأشياء والوقائع.

# 5 - 2 - قراءة هرمينوطيقية في العنوان: "التفسير الكبير ومفاتيح الغيب"

لا يمكن للنصرص أن تبدأ دون مداخل ولهذا يمكن اعتبار بعض النصوص نصوصاً منتهة لأن فعل اللالة فيها لم يكن يحمل شيئاً خارج حدود ما تقوله اللغة التي تتراجع عند حدود مقاصد الخطاب دون أن تلتحم بالصورة اللاخطابية التي تلف جو الفراءة ذاته ثم لا تمنح القارئ شيئاً من أفعال اللغة في الكلام، الشياف أو الأبية الفعية.

#### 5 - 2 - 1 - تاريخ العنوان:

إن قراءة استقرائية لتاريخ المؤلفات في التراث العربي الإسلامي تشير إلى أن العنوان يحتل جزءاً هاماً من الإنتاج الإبداعي للمؤلف بل إنه يهيمن على القيمة الخطابية والتاريخية للمؤلف.

ووضع العنوان مرتبط أساساً بمجال الفتح والدخول ثم إنه الواسطة المركزية في عملية ربط الخطاب الموجه إلى الفارئ بنفطة ارتكاز موجهة تظل تلاحق وعي وانتباء القارئ وتوجه وتنجمع شتات تأويلاته إلى دائرة محكمة بأطر العوضوع والمجال المعرفي والثقافي والرغبة الأولى في فعل صناعة الخطاب، فكل قراءة للنص لا تبقى مرتبطة بنواة مداخل ومفاتيح النص المشكلة ابتداء في العنهان.

وعلى هذا يمكن تصور حالة الوعي وهو يقرأ نصاً بلا عنوان فهو انشقاق وشرخ كثيف في البية الأنطولوجية للفهم ونفكك لمواقع تأشير المعنى وترميمه في عمل الدلالة.

إن قراءة مولف ما نظل مرمونة باللحظة التأسيسية الأولى لدلالة العنوان وهي اللحظة التي تعمل منذ البداية على الإحاطة بكامل النص وكل ما يمكن أن يُلقى على هوامت، فيظل موسوماً بها، ثم إن تاريخ العنوان في الثقافة العربية الإسلامية يُظهر أن العناوين بُنيت على طريقتين:

 أ - الطريق الأولى: العنوان بشير ويدل بإيضاح إلى المقصود من الموضوع المطروح في متن المؤلف.

 ب - الطريق الثاني: العنوان لا يشير ولا يدل بأية علاقة إلى المعنى العام للموضوع العطروح في متن المؤلف<sup>(1)</sup>.

لكن تأويله يمكن من قراءة الإشارات العامة لنشاط مجازي في دلالة المعنوان، هو لبس مغتاط للخول إلى الموضوع بقدر ما هو مفتاح لذات السؤلف، وهذا تمفعل هام في دلالة المعزان المخالف في لفته للمجال المعنوي لموضوع النص ففي الوقت الذي هو موضوع فيه للتدليل على مسائل وقضايا ترتبط بنقطة محورية للدلالة بكون فاتحاً لعالم يتمثل فيه المعزلف حاله الخاصة والتي يعتفظ فيها بلغة تتجاوز تاريخية فهمه للواقع وحدود العلاقات التواصلية مم الموضوع الذي يطرقه.

وهنا مراهنة فلسفية لدراسة تاريخ العنوان الفلسفي والعنوان اللافلسفي، لأن بعضاً من النصوص تنتهي عند حدود ما يرسمه المنظور المنتهي في أفق دلالة عناويتها.

<sup>(</sup>١) انظر عناويناً مثل: الإمتاع والمؤانسة، للتوحيدي: محك النظر، للغزالي...، الخ.

## 5 - 2 - 2 - التفسير الكبير ومفاتيح الغيب: تمفصل العوالم

عندما يستخرج وعي حول النص فإن هذا الوعي يتكون وينتشر في منظور الخطاب بالارتكاز على قاعدة دلالية معينة، وقراءة نص ما على أنه تفسير، تستمر في الوعي القارئ على أنها قراءة لتفسير وهو مدخل لا يسمكن إغفاله أو الانفلات من الوضم المعرفي الذي يقترضه.

إن عبارة "التفسير الكبير" يضعها الرازي تحدياً لخصومه بأنه من الممكن توليد السائل الكثيرة من المسائل الواحدة، أي أن رغبة الرازي في تكثير المسائل هو عمل لفتح مجال الفهم على اللغة ثم يعتبر أن التصوص ليست موضوعة للغهم فهي في الأصل موضوعة للتاويل، أي أن التأويل لبس جهداً إضافيا يستدمى لحظة الإختلاف في تحديد الوضع الإيجابي لاستقبالية المعنى، ففي لتوفّل ولم توضع لتوخذ كحقائل حصلت حرفياً "أن وهي جهية جديدة يفتحها لتوفّل ولم توضع لتوخذ كحقائل حصلت حرفياً "أن وهي جهية جديدة يفتحها الرازي على جهة اللغة والفهم التعلق بها، إذ إن الإبادز البيدني لنشاط المواقد أنه موضوع للتأويل أي أنه ينتهي في اللغة ليبدأ نشاطه (النص) في راهنية الفهم التي لا يمكن أن نأخذ في حسابها الدلالات المباشرة لأفعال اللغة.

ولئن كانت جبهة التفسير الكبير تفنح عالم الذات بما هو عالم للرغبة (التحدى الكلامي) ولتكثير اللغة كنشاط لساني منتج.

ومن جبهة "مفاتيح الغيب"، ينفتح عالم الدلالة الغيبية، يما هي مجال للدليل وإفادة الكلام إذ يرى أنه "نعلم من الغيب ما تنا عليه دليل، ويغد الكلام فلا يلتيس وعلى مقا الرجه قال العلمة: الاستدلال بالشاهد على الغانب احد أتسام الأدلة، ولا نسلم أن لفظ الغيبة لا يستعمل إلا فيما يجوز عليه الحضور، والدليل على ذلك أن المتكلمين يقولون هفا من باب الحاق الغائب بالشاهد، ويريدون بالفلب ذات الله تمالي وصفائه والله أعلم (0).

وعلى هذا فإن العنوان ينخرط في إبستملوجيا للتأويل والاشتغال على

<sup>(</sup>١) الرازي، أساس التقديس، دار الجبل، بيروت، 1993، ص 202 - 204.(2) الرازي، م. غ، (د. ف)، م ١، ج 2، ص 31.

العفاتيح المعرفية. ويعمل الوازي ابتداء على فتح عائم الغيب على الحضور بل إن الرازي يقمر لفظ الغيبة على استعماله في المعنى الذي يفيد الحضور ثم لا ينتهى الأمر عند ذاك بل يتعداه إلى إطلاق لفظ الغيبة على ذات الله وهي في الوع حضور أشد ما يكون الحضور.

إن عالم الغب الذي يشتغل الرازي على نحت مفاتيحه، هو على وجه حقيقة البحث اللغزي، اشتغال على عالم المعنى، وما هنا يقوم الرازي بتعليل المعرفة التي تعيل إلى فعل الإنبارة إلى النيب واستدعائه قبرى أن "المارف قد يغبر عن الغيب، وبدل على إمكانه وجود إجعالية منها؛ لما رأينا الإنسان قد يعرف الغيب حال المنام لم يبعد أن يقع مثله حال اليقظة إذا طفت الحواس الظاهرة وتخلصت النفس عن تدبيرها في تلك الساعة انصلت بعالم القدس فأدرك أموراً مما هناك وركبت القوة المتخيلة صوراً مناسبة لتلك المعاني، ثم ردت تلك الصور على الحس المشترك فصارت مرتبة (أ)، وهذا الفنع على للمعاني، القوة المتخيلة، يتحرى طرق المعرفة والتأويل لخلق الصور المناسبة للمعاني.

وعليه يكون العنوان "التفسير الكبير ومفاتيح الغيب" دلالة على الوعي الممفصل فلنص القرآني على جبهة راهنية الفهم والاشتغال على اللغة وتكثيرها وعلى جبهة الغيب برسم مفاتيح لبناء تأويلية للنص الديني الأساس.

ويضع الرازي حدود القرآن المحكمة والمتشابهة على باب فتع مجال للتأويل بل كاستدعاء أساسي لفعل التأويلات المختلفة وتحصيل العلوم بها، إذ "لما كان القرآن مشتملاً على المحكم والمتشابه، افتقروا إلى تعلم طرق التأويلات وترجيع بعضها على بعض، وافتر تعلم ذلك إلى تحصيل علوم كثيرة من علم اللغة والنحو وعلم أصول الفقه، فكان إيراد المشتبهات لأجل هذه القوائد الكثيرة "(2)" إن الرازي بهذا يضع إمكانية التراصل مع عالم الغيب عبر

وبهذا يعطي الرازي لمؤلفه عنواناً ذا طاقة إشارية بالغة القوة إذ يفتح به

<sup>(1)</sup> الرازي، لباب الإشارات والتنبيهات، مرجع سابق، ص 193.(2) الرازي، م. غ، (د. ف)، م 4، ج 7، ص 185.

عالمين مختلفين واحد للشهادة وآخر للغيب، ثم يقوم بحركة تأويلية مائلة لسحب إشارات الغيب المعطاة في النص القرآني إلى مفاتيح له إمكانية امتلاكها.

فغي العنوان أعطى الرازي جهة الاشتغال على اللغة الدينية إطاراً تأويلياً بما هو اشتغال على حفر الذات والتواصل مع عالم الغيب بركوب القوة العتخيلة.

## 5 - 3 - الحلقات الهرمينوطيقية:

إن الانتقال من الدرس الإبستيمولوجي لنظرية المعرفة إلى الدرس الأنقلولوجي الهومينوطيقا جاء عقب الاستمادة الجذرية لقمل القهم ولطبقة الشغاله حيث لم يعد معكنا الوثوق في كل ما يصدره الوعي ولو عبر مظاهر الاستباط والبيهان والتعليل، إذ 'إننا منذ ماركس، نيشه وفرويه، نحن نشك، وبعد الشك حول الشيء، دخلنا في الشك حول الوعي (...) وللنغلب على تأثيل المعنى حول الوعي، قام الثلاثة بتأويل المعنى "أن والمهمة المعترتبة على تأثيل المعنى هي تغيير استقبالية الرعم للطواهر اللخوية والإجتماعية وتعديل منظور القراءة وتحريك زاوية الروية للوجود واستمادة البنية الظاهراتية – الوجودية لكل معنى مؤضوع لمواحة اللغة

وعلى هذا تحددت مهمة "الهرسينوطيقا باعتبارها تفليلاً للوهم" (29 وهو الوهم الحاصل من الاتدفاع في تغير الأحكام وإصدار التعابنات المعلقة للقواهر والقيم واللغة، والذي يتم في الجهة الاستلزامية الواحدة حيث لا عودة إلى ما يعتبره العلم زوجاً مضاداً، وتعتبره الهرمينوطيقا طرفاً في حوار خلاق ومشر لأنه ويسلطة "موجود" وكل موجود له معنى والصدى في النهاية هو تحصيل لجهد إنساني نابع من الذات مخترق لعالم ما يقصده.

وهذه الطرفية هي ما يشكل ما يسمى بالحلقة الهرمينوطيقية وهي استمادة وجودية للاستلزام المزدوج الذي يضمّنه العناطقة لهذه الحلقة، إنها ها هنا اشتغال الفهم بالاستمادة الدورية للإحالة بالشكل الذي تنفلت فيه من صرامة الشقد الجذري الموجه إلى البنية الثابتة للمعنى ثم إن هذا الانفلات هو ما يترك وراءه كنافة لدلالة اللغاة الحاملة للمعنى المقدم لتأويلات متصارعة ومختلفة.

Ricœur, de l'interprétation, op. cit, pp. 43, 44. (1)
1bid, p. 37. (2)

ويضع الرازي مراهنة الرعي في حلقة هرمينوطيقية أولى لتقرير تعادل في الرجود وبالتالي اختزالاً للمسافة التي يفترضها وعي الخابر في بنبة العقل، يقول الرازي: "إن كل من يعقل غيره فإنه يعقل ذاته لأن كل من يعقل غيره فإنه يعقل للهوء أن يعقل كونه عاقلاً لغيره، فإنه يعقل لا محالة ذاته «أناً» إن هذه الحركة الدورية لفعل التعقل العزدرج توسس لإحالة ظاهرية بين الذات والغير، ومه يتطابل الفهم مع نقسه ويتماسك دافعاً الوعي إلى الحزاد كتعلل لدولوسيده.

إن هذه الدائرة ستمنع فيما بعد لياقي الدوائر أو الحلقات الهرمينوطيقية، قاعدة أنظولوجية ثابتة لإصدارات المعنى، فلا يكون هناك فرق في الزمن بين تعقل الذات وتعقل الذير وكل منهما محيل إلى الأخر، يعني أن كلاماً قد تأسس، أن شيئاً ما قد انطلق من مواقع الفهم الاستياقية، وهو ذاته عمل لإنشاء بدايات في الذات غير مسبوقة بسوايل متوالدة إلى اللانهاية تعزق معها القواعد بدايات في الذات غير مسبوقة بالفيط ما يذكرنا به الفكر الإسلامي وهو يطرح سالة قدم العالم وحدودة وانحكامات هذا الطرح على الوعي المستثمر لنتائج هذا الجدل الكلامي على مستواه النامي والذهني.

# 5 - 3 - 1 - العقل والوهم:

إن التعريفات التي يضمها الرازي لعقهومي العقل والوهم لا تضعهما على طرفي نقيض بل أن مقاربة بينهما تقيم حواراً بين العلم والعمل "فالعقل هو العلم بصفات الأشياء من حسنها وقيمها وكمالها ونفساتها فإنك متى علمت ما فيها من العضار والسافع صار علمك بما في الشيء من النفع داعياً لك إلى الفعل وعلمك بما فيه من الضرر داعياً لك إلى الزك فصار ذلك العلم مانماً من الفعل ومرة والرك أخرى يجبري ذلك العلم مجرى عقال الناقية (في) إنه المماثلة بين المقل وعقال الناقة في الوظيفة يدفع إلى البحث عن مرجع آخر للنمييز بين ما ينبغي فعله وما ينبغي تركه ولئن كان ربط الفعل والترك بعلم مسبق يعني ان

 <sup>(1)</sup> الرازي، لباب الإشارات والتنبيهات، مرجع سابق، ص 127.
 (2) الرازي، م.غ، (د. ت. ع)، م ١، ج2، ص 205

صورتاهما في البدء عقليتان، واجتزاء إحدى الصورتين يحيلنا إلى الوهم باعتباره نقصاً في التمييز والتعقل وعلى هذا يعتبر الرازي الوهم "بأته الاعتقاد المرجوح وقد يقال إنه عبارة عن الحكم بأمور جزئية غير محسوسة لأشخاص جزئية جسمانية (1).

وعليه يكون الوهم من صميم إصدارات العقل ناشئاً من الجزئية في الحكم والصورة، ثم يضع الرازي العقل بما هو أصل في إنتاج مقتضياته ناشئاً من دافعية الوهم، بما هو ها هنا - الصورة المجزئة عن العقل، يقول في لياب الإشارات \*إن الوهم يساعد العقل التي تنتج فقيض مقتضاه (<sup>(2)</sup>).

لقد نشأت علاقة حبيعة بين العقل والوهم الإنتاج نقيض مقتضى العقل ولئن كان المقتضى من المبادئ العقلية محددة ابتداء بروابط منطقية فإن عمل الوهم عندها هو تجرير نشاط العقل من افتراضات المقتضى بل يصل إلى إنتاج التفيض، وهو عمل لا يتم خارج العقل ذاته ومنه يكون قد فتح العقل على عالم يحمل التناقض مع ما هو مقتضى لكنه أيضاً يحسل صورته الخاصة، ومع أن التقرير بأن الوهم هو الحكم بأمور جزئية يستند إلى مرجع في العقل؛ إلا أن الوهم يكتسب بهذا الاعتراف مرجعاً خاصاً هو إحالة إلى شيء ما يوجد لنقهم، وهنا تصل الحلقة إلى استناف التداول على الشاط في بناء القراهد الوجودية لإنتاج العنم.

ثم يعود الرازي إلى توحيد البنية الداخلية للعقل وهذا لتنصيله من عمل الوهم في اشتراك الصورة إذ إن "الفقل لا يمكنه الانتثال بشيء حالة الاستفراق في العلم بشيء أخر (أن) , وهذه الوحدة هي ما يجعل العقل ناشئاً من إفلات الدفن من الحالة العامة للوهم باعتبار "أنه لا يمكن تصور الماهيات المركبة إلا واسطة استحضار ماهيات أجزاه ذلك المركب، وهذا التصرف عمل وفكر وتصوف من بعض الوجوه (أن) والتصرف على هذا النحو لا يتم في مجال العقل لانه مسبوق بوحدة الاشتفال بل في مجال الوهم بما موقع للاشتراك والتشابه وبما هو فضاه لنجهيز وظائف الركب.

<sup>(</sup>١) المرجع نفسه، ص 207.

<sup>(2)</sup> الرازي، لباب الإشارات والتنبيهات، مرجع سابق، ص 57.

<sup>(3)</sup> الرازي، م. غ، م 1، ج 2، ص 151.

<sup>(4)</sup> المرجم نفسه، ص 149.

# 5 – 3 – 2 الفهم والإيمان:

مع أن الرازي قد أشار في مؤلفه "أساس التقديس" إلى أن النص القرآني معروض للتأويل أي للفهم لأنه كما لاحظ الطبري "أنه غير جائز أن يخاطب جل ذكره أحداً من خلقه بما لا يفهمه عنه المخاطب، ولا يرسل إليهم أحد منهم رسولاً برسالة إلا بلسان وبيان يفهمه المرسل إليه ((ا) فتأسس هذا الخطاب في الكتابة - الفهم، فتييت القرآءة - الفهم، التابيت القرآءة - الفهم، التابيت القرآءة - الفهم،

واذ وجب معرفة إن كان الفهم والإيمان يتحاوران في دائرة حقيقية، فإن الرازي يقيم الاستقلالية في الوجود لكلههما حتى يتم فعل الفهم فقسه، يقول في تفسيره لقوله تعالى: " ﴿فَمَالُ مَوْلَا الْقُوْمُ لاْ يَكَادُونُ يَلْقَهُونُ حَدِينًا﴾ (\*\*)، وهذا يجري مجرى المعجب من عدم وقوفهم على صحة هذا الكلام مع ظهوره، قالت المسترلة: (..) لأنه لو كان حصول الفهم والمعرفة بعثلين الله تعالى لم يبق الهذا المعجب معنى البته لان السبب في عدم حصول مذه المعرفة هو أنه تعالى ما خلقها وما أوجدها، وذلك يبطل هذا المعجب، فحصول هذا المعجب يدل أنه أنه على إنها يجود الله تعالى (..) (\*(\*)، وعلى هذا يكون عدم تخليق الفهم مجالاً لتأسيس الإيماد الله تعالى (..) (\*(\*)، وعلى هذا يكون عدم تخطيل الفهم مجالاً لتأسيس الإيماد لبعد لل بلوجاد الله تعالى (..) (\*(\*)، وعلى هذا يكون عدم تخطيل الفهم مجالاً لتأسيس الإيماد بعضل بلحمل بلحمل بالمحد

<sup>(1)</sup> الطبري، تفسير الطبري، مرجع سابق، ص 5. (د) ال

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

 <sup>(\*)</sup> أنظر أرقام الآيات وسورها في فهرس الآيات القرآنية. أخر الكتاب، ص 202.

<sup>(\$)</sup> انفر ارفام الايات وسورها في فهرس الايات انقرائية. اخر الكتاب، ص 202. (3) الرازي، م. غ، م 4، ج 8، ص 189.

موضوع الخطاب الديني إلى الفهم، والفهم هو ما يحمل الإيمان إلى الحقيقة.

غير أن الزركشي يورد قولاً للرازي يرى فيه أن العبهم واللامفهوم دافعان للإيمان بما هو انقباد وتسليم "قال الإمام الرازي: وقد أنكر المتكلمون (وجود العبهم في القرآن) وقالوا لا يجوز أن يور في كتاب الله ما لا ينهمه المخلق. لأن الله تمالى أثر بتديرة، والاستنباط منه، وذلك لا يمكن إلا مع الإحاطة بمعناه، ولأند كما جاز التعبد بما لا يعقل معناه في الأقوال بأن يامرنا الله تعالى عناه، وتارة بما لا نقف على معناه، وتارة بما لا نقف على الا نقل على الا نقل على المعناه وتارة بما لا نقل على الإنسام "أناب

وحالة اللافهم ها هنا لا تفضي إلى التراجع عن تقرير المعنى بل تكون عينها قصدة وهذا ما يحولها إلى علامة لذاتها لفعيل الإيمان الذي يفقد الدافعية إلى الفهم، لكنه يظل بحافظ على كنافة داخلية لفهم أخر هو شرط في الرجود رقرة في الكينونة وها هنا فهمان: فهم محليث لفعل الإيمان أو للحالة الإيمانية المتشكلة برابطة الانتماه إلى الفيب، وفهم مرتبط بإشارات ودلالات هذا الغيب عن نفسه، أي أن الإيمان محمول بفهم سابق وأخر لاحق وكفا فإن الفهم المتعلق به محمول بإيمان سابق وأخر لاحق. لأنه لا يمكن أن يتأسس فه خالص لمعنى مرتبط أصلاً بدلالات الغيب وتقديرات لا يمكن أن نتفصها لفهل المتعامكة إلى تفكيل الملاقات البنائية لغط الدلالة الياتي.

كما أنه لا يمكن أن يتأسس إيمان دون قاعدة من الفهم بما هو رغبة وإرادة، وهي دائرة لدفع الوجود إلى اللغة وللفة إلى الحقيقة.

وللعودة بهذه الدائرة إلى نشاط الكتابة حيث يتحول الوعي بالنص من الأحكام المسبقة إلى مراهنة فهم اللغة، ليُعدُل منظور الإشارة من حلقة الفهم والإيمان إلى الفهم وفهم الإيمان وهي الصيغة التي يفرضها الخضوع لمجال نشاط الكتابة بما هي فعل للتبيت، وفهم الإيمان أمام الثبات هو تحريك للسوابق الدلالية التي يحتفل بها الإيمان، وعلى هذا يقوم الرازي بحمل الكتابة على المجاز لحماية هذه المائزة من الفراغ المشغول بالوهم، فيقول في تفسيره للآية: ﴿وَكُلْ شَيْءٍ

<sup>(1)</sup> الزركشي، البرهان في علوم الفرآن، مرجع سابق، ص 178.

أخَصْنِنَاكُ كِتَابَهُ " الكتابة هي النهاية في قوة العلم، فكأنه تعالى قال: وكل شي. أحصباه إحصاء متساوياً في القوة والنبات والتأكيد للمكتوب، فالمراد من قوله كتاباً تأكيد ذلك الإحصاء والعلم، واعلم أن هذا التأكيد إنما ورد على حسب ما يليق بأفهام أهل الظاهر، فإن المكتوب يقبل الزوال، وعلم الله بالأشياء لا يقبل الزوال لأنه واجب لذاته (10). وهي زاوية أخرى لروية الكتابة في حلقة الثبات والزوال لفعل الكتابة وللفرق الذي ينشأ بين العلم والكتابة وهو فرق مرفوع.

وبهذا يمكن تعديل الدلالة التي يصيفها "أرلنداز" في بحثه عن الرازي حينما يرى "أن تفسير القرآن هو تفسير لكتاب وليس تفسيراً لوحي" (") بحيث لا يضع الرازي الكتابة إلا في انتهاهات العلم ويحملها إلى ما لا يقبل الزوال وهو حال الوحي وهي بنية تركية في تأسيات علاقة الفهم بالإيمان لأنه يعتبر الوحي مجال الاكتمال والبيان، يقول في تفسيره للآية: فورث قبل أن يُقضى إليك وفيّه "ف تحتمل أن يكون المراد من قبل أن يقضى إليك تمامه، ويحتمل أن يكون أن يكون المراد من قبل أن يقضى إليك بيانه، لأن هذين الأمرين لا يمكن تحميلها إلا بالوحي " (").

إن الموازنة التي يقيمها الرازي بين الكتاب والوحي في الثبات والزوال، التمام والبيان، تستماد في بنية النفسير - الفهم بتضمين لفة النفسير دلالات التمام والبيان وكذا مراجعات الإيمان.

## 5 - 3 - 3 - الشخص الإلهي والشخص الإنساني:

إن الحاملية التي يشير إليها الرازي من خلال التعاطي مع الوحي باعتباره مجالاً للاكتمال والبيان، تحمل الفهم إلى تقدير العلاقة التحاورية بين القارئ والتجلي الإلهي، ودفع هذه العلاقة إلى الاقتراب، ومع أن أرنلداز برى: "أن الفكر الإسلامي لم يتمرض حقاً للشخص إلا من خلال تجارب ومفاهيم التصوف أن العرفان"<sup>(6)</sup> إلا أن الرازي ويتعريفه لمفهوم الشخص يجعل من فعلاً للنذايت

Arnaldez, op. cit, p. 92.

(3) الرازي، م. غ، م 11، ج 22، ص 122.

Arnaldez, op. cit, p. 185.

(4)

<sup>(1)</sup> الرازي، م. غ، م 15، ج 31، ص 18.

وتمايز الحقيقة. "اعلم أنه لا يمكن أن يكون العراد من الشخص الجسم الذي له تشخص وحجمية، بل المراد منه الذات المخصوصة والحقيقة المعينة في نفسها تعيناً باعتباره بمتاز عن غيره "(أ) وعليه فالتشاخص تمايز للذات، وهذا التحديد لحدود التماين الشخصي يضاد الوحدة التي يفترضها التصوف لحل العلاقة بين المخلوق والخالق على التجلى النهائي.

ومنا سيمتح الرازي هذه الملاقة وظيفة دائرية بالتقاطع مع المفاهيم الصويقة، فيعطي تأويلاً ابتدائياً "في إطلاق لفظ الإنبة على الله تعالى: اعلم أن هذه الفظفة تستعملها الفلاسفة كثيراً، وشرحه بحسب أصل اللغة أن لفظة "إن" في لغة العرب تفيد التأكيد والقوة في الوجود، ولما كان الحق سبحانه وتعالى واجب الوجود لذاته، وكان واجب الوجود أكمل الموجودات في تأكد الوجود وفي قوة الوجود، لا جرم أطلقت الفلاسفة بهذا التأويل لفظ الآنية عليه "ف"، وهذا الارتباط بين الإنة كتفايت والإنة كتوة في الوجود لم يكن ليتم لولا تعين طرف لإطلاق لفظ الإنبة وهو مرجع لتماين الوجود، وبهذا تغذو العلاقة الشاخصة بين الخالق والمخلوق دائرة مراجع تعاينة للوجود.

إن اعتبار الرازي مفهوم الشخص الحقيقية المعينة في نفسها تعيناً باعتباره يمتاز عن غيره هو فهم منفصل عن المراجعة الصوفية لمجال العلاقة التي نفترضها مكاشفة للمحقيقة المعينة لفيرها، أي أن المخلوق معين في الرجود للخالق بطريقة لا نفرض التمايز، حيث إن الخطاب الإلهي ليس خطاب محبة، هو أي مجموعة أوامر ونواهي، وتشريعات، فيالنبية للصوفي هو خطاب محبة، هو الفقة للانتراب وعين لروية الخالق ومكان للاشتغال بالحقيقة، ومنه تكون العلاقة بين المخلوق المخاطب والخالق المخاطب هي امتحان في ذاته لاستعادة المجال غير قابل للانقسام على ذات.

لقد لاحظ أرلنداز 'أن الإله الذي يتحدث عنه الرازي هو إله شخصي' (10)، وهذا النشاخص مفتوح على فلسفة للضمائر والتي يعتبرها الرازي مفاتيحاً من

Arnaldez, op. cit, p. 193.

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، (د. ف)، م ا، ج ا، ص 129.

<sup>(2)</sup> المرجم نفسه، (د. ت. ع)، م ١، ج ١، ص 126.

مغانيج الفيب، بحيث يضع لها تراتياً في الوجود وهي أيضاً تشكل دائرة تشاخصية بين الخالق والعبد لأنها مجال اشتراك في النداول والإشارة، ولأنها مواقع للنداء المشترك بين الشخص الإلهي والشخص الإنساني يقول الرازي: 'اعلم أن الأسماء المضمرة ثلاثة: أنا وأنت وهو، واعرف الأصام الثلاثة فولنا - أنا- لأن هذا الضمير يشير به كل أحد إلى نفسه وأعرف المعاوف عند كل أحد نفسه، وأوسط هذه الأقسام قولنا - أنت- لأن هذا خطاب للغير بشرط كونه حاضراً، فلأجل كونه خطاباً للغير بكون دون قولنا أنا ولأجل أن الشرط فيه كون ذلك المخاطب حاضراً يكون أعلى من قوله - هو - فتيت أن أعلى الأقسام هو قولنا - أنا - وأوسطها - أنت - وأدناها - هو - وكلمة التوحيد وردت بكل واحدة من هذه الألفاظ (أن) وعليه يكون الخطاب فا ثلاث مستويات من الجود:

> التذايت وفيه معرفة الذات بالاقتراب الداخلي. والتغاير وفيه توسط بالغيرية وشرط الحضور.

> > ثم الغياب وهو الغيرية مع شرط الغياب.

إذا كانت هذه الضمائر مفاتبحاً تأويلية للقراءة والدخول فإنها تخضع لتصفية تشاخصية داخل العلاقة بين الله والإنسان، فإذا كان ضمير "أنا" مفتاحاً للذات فإنه داخل العلاقة يتراجع إلى حدود التعايز المطلق فـ "قوله (لا إله إلا أنا) فهذا الكلام لا يجوز أن يتكلم به أحداً إلا الله أو من يذكره على صبيل الحكاية عن الله، لأن تلك الكلمة إثبات الإلهية للقائل وذلك لا يلق إلا بالله صبحاته\*(<sup>(2)</sup>).

وإذا كان ضمير "أنت" منتاحاً للغيرية الحاضرة، فإنه داخل العلاقة يتراجع إلى مراهنة المشاهدة "ففي قوله: ﴿لا إِنّه إِلا أَنْتُ ﴾ فهذا يصح ذكره من العبد لكن يشرط أن يكون حاضراً لا غائباً لكن هذه الحالة إنما اتفق حصولها ليونس عليه السلام عند غيبته عن جميع حظوظ النفس"()، وعليه تكون الدائرة التي تحمار هذه العلاقة الشخصية ذات بعد وجودي مرتكز على نعط الإشارة وتبعط

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، ج ١، ص 145.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 146.

<sup>(3)</sup> الرازي، م.غ، ج ١، ص 146.

الإحالة العربيط بدرجات الحضور، وعليه فإن الإحالة التي تفتح الوجود على ما هو مغيب فيه وعلى ما هو حاضر لذاته ومتمين لخصوصه وهي صغة الشخص التي حددها تعريف الرازي، لأنه في ضمير "هو" يتم تعيين البنة الأنطولوجية للشخص الغانب الحاضر، "فلما قال - يا هو - فقد حكم على كل ما سوى الله تعلل بأنه عدم معض ونفي صرف كما قال تعالى: ﴿قُلْ شَيْءٍ قَالِكُ إِلّٰ رَجْهَةً﴾ (ا).

إن هذه الإحالة هي إحالة وجود كذكر مباشر للذات في رابطة شخصية بحيث إن معرفة هذه الذات لا تتم إلا من جهة الشخص الإنساني الذي يشير ويحيل إلى ويضيل في خطاب الذكر والتوبة والصلاة... والشخص الإلهي يشير ويحيل إلى ويجوده في خطاب الإجابة والرحمة والاقتراب... " فني خطابات الذكر نجيد حضوراً لله إلى الإنسان وللإنسان إلى الله، ويقدم الرازي طرحاً فلسفياً في نفسير الآية: (فإنات ألك عبادي عني " في ين ". إذا المنات يظهر من عني " " تعني " تدل على أنهم طلبوا معلومة هي تقطة المنات نقطة المنافق الأنا، يعني أن السوال حول ماهية الله، إلى الماهية المجردة، والذي يساوى الشجود المجين الهذه المحاهة، والذي يساوى الشخصه (أن).

ومنه فإن الله في هذه الآية يختزل المسافة التي يحدثها نموذج الإحالة في التفسير واللعة، والمسافة التي يحدثها التصور الإنساني للذات الإلهية وللتمثل المسترعب للنمايز الإنساني في العلاقة بين الله والإنسان.

فعلى مستوى اللغة فإنه في هذه الآية لم يقل كما في كل الآيات التي تحمل سؤالاً إنسانياً، لم يقل ﴿وَإِنَّا سَأَلُكُ عِبَادِي عَلَي ﴾ فقل ... > كما في ﴿وَيَسَأَلُونَكُ عَنِ الْجِبَالِ فَقَلْ ... ﴾ الآية، ﴿وَيَسَأَلُونَكُ عَنِ الرَّوحِ قَلِ ... ﴾ الآية، ... بل أجلب: ﴿فَلِمَ قُولِبَ ﴾، وقد لاحظنا أن الرازي قد دلل على أن لفظة \*إنْ عَلَيد التأكيد والقوة في الوجود، فكانت الإجابة حضوراً والقراباً، لأن السؤال منا سؤال شامل وهو لبى استضارياً لأن السائلين في هذه الآية هم عباد الموال وقد شبهم إليه في قوله (مجادي)، فالسؤال إذن هو سؤال شخص.

(2)

<sup>(</sup>١) المرجع نفء، ص 147.

في الصيغة الافتراضية (وإذا) تنأسى دائرة الدعاء والاستجابة، الدعاء كنداء وسؤال هو في ذاته استجابة لأنه إقرار باللوجود الشخصي للإله، والسؤال باعتباره دعاء هو طلب إلهي، كما أن الاستجابة الإلهية بما هي اقتراب صينة على طلب شخصي للعبد، "فعبارة (إني قريب) تندل على أن الرب للعبد (..) ولهذا لاحظ الرازي أن الله لم يقل: عبدي قريب مني، ولكن قال: أثنا، (إني قريب من) "<sup>(1)</sup>، أي أن فعل الاقتراب الإلهي هو حضور غير خطابي لللنات وهنا تخرج الملاقة الشخصية عن الإطار اللغوي بها هو احتكام إلى الدلالة المتعادلة في جهة الخطاب، لتأسس في اقتراب كثيف للكيونة.

هذا وقد لاحظ أرنلداز "أن العلاقة التي تدشنها (التوبة) بين الله والإنسان، هي علاقة حجود لكلا الطرفين مما يعني أنها علاقة شخصية، [ثم]، (..) إن المراسلة بين الفعل الإلهي والفعل الإنساني، أولت بشكل مختلف فالذكر الإلهي رحمة والذكر الإنساني طاعة "<sup>(2)</sup> ومنه فإنه من الرحمة ما يوجب الطاعة ومن الطاعة ما يوجب الرحمة، وبهذا يتفاعل الحوار الإلهي الإنساني خارج الضرورات الطاعة ما يوجب الرحمة، وبهذا يتفاعل الحوار الإلهي الإنساني خارج الضرورات التي تحكم خطاب اللغة ونظام تراتب الوجود في فعل الاتوراب والنزول.

إن الطريقة التي يعمل بها التأويل للتقليل من الوهم المحيط بهذه الدائرة على الرغم من مجاوزتها للمسافة الغوية والمسافة التاريخية - الجغرافية، هذه العلمية تأسس في إحالة التوحيد "يا هو" المترسمة في التصور وعلى هذا يوفر الرأزي الحماية النهائية للنارة المتناخص بين الله والإنسان وللتأويل الذي يحملها إلى مستوى الوجود المتكاثف للذوات المتحاورة، لحمايتها من الوهم المترتب عن التوسل باللغة وتصديقاتها، فيطرح الرازي مسألة الفرق بين التصور والتصديق "النصر هو أن تحصل أفي الغن صورة من غير أن تحكم النخس غيها بحكم البتلة لا بحكم وجودي ولا بحكم عد، أما التصديق فهو أن يحصل في الفس صورة مخصوصة، ثم إذ النفس تحكم عليها إما وجود شيء أو عدم، إذا مرة مناذا فقول التصور مقام الترجيد وأما التصليق فإم مؤنه مناذا مقول التصور مقام الترجيد وأما التصليق فإم مقام التكير (١٠).

ففي مقام التوحيد يتلاشى سياج الوهم، لأن الإحالة هي هنا إحالة تمثّل

<sup>(1)</sup> 

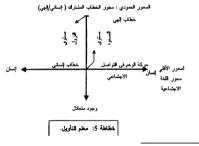
Arnaldez, op. cit, p. 200. Ibid, pp. 205, 206.

<sup>(2)</sup> 

<sup>(3)</sup> الرازي، م.غ، ج 1، ص 149.

غير متعلق برابطة الحكم التي تستند إلى مجالات متحركة في البرهان وفي المحركة والانتقال لتقرير الحركة والانتقال لتقرير الحركة والانتقال لتقرير الحكم، وفي هذه اللروخ يستقر الوهم على أنه شرط في حمل الحكم إلى دائرة الوجود المتصور، يقول الرازي: "فلبت بما ذكرناه أن التصليق بجري مجرى التكثير بالنسبة إلى التصور الذي هو توجد (..) فكان قولنا "با هو" نهاية في التحريد والبعد عن الكثرة وأعظم المقامات (أ) فإذا كانت إحالة "با هو" من الإسلان، هي إحالة وممور توجيد، فإن التصديق محل الكثرة وفي الكثرة يتأسس المجال الحيوى نشأة ونبو النهم.

وفي نظام العلاقة الشخصية بين الله والإنسان ينشأ التراتب في الوجود الظاهراتي وللنسبة الناشئة من تمايز المحقيقة في دلالة الخلق ومستويات النزول والمصعود في محوو عمودي هو معلم لتحريك الدلالة في الخطاب النازل وتمثيل الاستجابة في الخطاب الصاعد وهو المحور الذي تممل فيه أفعال النزول والمصمود، للخطابات المتحاورة، على تحرير الغطاب المشترك من الوهم الذي يتراجع إلى مستوى أفنى أي في لذة النواصل الاجتماعي.



(١) المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

في الاشتغال على الوهم الحاصل في لغة التواصل الاجتماعي وفي أفعال تقدير الكلام واللعب وفي الاحتفال بالوجود الإنساني في اللغة، ينتُم إنشاء وجود متعادل في الإثبات والنفي وهو الوجود الذي يتراجع فيه مفهوم الإنسان إلى بنية ما قبل العاهبة.

وعلى هذا التأويل يفسر الرازي القول (الله أكبر) "أن يكون المعنى الله أكبر من أن تصل إليه عقول الخلق وأوهامهم وأفهامهم، قال علي بن أبي طالب - كرّم الله رجهه -: التوحيد أن لا تتوهمه (أأ أي أن التعالي في تراتبية التناخص الإلهي - الإنساني هو فعل تقليل الوهم، على محور عمودي وعليه يكون تقدير الومم الحاصل في ألوجة المسيح أنه نشأ في مستوى المحور الأفقي ولتفادي تحويل الوهم إلى مراع تم رفع نقطة في هذا المحور إلى مستوى النائل لإنشأه محور الممود والنزول ولكنه تم في الجهة السلبية للمعلم هم يها الرجود المنعذذي والذي يعاول الارتقاه إلى مستوى الناريخ بترسله بالعوالم والمعذام التي تنشئها اللغة وتأويليتها

وفي هذا المستوى التوهمي يشرح الرازي كيف حصل التوهم في عبادة الاصنام 'واعلم أن عبادة الأسنام أحدث من هذا الدين (الصاينية) لأنهم كانوا يعبدون التجوم عند ظهورها ولما أرادوا أن يعبدوها عند غروبها لم يكن لهم بد من أن يصرووا الكراكب صوراً ومثلاً، فضموا أصناماً واشتغلوا بمبادتها فظهر من هنا عبادة الأوثان \*30، فاللوث كتوهم للإله هو سقوط الأفق المتعالي إلى مستوى ما تحت محور التواصل الاجتماعي، وهو عمل التصديق في جهة الإنسان (المسبح) وفي جهة الرش، (الوثن).

#### 5 - 3 - 4 - هرمينوطيقا الشهادة:

إن مشروع مفاتح الغب باعتباره جدلاً ثقافياً بين التأصيل من مواقع أصول الفقه والنحو والبلاغة، والتأويل من مواقع المشاهدة الصوفية ومفهوم الاقتراب الإلهي وانخراط الذات في عالم الإمكانية الدلالية للغة، هو مشروع لوعي كامل

<sup>(</sup>١) الرازي، م.غ، ج ١، ص 281.

<sup>(2)</sup> الرازي، اعتقادات فرق المسلمين والمشركين، مرجع سابق، ص 143.

في التحريك المتبادل بين العقل والإيمان، لكن لا بد من تثبيت يضاف إلى تثبيت، الكتابة يجمل من التأويل والفهم قابلين للتجدد في الوعي وللتعاطي مع التاريخ، لأن كل وعي وكل تأويل لا يتأسسان في هيولي الفعل التاريخي هما اختراق الوهم لعلاقة الإنسان بالتاريخ وجعل رابطة الانتماء رابطة غير مباشرة، ومنه يتراجع الوجود الإنسائي عن مستوى رؤية أفق النص الديني الذي يتطلع فيه إلى شارية المطلق، دون الوقوع في وضعية اختيار بين معرفة المطلق والانتماء إلى التاريخ بوصفه مجال الحضور الأسامي للذات.

ولدفع المعنى إلى مجال الفعل التاريخي لا بد من حمل التأويل كنص إلى دائرة الحضور، لأنه لا بد من تعتيل العلاقة بين المعنى والحادثة في وعي التواصل لأنه الإحالة النسقية إلى التاريخ، وها هنا يتدفع إلى المفهمة التأويلية العرتيطة بالنص الديني مفهوم "الشهادة".

لقد لاحظ ريكور 'أن الشهادة تفترض تأويلاً بسبب الجدل القائم بين الحادثة والمعنى الذي يتخللها، وهذا يدل على أن التأويل لا يطبق أبدأ خارج الشعادة (ا).

إن عمل التأويل هنا هو الوساطة بين المعنى والحادثة بطرح معنى آخر لهذه العلاقة، كما أن عمل الشهادة هو تثبيت الكينونة التي يشترك فيها المعنى المتوسط بين الشاهد والمطلق.

وعليه فالشهادة توفر حماية للهرمينوطيقا من الانتشار اللانهائي في المعنى وهو فتح لمجال الرهم في المعنى الرميط والمعنيال المترسل بالنصرف في المعنى "فالهرمينوطيقا بدون شهادة محكومة بمنظورية لا نهائية <sup>(23)</sup>، أي المنظورية المعنونة للتاريخ، تجعل من المعنى يفصل تدريجياً عن فعل شكلة في الوجود، ومن فقد اللغة ساكتيها للكائن، فني الشهادة بتم فعل وعي الذات لشمها، وفعل الفهم التاريخي للملامات التي يقدمها المعلق عن نضم.

وفي تأويل الشهادة ينتبه الرازي إلى الدائرة القائمة بين شهادة الله لنفسه وشهادة الإنسان لله، وهذا فعل الإظهار والبيان "نجعل الشهادة عبارة عن

Ricœur, "lectures [11", op. cit, p. 191. (1)

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 130. (2)

الإظهار والبيان، ثم نقول إنه تعالى أظهر ذلك وبيته بأن خلق ما يدل على ذلك، أما الملائكة وأولوا العلم فقد أظهروا ذلك وبيئوه بتقرير الدلائل والبراهين. أما الملائكة فقد بينوا ذلك للرسل عليهم الصلاة والسلام والرسل للعلماء والمغماء العاملة، الخلق، فالتفاوت إنما وقع في الشيء الذي به حصل الإظهار والبيان أوان ومنه تكون الشهادة فعل الإظهار والبيان أي لإخراج المعنى إلى الوجود الذي عليه بنني الفعل التاريخي، فشهادة الله تمت بالخلق.

وفي تفسيره للآبة: ﴿شَهِدَ اللّهُ أَنَّهُ لاَ إِلَّهَ فِرَهُ يقوم الرازي بتأويل المعنى الحراد من الشهادة الذاتية وهذا بتوسيط معنى آخر هو معنى الإقرار والأمر والأمر وجود: أفان قبل المعدى للوحدانية هو الله، فكيف يكون المعدى شاهدا؟ الجواب من حرجه، الأولى، وهو أن الشامد الحقيقي ليس إلا الله وذلك لأنه تعالى هو الذي خلق الأشياء وجعلها دلائل على توحيده ولولا تلك الدلائل لما صحت الشهادة (...) وإذا كان الأمر كلك كان الشاهد على الوحدانية ليس إلا الله وحده، ولهذا قال: ﴿قُلْ أَيُّ شَيْءٌ أَكْبَرُ شَهَادَةً قُلِ اللَّهُ \*ذَكَّ وعليه يكون الشاهد من الذي المحتبة بالغيب، شهادة تحتوي العالم الذي أوجده بالخلق وهو الفعل الذي يسحب التاريخ إلى الحدود التي ترسمها الحادثة الإنسانية والعمنى الذي يتخلها.

إن تعلق الشهادة بالخلق من جهة ربالذات الإلهية من جهة آخرى هو تمفصل للتاريخ والحقيقة، وها وكما يقول ربكور: "تنج هرميوطيقا الشهادة في تصارع تأويلين: تأويل الشهادة التاريخية للمطلق، وتأويل الذات نفسها في نقدية الإلهي. (أن إلا أنه وخلاقاً للتصور المسيحي للمفهمة التاريخية للمطلق، حيث التاريخ مثل في شخص المسيح يحيل إلى المطلق دون أن يكون للمطلق إحالة إلى ذاته كحقيقة ترتبط بغمل تحققها في التاريخ وفي هذا القرق في تأويل الشهادة يرى الرازي أن الشاهد الحقيقي ليس إلا الله، وذلك أن الحقيقة ترتبط بالشهادة المذلق .

<sup>(</sup>۱) الرازي، م. غ، م 4، ج 7 ص 204.

<sup>(2)</sup> المرجع نف، ص 205.

Ricœur, "lectures III", op. cit, p. 130.

فيكون الخالق مكتفياً بالشهادة على ذاته إذ هو في الغيب ومخلوقاته دلائل عليه.

ثم يقوم الرازي بتزويد الشهادة بنية وجودية لتفسير الشهادة للذات الإلهية:
\*أنه هو السوجود أزلاً ولينداً وكل ما سواه فقد كان في الأزل عدماً صرفاً ونفياً
محضاً، والعملم يشيه الدانب والموجود يشيه المحاضر، فكل ما سواه فقد كان
غائباً، ويشهادة الحق صار شاهداً فكان الحق شاهداً على الكل، فلهذا قال:
﴿شَهِدُ اللَّهُ أَنَّهُ لاَ إِلاَّ مُرَّفِّ أَنَّهُ مِنْ نَكُونَ الشهادة لله سابقة الوجود
المحلق بالخضور وفي الحضور تاريخة الشهادة ولي الوجود مطلنتها.

وتكون شهادة الخلق لاحقة بلاحقة العدم الملحق بالغياب، وها هنا يدخل الصراع بين التأويلين مجال السوابق واللواحق الزمنية أي أن إلحاق الشهادة بفعل التاريخ هو مجرد تعديل لمنظور الحقيقة وليس الحقيقة نفسها من حيث هي تأسيس في الوجود السابق على الوجود المستعاد في بنية الوعي.

وظاهر أن دلالة الشهادة ليست في اللغة كفعل مباشر للفهم وإنما تتجاوزه على العلم بما هو ها هنا تأويل عميق لفعل الشهادة كتحريك للمعنى في الثاريخ وحمل الفهم على طبقة وجودية لا يمكن اخترافها أو نخوها بالتأويلات المختزلة أو المتصارعة.

وفي مجال مناقشته لصفة كلام الله هل هو نفسي أم لساني، يقدم الرازي طرحاً فاعلاً لمفهوم الشهادة: "مثير الكلام النفسي انفقوا على أن ذلك المعنى النفساني يسمى بالكلام والقرآء، واحتجوا عليه بالقرآن: قوله: ﴿وَاللّهُ يَشْهُدُ إِنْ المُسَافِقِينَ لَكَانِيُونَ﴾ وقاهر أنهم ما كاتوا كافبين في اللفظ لأنهم الجروا أن محمداً رسول الله، وكانوا صادقين فيه، فوجب أن يقال أنهم كانوا كافبين في كلام آخر سوى اللفظ وما هو إلا كلام النفس (\*\*)، وهذا الرأي يربط مفهوم الشهادة بالدلالة البياشرة لجهة اللغة ومنه تنازل تاريخية المعنى الملحق بالشهادة إلى المستوى الذي تتأرجع فيه الدلالة بين صدق وكذب العبارة، غير أن الرازي ينته إلى أن نعلق العبارة فرشهة إلك تُرشُونُ الله، يرتبط بمنطق مواز هو منطق المعنى الملحق بعقهوم الشهادة وهو معن العلم المرتبط أصلاً ويهذا العبدا العقدير

<sup>(</sup>۱) الرازي، م.غ، م 4، ج 7، ص 205.

<sup>(2)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م ١، ج ١، ص ١٩.

التأويلي بالفعل الشهودي بما هو فعل للتاريخ المختزل لكثافة الوساطة اللغوية التي تستبق تطبيق النص.

إن المتراجعة المنطقية بين الفعل اللساني للشهادة والفعل التاريخي لها تنفصل تدريجياً عن الصورة المنطقية الثابتة للعبارة الحاملة للمعنى وتبدأ في الخضوع لنطبيقات وممارسات العمرقة الحاصلة من الإدراك العباشر والمرتبط بالإيبان، فيكرن فعل الشهادة اللساني في عبارة ﴿فَنْفَهُ إِنْكُ لُرَسُولِ اللّهِ ﴾، كانة وعتامة بين الشهادة اللساني وجوهر المعنى الذي يسبق تسميتها، وهو ما يعدّل منطق العبارة إلى منطق عي، يقول الرازي: 'ولقائل أن يقول: لا نسلم أنهم ما كانوا كافيين في القول اللساني، قوله 'أخبروا أن محمداً رسول الله، فنام لا أنظم كانوا ﴿فَالُوا نسلم، بل أخبروا عن كونهم شامدين بأن محمداً رسول الله، لأنهم كانوا ﴿فَالُوا عالمين به، فئيت أنهم كانوا كافيين، فيما أخبروا عنه بالقول اللساني ''أ) وعليه تكفب المبارة مع صدقها صورياً، بل إن هذا الصدق نفسه يتراجع في المنطق إلى كذب القول اللساني.

وهنا يكون بين الكلام والشهادة دور خارج حدود منطق العبارة، أي أن الناسل الله ، الناس لرسول الله ، الناس لمنطقة نشيد بما أنها وضعت الهدف من الشهادة والعربيط بالعلم في مراجعة الفاصل التذايي للفظة نشيد والتي سبقت 'إنك' حيث 'إن' وكما لاحظ الرازي سابقاً (5 - 3 - قد قوة إنبات الوجود فندنا ينزاح المعنى عن فعل تشكله في الوجود فإن عملةً.

وفي الشهادة، دائرة متكاثفة داخلياً بالتاريخ إذ يكون تأسس الرسالة بشهادة المخاطبين والمرسّل إليهم ليكون بعدها الرسول شهيدة عليهم، وفي شهادة الرسول تضمن شهادته عليهم بأنهم شهدوا له بالرسالة وكلتا الشهادتين مستبقتان الرسالة وكلتا الشهادتين مستبقتان بحضور في الوجود وفعل للتاريخ وهما المنطق الداخلي الذي يحكمهما ففي تفسيره للآية: ﴿فَكِينَا إِذَا جِنّا بِنْ كُلِّ أَمَّةً بِشَهِيدٍ وَجِنّا بِكُ عَمْلُ مُؤَلَّا شَهِيدًا﴾

<sup>(</sup>١) المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

يرى الرازي أن: "معنى هذا الكلام: كيف ترون يوم القيامة إذ استشهد الله على كل أمة برسولها واستشهدك على مؤلاه، يعني قومه المخاطبين بالقرآن الذين شاهدهم وعرف أحوالهم، ثم إن كل عصر يشهدون على غيرهم ممن شهدوا أحوالهم وعلى هذا الرجه قال عبسى علىه السلام: ﴿وَثَمْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا وَمُنْ يَبِهِمَ ﴾ (أ) وفي هذا التغمير إشارة إلى الدائرة التي تصبح فارغة بعد عيسى عليه السلام إذ إن التصارى شهدوا يعده بالربوبية لكنه ما شهد عليهم ذلك وعلى عليه السلام إذ إن التصارى شهدوا يعده بالربوبية لكنه ما شهد عليهم ذلك وعلى يخرج عن منطق العبارة إلى منطق الناريخ وهر ما لاحظة الرازي سابقاً، وعلى يخرج عن منطق العبارة إلى منطق الناريخ وهر ما لاحظة الرازي سابقاً، وعلى التأويل نفسه يحمل قول عيسى عليه السلام: ﴿وَثُمْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا مُنْتَ يُبِهِمْ ﴾ إذ سبقت لفظة "عليهم" لفظة "شهيداً"، أي أن الشهادة تاريخية، أي بعد نحقق العلم بالمشهود.

والاستشهاد هنا حمل التاريخ على الحقيقة، وهو جهد لفهم فعل التاريخ في ضوء أحكام وأفكار مسبقة في الوعي الإيماني وهو ضمان للبنة الوجودية للحقيقة العراد بعنها وبهنا الفصان لا يمكن الخروج من الإحالات المتلاحقة والتي تتعرض إلى المفارقة والنقد الجداري بعثل ما تأسس في منطق عباراتها، لأنه ويمعد وفاة الرسل انحسرت الشهاءة كدائرة في ذات المؤمن، وعلم يكون عمل تأويل النص مرهزاً بتأسيس ذات مستعدة تاريخياً للشهادة - على الغير، في الوقت الذي تكون فيه شاملة على نفسها ومستعدة لربط الشهادتين معاً في الحققة الفهم، أي أن الفرد يفهم نفسه في ضوء شهادته على الأخرين أو تغاير خلل الشهادة في يقت سابقة على الفهم لذات كانت قبل أن تكون فاعلة.

# 5 - 4 - مفهوم "خَدَائُ" وتأويل الوجود:

لقد ألحُ هبدغر على مسألة الوجود لأنها قاعدة الاختلاف بين الناريخي والمينافيزيقي في فروق اللغة التي يسكنها وجود الكائن "فنفسير الكائن، دون

<sup>(</sup>۱) الرازي، م.غ، م ك، ج 10، ص 106.

طرح مسألة حقيقة الوجود، هو مينافيزنيا<sup>(1)</sup> والوجود بهذا المعنى هو مرجع إحالات الكانن في حركة إصاك كينونته في تعبيرات جهده للفهم ووعي الزمان، ومثل المرجع هو ما يشكل وابطة الانتماء بين الكانن والوجود وهي نفسها وابطة الناريخ بما هي وساطة الوعي بين الوجود والكانن "صحيح أن المينافيزيا تنمل الكانن في كينونته وكذلك وجود الكانن، لكنها لا تقيم الفرق بين الوجود والكانن <sup>(1)</sup> فقي إحالة الكانن إلى الوجود الذي يحمله، لحظة للفعل التاريخي والكانن فادار.

وفي تحقيق الوجود الذي يقابل الوعبي كموضوع مباشر للفهم فإنه وخلافاً للدزاين الهيدغري أي الوجود - هنا كدائرة الفهم، الفهم المنتهي في الوجود والوجود السابق على الفهم والعامل لفاعلت، فإن الرازي يستدعي مفهوما فارسيا لتفعيل ذاتية الوجود 'وقولهم بالفارسية 'خداي' معتاه أنه واجب الوجود لذاته لأنه قولت "خداي" كلمة مركة من لفظين في الفارسية أحدهما 'خود' ومعتاه ذات الشي، ونفسه وحقيقت والثانية قولنا 'أي' ومعناه 'جاه'، فقولنا 'خداي' معماد أنه بفسم جاه، وهو إشارة إلى أنه بفسه وذاته جاه إلى الوجود لا بغيره، وعلى هذا الوجه فيصير نفسير قولهم 'خداي' أنه لذاته كان موجوداً (10).

وظهر أن الفرق بين الدزاين ومفهوم "خداي" هو أن الدزاين هو بنية الوجود المنشكلة بفعل الوعي الذي يريد أن يحضر في نسق الناريخ المسترجع في دائرة الفهم، فراهنية الدزاين بالنسبة لهيدغر هي ما يشكل البنية الدائرية للفهم أي استعادة انقصد من أفعال اللغة إلى الوجود المعاش والمستوعب في حضور الذات وكنونها بوعها الزماني.

أما "خداي" فهي ذاتية حضور الوجود، وهو فعل المجيء، ومنه تكون حاملية الوجود نفسها بين الذات الإنسانية والذات الإلهية والفرق في الوعي بالزمن المختلف بينهما.

وعليه يكون جزء من تاريخية الوجود حدوث الوجود في ذاته وهو أدنى شرط لحمل الحقيقة إلى مجال الفهم وعلى هذا يجمع الرازي بين الحدوث

Heidegger, "lectures sur l'humanisme", op. cit, p. 51. (1)
1bid, p. 53. (2)

<sup>(3)</sup> الرازي، م.غ، (د.ف)، م ١، ج ١، ص 136.

والوجود في معرض تفسيره للآبة: ﴿ وَثَانَ اللّٰهُ عَلَى كُلُ شَيْعٍ مُقْتَبِرًا﴾ : الفظ كان في قوله تعالى: ﴿ وَثَانَ اللّٰهُ عَلَى كُلْ شَيْءٍ مُقْتِبِرًا﴾ ، ﴿ كَانْ هَلَا عَلَى قسين: مه لفظ كان لا يفيد إلا الحدوث والحصول والوجود، إلا أن هذا على قسين: مه ما يفيد حدوث الشيء في نفسه، ومنه ما يفيد موصوفية شيء بشيء (١٠٠٠)، فإذا كان الوجود هو حدوث الشيء في نفسه، فهذا يعني أن الزمان قد امتلا في بنية واجب الوجود وحدوث الشيء كموصوفية شيء بشيء، ويهذا يصبح المدزابان واجب الوجود متحرك حضر لتكنيف الوجود المتعنى ك: "هذا"، ويربط هذا التحليل بمسائة أن كل هنا محيل، وفي الإحالة انقسام لوحدة الكنافة التي تما الوجود، وعليه يعني الوجود بصورة الضفور كتوجد لحدوث الشيء في نفسه ولحدوث الشيء بموصوفية شيء آخر وهذا ما يجمل الوعي يتومم الوجود - هنا وهذا بفعل البنية اللاحقة للحضور والتي تحتاج إلى تأويل لفك مركباتها.

ومت يكون مفهوم "خداي": "بنضه جاه"، ترمياً للمعنى المتصدع الذي تتوهمه وحدة الدزاير. غير أن كثافة الرجود وانتمائيته في الخداي لا يحيل إلى رابطة ضرورية في التغاير وهو بمكن أن نسميه بتحايث التعالي في صورة المحضور المحيل وهو ما يدفع إلى إفراز المجال الجيوي لاستقبال المعنى الذي يطرحه "البنضه – جاه" بحيث لا يؤدي ذلك إلى إحالة كل معنى إلى حدثية التاريخ بوصفه مجال تكافؤ الوعي والحضور، لأن التاريخ ليس مجال الحدث فقط بل الما لا يحدث كذلك في الما لا يحدث يكون الرجود الآني بنضه لا يغيره، خالصاً وحاملاً على التأويل وانطلاقاً من الوعي المباشر لوجود غير معتم.

كما لاحظ أرنداز "يتكلم الرازي كثيراً عن الوجود الضروري (واجب الوجود)، لكن ليس من أجل أن يستنج أن الكل يصير ضرورياً بواسطت، إنه يعتقد كهافي المتكلمين أنه من غير الممكن أن لا يوجد الله "<sup>(3)</sup>، وهذا المحكم المسبق بأنه من غير الممكن أن لا يوجد الله، هو ما يؤسس الوجود الذاتي

<sup>(1)</sup> الرازي، م.غ، ج ١، ص 136.

<sup>(2)</sup> 

والذي يعتبر حاملاً أصلياً لكل معنى لاحق، وعلى هذا لا تنشأ أية ضرورة في الوجود المتغاير، وهذا الحكم لا يحمل أي طابع برهاني بل إنه يشكل الرابطة الأصلية فى الوجود بين الذات كوعى وفهم والله المتصرّر بفهم الخداي.

وهذه البنية النظرية لتقدير الوجود الذي يلتحم فيه الوعي بالذات الإلهية تثير إلى أن المجال الفكري الذي يشتغل فيه تأريل الرازي ليس صوفياً كما يريد أرثلداز أن يحصره فيه ويفصله تدريجياً عن المعل الفلسفي الذي يهدف إلى شمولية الوعي. يقول أرثلداز: 'إذا كان صحيحاً أن إله الفلاسفة فكرة عقلية تعطي شكلاً أشروبولوجياً ما، فإله الشجرية الصوفية، العلاقات البين - شخصية المتعذرة الوصف، هو الذي يوفر جسد حقيقته (1)، فالرازي يشتغل بالمفهوم الفلسفي 'واجب الوجود' لكن بقاعدة الخداي أي بتصور فلسفي جديد ما قبل العلاقة الين شخصية.

ربهذا المعنى يعود الرازي إلى حاملية النغة للوجود، فبواسطة وعي الخداي يمكن بناء التصورات المتعلقة بالعلاقة بين الوجود الإنساني والوجود الإلهي وفهم رابطة الانتراب في ضوء تصوّر فعل الخداي كحركة للوجود في نفسه.

وفي بنية الفعل الإنساني التاريخي يقدر الرازي حامليته بالمخيلات التي \*هي قضايا، يقال قولاً فيوثر في الفض تأثيرًا عجبياً، من بسط وقبض وربما لم يكن معه تصديق، كما إذا شبهنا العمل بالمرة المهوعة، استقذره الطبع وأكثر أفعال الناس مبنة على هذه المخيلات لا على القكر \* (<sup>3</sup>)، وعلي يكرن فعل اللّفة فعلاً تخيلياً لا تصديقياً من جهة التأثير على المخاطب، وهو المجال نفسه الذي يتم في تفعيل العمني انطلاقاً من حجة أني الرجود الذي تثبته إبداء.

شم يربط الرازي بعمق بين الوعي والوجود، ليُسكن الوعي جسد اللغة قبل جسد الوجود وهي ذاتية في فهم الكائن للماته في دائرة ظاهريته بين الوجود والموجود إذ يرى أن الفظ الوجود يقال بالاشتراك على معنيين: الأول أن يراد بالوجود الوجدان والإدراك والشمور، ومنى أريد بالوجود الوجدان والإدراك فقد أريد بالموجود لا محالة المعدرك والمشمور به والثاني أن يراد بالوجود الوجود الصحول

Ibid, p. 194.

والتحقق في نفسه (10 وهذا التقسيم يضع المعنى على طرفي المعرفة وبالاشتراك تتحدّد رابطة اللفظ في اتمائه إلى الوجود ذاته وبهذا يندفع الدور في الرعي. لكن "بين الأمرين فرقاً، وذلك لأن كونه معلوم الحصول في الأعبان يتوقف على كونه حاصلاً في نفسه ، ولا يتحكى، لأن كونه حاصلاً في نفسه لا يتوقف على كونه معلوم الحصول في الأعبان، لأنه يعتنع في المثل كونه حاصلاً في نفسه مع أنه لا يكون معلوماً لأحد. إنه لولا شعور الإنسان بذلك الشيء لما عرف حصوله في نفسه، فلما كان الأمر كذلك وجب أن يكون وضع اللغظ لمعنى الشعور والإدراك سابقاً على وضعه لحصول الشيء نفت (أي أن الوجود الذي يسكم لأنه لولا شعور الإنسان بذلك الشيء في الموجود الذي يحصل للشيء فسمه هي حاملة المعنى الملحق بالوجود بواسطة اللغة ومت تكون بنية الفهم استرجاعية أي أن ما يتم الوعي به هو ما يوجد، وهو ما يتم القيض عليه بواسطة إلحاق اللغة بما يتم تعتله باستارة الفهم لما كان قد تأنس بالخداي، "بالبضم جاء".

لكن الرازي يستدرك بناه الوجود بإلحاقية الثبرت حيث "إنه لا يلزم من حصول الرجود بمعنى الوجدان والمعرفة حصول الرجود بمعنى الثبوت، لما ثبت أن المعدوم قد يكون معلوماً «(<sup>12)</sup> وها هنا تتحايد اللغة بعالمها الذي ينسحب من الوعي الذي يستفرغ من ثبوت الوجود ومن الوجود المتحقق في نفسه والمستقل عن الوعي.

### 5 - 5 - الإمساك بالكائن ورمزية الذات:

إن إمكانية التأويل وضع آفاق عالم النص عبر تجويزات اللغة وتعبيريتها، لا يتمان إلا عندما يتم القبض على الكائن الذي يُراد إسكانه عوالم اللغة وهي مرحلة النضج الهرمينوطيقي في فهم الذات أمام النص، وكذا طرح الوهم المتعالق نسبياً مع المجال الحيوي للملاقة الرمزية بين الذات والنص، وعلى هذا يجعل الرازي من علاقة الهوية وخطابها علاقة ابتدائية في عمل الاقتراب والظهور

<sup>(</sup>۱) الرازي، م.غ، (د. ف)، م ١، ج ١، ص 125.

 <sup>(2)</sup> المرجع نفء، الصفحة نفسها.
 (3) الرنزي، م. غ، ج ١، ص 126.

وهما فعلاً تقليص المسافة، إذ يرى "أن أظهر الأشياء للإنسان وأقربها من هويته التي بشير النها بقوله أنا (١) ففي خطاب "أنا" حمل للذات إلى اللغة وتوجيه اللغة إلى كينونة الذات ويقوم الرازي، للإمساك بالكينونة، بتأويل لفظ "كان" والحاقه بالتمام المطلق، "الذي أقول به وأذهب إليه أن لفظة "كان" تامة مطلقاً، إلا أن الاسم الذي يسند إليه لفظ كان قد يكون ماهية مفردة مستقلة بنفسها مثل قولنا: كان زيد منطلقاً، فإن معناه حدوث موصوفة زيد بالانطلاق فلفظ كان ها هنا معناه أيضاً الحدوث والوقوع (2)، فتأريل الكينونة ها هنا يحيل إلى وحدة داخلية في فعل الوعى المتصف بالثبوت والاستقلال وفي فعل التاريخ المتصف بالاختلاف والموصوفية، بل إنّ كلاهما يفيد الحدوث والوقوع، وفي الحدث لم يعد مع الكينونة نقصان، إلا في اللغة فإنها تفترض التناسب، يقول الرازى: "إلا أن هذه الماهية لما كانت من باب النسب والنسبة يمتنع ذكرها إلا بذكر المنتسبين، لا جرم وجب ذكرها هنا، فكما أن نقول: كان زيد، معناه حصل ووجد فكذا قولنا: كان زيد منطلقاً، معناه أنه حصلت موصوفية زيد بالإنطلاق وهذا بحث عجيب دقيق غفل الأولون عنه (3). ومنه يتأسس الوجود الذي عليه يحمل الكائن وفعل ذاته، كما يتم القبض على وحدة الكينونة التي تكون مجال ترسيم روابط الانتماء بين الفهم ومواضيع الفهم حيث يتم توصيل وتمديد الكينونة من الماهية المتفرّدة إلى الماهية المتناسبة، وهنا لا يعود الفعل الإنساني منفصلاً عن الكائن الذي يمارسه، وعلى هذا يتم ترميز الذات للتمكن من تصفية الإنسان من علائق الوهم المرتبطة بتصور ماهية الكائن لذاته لحظة الاشتغال بالفهم على الفهم إذ "إن كل أحد يحكم عقله بإضافة كل واحد من هذه الأعضاء إلى نفسه فيقول رأسي وعيني ويدي ورجلي ولساني وقلبي والمضاف غير المضاف إليه فوجب أن يكون الشيء الذي هو الإنسان مغايراً لجملة هذا البدن ولكل واحد من هذه الأعضاء، فإن قالوا: قد يقول نفسى وذاتي فيضيف النفس والذات إلى نفسه فيلزم أن يكون الشيء وذاته مغايرة لنفسه، وهو

<sup>(</sup>۱) الرازي، محصل أفكار المتقدمين والمتأخرين، ص 42. (2) الرازي، م.غ، (د. ت. ع)، م ا، ج 1، ص 38. (3) الرازي، م.غ، (د. ت. ع)، م ا، ج 1، ص 38.

محال (10) ، فالمغايرة التي يظهرها الفرق بين الذات والخطاب الحامل لها، تطرح تناقضاً في الكينونة وتفرز الوهم بالانفصال والتناسب بانفلات الوجود الذي تسكنه رابطة الانتماء إلى النفس ويتفكك نظام الإحالة والمرجعية في خطاب التعبير عن الذات إن هذا المسرخ الحاصل بين الذات وخطابها بهدد الكينونة الحاملة لفعل الفهم واستقرار التصرر بنسف الحقيقة التي تنتهي إليها.

وعليه، ولطرح الوهم وترميم المعنى وتلحيم الحقيقة، يقوم الرازي بترميز الذات لحملها إلى العالم الذي يُظهر رابطة التعبير عن الذات بالكينونة، " قد يراد بنفس النبي ولا المخضوص وقد يراد بنفس النبيء وذاته الحفيقة المخضوصة التي يثير إليها كل أحد بقوله أنا فإذا قال نفسي وفاتي فإن كان المراد البدن فعندنا أنه مناير لجوهر الإنسان، أما إذا أريد بالنفس والذات المخصوصة المشار إليها بقوله أنا فلا نسلم أن الإنسان، أما إذا أريد بالنفس والذات المخصوصة المشار إليها بقوله أنا فلا نسلم أن الإنسان يمكنه أن يضيف ذلك الشيء إلى نفسه بقوله إنا فلا نسلم أن الإنسان بمكنه أن يضيف ذلك أشرى إلى إداره (2).

وبهذا تم ترميز مفهوم الإنسان عبر وساطة النفس والذات لحمله إلى الخطاب، وتقليص السبانة بينهما، ففي تضيره للآية: ﴿خَلَقَ الإِنْسَانُ ﴿ خَلَقَ الْمِنْسَانُ ﴿ خَلَقَ الْبَيْنَانُ ﴿ خَلَقَ الْبَيْنَانُ ﴿ خَلَقَ الْبَيْنَانُ ﴿ خَلَقَ الْبِيَانُ ﴿ وَلَمْ يَعْلَ الْبَيْنَانُ ﴿ كَالْمَسِرِ لَقُولَهِ ﴿خَلَقَ الإِنْسَانُ ﴾ كأنه إنما يكون خالقاً للإنسان ووقلك يرجع إلى الكلام المشهور من أن مامية الإنسان هي الحيوان الناطق أن ويهذا تزول المسافة بين مفهوم الإنسان ككينونة مستقلة ومفهوم الإنسان ككينونة مستقلة ومفهوم الإنسان كلينونة مستقلة ومفهوم الإنسان كلينونة مستقلة ومفهوم الإنسان كلينونة من لوغوس الخطاب.

وتكمن رمزية الذات في الصورة التي تتخذها في وضع اللغة التي تطرح الفرق بين الوعي المسترجع للبنية التحتية لمجال الفهم والخطاب المحمول والمجوز للتمريف بالذات، إذ لا يمكن التموقع داخل زاوية للرؤية والفهم

<sup>(1)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م 11، ج 21، ص 40. (2) المرجع نفسه، الصفحة نفسها.

<sup>(3)</sup> الرازي، م.غ، (د. ت. ع)، م 11، ج 22، ص 46.

والتعبير ما لم يتم ترميز الذات أي تجريدها من الماهية المعتمة داخل روابط الجسد والتغاير، لكن الرازي يضع في التغاير فعلاً لعقل الذات، "إن كل من يعقل غيره فإنه يعقل ذاته لأن كل من يعقل غيره يمكن أن يعقل كونه عاقلاً لغيره، وكل من عقل كونه عاقلاً لغيره، وكل من عقل كونه عاقلاً لغيره، فإنه يعقل لا محالة ذاته (()، حيث يكون فعل التغاير حاملاً لفعل فهم الذات الذي يغدو ذاته حدثاً.

إن الانخراط في وعي الغير هو فعل الخروح لرزية الفات ومواقع الخروج نفسها، التي تكوّن دهاتم الكبيرنة التي توجد قبل أن تكون كيونة واعية، أي أن عالم المعنى يتعلل للراهنية التي يحققها فعل التخارج ويقتطع كينوته من كينونة اللفات وهي تعقل الغير، إذ إن مجرى تعقل وفهم الغير هو نفسه مجرى وطريق فهم الفات ونشر الوعي العتشكل والمُعدرَج في الصيرورة التاريخية التي يعثل هذا الحجرى مبدأ الصلم فيها.

وعليه نكون قد تحددت مهمة الفهم في إدراج الوعي في صبرورة الفهم في ارتباطه بالذات وباللغة ثم بالعالم الذي يستجمع أفاق مذا الارتباط وبحيله على التاريخ بفعل رابطة الانتماء وحوار وعي الكينونة وكينونة الوعي عبر حركة "الخداي" الذي يغدو مؤسساً لنمط الوجود الذي يتمكن من فهم الانتقال في فعل الافتراب الإلهي وكذا في فهم الإنسان للذات الإلهية.

إن دائرة النهم تشكل بفعل التغاير إذ إن عقل الغير هو عقل للذات وعندما يتم عقل الذات فإن ذلك يعني تأسس مجال للرؤية والاستقبال والمكاشفة.

## 5 - 6 - الوعى بتاريخ الفعل: حدث اللغة

إن الرازي لا يكنفي في تفسيره بالبحث عن المعنى وإصاكه بل إنه يتموضع داخل حدود اللغة ذاتها ليكتشف عالمها الخاص الذي يسبق العالم الذي تفتحه عندما ترسم آفاق المعنى الكامن في عباراتها إنه العالم الذي تنغلق عليه الحروف والكلمات في صمت الكتابة، وعلى هذا فإن اللغة عندما تقوم في عباريتها بفتح عالم المعنى فإنها تفرق معها لحظة اللغة لذاتها، وهي لحظة حية، غير أن استلابية المعنى لهذه اللحظة تتجاوز الأثر لذاته إلى الأثر من أجل الفهم "لأن

<sup>(</sup>١) الرازي، لباب الإشارات والتنبيهات، ص 127.

المهمل يؤثر في السعم فيكون معنى التأثير والكلام حاصلاً في ((1) فالمهمل، أي اللامعنى يكون معنى التأثير، وهو ها هنا الحدث اللغوي الذي لا يمكن إقصاؤه من تاريخ الفعل، لأنه من المعموية بما كان وضع المعبار الكافي لوعي الفرق بين الحدث واللاحدث أو بين المعنى واللامعنى، أو الملاقة التأثيرة بين ماته الأضداد، وعليه تتحدد مهمة طرح الوهم خارج دائرة التفاعل بين هذه الأضداد لإنتاج الأثر، وهذا بتأويل الحدث المذاخلي للغة، "الكلمات والعبارات قد تسمى أحاديث، قال الله تعالى: ﴿فَلْنَاتُوا بِحَدِيثِ مِثْلُوكِهُ والسبب في هذه التسمية أن هذه الكلمات عندما تتركب من الحروف المتعاقبة المتوالية فكل واحد من تلك الحروف يحدث عقب صاحب، فلهذا السبب سميت بالحديث ويمكن والمعانى (1).

وعليه تلاحظ أن الحدث في اللغة يسبق اكتمال المعنى، فهذا التوالي في اللغة مو الوجود هي ما يدرج اللغة من الوجود هي ما يدرج الرعي في التوالي في التواريخ، ولأن النسبة لا تنعدم حتى في المهمل من اللغة أو في لغة المدم فإن الومي لا يمكنه الخروج عن الصيرورة التاريخية فهو مُعرَج فيها باستعرار، بالقعر الذي تتم فيه أعمال الشروخ في سمك الوجود والتي تعتبر مكامن وعلاقل الوم في رمزية الملاقة المذلالية بين الفهم والوجود والتي تعتبر مكامن وعلاقل الوم في رمزية الملاقة المذلالية بين الفهم والوجود

ويجعل الرازي للغة دافعية الفعل والبيان وهما فاعلية التاريخ والفهم، "كل معنى كانت الحاجة إلى التجبر عنه أهم، كان وضع اللفظ بازاته أولى، مثل صيغ الأوامر والراقعي والمعمومي، والدليل عليه أن الحاجة إلى التعبير عنها ماسة فيكون الداعي على ذلك الوضع كاملاً، والسائع زائلاً، وإذا كان الداعي قوياً والمائع زائلاً، كان الفعل به واجب الحصول ("أ، ويهذا تكون دافعية اللغة الدينية تاريخية وهي نفسها فعل طرح الوهم المشكل في بنية ما قبل الحاجة إلى التبير عن معنى.

<sup>(</sup>١) الرازي، م. غ، (د. ف)، م ١، ج ١، ص 26.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 28.(3) الرازي، م. غ، ج ١، ص 32.

إن حدث اللغة مرتبط بوحدة زمانية للوجود ذاته، هذا لأن الدافعية المرتبطة يقمل اللغة هي حمل للحقيقة إلى الوجود ثم إلى المعنى، فالكينونة لا يمكنها أن تنفصل عن تاريخ فهمها وعن لحطة حدث اللغة، إذ يقوم الرازي بتأريل فعل الكينونة في القرآن "كن" "والمراد من قوله "كن" نفاذة قفرته في الممكنات، وسريان مشيته في الكائنات والجسمانيات لا يكون حدوثها إلا علم سبيل الحروجة، والخروج من القوة إلى الفعل يسيراً يسيراً، وأما الروحانيات فإنما يحصل تكونها وخروجها إلى الفعل وضع أداحدة ومنى كان الأمر كذلك كان حدوثها شبيهاً بحدوث الحرف الذي لا يوجد إلا في الأن الذي لا ينفسم، الحرف، وبهذا يتم الوعي بتاريخ الفعل عبر اللغة بواسطة الزمان اللغوي غير المعرف، وبهذا يتم الوعي بتاريخ الفعل عبر اللغة بواسطة الزمان اللغوي غير المعرف، وبهذا يتم الوعي بتاريخ الفعل عبر اللغة بواسطة الزمان اللغوي غير المعقسم الذي يفتح أفن الرجود التاري في كينونة المعنى.

إن الرازي إذن، يقدم فهماً عميقاً عن إلحاق الوجود باللغة بواسطة حدث اللغة وبإلحاق اللغة بالوجود بواسطة الوجود المشترك ويفعل الخداي المانع للمعنى.

إن علاقة المشابهة بين الكلمة والفعل في الوحدة الزمنية للأن والذي يجمع بين حدوث الفعل الإلهي وحدوث الحرف، وها هنا لم يعد من فرق بين اللغة وما تمنك، و'الآن' لا يمتلك بداية يمكن استرجاعها في الوعي لأن الوعي نفسه مسيوق بكنونة زمن الخلق الإلهي.

وتندفق صيرورة التاريخ بنفس التدفق الذي يلحق اللغة وهي تقرر الألفاظ وهو ما عبر عنه الرازي بالجربان، فمن الأن الذي لا ينقسم إلى السجرى، تتحرف اللغة من الحرف إلى الحرف، والتاريخ من الحدث إلى الحدث يقول الرازي: "إن الذي يسمى ما منا حركة فهو نفسه ليس بحركة إنما هو صوت يتلفظ به بعد التلفظ بالحرف الأول، فالمتكلم لما انتقل من الحرف الصاحت إلى هذا الحرف فهذا الحرف المصوت إنما حدث لجربان نفسه وامتداده، فلهذا صحت تسبيته بالمجرى (10)، وهذا الجربان يحقق الانتقال الموضعي واللعظي لتاريخ اللغة.

<sup>(</sup>۱) المرجع نفسه، ص 79.

<sup>(2)</sup> الرازي، م. غ، (د. ت. ع)، م ١، ج ١، ص 48.

#### 5 - 7 - خلاصة نقيبة:

إن لغة التحليل الفلسفي المطروحة في النفسير "مفاتيح الغيب"، لغة تتمسك بمنطق المبارة وقوة التخيل وهي شهادة شيخ الصوفية له إذ "شهد له محي الذين ابن عربي شيخ الصوفية المعاصر له، ووجه إليه رسالة يقول فيها: وقد وقفت على بعض تواليفك، وما أيدك الله به من قوة المتخيلة، ومنحكه من الفكر الجيد (أأو وهذا المجال التخييلي يمنح لغة التفسير طاقة إشارية لفتح المعمد على طوجود المسترجع بقهم القات الإلهية نفسها إذ عليها تنبني أفعال الشرع، القهم، القسير والحاويل.

واعتبار المصدوين - الصوفي والفلسفي - في فتح هذا المجال يشير إلى النفسير لم يكن برهائية . أن الفسير لم يكن برهائية . أصول الفقه الشادة في المراقبة . أصول الفقه الشادة . أن التحق بالمسلمين بعد أن التحق بالمسلمين بعد بالنفسير بعد التأويل المشاهدة . أن التحق بالمسلمين بعد بين فهم اللغة والعلاقة المشاخصية بين الذات الإنسانية والملاقة المشاخصية بين الذات الإنسانية والفلاقة المشاخصية بين الذات الإنسانية والفلاقة المشاخصية بين الذات الإنسانية والفلاقة المشاخصية بين الذات الإنسانية بالفلات الإنسانية بالفلات فقيها.

ويتبع الطرح التأويلي لذى الرازي نسقاً فلسفياً أو ما سماه أرننداز "بعمق الفلسفة" و (In falsafa) الرجود الواجب، الوجود المسكن، الساهيات ومفاهيماً فلسفية أخرى ((أ) ولكنه وخلافاً لباقي الفلاسفة المسلمين، يوظفها في تقاطمات لرصد المحقيقة، ويتنصل للخط الرسمي لبرهانية الفهم "ويلمب بينس PINES إلى أن الرازي قد تأثر بأفلاطون إلى حد كبير هي كتاباته الفلسفية ((أ). فالمقازنات النظرية التي يقيمها الرازي بين الآراء الفكرية المتعارضة تسحب الفكرة من جدل الناطعات فيتم حملها على مستوى الوجود المثالي والمحايث لحقيقة لمفة النطعات فيتم

ولئن كان الرازي يوافق مخالفيه - كالمعتزلة - في بعض القضايا الخلافية،

Arnaldez, op. cit, p. 209.

 <sup>(1)</sup> خليف، (فتح الله)، "فلاسفة الإسلام، ابن سينا، الغزالي، فخر الدين الرازي"، دار الجامعات المصرية، الإسكندرية، 1975، ص 275.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 328.

 <sup>(4)</sup> خليف، المرجع السابق، ص 377.

فإنه يقيم تناسباً جدلياً في الأفكار المتعلقة بالخطاب الإلهي وهو ما يدفعه إلى الاحتماء خلف البينات البرهانية التي يستخرجها من أصول الفقه، فالتعديل الصوفي والاشتفال الفلسفي لم يكونا مراجعة نقدية في خطاب التفسير وهو ما جمل اللغة البيانية تنجه نحو تقدير المعنى باختزالية تتجاوز الآثار الطبيعية لفعل إنتاج المعنى ذاته.

ولئن كانت هذه القراءة الهرمينوطيقية قد راجعت مواضع الشروخ التي تصدر الوجم في تصور المحاني إلا أن مدونة الرازي في التفسير تقوم في نهاية كل تحليل بغلق المجال الجدلي وتجميع الأفاق التي تُفتح بين القارئ والنص ودفعها إلى التلاشى في حدود انتهاءات اللغة.

إن موسوعية الرازي تمكنه من الاختلاف في لغة المفهوم الفلسفي التي تقرر التغد والدحض وبهفا "يُمتبر الرازي المثيل الوحيد للغزالي في الشغالة الفلسفي واليولوجي، (1)، أي أنه يمنح القراءة الثبات اللازم بالكتافة، فالمماتلة بين الغزالي والرازي، حكمن في الاشتغال الفلسفي على النصوص الدينية بهدف الخررج من والرازي، حكمت في نفسه لتقرير العقيدة وها منا أصلية الفكر الرام إلى تخليص المنس الغنبي من تمالقات الخطاب الداخلي للفلسفة، "مثل الغزالي، يقوم الرازي باستعار مناهج الفلاسفة لدحض الأراه (2) وهو الاستثمار الذي يوفر ترعاً فلسفياً يمكن من تجميح الخطاب الفلسفي وتفلير الازياحات النظري ووفر ترعاً فلسفياً يمكن من تجميح الخطاب الفلسفي وتفلير الازياحات النظرية في خطاب الفسير.

ولعل رصد القراءة الهرمينوطيقية لمواقع ما قبل الفهم في تفسيرية الرازي تحيل إلى ضمان قاعدة وجودية لفعل اللغة ذاته والذي يمكّن من مذ الجسر بين الذات الإنسانية والذات الإلهية استرجاعاً لأبعاد الخلق الأولى وهو ما كان يدعوه الرازى بـ "العلم الضرورى".

لكن يجب الملاحظة أن كل قراءة تنفصل تدريجياً عن موضوعها لتستقل بموضوع محايث ففي خطابها نبني الآثار المتغيرة، فلنن كانت أثراً أفعل الفهم وللوجود الذي يحمله فإن المعنى المنضمن في خطابها ينسحب من أثر الكتابة

Fakhry, (Majid), "Histoire de la philosophie islamique", Tard: de l'anglais: Marwan (1) Nasr, édit: C, E, R, F, Paris, 1989, p. 346. Idem. (2)

ليفتح عالماً مجانباً لنص جديد، لذا قال نيتشه "قبل الأثر نؤمن بأشياء غير التي نؤمن بها بعده (أ).

في البدء كانت القراءة، وقبل كل خطاب قراءة، إذ إن نص الخطاب بدأ بالأمر "اقرأ" قبل تقدير موضوع القراءة، أي أن القراءة تكتمل في الوجود قبل الخطاب.

<sup>(</sup>١) نيتشه، العلم المرح، مرجع سابق، ص 154.

خلاصة نقدية عامة: تأويل المكان: حدود التأويل، حدود الفلسفة يبدأ العالم حينما تبدأ الكتابة وتبدأ الحقيقة فيه حينما تنجه الكتابة نحوه، وفعل الانجاه في الكتابة هو ما يحدث خطاباً، فالخطاب حدث في تاريخ العلاقة بين الكتابة والعالم. وعندما تلقفت الفلسفة هذه العلاقة فإن "حدث الخطاب" الفلسفي امتلك زماناً غير محدود، يخترق العاضي من جهة التراث والحاضر من جهة الكينونة والمستقبل من جهة أبعاد الكينونة.

وفي المكان، يمارس الخطاب الفلسفي سلطة "التخارج" أي جعل الخطابات الأخرى تسكن خارج: كالدين والفن... واضعاً منذ البداية قرفاً في المخالبات الأخرى تسكن خارج: كالدين والفن... واضعاً منذ البداية قرفاً خاصاً خاصاً ومتميزاً داخل اللغة يمكنه من اتخاذ المسافة الكافية لرصد الإشارات والرموز والدفع بأفعال السوال والفهم والإصفاء إلى أماكن النصوص المغايرة الوستخارجة، والكشف عن شروخها لإعمال النقد وكذا حملها على قول أكثر مما تقولة تعييرة اللغة البياشرة فيها.

وعلى الرغم من أن "الخطاب لا يكون قط من أجل مجده الخاص، بل هو يريد، في الاستعمالات أن يحمل للغة تجربة وطريقة في سكن العالم والكينونة داخله، وهي طريقة تسبقه وتريد للخطاب أن يعبر عنها (أأ). فإن هذه الطريقة تمثلك خطابها الخاص والكامن قبل الخطاب الحامل إلى اللغة، وعليه يكون "حدث الخطاب" في الخلسفة قد تمفصل إلى مكانين مختلفين تجمعهما لحظة واحدة في اللغة، الأول، مكان الخطاب الذي يستوجب متاقياً، والمتلقي من شرط للاعتراف وإثبات وجود هذا الخطاب الذي يستوجب متاقياً، والمتلقي هن شرط والسؤال، والتاني مكان الخطاب الدخني، والذي يس له متلقي إلا ذاته، ولا يثبت إلا بكينونته، وبهذا هر يعتجب بالخطاب الأول عن السؤال عن المتوان عن مكان الكينونة، (فا.

وفي الخطاب الفلسفي المعاصر اتخذ هذا الاحتجاب صوراً عديدة: فعل

<sup>(1)</sup> ريكور، من النص إلى الفعل، مرجع سابق، ص 27.(2) المرجم نفسه، ص 44.

اللغة، السلطة، الرغبة، المصلحة، الاختلاف، النفس، وفي المقابل حاولت هذه الفلسفات وبط هذه الصور بالحقيقة، بالتوسل بمفتاح التعليق الفينومينولوجي، تعليق كل ما من شأته أن يقع حاجزاً بين الذات وموضوعها، غير أن ما تتم تعليقة ظل محايثاً لغمل الفهم نفسه، مشاركاً بغمالية في فلسفات الحفر، التقويض، التفكيك، المساملة، النقد ... والناويل، وبهذا فإن تمفصل خطاب الفلسفة التقييش، أنشأ "وهم التغلسف"، إذ إن وكما التغلسف الإحظ هيدهر "أن نبري اهتمامنا بالفلسفة، فإن هذا أن يكون قط شاهداً على أننا مستعدون للقيام بالتفكير (..) إن الانشغال بالفلسفة يمكته على المكس من ذلك وبالطريقة الأكثر نظاعة أن يجلب لنا الوهم بأننا نفكر لأننا "نغلسف "(!). وهذا الوهم نابع من المكان العطان الذي يفترض الخطاب الأول للفلسفة بمكتبها من فعل النظاير مع الخطابات الأخرى، وعلى مستوى هذا الخطاب يمكن استدعاء الحطاب اللهون الهيدة على مستوى والطبيعة وينا المناسم الذي يتحرك فيه هذا الخطاب الخوال الهيدة فيه المكان الذي يتحرك فيه هذا الخطاب الخطاب الثاني فإن السؤال لكون: ما منى المكان الذي يتحرك فيه هذا الخطاب الخطاب؟ ، فلهذا المكان طارت هر:

# أولا - المكان الفلسفي: طقوس الكتابة والاحتفال بالنظرية

لتن ربط شومسكي استعمال اللغة بتغيير السلوك والأفكار<sup>(13)</sup>، فإن للغة السلوك والأفكار<sup>(13)</sup>، فإن للغة السلوك أمريط يظروف السكان الذي يفترض أن خطابها الداخلي الساست ثاو في، وإن لم يكن لهذا السكان من أثر سوى أثر الكتابة، فإن لهذا الكتابة سلوكاً طفوسياً إذ تلتف اللغة بجوهر النظرية، واضعة بذلك حدوداً للغهم، مستبلة علاقة الفهم بعلاقة الاعتفاد والإيمان وهي العلاقة التي تعوض المسافة غير قابلة للاختزال بين الذات وموضوع النظرية ولأن "الإيمان هو الفعل الذي لا يدم فقعه يتخفض إلى مرسترى كلام وكان قلم النشيئة الأن فله النشيئة الفائلية المناسئية المناسئية

<sup>(1)</sup> هيدغر، المرجم السابق، ص 189.

<sup>(2)</sup> المرجع نفسه، ص 200.

<sup>(3)</sup> (4)

هو "مستوى الاحتفال"، حيث تتحول علاقة المعرفة إلى علاقة العقيدة ومن فعل الفهم إلى حالة المحبة، إذ "إننا لا نستطيع أن نفكر إلا حينما نحب ما يكون في ذأته الشيء الذي هو محط عناية "(1) وبطريق المحبة تصبح حالة اللافهم جزءاً من الحالة العامة للخطاب، فقد لاحظ نيتشه أنه "حين نكتب لا نحرص فقط على أن نُفهَم، لكن أيضاً على ألا نُفهم، كل عقل، كل ذوق رفيع، يختار مستمعيه حين يريد أن يتواصل وبذلك نفسه يرسم حدًا للآخرين، من هنا تنشأ كل قوانين الأساليب المهذبة، إنها تبعد، تخلق مسافة، تمنع الوصول، تمنع الفهم(2) وبهذا لا يتم تفعيل التواصل بعد حالة اللافهم إلا باستدعاء وساطة الرمزية الدينية، لأنه وإذا كانت أفعال الإبعاد وخلق المسافة ومنع الوصول، أفعالاً عمودية أي أنها موجهة في خط المقدس، فهي بذلك تؤسس للتعالى، لأن فعل اختيار المستمعين (القارئ، المتلقى) يخرج إلى معنى الإخضاع ويخرج فعل الإبعاد أو خلق المسافة إلى معنى التعالى والتقديس، وتخرج أفعال منم الوصول ومنع الفهم إلى معنى التحريم، وهي المعانى عينها التي يخرج إليها الفعل الديني. فإذا كانت هذه هي مكانية حدث الخطاب الفلسفي، وكانت زمنيته في معنى الاستمرارية والخلود باعتبار "النص الفلسفي مساهمة في حوار يستمر إلى اللانهاية ((3) فإن النص الفلسفي يُعلَن نصا دينيا والفهم عقيدة والكتابة طقوساً واللغة احتفالاً، ومكان الخطاب مكاناً مقدساً، والرمز مرجعاً لقدسيته.

# ثانياً - أوثان الرمز: من وساطة التماثيل إلى وساطة التمثل

حينما يقوم الخطاب الفلسفي بترميز العالم ليتمكن من إسكانه داخل اللغة، فإنه يعمل بالتوازي مع ذلك على تقليص الأفق الذي يرسمه هذا العالم، وإذا كان الرمز يمثل "الشيء" الذي تقوله اللغة عن عالمها، فهو يخرج إلى معنى الوثن حيث "الوثن هو نقلص الأفق إلى شيء" (<sup>(1)</sup>) وهو المرجع في طقوس الكتاة واحظالتها.

<sup>(</sup>١) هيدغر، المرجم السابق، ص 186.

<sup>(2)</sup> نبتشه، المرجع السابق، ص 247.(3)

Gadamer, "l'art de comprendre", op. cit, p. 261. (3)
Ricœur, "de l'interprétation", op. cit, p. 520. (4)

ولئن كانت الرمزية هي "الوساطة الشمولية بين الفكر والواقع لأنها تعبر عن لا مباشرية فهمنا للمواقع "أن فإنها تنتقل من مرحلة الوساطة، أي من مرحلة تعبل الواقع بالنسبة للفكر وتعبل الفكر بالنسبة للواقع إلى مرحلة تعبل ذاتها فقط، إذ كما أن الوثن يمثل الوساطة بين الإنسان والأله والتقريب بينهما، فإن الرمزية أوثان لفوية، تقوم عبر - تثبيتة الكتابة - بتحجير ونمثيل الواقع الذي هو في الأصل حي متحرك وحاضر بلاته، وعليه تم الانتقال من الوساطة بالتماثيل المواطة بالتماثيل

وفعل انتخاب العقهوم الفلسفي منتاحاً للمنظومة الثقافية الفلسفية، يجعل من "باقي اللغة" يدين لهذا العقهوم بالنجية، ويرتبط به ارتباطأ طقوسياً احتفالياً، لأنه يتعالى على باقي اللغة برمزيته، وبهذا تنحو لغة الخطاب الفلسفي منحى السلوك الديني، وتصير أيتونة للمبادة.

## ثالثاً - الفلاسفة الأنبياء ورسالة إعادة ترتيب المكان

يتم في عالم اللغة توزيع وترتيب أماكن النصوص بحيث يمكن التمييز بين الغلسة والشعر والتغريق بين تأويل النصوص العيني وتأويل النصوص الأخرى<sup>(1)</sup>، وهو ترتيب اقتراضي اضطلع الفلاسفة برساك، يكسب الخطاب الفلاسفة مكاناً مقدماً ويضع النصوص الأخرى حتى تلك التي تنضمن المقدم الفلسم، و "لا يمكن للفلسفة أن نضع الدين إلا على هامشها وعلى الخط الفاصل بين المتعالي اللاتاريخي والديني التاريخي. ((3)، وبهذا فإن الفيلسوف يقوم بإعادة ترتيب المكان في الأصل كثيف وضعاسك في الوعي، أي أن الدين المعاناة غي الأصل كثيف وضعاسك في الوعي، أي أن الدين يلامل كثيف وضعاسك في الوعي، أي أن الدين في تشكله التاريخي الوضعي، بشكل خارجاً خاصاً ومتغابراً (6) فهل ينظر النص الفلسفة السوال، سوال

Ibid, p. 20.	(1)
Gadamer, "l'art de comprendre", p. 261.	(2)
Ricœur, "lectures II", p. 19.	(3)
Ibid, p. 19.	(4)

المكان، يزعزع الخطاب الفلسفي المعرض ها هنا لـ "وهم المكان".

بالبحث عن المكان الذي يكون فيه الفيلسوف وهو بتساءل: "عما بشكل تاريخنا وما أنتج التعالى"(١)، يتم الكشف عن المكان الافتراضي والذي منه يرصد الفيلسوف حركة المتعالى، المطلق، الديني والمقدس، إذ يبدو أن الفيلسوف يمتلك ها هنا إمكانية اختراق الأماكن التي تشغلها وتتوزع عليها النصوص المغايرة للنص الفلسفي، مع تقديس المكان الذي يشغله هو ذاته لحظة خطابه الفلسفي وكذا إمكانية جعل "النص يقرأ نفسه ويفكك نفسه بنفسه (2)، غير أن هاته الامكانات متاحة نفعا "وهم المكان" المتغاير، وهو الوهم الذي يه دى إلى خلخلة الحقيقة وإعادة ترتب مكانها، فبعد "إعادة اكتشاف الفين كمكان للحقيقة ((3)، أصبح هذا المكان أقل حدّة في التغاير، حيث يغيب "تقرير الفرق سن "الدين كفن" و"الدين كوحي" (4) وبهذا فإن الخطاب الفلسفي يتخذ من النصوص المغايرة له، أماكن لإسكان الحقيقة ومن ثم رصدها ومقاربتها في تجلياتها بأعمال الفن والدين...، لكنه يغفل عن "معنى المكان" الذي يشغله أثناء الرصد والمقاربة فلا يُدخلُه ضمن موضوعاته وعليه يكون التأويل.

# رابعاً - تاويل المكان: استرجاع الأبعاد وانحطاط المفهوم

إن الخطاب الفلسفي، عندما يشتغل بصناعة الأبعاد في مساءلة مستمرة، فهو لا يدع متلقيه يحتفظ بالقدر الكافي من اللغة والذي يمكنه من اتخاذ مكان ثابت، فالنظرية الفلسفية تُعطى في اللغة، ومنذ البدء، للاعتقاد والمحبة ثم يأتي الفهم متأخراً عن ذلك، وهذا أول أبعادها.

و"لعبة المكان" ووهمه جعلا الفيلسوف يبحث في "الرهان الجديد الذي لم يكن أبدأ العلاقة بين الأنطولوجيا والإستمولوجيا ولكنه المصير نفسه للطريقة الغربية في التفلسف (5) أي مصير المكان الذي تشغله هذه الطريقة والذي ظار .

Fruchon, op. cit, p. 556.

<sup>(</sup>١) دريدا، المرجع السابق، ص 125.

<sup>(2)</sup> دريدا، المرجع السابق، ص 49.

<sup>(3)</sup> 

Ibid, p. 565. (4) Ricœur, "lectures II", p. 456.

غير قابل للتزحزح بفضل التأويلات المتلاحقة، والمتجددة له، فيتأويل "معنى المكان الذي يحمن المتخاد"، "فأتي المفلفة باحتياز المكان الذي يجعلها تسترجع أبعاد ما تتخذه موضوعاً بل ما يرضخ ويقدم نفسه موضوعاً لها يتجعلها تسترجع أبعاد ما تتخذه موضوعاً بل ما يرضخ ويقدم نفسه موضوعاً لها النمسطة المكان، وهي الأبعاد التي يغير مناطقه خطاب الخاصة على أتفاض مفاهيم المخاصة على أتفاض مفاهيم المخاصة على أتفاض مفاهيم المخاصة في سياقه الأصلي أي في النصا الديني، ينشأ مفهوم المقدس في سياقه الأصلي أي في النمس الديني، ينشأ مفهوم المقدس مكانه مشاغراً في خطاب المحاسفة، ويتم تأويل مكان المفدس بتربزه، إذ لا مرح محالة أصلياً في خطاب الفلسفة، ويتم تأويل مكان المفدس بترميزه، إذ لا مرح في الأصل وحث التأويل يعتم مكانه وتحول الكابة في من الفلسفة هو الإيمان بالنظرية.

إن المكان المقصود هنا ليس أنطولوجياً ولا رمزياً وليس مفهوماً نقدياً، وإنما هو المجال المختزل في أبعاد الكينونة، حيث لا تدعنا كثافة اللغة نمسك به، وهي الكينونة التي يقيت منذ هيدغر المشوى الأخير لفعل الفهم والتاريل، فالمكان ها هنا مقاربة للمعنى الذي يسبق الرابطة الضرورية وغير القابلة للشكك، بين الحقيقة واللغة.

وعليه يدير الخطاب الفلسفي لعبة المكان بينه وبين الخطابات المعتابرة له، واضعاً في كل مرة، الحدود والفواصل والهوامش، وجاعلاً من المعتابرة روحه وحياته على قدر ما تنقد من لغة، تكون الفلسفة، وفي هدر السؤال ترصد الفلسفة ، ولل هدر السؤال ترصد الفلسفة ، كل ما يتحرك خارجها، وعندما وجدت نفسها مشبعة بإجابات البنيوية والأنثروبولوجيا وغيرها من المناهج المتاخفة لحدود الفلسفة، عندما وجدت ذلك، استعادت حفرها الذي على قدره تكون، وها هنا أيضاً قوتها التي لا تستمدها إلا من كونها تأتي دائماً متأخرة، إنها تدع الكل يتحرك في تاريخه لتنظره هناك عند القطة التي يتعتم فيها هذا التاريخ ويغيب في اللغة.

الهرمينوطيقا، هذا الجهد من أجل تحرير ما تجمده الكتابة وتوقف تاريخه، من أجل إحالة إجابات الكتابة إلى أسلناة التناريخه، إنها تحيي ما يموت في الوجود - بفعل نسبان الذات - ليأخذ ماهيته وزمنيته، إنها تبدو الأن النشاط الفيضي الأكتر قدرة على توليد المغاهبي، بواسطة نخر العتامة، التي تلف اللغة الحاملة للنص ومعانيه، ولعلم من بين النتاتج الفعلية لهذا النشاط هي اكتشاف مجموعة من العظاهر والظريات أهمها:

- أ حاملية النص: حيث يمكن إيجاد القاعدة الحاملة لمصادر المعنى
   وانتاحه.
- نظرية الفناء: حيث يمكن إبجاد الدينامية لإصدار المعنى عبر علاقات ووظائف جديدة في اللغة كعلاقة الفناء.
- ج مفهوم 'خداي': حيث يمكن إيجاد مفهوم فلسفي يقابل الدزاين
   ويتجاوز إخفاقاته في بناء الناريخ على أساس أنطولوجية الفهم.
- نظرية الاحتفال في اللغة: حيث يمكن العثور مجدداً على مفهوم
   يقف وراء تعبيرية اللغة الفلسفية وكذا الكشف عن العلاقة الشبه نهائية
   بين النص الفلسفي والنص الديني والتضمن الحاصل وكذا الفروق الجديدة.
- هـ الكشف عن دينامية لغة النص في التراث العربي الإسلامي
   والتضمينات التأويلية لها عبر اختراق النص من طريقه الوجودية -

اللغوية بهدف تجاوز العائق الجدلي الكلامي ومناقشة المعاني المطروحة، إذ إن موضوع الهرمينوطيقا المطروق هنا هو اختلافات اللغة ومجال نشاطها الخاص في إنتاج الاخلاف في الفهم والتفسير. و - تحرير المستوى التخبيلي في اللغة وتمثيل مختلف عمليات التأويل واصلار العمض.

ز - احتفاظية اللغة: حيث يتم الكشف عن القدرة الاحتفاظية للغة خصوصا لغة النص الديني، أي القدرة على الاحتفاظ بمخزون من المماني الإضافية الموازية، المماثلة أو المعارضة والمضادة للمعاني المعلتة في نص التأويل أو القهم الأول.

وعليه، فقد شكّلت نصوص النفسير الأولى مقاربة للغة النص الديني الأساس "القرآن" وفي هذه المقاربة تجلت قدرة الفيلسوف العربي الإسلامي "الرازي" وغيره على توليد اللغة والدفاع عن لغة الفهم التي يستخدمها وفي هانه الدفاعة تنخرط مجموعة من العقاهيم والديناميات التأويلية التي وجب الكشف عندا

ولأن فهم النص الديني معروض لتفعيل حركة الثقافة والمجتمع، فإن هذه الجهة أو القصدية تعمل على بناه وعي نصي مرتبط بوعي تاريخي بالمعنى الذي ينتجه نص التفسير، وكذا الوعي بالذات باعتبارها حاملاً للدلالة التي يصبغها المفسر على نصه والتي يفهم القارئ نفسه أمامها، فالنص الديني معطى للفهم ونص الفهم أي التسير معطى لفهم الذات أمامه،

يشنغل العمل الهرمينوطقي على قك رموز اللغة التي يشنغل بها نص التغسير ويعمل على نزع الحماية من على المعنى المأخوذ كسادل لمعنى النص الليني، ويهذا يعبد أن إسكانية اقتحام النهم المشجع بالرحي التاريخي والذاتي لمالم النص الليني يجب أن تمر عبر اقتحام النصوص المجاورة له في المعنى والشباعدة عني في اللفظ، إذ في نصر عبر التسبير المقاربة تمثر على اللغة الإنسانية المعطاة كفهم وفي يعض الأحيان كمثل رسمي للنص الديني، حيث إن الدفاعية الكلامية لهذه التصوص لم تكن سوى دفاعية لفوية والاختلاف في القهم والناويل مصدره الاختلاف في توظيف اللغة وفي المجالات الثقافية التي تبعها إمكانية تجويز (من المجاز) عبارات ما وتحقيق (من الحقيقة) عبارات أخرى.

ومنا نعتقد أن شيئاً ما قد تحرك في اللغة لبعيد بناه سياق جديد لطرح الأفهام ووجهات النظر وهو بالضبط ما أواد هيدغر ترجيهنا إليه، أي إيجاد مكان نفكر فيه، إيجاد الشيء الذي يجب أن نفكر فيه، أن نحيل إليه ونشير.

لقد قدم الرازي حصيلة نعوية ومعرفية جديدة للوعي التأويلي والفنسفي عامة، عبر فعل التكثير في اللغة التفسيرية الذي كان رهاته العبدتي كتابة هذا التفسير ولعله يكون فعلاً دينامياً لإنتاج الاختلاف داخل اللغة وعبر الاختلاف يمكن تجديد العمني وترصعه وكذا تطوير الفهم عن الذات والعائب.

وعليه يكون قد نشأ حوار مفتوح بين الفلسفة المعاصرة والنراث العربي الإسلامي في صعيمه الأساس أي في إنتاج المعنى المطور عن فهم ونفسير لغة القرآن وعالمها فعبر الحوارية تنشأ توازنات بين وجود اللغة ووجود الفات وبين التاريخي والمقدس وبين الوعي واللاوعي، وهي التوازنات التي يراهن على تحقيقها تأويل مفتوح على عالم النص وعلى عالمه الداخلي أيضاً. والله أهلم.

### المراجع

#### المراجع بالعربية:

- الآلوسي، (شهاب الدين)، 'روح المعاني في تفسير القرآن العظيم والسبع المناني'، دار الفكر، بيروت، 1978.
  - ابن عربي (محي الدين)، " الفتوحات المكية"، دار صادر، بيروت، (د. ت).
- ابن قتيبة ، (عبد الله بن مسلم)، "تأويل مشكل القرآن"، دار التراث، القاهرة، ط 2، 1973.
- ابن رشد، (أبو الوليد)، "كتاب فصل المقال وتقرير ما بين الشريعة والحكمة من
   الاتصال،، العطعة الكائر لكة، بدوت، ط 1، 1961.
- بارط، (رولان)، "درس السيميولوجيا"، ترجمة: عبد السلام بن عبد العالي،
   دار طويقال للنشر، المغرب، ط 1، 1988.
- جحفة (عبد المجيد)، "مدخل إلى الدلالة الحديثة"، دار طوبقال للنشر،
   المغرب، 2000.
- دریدا (جاك)، "الكتابة والاختلاف"، ترجمة: كاظم جهاد، دار طوبقال للنشر، المغرب، ط 1، 1988.
- هيدغر (مارتن)، "التقنية الحقيقة- الوجود"، ترجمة: محمد سبيلا، عبد
   الهادي مفتاح، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء بيروت، ط 1، 1995.
- الزركشي (بدر الدين محمد بن عبد الله)، "البرهان في علوم القرآن"، دار المعرفة، بيروت، 1972.
- الطبري (محمد بن جرير)، "تفسير الطبري، (وهامشه تفسير غرائب القرآن ورغائب الفرقان، لنظام الدين النيسابوري)"، دار الفكر، بيروت، 1978.
- نيتشه، 'العلم العرح'، ترجمة: حسان بورقية، محمد الناجي، إفريقيا الشرق،
   الدار البيضاء، ط 1، 1933.

- النقاري، (حمو)، "المنهجية الأصولية والمنطق اليوناني من خلال أبي حامد
   الغزال ور. تمه"، ولادة للنش، المغرب، 1991.
- السلّمي، (أبو عبد الرحمان)، "طبقات الصوفية"، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط
   3. 1986.
  - عبد الجبار، (القاضي)، "متشابه القرآن"، دار التراث، القاهرة، 1966.
- العسكري (أبو هلال)، "الفروق في اللغة"، دار الآفاق الجديدة، بيروت، ط 7. 1991.
- فرويد، (سيجمند)، "معالم التحليل النفسي"، ترجمة: محمد عثمان تجاتي، ديوان المطبوعات الجامعة، الجالز، 1986.
- فريجه وآخرون، "المرجع والدلالة في الفكر اللساني الحديث"، ترجمة: عبد القادر قنيني، إفريقيا الشرق، الدار البيضاء – بيروت، 1999.
- القرضي، (محمد ابن أحمد الأنصاري)، "الجامع لأحكام القرآن"، دار إحياء التراث العربي، بيروت، 1957.
- الرازي، (فخر الدين)، "التفسير الكبير ومفاتيح الغيب"، دار الفكر، بيروت، ط
   3. 1983.
- الرازي، (فخر الدين)، 'التفسير الكبير ومفاتيح الغيب'، دار إحياء الترات العربي، بيروت، ط 3، (د.ت).
- الرازي، (فخر الدين)، "أصول الدين"، مكتبة الكليات الأزهرية، القاهرة، (د. ت).
- الرازي، (فخر الدين)، "المسائل الخمسون في أصول الدين"، دار الجيل، بيروت، 1990.
- الرازي، (فخر الدين)، "لباب الإشارات والتنبيهات"، المكتبة الأزهرية للتراث،
   ط ا، 1986.
- الرازي، (فخر الدين)، 'اعتقادات فرق المسلمين والمشركين'، مكتبة الكليات الأزهرة، القاهرة، 1978.
- الرازي، (فخر الدين)، 'مناقب الإمام الشافعي"، مكتبة الكليات الأزهرية،

- القاهرة، ط 1، 1986.
- الرازي، (فخر الدين)، "محصل أفكار المتقدمين والمتأخرين من العلماء والحكماء والمتكلمين"، مكتبة الكليات الأزهرية، القاهرة، (د. ت).
  - الرازي، (فخر الدين)، "أساس النقديس"، دار الجيل، بيروت، 1993.
- ريكور، (بول)، "من النص إلى الفعل: أبحث التأويل"، تر: محمد برادة،
   حسان بورقية، عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، الهرم، القاهرة،
   ط ل. 2001.
- الشعراني، (أبر المواهب)، "الأنوار القدسية في بيان آداب العبودية"، مطبوع على هامش، الطقات الكرى، دار الجبا، به وت، 1998.
- التريكي، (فتحي)، التريكي (رشيدة)، "فلسفة الحداثة"، مركز الإنماء القومي، بيروت، 1992.
- الخوارزمي، (الكاتب)، "مفاتيح العلوم"، دار المناهل، بيروت، ط ١، ١٩٩١.
- خليف، (فتح الله)، "فلاسفة الإسلام، ابن سينا، الغزالي، فخر الدين الرازي"، دار الجامعات المصرية، الإسكندرية، 1975.
  - الذهبي، (محمد حسين)، "علم التفسير"، دار المعارف، القاهرة، 1977.
- الغزالي، (أبر حامد)، "قانون التأويل"، ضمن مجموعة رسائل الإمام الغزالي،
   دار الكتب العلمية، سروت، ط 1، 1988.
- الغزالي، (أبو حامد)، "إلجام العوام عن علم الكلام"، دار الكتاب العربي،
   ساوت، ط ا، 1985.
- الغزالي، (أبو حامد)، "المنقذ من الضلال"، ضمن مجموعة رسائل الإمام الغزالي، دار الكتب العلمية، سروت، ط 1، 1988.

#### المراجع بالقرنسية:

- Arkoun, (Mohamed), "Lectures du Coran", édit: Maisonneuve et Larousse, Paris, 1982.
- Arnaldez, (Roger), "Aspects de la pensée musulmane", édit: librairie philosophique, J. Vrin, Paris, 1987.
- Berkle, (Herbert E), "Sémantique", Edit: Armand Colin, Paris, 1974.
- Bertrand, (Michèle), "Le statut de la religion chez Marx et Engels", Editions sociales, Paris, 1979.
- Charaudeau, (Patrick), "Langage et discours, éléments de sémiolinguistique (théorie et pratique)", édit: Hachette, Paris, 1983.
- Chomsky, (Noam), le langage et la pensée, Trad.: Louis Jean Calvet, Edit: Payot, Paris, 1976.
- Derrida, (Jaques), "De la grammatologie", Edit: Minuit, Paris, 1967.
- Ducat. (Philippe). "Le langage". Edit. Marketing, S.A. Paris, 1995.
- Fakhry, (Majid), "Histoire de la philosophie islamique", trad.: Marwan Nasr, édit: C.E.R.F. Paris. 1989.
- Gadamer, (H. G), "Vérité et méthode: les grandes lignes d'une herméneutique philosophique", Trad.: Pierre Fruchon, Edit: Seuil, Paris, 1996.
- Gadamer, (Hans, Georg), L'Art, de comprendre, Ecrits: II, Herméneutique et champ de l'expérience humaine, trad.: Pierre Fruchon et autres, Edit: Aubier, Paris. 1991.
- Garaudy, (Roger), "Vers une guerre de religion?", édit: Desclée de Brouwer, Paris, 1995.
- Germain, (Claude), "La sémantique fonctionnelle", Edit; P.U.F. Paris, 1981.
- Groupes d'entervernes, "Analyse sémiotique des textes, introduction, théorie, pratique", Edit: Presse universitaire de Lyon, Paris, 1984.
- Heidegger, (Martin), "Lettre sur l'humanisme, trad.: Rogier Munier, Edit: Aubier, Paris, 1983.
- Heidegger, (Martin), "L'être et le temps", trad.: Rudolf Boehms et Alphonse De Waelhens, édit: Gallimard, Paris, 1964.
- Hjelmslev, (Louis), "Le langage", trad. du danois: Michel Olsem, Edit: Minuit, Paris, 1966.
- Husserl, (Edmund), "L'idée de la phénoménologie", trad.: Alexandre Louis, Edit: Payot, 1976.

- Jacob, (André), "Introduction à la philosophie de la langage", Edit: Gallimard, Paris, 1976.
- Mounin, (Georges), "Saussure, F", Edit: Seghers, Paris, 1968.
  - Peirce, (Charles, S), "Ecrits sur le signe", trad., Gérard Deledalle, Edit: Seuil, Paris. 1978.
- Platon, "Protagoras ou les sophistes, Gorgias ou sur la rhétorique", trad.; du grec: Lion Robin, édit: Gallimard, Paris, 1980.
- Rey, (Alain), "Théories du signes et de sens, lectures II", Edit: Klinckaiek; Paris, 1976.
- Ricœur, (Paul), "le conflit des interprétations: Essais d'herméneutique", édit: seuil, Paris, 1969.
- Ricœur, (P), "Soi-même comme un autre", édit, seuil, Paris, 1990.
- Ricœur, (P), "Lectures III, aux frontière de la philosophie", édit: seuil, Paris, 1994.
- Ricœur, (P), "Lectures II, la contrée des philosophes", édit: Seuil, Paris, 1992.
- Ricœur, (P), "De l'interprétation, essai sur Freud, Edit: Seuil, Paris, 1965.
- Rorty, (Richard), "L'homme spéculaire", trad., de l'anglais: theing Marchaisse, Edit, Seuil, Paris, 1990.
- Salanskes, (Jean Michel), "L'herméneutique formelle, l'infini, le contenu l'espace", Edit: C.N.R.S, Paris, 1991.
- Searle, (John), "Sens et expression, études de théorie des actes du langage", trad., Goile Prouste Edit: Minuit, Paris, 1982.
- Vincent, (Descombes), "Le même et l'autre; quarante cinq ans de philosophic française (1933 - 1978)", Edit: Minuit, Paris, 1979.

#### المجلات والموسوعات:

بيروت، لبنان، 2004.

- عمارة الناصر، "الهرمينوطيقا والفكر المعاصر"، مجلة أوراق فلسفية، (صدر
  - في شكل مؤلف جماعي)، العدد 10، القاهرة، 2004.
- عمارة الناصر، "الهرمينوطيقا: مقاربات المفهوم"، مجلة الكلمة، العدد 41،
- عمارة الناصر، "حجاجية التأويل الفلسفي"، مجلة الكلمة، العدد 44،
- عمارة الناصر، "حجاجية التأويل الفلسفي"، مجلة الكلمة، العدد 44،
   سروت، لنان، 2004.
- Revue de métaphysique et de moral; nº4/82ºme année, édit: Armand colin,
- Paris, 1987.

   Encyclopédie philosophique universelle, (IV): (le discoures philosophique),

Edit: P.U.F. Paris, 1998.

# فهرس الآيات الواردة في الكتاب

﴿إِنْمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾ سررة يس، الآية 82. ﴿افَعُ إِلَى سَبِيلِ رَبُكَ بِالْمِكْمَةِ وَالْمَرْعِظَةِ الْحَسْنَةِ وَجَاءِلْهُمْ بِالنبي هِيَ أَخَسَنُ﴾ سورة النحل، الآية 125.

﴿إِنَّهُ لَحَقُّ مِثْلَ مَا أَنَّكُمْ تَنْطِقُونَ﴾ سورة الذاريات، الآية 23.

﴿ فَمَالِ هَوُلاَهِ الْقَوْمِ لاَ يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ حَدِيثًا ﴾ سورة النساء، الآية 78.

﴿وَكُلُّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا﴾ سورة النبأ، الآية 29.

﴿ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُقْضَى إِلَيْكَ وَحُيُّهُ ﴾ سورة طه، الآية 114.

﴿ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكُ إِلاَّ وَجُهَهُ ﴾ سورة القصص، الآية 88.

﴿ وَإِذَا سَأَلُكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قُرِيبٌ...﴾ سورة البقرة، الآية 186.

﴿ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْجِبَالِ فَقُلْ . . ﴾ سورة طه، الآية 105.

﴿ وَيَشَالُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ. . . ﴾ سورة الإسراء، الآية 85.

﴿شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لاَ إِلٰهَ إِلاَّ هُوَ﴾ سورة آل عمران، الآية 18.

﴿ قُلْ أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً قُلِ اللَّهُ ﴾ سورة الأنعام، الآية 19.

﴿ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَكَاذِبُونَ ﴾ سورة المنافقون، الآية 01.

﴿نَشْهَدُ إِنَّكَ لَرَسُولُ اللَّهِ﴾ سورة المنافقون، الآية 01.

﴿ فَكَيْفَ إِذَا جِنْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدِ وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَوُلاَءِ شَهِيدًا ﴾

﴿ وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا دُمْتُ فِيهِمْ ﴾ سورة المائدة، الآية 117. ﴿ وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُقْتَدِرًا ﴾ سورة الكهف، الآية 45.

﴿ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴾ سورة النساء، الآية 24.

﴿ خَلَقَ الْإِنْسَانَ \* عَلَّمَهُ الْبَيَّانَ ﴾ سورة الرحمن، الآية 3-4.

﴿فَلْيَأْتُوا بِخَدِيثٍ مِثْلِهِ﴾ سورة الطور، الآية 34.

# اللغة والتأويل

مقاربات في الهرمينوطيقا الغربية والتأويل العربي الإسلامي

عمارة ناصر

ه كاتب من الجزائر

كما قدَّمت هذه الرابطة المعرفية من اللغة والتأويل في الفكر العربى الإسلامي مشروعاً لتجديد المعاني المتهافتة في غياهيب تير اث مغمور ومعتُّم، موصدة فيه — إلى حدُّ بعيد – أبو إن الاجتهاد و التحديد، متناث ةُ مفاتيحه المعرفية كأحجبة عربية قديمة ما تيزال غامضة ومبهمة وفي دهالينز هذا المشروع تقف قافلة تأويلية طويلة تحمل سلسلة من مفاتيح العلوم إلى مفاتيح الغيب كالتي يبشر بها مؤلِّف فخر الدين الرّازي الضخم «التفسير الكبير ومفاتيح الغيب».

ف هذا المخاص الفلسفي نشأت علاقة حميمة بين اللغة

و التأويان قدّمت في الفلسفية الغربية المعاصر و مشروعاً لانقاذ المعاني المحاصيرة في دائرة المركزية الأوريبة

والمحروسة بآليات المطابقة والمماثلة. وقد بادرت إلى هذا

المشروع فلسفات نبتشه، فرويد، ماركس...، مو ازاةً مع

الهرمينوطيقا المعاصيرة من شلاير، ماخير، بلتاي، إلى

هيدغر ، غادمير ، و ريكو ر .

وفي فصول هذا الكتاب تشريح لهذه المشاريع من خلال العمل الهرمينوطيقي نفسه.



ص ب 13:5574 شوران 2050 ·1102 ميروت – لينان مانف 961-1: 786230 «961-1: 786230» مانف 961-1: 786230 العرب الإلكتروني asp@asp.com.lb

# الا الضارابيي س.ب. 11/3181 \_ الرمز البريدي: 2130 1107

• 961-1 307775 : ملک البريد الالكتروني farabi@inco.com.lb الموقع الإلكتروني. www.dar-alfarabi.com منشورات الاختلاف

revueikhtilef@hotmail.com

14 شارع جلول مشدل

الجزائر العاصمة

البريد الإلكتروني: